

Notes du mont Royal

www.notesdumontroyal.com

Cette œuvre est hébergée sur « *Notes du mont Royal* » dans le cadre d'un exposé gratuit sur la littérature.

SOURCE DES IMAGES

Google Livres

18. N. 108.

LES
TROIS LIVRES
DE LA BIBLIOTHEQUE
D'APOLLODORE,

DE L'ORIGINE DES DIEUX.
Traduits de l'exemplaire Grec par Jean Pas-
serat Lecteur Interprete du Roy.

*A l'utilité de ceux qui desirent sçavoir les fables
antiques.*



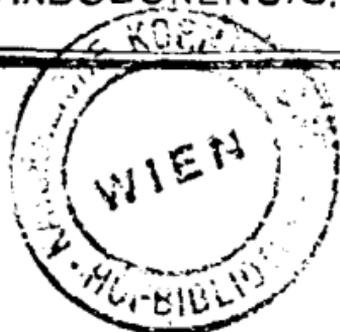
A PARIS,

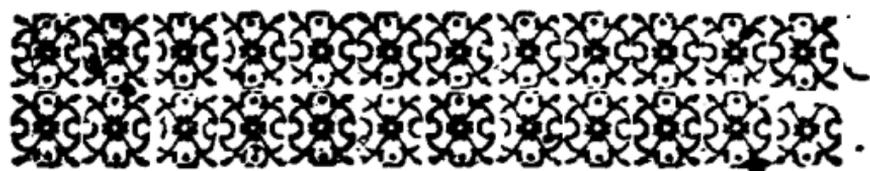
Chez JEAN GESSÉLIN, rue S. Jacques à l'image S.
Martin, & au Palais, en la gallerie des prisonniers.

1665.

AVEC PRIVILEGE DV ROY.

BIBLIOTHECA PALAT.
VINDOBONENSIS.





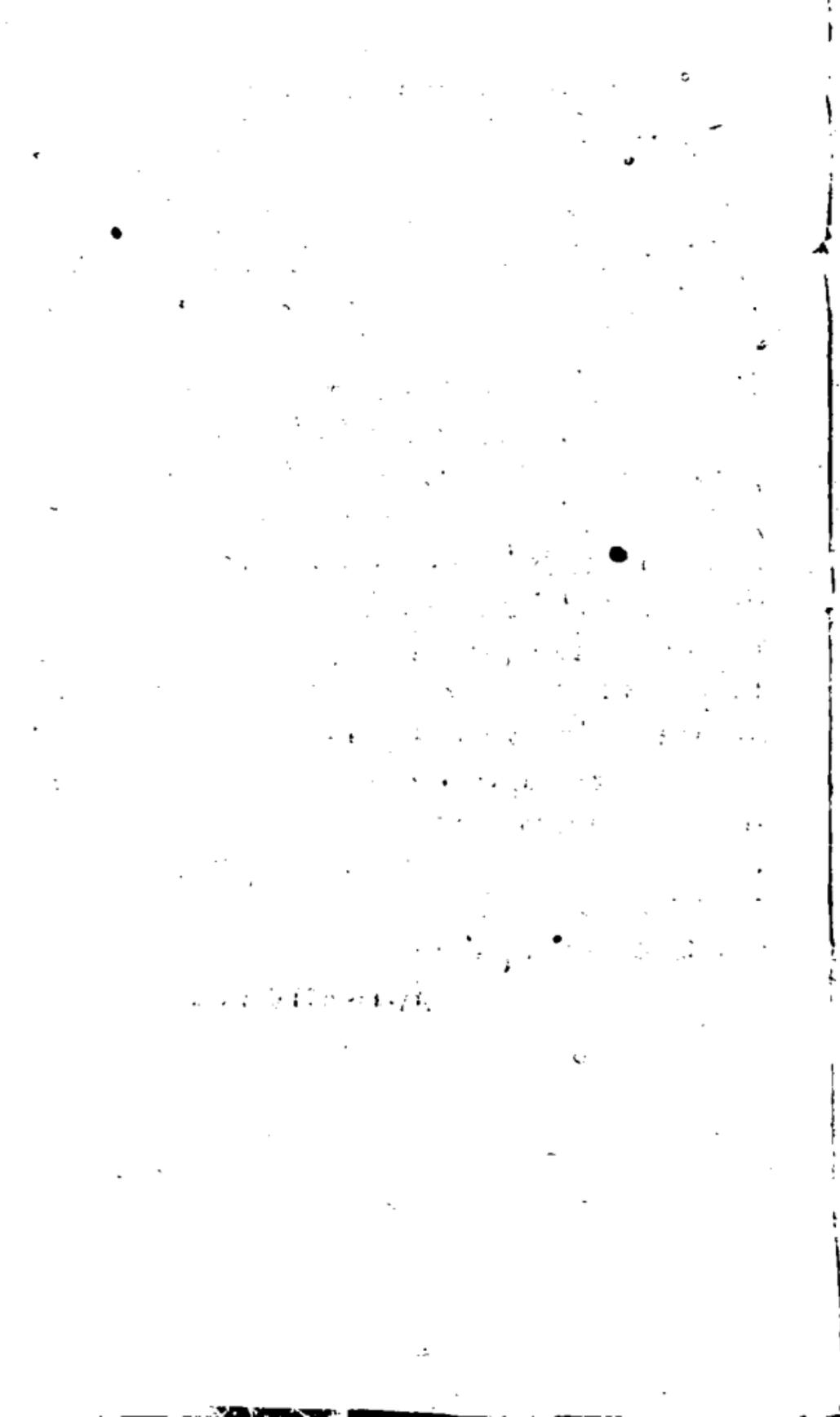
A. MADAMOISELLE.
DE BELLIEVRE.



ADAMOISELLE,
*Voicy vn petit Or-
felin venant au iour
apres la mort de son
Pere, qui se vient iet-
ter entre vos belles mains : pour en estre
soustenu cõtre les efforts de l'enuie & de
la medisance. Le n'eusse ozé vous le pre-
senter, n'estoit qu'il est d'assez bonne
part, pour estre reconnu legitime, par les
plus beaux esprits, & par le vostre, qui
est vne merueille entre les plus rares. Et
trõy que si en l'autre vie on a quelque*

EPISTRE.

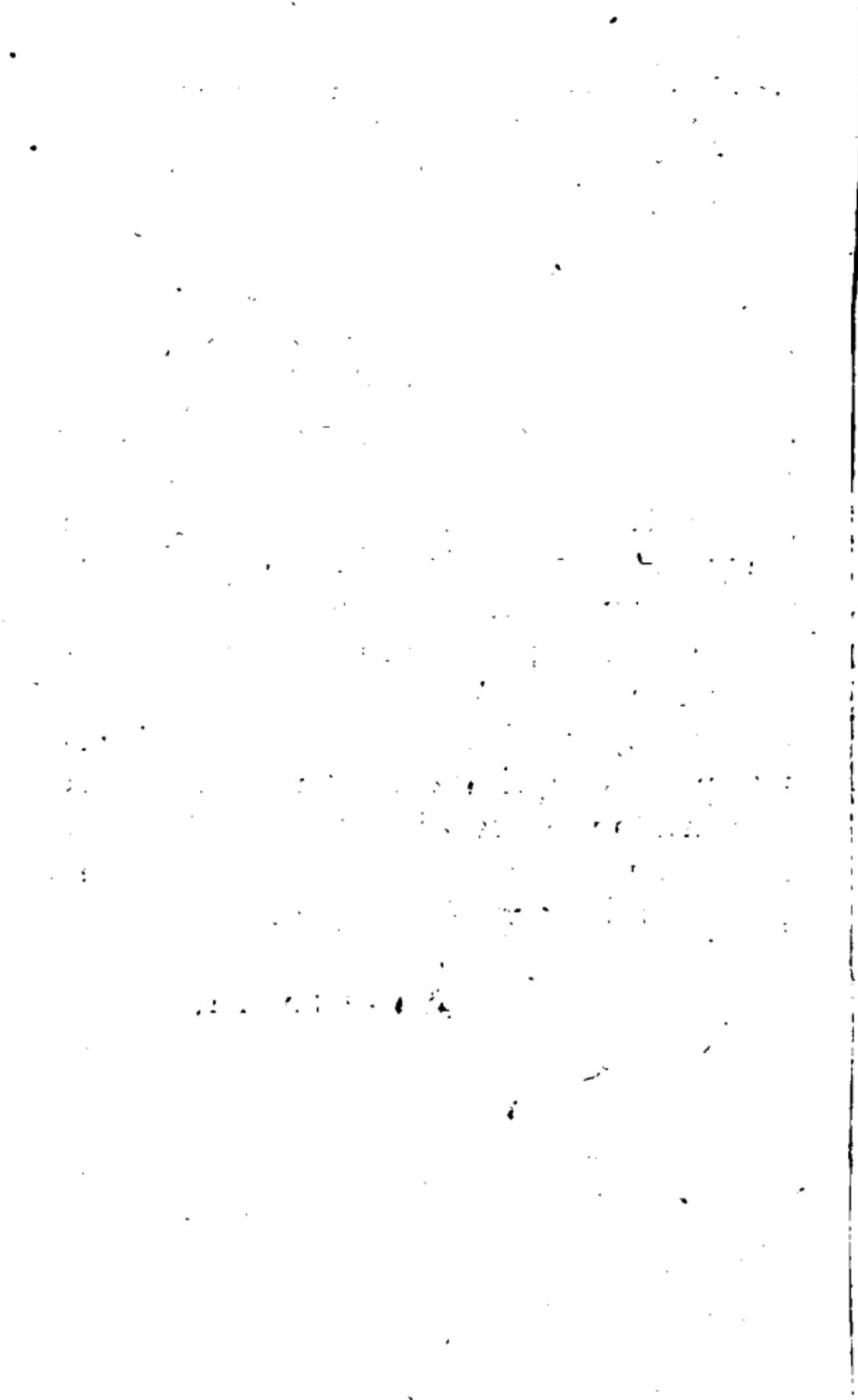
ressentiment de ce qui se passe en celle-
 cy, Monsieur Passerat mon Oncle
 recoit vn plaisir extrême, du choix que
 j'ay fait de vous donner son Liure,
 comme à celle dont les pensées sont
 toutes pleines d'honneur, les paroles
 de modestie, & les actions d'exem-
 ples & de semances à la vertu. Re-
 ceuez donc en vostre protection, Ma-
 damoiselle, les veilles d'un homme de
 qui le nom est assez recommandable:
 mais qui estant ioint au vostre, les eleue-
 ra si hault, qu'elles seront hors de la por-
 tée des coups de la calomnie. Ainsi j'au-
 ray satisfait au deuoir qui m'oblige vers
 l'Autheur, & auray contenté ce de-
 sir extrême que j'ay de publier à tout le
 monde avec combien de deuotion & de



Extrait du Priuilege du Roy.

PAR grace & Priuilege du Roy, il est permis à Iean Gesselin marchât Libraire en l'vniuersité de Paris d'imprimer ou faire imprimer ce present liure, intitulé *la Bibliotheqne d'Apollodore, ou de l'origine des Dieux, remply de plusieurs belles choses, mis en François sur l'exemplaire Grec, par feu maistre Iean Passerat nostre Lecteur Interprete, &c.* & sont faites deffences à tous autres Imprimeurs & Libraires, d'imprimer ou faire imprimer, védre ni distribuer ledit liure, d'autre impression que celle dudit Gesselin, & ce iusques au temps & terme de dix ans finis & accomplis, sur peine de cōfiscation desdits liures par eux imprimez, ou vendus, & de tous despens, dommages & interests, comme plus amplement est contenu audit priuilege. Donné à Paris le 25. iour de Mars l'an de grace mil six cens cinq. Par le Roy en son Conseil.

ANGENOYST.





L E
PREMIER LIVRE
DE LA BIBLIOTHEQUE
D'APOLLODORE,
O V
DE L'ORIGINE
DES DIEVS.

*Sur l'exemplaire Grec, par I. Passerat
Lecteur Interprete du Roy.*



LE Ciel^a, qui fut au commencement Seigneur de tout le monde, eut de la Terre (sa femme) plusieurs enfans. Les premiers furent ceux qu'on nomme aus^b cent mains; à sçauoir, Briareus, Gyas, & Coeus. Ils auoient, di-ie, chascun cent mains, & aussi cinquante testes. Parquoy nul ne se trouua si puissant qu'eus, tant pour leur enorme gran-

a v'exte.

*Em. le
nōme Ce-
lus. fortis*

*Saturni
genuit quē*

*Celus pro-
fundus.*

*b i x a n t i -
u i e g e s .*

deur que pour la force de leur corps.

*a Virgile
au viij. de
l'Aen. le
võme Py-
racmon.* Apres ceus-ci, la Terre eut encor du Ciel son mary les Cyclopes, Harpes^a, Steropes, & Brontes; qui n'auoient chascun qu'un œil assis au milieu du front. Le Ciel leur pere les ietta liés &

*b Pris du
viij. de l'Il.
d'Hom.
Virg. au
vj. de
l'Aen. dict
des fois
autant.* garottés dedans le Tartare: qui est le plus tenebreus lieu des enfers, & qui est aussi^b auant dans la Terre que la Terre est loing du Ciel. En la mesme Terre sa femme le Ciel engendra l'Ocean, Coeus, Hyperion, Crius, & Iapetus: qui furent appellés les Titans, &

*Bis patet
in preceptis
santiam,
&c.
L. Oeod.* dont le plus ieune fut Saturne. Les filles furent aussi nommées Titanides: à sçauoir, Tethys; Rhea, Themis, Mnemosyne, Phœbe, Dione, Thea^c.

2.

*d à d'a-
main
apert.*

La terre qui portoit fort impatiemment le malheur de ses enfans precipités au Tartare persuada aus Titans de dresser embusche à leur pere; & donna à Saturne vne faulx^d de diamant. Adonc ils vindrent tous, excepté le seul Ocean, assaillir leur pere; à qui Saturne coupa les genitoires, & les ietta dedans la mer. Des gouttes du sang qui en sortit nasquirent les Erin-

D'APOLLODORE. 3

nyes, Aleçon, Tifiphone, & Megære. Quand ils eurent desmis leur pere de son empire, & rappellé leurs freres du fond du Tartare, ils donnerent la seigneurie & le gouvernement de toutes choses à Saturne: qui ietta de-rechef ses freres liés & garotés au Tartare, & prit à femme sa sœur Rhea.

Il auoit esté pedit à Saturne, par la Terre, & par le Ciel, qu'un de ses propres enfans le chasseroit de son empire; parquoy il les deuoroit à mesure qu'ils naissoient: Et premierement Vesta sa fille aisnée, puis Ceres, & Iunon: après elles furent engloutis Pluton & Neptune. Dequoy Rhea fort marrie s'en alla en Candie au temps qu'elle estoit grosse de Iuppiter, dont elle se deliura en l'antré ^a Dictéan. Elle le donna à nourrir aus Curetes, & aus Nymphes Adrastea & Ida, filles des mouches ^b à miel; qui esleuerent cet enfant du laiët de la cheure Amalthea. Or afin que Saturne n'entédist la vois de l'enfant criant au berceau, les Curetes qui le gardoient tous armés faisoient vn grãd bruit frappant de leurs

^a *ὁ ἀντράκις*
Dictéan.

^b *μυρμηκία*
Virg. au
iii. des
Georg. dict
qu'il fut
nourri des
Abeilles
mesmes.

4 LE I. LIVRE

dards & Iauelots sur leurs boucliers.

a *αυτορ-
ζωωσα* G Mesmement Rhea^a emmaillotant &
enuelopant de drappeaus vne pierre, la
donna à deuorer à Saturne, comme si
c'eust esté vn enfant nouveau né.

4. Iuppiter parueni en âge prit avec
b *συνερ-
ζον λαμ-
βανει.* soy comme pour^b aide Metis fille de
l'Ocean; laquelle donna à boire à Sa-
turne vn certain bruuage de telle for-
ce que quand il l'eut auallé il vomit,

premierement la pierre; puis après
tous les enfans qu'il auoit engloutis,
par qui il fut depuis secouru en la
guerre qu'il mena contre les Titans.

Ceste guerre dura dix ans, & à la dixief-
me année la Terre prophetisa que
Iuppiter auroit la victoire s'il faisoit
venir à son ayde ceus qui estoient au
Tartare. Pour ce faire Iuppiter tua

c *κλειμ-
ων.* Campé^c qui auoit la garde & la char-
ge de leurs liens, & les deliura. Incon-
tinent après les Cyclopes firent pre-
sent à Iuppiter de fouldre & d'esclair, à
Pluton d'vn armet, & à Neptune d'vn
trident. Estants ainsi armés ils surmō-
térent les Titans; & les iettans en la
prison du Tartare les donnèrent en

D'APOLLORODÉ. 5

garde à ceus qu'on nomme aus cent
 mains. Cela faiët ils partirent entre
 eus l'empire du monde. Le Ciel vint
 par sort à Iuppiter ; à Neptune la mer :
 à Pluton les Enfers.

Quant à la race des Titans, dont
 nous auons parlé, elle est telle. De l'O-
 cean & de Tethys nasquirent trois
 mille Oceanides, Asia, Styx, Electra,
 Doris, Eurynome, Amphitrite, Metis.
 De Coeus & de Phœbe, Asteria & La-
 tone. D'Hyperion & de^a Thea l'Au- a *Θεία*
 rore^b, le Soleil, & la Lune. De Crius^b D'autres
 & d'Eurybæa fille de Polutus, Astræus, la font fil-
 Pallas, Perſes. D'Iapetus & d'Asia fille le de *Παλλή-
 de l'Ocean, Atlas, qui porte le ciel sur*
 ses espauls ; Promethé, Epimethé, &
 Menætius, qui fut en la guerre des Ti-
 tans fouldroyé par Iuppiter, & enuoyé
 dedans le Tartare. De Saturne & de
 Philyra, Chiron le centaure, de^c deus^c *Διούκω*
 formes & natures. De l'Aurore &
 d'Astræus, les Vents & les Astres. De
 Perſes & d'Asteria, Herate. De Pallas^d *Περσεύς*
 & de Styx fille de l'Ocean, la Victoi- *νίκη*
 re^d, la puissance, l'æmulation, & la *ζήλος*,
 force. Iuppiter fit cet honneur à l'eau *βία*.

LE I. LIVRE

de Styx, qui coule & s'écoule d'un rocher aux enfers, que les dieux iureroient par elle : à cause qu'avec ses enfans elle avoit secouru Iuppiter en la guerre contre les Titans. De l'Océan & de la Terre, Phorcys, Thaumás, Nereus, Eurybœa, Ceto. De Thaumás & d'Electra, enfans de l'Océan, Iris, & les Harpiyes ; Aello, & Ocypete. De Phorcys & de Ceto, les Phorcydes Gorgones, desquelles nous parlerons aus gestes de Perseus.

a *mirou.*
 plus bas il
 le nomme
 l'Océan; ici
 mesmes.
 b *Homere*
adionste
Podarge,
que Virg.
nomme
Celeno.

6.

De Neree & de Doris, enfans de l'Océan, nasquirent les Nereides : dont les noms sont tels : Cymothoe, Spio, Glaucothoe, Nausithoe, Halia, Erato, Sao, Amphitrite, Eunice, Thetis, Eulimene, Agaue, Eudora, Doto, Pherusa, Galatea, Actæa, Protomedusa, Hippothoe, Lysianassa, Cymo, Pione, Halimede, Plefaure, Eucrate, Proto, Calypso, Panope, Cranto, Neomeris, Hipponoe, Deianira, Polynoe, Autonoe, Melie, Dione, Isæa, Dero, Euagore, Psamathe, Eumolpe, Ione, Dynamene, Ceto, Limnoreia. Iuppiter espousa Junon, & eut d'elle, Hebe, Ilithyia, &

D'APOLLODORE. 7

Arge. Il eut la iouyſſance de beaucoup d'autres femmes tāt mortelles qu'immortelles. En Themis fille du Ciel il engendra les Heures: Irene, Eunomia, Dice: & les Parques: Clotho, Lachesis, Atropos. En Dione, Venus. En Eurynome fille de l'Ocean, les Graces: Aglaia, Euphrosyne, & Thalia. En Styx, Proſerpine. En Mnemoſyne, ^{a La ſabte} les Muſes: deſquelles la premiere eſt ^{vulgaire} Calliope, puis Clio, Melpomene, Eu- ^{tient que} terpe, Erato, Terpſichore, Vranie, ^{Ceres eſt} Thalic, & Polymnie. ^{ſa mere.}

Linus fut fils d'Oeagrus & de Cal- 7.
lioſe, combien qu'Apollon fut reputé ſon pere: & fut ledict Linus tué par Hercule. De la meſme Calliope & d'Oeagrus fut fils Orphée, qui iouā ſi bien de la lyre qu'il en attira les pierres & les arbres. Apres que ſa femme Eurydice fut morte, par la morſure d'un ſerpent, il descendit chez Pluton, & le perſuada de la luy rendre pour la remmener. Ce qu'il luy accorda ſoubs condition toutefois qu'il ne regarderoit point derriere ſoy tant qu'il fuſt arriué en ſa maiſon. Mais luy

§ LE I. LIVRE

qui se desfioit de la promesse de Pluton ne s'en put tenir ; & alors sa femme s'en retourna aus enfers. Il inuenta les mysteres de Bacchus , puis fut deschiré & mis en pieces par les Mænades ; & dict on qu'il est enseuely apres de Pierie. Venus courroucée contre Clio , qui luy auoit reproché l'Amour d'Adonis, l'embraza de l'amour de Pierus fils de Magnes , dont elle conceut Hyacinth : De qui fut amoureux Thamyris fils de Philamnon & de la Nymphé Argiope : qui commença le premier^a à aimer les masses. Mais quelque temps après Apollon iouant au disque, sans y penser en frappa Hyacinth , & le tua. Thamyris excellent tant en beauté qu'en l'art de Musique, desfia les Muses à chanter & iouër de la lyre, avec telles conditions que s'il vainquoit il feroit son plaisir d'elles toutes ; & s'il estoit vaincu elles le traiteroient comme bon leur sembleroit. Estant doncques surmonté par les Muses elles l'aveuglerent, & luy osterent la science de la lyre.

*a Ovide au
14. de la
Meta. dit
que ce fut
Orphé.*

8. D'Euterpe & du fleuve Strymon.

D'APOLLODORE.

nasquit Rhesus, qui fut tué par Diomede en la guerre de Troye: combien que plusieurs disent qu'il fut fils de Calliope. De Thalia & d'Apollon, nasquirent les Corybantes. De Melpomene & d'Achelois, les Sirenes, desquelles nous parlerons aus gestes d'Ulysse. De Iunon toute seule nasquit Vulcan: combien que Homere escriue qu'il est fils de Iuppiter, qui le ietta du Ciel en bas pource qu'il vouloit contre luy secourir sa mere. Car Iuppiter auoit pendu sa femme au hault du Ciel parce qu'elle auoit enuoyé la tempeste à Hercule, alors qu'il nauigoit deuers Troye pour la ruiner. Vulcan tombé en Lemnos, & boiteus de ceste cheute, fut sauné par Thetis. D'elle fut amoureux Iuppiter, & en iouit, apres qu'elle se fut changée en mainte forme pour luy eschapper. Mais quand il aperceut qu'elle estoit grosse, il se hastia de l'engloutir à cause qu'elle disoit qu'apres auoir eu vne fille elle auroit vn garçon qui seroit maistre & seigneur du Ciel. Craignant que cela n'aduint il la de-

uora. ∴ ∴ ∴ ∴ ∴ ∴ (Il y a quelque default en cet endroit.) Quand le terme d'enfanter fut venu, Promethé, ou, selon les autres, Vulcan, luy fendit la teste d'une hache: & du sommet sail-
lit Pallas toute armee, aupres du fleu-
ue Triton.

9. Asterie vne des filles de Coeus, chā-
gée en Caille se lança dedans la mer,
fuyant Iuppiter qui la requeroit d'a-
mours. De son nom fut appelée la
ville Asteria, qui fut depuis nommée
Delos. Latone sa sœur enceinte de
Iuppiter fut poursuiuie de Iunon par
toute la terre, tant qu'elle arriua en
Delos, où elle enfanta Diane premie-
rement, & puis Apollon. Diane pre-
nant singulier plaisir à la chasse de-
meura vierge. Apollon ayant appris
l'art de deuiner de Pan fils de Iuppiter
& de^a Contumelie vint en Delphes
au temps que Themis y rendoit ses
oracles. Le serpent Python, qui lors
gardoit le temple, defendit l'entree de
la fosse à Apollon, qui le tua, & s'em-
para du temple. Vn peu apres il tua
aussi Tityus, qui estoit fils de Iuppiter

a. *Supra*
Cpewc,
en d'autres
u. Cpewc.

D'APOLLODORE. II

& d'Elara fille d'Orchomenus ; laquelle Iuppiter ayant engrossée cacha sous la terre de pœur de Iunon : puis il en tira & fit sortir l'enfant Tityus de merueilleuse grandeur. Iceluy allant en (la ville) Python vit Latone, & espris de son amour s'en saisit. Mais elle s'escria & demanda secours à ses enfans, qui tuerent Tityus à coups de sagettes. Lequel mesmement après sa mort est encores tourmenté aus enfers. Car des vaultours ne cessent de luy ronger le cœur.

*a Le foye,
selon les
autres.*

Apollon eua aussi Marsyas fils d'Olympus. Iceluy ayant trouué les flustes que Minerue auoit iettées (dans le fleue Mæandre) parce qu'elles luy enlaidissoient le visage, faisant trop enfler ses ioües, vint deffier Apollon en l'art de Musique, par tel conuenant que le vainqueur seroit du vaincu à son plaisir. Apollon donc retournant sa Lyre commença à chanter, & commanda à Marsyas de faire le semblable, ce qu'il ne put : parquoy Apollon fut trouué & iugé plus excellent : & pendit le vaincu à la branche d'un pin.

10.

*b-d n'au xi-
selon
spé les 60.*

fort large qui estoit là auprès, & l'ayât escorché le fit miserablement mourir. Diane fit aussi en Dele mourir Orion. Il estoit enfant de la Terre, & grand oultre mesure. Pherecyde escrit qu'il estoit fils de Neptune & d'Euryale: & que son pere luy auoit donné le pou- uoir d'aller à pied par la mer. Sa fem- me fut Side, que Iunon fit tresbucher aus enfers à cause qu'elle s'osoit ega- ler à elle en beauté. Orion estant re- tourné en Chio, demanda Merope fil- le d'Oenopion en mariage. Mais le- dict Oenopion l'ayant enyuré & en- dormy luy creua les yeus, puis le ietta sur le riuage de la mer. Se leuant de là

π χαλ.
κςιθγ. il vint en vne forge^a, où il prit vn pe- tit garçon qu'il mit sur ses espauls, luy commandant de le guider droit au Soleil leuant: où estant paruenue, & es- chauffé des rais du Soleil, recouura la veuë, & se mit incontinent en che- min pour trouuer Oenopion. Il fit par l'art de Vulcã vne demeure sous terre à son pere Neptune. L'Aurore esprise de son amour le rait, & em- porta en Dele. Car Venus tourmen-

toit incessamment l'Aurore d'amoureuse chaleur pource qu'elle auoit couché avecques Mars. Quelques vns ont escrit qu'il fut tué par Diane à cause qu'il l'auoit voulu contraindre à iouier du disque avec luy. Les autres disent que Diane le tua à coups de fleches pour auoir voulu forcer Opis vne des vierges qui vindrent à Diane des Hyperborées.

Neptune prit à femme Amphitrite fille de l'Ocean, dont il eut Triton, & Rhode, que le Soleil espousa Pluton amoureux de Proserpine, la raut secretement à l'aide de Iuppiter. Ceres la cherchant alla iours & nuicts avec des torches allumées par toute la terre: Et quand elle eut entendu qu'elle auoit esté volée par Pluton, courroucée contre les dieux abandonna le ciel: Et ayant pris la semblance d'une femme humaine vint à Eleusis, ou premierement elle s'assit sur la pierre qui fut de son dueil nommée Agelaste, α γαλήνη assés près du puis ^α Callichorus: Et de καλλιχο- là s'en alla vers Celeus Roy des Eleu- ρον φρέαρ niens. Ses femmes la receurent, & la καλήνηρον

II.

prierent de s'asseoir. Lors vne vieille qui se nommoit Iambé se mist à brocarder la deesse, de sorte qu'elle la cōtraingnit de rire : d'où vient qu'aus festes appellées Thesmophoria il est permis aus femmes d'vser de brocards & de sobriquets. Celeus auoit lors vn petit garçon de sa femme Metanira, lequel Ceres se mit à nourrir: & pour le rendre immortel toutes les nuits elle le mettoit dedans le feu, luy ostant & consumant par ce moyen ce qui estoit en luy de ² mortel. L'enfant qui auoit nom Deiphon croissoit de iour en iour merueilleusement ; qui fut cause que sa mere Metanira voulut espier que Ceres luy faisoit: Et trouuant son fils tout couuert de feu se prit à escrier. Ainsi le pauvre garçonnet fut consumé par le feu & réduit en cendre. Ceres alors se donna à connoistre, & fit present à Triptolemus, fils aîné de Metanira, d'vn char tiré par dragons ællés. Elle luy donna aussi le froment, lequel courant par l'ær dedans ce char, il distribueroit par tout le monde, & montreroit comment il le

a τὰς θν-
 τὰς οὐρ-
 τὰς.

fallait semer. Pangasis dict que Triptolemus estoit fils d'Eleufis, vers lequel vint Ceres. Pherecyde escrit qu'il naquit de l'Ocean & de la Terre. Cependant Iuppiter commanda à Pluton de renvoyer Proferpine: Mais afin qu'elle ne pult long temps demeurer avec sa mere il luy donna à manger vn grain de grenade. Elle qui ne s'adui-foit pas de la finesse le mangea. Ceres mit vn gros rocher sur Ascalaps fils d'Acheron & de ^a Gorgyra, pource qu'il auoit porté fauls tesmoignage contre elle. Proferpine fut contrainte de demeurer la tierce partie de chafque année avec Pluton: & le reste avec les dieus d'enhault: voila ce que on raconte de Ceres.

*a Ovide au
v. liu. de la
Metam. la
nomme
Orphne.*

Les Geans naquirent du Ciel, & de la Terre courroucée pour les Titans (que Iuppiter auoit reiettés au Tartare) Ils estoient grands de corps outre mesure, & de force inuincibles. Ils auoient le regard espouuantable, longs cheueus, longue barbe: & sembloient auoir les iambes & pieds de serpents. Les vns disent que leur de-

meure estoit aus champs Phlegreans, les autres, auprès de Pellene. Ils lançoient contre le Ciel des rochers & des chesnes & arbres tous allumés. Les plus puissants d'eus tous estoient, Porphyriou, & Halcyoneus, lequel deuoit estre immortel tant qu'il seroit en la terre de sa naissance. Cefut luy mesmes, à ce qu'on dict, par qui les bœufs du Soleil furent emmenés d'Erythie. En ce temps couroit le bruit entre les dieus que nul des geants ne pouuoit estre par eus mis à mort. Toutefois qu'on les pourroit tuer si quelqu'un des mortels estoit appellé au secours des dieux: Mais Iuppiter ayant defendu à l'Aurore, à la Lune, & au Soleil, de descourir & deceler ce qu'il vouloit faire, deuança la Terre, & luy retrança le moyen & le remede qu'elle cherchoit: Car il appella Hercule à son secours par le conseil de Pallas: lequel à coups de sagettes tua Halcyoneus: Mais si tost qu'il touchoit la terre il reprenoit plus de vie & de force qu'au-parauant: & continua iusqu'à ce que Minerue se lançant

α δρις ημε-
μεδρας.

fut luy l'enleua de terre, & l'emporta
 au dessus & hors le cercle de la Lune,
 où il mourut. Porphyrion s'estoit at-
 taqué à Hercule & à Iunon. Iuppiter
 luy fit venir vn desir amoureux de la-
 dite Iunon, laquelle voyant desia des-
 chirer & rompre son accoustrement,
 & pres d'estre forcée, demãda secours.
 Alors Iuppiter de son fouldre & Her-
 cule de ses flesches le firent mourir.
 Ephialtes eut l'œil gauche creué par le
 traict d'Apollon, & le droict par le
 traict d'Hercule: qui tua aussi Eurytus
 d'une ^a branche de chesne. Hecate, ou ^{Supotē}
 plustost Vulcan, tua Clytius d'une ^b ^{σπυός.}
 masse de fer tout rouge. Minerue em- ^b ^{μυδρως}
 pescha la fuite d'Enceladus en luy
 mettant au deuant l'isle de Sicile. Elle
 s'arma aussi le corps de la peau du geãt
 Pallas qu'elle escorcha vaincu au com-
 bat. Polybotes fuyant deuant Neptu-
 ne par le milieu de la mer vint en l'isle
 Cos. Neptune arrachant vne partie de
 ceste isle la lança contre luy, & est ce
 qu'on appelle l'isle Nisyros. Mercure
 ayant en teste l'armet de Pluton occist
 le geant Hippolytus au combat. Dia-

α χαλ-
 παίσις ῥο-
 πάλοις.

ne tua Gration. Les Parques mirent
 à mort Agrius & Thoon, lesquels
 combatoient avec des clous^a d'airain.
 Le reste fut fouldroyé par Iuppiter, &
 d'avantage en ferré par les sagettes
 d'Hercule.

13.

Après ceste victoire des Dieus contre
 les Geans, la Terre encore plus fort
 despitée eut la compagnie du Tarta-
 re : dont en Sicile elle engendra Ty-
 phon, monstre en qui deus natures
 estoient meslées, à sçauoir l'humaine
 figure, & la forme brutale. La Terre
 n'en auoit encores produict de si grãd
 ny de si puissant que luy. Des iambes
 en amont il auoit forme humaine de
 grandeur desmesurée, tellement qu'il
 paroissoit plus grand que les sommets
 des plus haultes montaignes, & que
 souuent sa teste touchoit aus estoiles.
 Il auoit les mains si longues qu'il estē-
 doit l'vne iusqu'au Soleil couchant,
 & l'autre iusqu'au Soleil leuant : & en
 sortoient cent testes de dragons. Aus
 iambes il auoit de grands & longs ser-
 pents entortillés qui s'estendoient &
 rampoient iusqu'à sa teste, avec vn li-

flement espouuantable. Son corps estoit tout couuert de plumes. Il auoit de longs cheueus heriffés, & vne grande barbe mal peignée qu'il esparpilloit au vent. Typhon qui estoit tel que nous l'auons descrit, vn siflant, & hurlant, s'en alloit contre le Ciel, y lançant des rochers tous ardents. De sa bouche sortoit vn gros^a tourbillon a πυρος de feu. Incontinent que les dieus le ζδιν. virent venir si impetueusement contre le Ciel, ils gaignerent au pied, & s'enfuirent en Ægypte. Voyants encor qu'il les suiuoit, ils se changerent en diuerses formes de bestes. Iuppiter qui de loing aperceut Typhon le frappa de son fouldre, & quand il fut plus près l'espouuanta avec vne faulx, ou cimenterre, de diamant: puis se mist à le poursuiure iusqu'au mont Casius, lequel est tout au bout de Syrie. Là paruenu & voyant qu'il estoit blessé, le combatit main à main. Typhon avec ses lōgues queües & replis de serpents entortilla & retint Iuppiter: luy osta sa faulx de diamant, & luy en coupa les nerfs des pieds & des mains. Apres il

le chargea sur ses espauls : & le passant par la mer le porta en Cilicie : où estant arriué il le deschargea en l'autre Corycien, y laissant pareillemēt les nerfs qu'il luy auoit coupés, & les cachant en la peau d'vn ours. D'auantage il donna Iuppiter en garde à vn monstre appellé Delphiné, qui estoit moitié fille & moitié serpente.

14.

Mercuré & Ægipan desrobans ces nerfs les rendirent à Iuppiter, & les luy ragencerent secretement. Iuppiter donc ayant recouuré sa force acoustumée, attela soudainement ses cheuaus ællés, & montant en son char poursuiuit Typhon à coups de tōnerre iusques au mont appellé Nyssa, où ce fuyard fut deceu par les Parques. Car ayant tasté & gousté des fruiçts meurs il se persuada qu'il se renforceroit par ce moyen : De rechef il fut chassé par Iuppiter, & vint en Thrace. Au combat qui là fut, auprès du mont Hæmus, il lança des montaignes toutes entieres, ^a lesquelles Iuppiter de son fouldre repoussa & renuersa sur luy. Le mont en fut tout baigné de

a οχα ορα.

sang, & dict on que pour cela il fut nommé Hæmus. Typhon alors se mit à fuyr par la mer Sicilienne, sur qui Iuppiter ietta le mont d'Ætna, qui est de merueilleuse grandeur, & dont encor on voit sortir feu & flame, à cause de tant de fouldres qui lors furent lancés par Iuppiter. Mais c'est assez parlé de ces choses pour ceste heure.

Promethé, qui auoit formé les hommes d'eau & de terre, leur donna & apporta dedans des verges le feu, *a en rap-* qu'il desroba au desceu de Iuppiter: *mu.* lequel aussi tost qu'il en fut aduertý liura Promethé à Vulcan pour le lier & clouer sur le Caucafe, montagne de Scythie. Là il demeura attaché & cloüé fort long temps, & luy venoit tous les iours vn aigle pincer & ronger le foye, lequel recroissoit la nuit. Voila comme lon dict que fut puny Promethé, pour le larcin du feu, iusqu'à ce qu'il fut deslié par Hercule: ainsi que nous dirons en ses gestes. De ce Promethé fut fils Deucalion, qui commanda aus lieux circonuoisins de Phtia. Il espousa Pyrrha fille d'Epi-

methé & de Pandore premiere femme faicte & formée par les Dieus. Or apres que Iuppiter eut resolu d'abolir le siecle & la race d'ærain, Deucalion, par le conseil de Promethé, bastit vne

a *ἀρχα-* arche^a de bois, qu'il garnit de toutes
α. provisions necessaires, puis y monta avec Pyrrha sa femme. Il n'y fut pas plustost entré, que Iuppiter versa vne telle abondance d'eau du Ciel qu'il en noya la plus grande partie de la Græce, en sorte que tous les hommes qui y estoient perirent, exceptés quelques vns qui s'estoient sauués sur les haul-tes montaignes prochaines. Car les montaignes de Theffalie furent lors exemptes du deluge, non pas les lieux qui sont au dela d'Isthmos & de la Morée, ains furent tous submergés. Deucalion neuf iours & autant de nuits vogant par la mer, aborda en fin au mont Parnasse. Là sortant du nauire, après que les pluyes furent cessées, il sacrifia à Iuppiter^b Phyxien. Mercure enuoyé à Deucalion par Iuppiter luy commanda de faire telle requeste qu'il voudroit, & qu'elle luy seroit ac-

b *Ainsi*
dict par ce
qu'il don-
na secours
à ceus qui
se retirent
vers luy.
Ovide ra-
conte cecy
autrement
au I. liu. de
La Meta.

cordée. Il ne demanda que la réparation & restitution de l'humain lignage. Iuppiter donc luy commanda de ietter des pierres en arriere par dessus sa teste. Ce qu'il fit, & des pierres par luy iettées nasquirent des hommes: comme celles que lançoit Pyrrha se changerent en femmes. De là furent nommés les peuples *λαοί*, par vne certaine translation. Car *λάσ* en Græc signifie vne pierre.

De Deucalion & de Pyrrha nasquirent, premierement Hellen, que d'aucuns ont voulu dire fils de Iuppiter: puis Amphictyon, qui regna en Attique avec Cranaus. Leur fille fut Protogenea en qui Iuppiter engendra Æthlius. D'Hellen & de la Nymphé Orseis furent enfans Dorus, Xuthus, & Deolus. Cet Hellen nomma les Græcs Hellenes de son nom: & diuisa son pays entre ses enfans. Xuthus eut la Morée pour sa part, & engendra en Creüsa fille d'Erechthée Achæus & Ion, dont les Achæes, ou Achines, & les Iones ont pris leur nom. A Dorus escheut la terre qui est par delà la Mo-

rée, dont les habitans de son nom fu-
 a Δοριῆς. rent appellés^a Doriens. Æolus regna
 auprès de Thessalie, & de son nom
 b αἰολῆς. aussi nomma les^b Æoliens. Il eut d'E-
 nareté, fille de Deymachus, sept en-
 fans mâles; Critheus, Sisyphus,
 Athamas, Salmonéus, Déion, Magnes,
 & Perieres. Il eut aussi cinq filles, Ca-
 nache, Halcyone, Pisidice, Calyce, &
 Perimede. D'achelois & de Perime-
 de nasquirét Hippodamas & Orestes.
 De Pisidice & de Myrmidon, Anti-
 phus, & Acton. Halcyone fut femme
 c Ἰωφώ-
 pu. de Ceyx fils de l'estoille^c du iour: &
 perirent tous deus par leur orgueil.
 Car il appelloit sa femme Iunon, &
 elle le nommoit Iuppiter: dont Iuppi-
 ter indigné les changea en oiseaus, luy
 en plongeon, & elle en Halcyone.
 Canache eut de Neptune cinq fils:
 Opleus, Nereus, Epopeus, Aloeus, &
 Triops.

Aloeus espousa Iphimédie fille du-
 dict Triops, qui fut amoureuse de
 Neptune. Elle alloit continuellement
 à la mer, & puisant des flots avec ses
 mains les raportoit dans son sein. Ne-

ptune iouyt d'elle , dont nasquirent
 deus Iumeaux , Otus & Ephialtes ,
 nommés communement les Aloides.
 Ils croissoyent tous les ans d'une cou-
 dée de large , & d'une aulne de lon-
 gueur : tellement qu'à neuf ans ils a-
 uoient neuf couldées en largeur , &
 neuf aulnes en hauteur : dont il se sen-
 tirent si fiers qu'ils oserent entrepren-
 dre la guerre contre les Dieux. Pour ce
 faire ils meirent le mont Ossa sur le
 mont Olympe , & sur Ossa le mont
 Pelion : menaçans les Dieus de mon-
 ter au ciel par ce moyen. D'auantage,
 amoncelants ^a la mer , & la portants ^a *παρασπον*
 sur les montaignes , ils se vantoyent *κροταυτες*
 qu'ils feroient de la mer la terre fer- *της ορεσσ.*
 me, & terre ferme de la mer. Ephialtes
 vouloit auoir Iunon à femme, & Otus
 Diane. Mesmement ils prindrēt Mars,
 & l'enchainerent: lequel toutefois, fut
 secrettement & finement deliuré par
 Mercure. A la parfin ces Aloides mon-
 tés en leur char furent occis par la ru-
 ze de Diane. Car , s'estant changée en
 bische , elle se lança au milieu d'eus, ^b *δυσωχι-*
 qui en pensant tirer ^b à la beste s'en *σπυ.*

ferrèrent & entretuèrent.

18.

Endymion fut fils de Calycé & d'Aëthlius, & emmenant les Aeoliens de Thessalie s'en alla avec eus demeurer en Elide. Il y en a qui disent qu'il estoit fils de Iuppiter. La Lune l'aima tresardemment pour son excellente beauté. Iuppiter luy accorda tel souhait qu'il voudroit faire, & il souhaita de tousiours demeurer ieune, & de tousiours dormir. De luy, & de la Nymphe Seis, ou Nais, ou, selon les autres, d'Iphianassa, fut fils Aetolus. Il s'enfuit en la terre & region Curetide pour auoir tué Apis fils de Phoroneus. Là mesmes il tua les enfans d'Apollon & de Phtia, à sçauoir, Dorus, Laodocus, & Polypates: & appella ce pays de son nom Aetolie. D'Aeolus & de Pronoé, fille de Phorbus, nasquirent Pleuron, & Calydon: desquels deus villes d'Aetolie portent le nom. Pleuron prit à femme Xantippe fille de Dorus, dont il eut vn fils nommé Agenor, & trois filles: Sterope, Stratonice, Leophonté. De Calydon & d' Aeolia, fille d'Amythaon, vindrent, Epicasté, & Protogenea, en

qui Mars engendra Oxilus. Agenor
 fils de Pleurō espoufa Epicaste fille de
 Calydon. Leurs enfans furent: Par-
 thaon, & Demonice: laquelle de Mars
 cōceut, Euenus, Molus, Pylus, & The-
 stius. D'Euenus fut fille Marpessa à qui
 fit la Cour Apollon pour l'espoufer.
 Et laquelle Idas fils d'Aphareus ra-
 uit dedans le char ^{a i'at'ne-} allé de Neptune: ^{por.}
 Euenus monté aussi sur son char le sui-
 uit iusqu'au fleuve Lycormas: & ne
 l'ayant peu rattaindre, (de cholere)
 tua ses cheuaus, & se ietta & noya de-
 dās le fleuve qui depuis retint le nom
 d'Euenus. Idas tirant droit à Messene
 fut en chemin rencontré d'Apollon
 qui luy osta la pucelle. Iuppiter qui
 vouloit appaiser la querelle & le com-
 bat allumé entre eus, donna à choisir
 à la fille celuy qu'elle aimeroit le
 mieux. Elle craignant que quand elle
 deuiendroit vieille Apollon ne tint
 plus conte d'elle, dist qu'elle aimoit
 mieus Idas.

Thestius eut deus filles d'Eurythe-
 mis fille de Cleobœa: Athæa, & Hy-
 permestra: & quatre masles: Iphiclus,

Euippus, Plexippus, & Eurypylus. De Parthaon & d'Euryte fille d'Hippodamas nasquirent, Oeneus, Agrius, Nelas, & Leucopeus. Leur fille fut Sterope, de qui & d'Achelois, ainsi qu'on dict, furent filles les Sirenes. Oeneus Roy de Calydon fut le premier qui de Bacchus receut le plant de la vigne. Il prit à femme Althæa fille de Thestius, en qui il engendra premierement Toxeus: Mais il le tua luy mesmes pour auoir passé & sauté le fossé (à de sa ville.) Il eut depuis Thyreus, & Clymenus: & vne fille appelée Sorgé: laquelle espousa Andraemon: Et aussi Deianira: que quelques vns disent auoir esté engendrée de Bacchus en Althæa. Cette Deianira sçauoit gouverner le char & les cheuaux, & alloit fort bien à la guerre: Et pour l'amour que luy portoyent Hercule & Achelois ils eurent combat ensemble. D'Oenée, ou de Mars, selon les autres, Althæa eut encor Meleagre. Sept iours apres qu'il fut né les Parques le vindrent voir, & dirent, que Meleagre seroit estaint lors qu'un cer-

a τὸν τῶν
φύσιν.

tain tison^a qui brusloit seroit consumé. *a* *καλὸς*
 La mere qui auoit ouy ces propos osta *καμάρμος.*
 le tison du feu, & le mit en vn cofre
 pour le garder songneusement. Melea-
 gre donc fut de nature innumerable,
 mais il mourut en la maniere qui s'en-
 fuyt: Au temps que les fruits estoient
 ja meurs, le Roy Oeneus en dedia les
 Primices à tous les autres Dieux, exce-
 pté la seule Diane qu'il oublia: dont la
 deesse courroucée enuoya vn tresgrād
 & trespuissant sanglier qui empeschoit
 le labour & semences de la terre, &
 tuoit tout le bestail & les gens qu'il
 rēcontroit. Contre ce sanglier le Roy
 manda tous les plus forts & vaillans
 de la Græce, & à celuy qui tueroit la
 beste en promit la peau, pour loyer &
 recompense de sa vertu.

Ceus qui s'assemblerent pour chaf-
 ser ce sanglier, estoient, Meleagre fils
 d'Oenée, & Dryas fils de Mars, tous
 deus Calydoniens. Idas & Lynceus fils
 d'Aphareus, Messeniens. Castor &
 Pollux enfans de Iuppiter & de Leda,
 Lacedemoniens. Thesee fils d'Aege
 Athenien. Admetus fils de Pheres,

20.

d'une ville de Thessalie nommée Phera. Ancæus & Cepheus fils de Lycurgus, d'Arcadie, Iasō fils d'Aeson, d'Iolcos. Iphicles fils d'Amphitryon, Thebain. Pirithous fils d'Ixion Larissæan. Peleus fils d'Æacus, de Phtia. Telamō fils du mesme Æacus, Salaminiën: Eurytion fils d'Actor de Phtia. Atalante fille de Schœneus, d'Arcadie. Amphiaras fils d'Oicle⁹, Argiue. Avec to⁹ les dessusdits estoient aussi les enfans de Thestius. Quand ils furent arriués & assemblés, Oenée les traita & festoya en son palais par neuf iours. Au dixiesme iour, Cepheus, Ancæus, & quelques autres, ne vouloyent point aller à la chasse avec vne femme (Atalante) comme si ce leur eust esté deshonneur. Mais Meleagre, qui auoit espousé Cleopatra, fille d'Idas & de Marpessa, & desiroit auoir aussi des enfans d'Atalante, les contraingnit d'aller à la chasse de la beste avec ladite

a *Le Grec* Atalante. Le sanglier entouré & pour-
 a *πυλῆς,* suivi de ces chasseurs navra & meur-
 pour *πύ-* trit cruellement Pylus & Ancæus: &
 nos. Pylus^a tua aussi Eurytion par mesgar-

de. Atalante fut la premiere, qui d'une
 fleche bleffa la beste au dos : Apres
 Amphiaras la bleffa en l'œil: puis Me-
 leagre luy traufferant les flancs la ren-
 uersa morte: & en leuant la peau en fit
 vn present à Atalante. Les enfans de
 Thestius ne trouuerent pas bon que là
 où estoyent de tels hommes vne fem-
 me emportast le pris, & luy osterent
 cette peau. Car ils disoyent que si Me-
 leagre n'en vouloit point elle leur ap-
 partenoit par droit de cōsanguinité. *a 101. 8. 65*
 Meleagre lors transporté de cholere
 occit les enfans de Thestius, & rendit
 la peau du sanglier à Atalante. Althæ
 mena vn extreme dueil de la mort de
 ses freres, & pour se venger de son fils
 brusla le tison faé, avec lequel, soudain
 Meleagre fut estaint & consumé. On
 parle encor autrement de la mort de
 Meleagre, c'est que les enfans de The-
 stius esmeurent debat par la peau de
 cette beste, disans qu'Iphicles l'auoit
 blessée le premier : Et qu'en la guerre
 qui pour cela s'esleua entre les Cure-
 tes & Calydoniens Meleagre tua quel-
 ques vns des enfans de Thestius. Sa

mere Althæa l'en execra, & l'en maudit: dont de cholere il demeura en sa maison sans se plus mesler de la guerre. Les ennemis s'approcherent depuis si pres des murailles que les citoyens vindrent supplier Meleagre à iointes mains de secourir le pays: lequel gagné à la parfin par les prieres de sa femme sortit en campagne, & ayant occis le reste des enfans de Thestius, luy mesmes en combatant y laissa la

a Le Grec
a toutesfois
ἐαυτὰς
αὐτῶν
αὐτῶν.

vie. Apres sa mort Althæa & Cleopatra se deschirerent & mirent en pieces a l'une l'autre. Et les autres femmes qui pleurerent & firēt grand dueil de Meleagre furent changees en oyseaux (qu'on appelle Meleagrides.) Au lieu d'Althæa trespassee Oenée espousa Peribœa fille d'Hipponous. Celuy qui a escrit la Thebaide racōte qu'à la prise & sac de la ville d'Olenus on en fit vn present à Oenée comme pour sa part du butin. Hesiodo escrit qu'elle estoit d'Olen^e ville d'Achaie, qu'Hippostratus fils d'Amaryneus l'auoit corrompuë, & que son pere Hipponous enuoya vers Oenée, qui lors

estoit loing de Grece, luy mādant qu'il s'en deffist, & la chassast en quelque pays loingtain. Il y en a qui disent que Hipponous ayant conneu que sa fille auoit esté despucelée par Oenée, toute grosse qu'elle estoit la luy enuoya, & que puis apres elle luy enfanta Tydée. Pisāder dict qu'elle estoit fille de Gorgé, & que par la volonté de Iuppiter Oenée deuint fort amoureux d'elle qui estoit sa petite fille. Tydée deuenu homme & vaillant guerrier fut contraint de s'enfuir & d'abandonner le pays, à cause qu'il auoit, selon aucuns, tué Alcathous frere d'Oenée. Mais l'aucteur de la Tragædie Alcmæonide dict qu'il occit les enfans de Melas parce qu'ils conspiroyent contre son Pere Oenée. Leurs noms estoyent Phineus, Euryalus, Hyperlaus, Antioches, Eumedes, Sternops, Xantippus, Sthenelus. Pherecyde escrit qu'il tua son frere Olenius, & qu'estant poursuiuy en iustice par Agrius il s'enfuit en a *Argos* Argos vers Adraste: qui luy dōna sa fille *Deipylé* Deipylé à femme, dont nasquit Dio *mede* mede. Il alla à la guerre de Thebes *à la*.

2. *cop* Me avec Adraste, où il mourut blessé par
edjwov. ^a Menalippus. Les fils d'Agrius, Ther-
l'interpre- sippus, Ouchestus, Prothous, Celeu-
te le tour- tor, Lycopéus, Melanippus, osterent à
ne mal, pro Oenée son Royaume, & le donnerent
Menalip- à leur pere. Mesmement ils prindrent
pe. Oenée, qui estoit encor en vie, le mi-
 rent en prison, & l'outragerent de ver-
 ges & d'escourgees. Diomedé retour-
 né d'Argos, avec vn autre, tua tous les
 enfans d'Agrius, exceptés Ouchestus &
 Therfippus, qui ia auoyent gaigné au
 pied, & s'estoyent saués en la Morée.
 Quant au Royaume d'Oenée, parce-
 qu'il estoit ia fort vieil, il le donna au
 mari de sa fille nommé Andramon: &
 emmena Oenée avec soy en la Morée.
 Mais les fils d'Agrius qui estoient
 eschappés s'embuscherent auprès de
 la Vesta de Telephus en Arcadie, où
 ils occirent le vieillard. Diome-
 dé emporta le corps en Argos, &
 l'enseuelit au lieu où est maintenant
 la ville appellée Oenée de son nom. Il
 prit à femme Aegialéa fille d'Adraste,
 ou, comme plusieurs disent, d'Aegia-
 leus: puis s'en alla à la guerre de The-

bes, & de là à la guerre de Troye.

Athamas vn des fils d'Aeolus eut de sa femme Nephelé vn fils nommé Phrixus, & vne fille appelée Hellé. Depuis il se maria avec Inon, dont nasquirent Learchus & Melicerte. Elle qui haïssoit les enfans de Nephelé persuada aux femmes de son pays de rostir & brasiller le bled, ce qu'elles firent secrettement, & sans le sceu de leurs maris. La terre qui n'estoit semée que de tel grain ne raportoit fruit qui vint à maturité. Ce qui meut Athamas d'enuoier en Delphes pour sçauoir de l'oracle de quel remede il falloit vser contre cette famine. Les messagers furent gaignés par Inon, qui leur persuada de rapporter que l'Oracle auoit respondu, qu'on ne seroit deliuré de cette famine que premierement on n'immolast Phrixus à Iuppiter. Cette response ouye, Athamas fut cōtraint par les habitans de sa terre d'amener son fils Phrixus à l'autel. Nephelé l'osta, & sa fille aussi, de ce danger, & leur donna le belier à la toison d'or qu'elle auoit pris de Mercure: qui les porta

22.

9puz

par l'air, leur faisant passer tout ce qui estoit entre deus de terre & de mer, iusqu'à ce qu'ils vindrent à ce destroit

a *περριου* - de mer qui est entre la peninsule^a & le Sigée: là où Helle tomba en mer, qui de son nom fut appelée Hellespont.

Phrixus arriua en Colchos, où regnoit Acætes fils du Soleil & de Perseus. Il

b *Le Crec a* estoit frere^b de Circe, & de Pasiphaë,

αδελφης, femme de Minos. Acætes receut fort

comme si l bien Phrixus, & luy donna en maria-

je rapor- ge l'vne de ses filles qui auoit à nom

toit à Per- Chalciopé. Phrixus lors sacrifia à Iup-

seus. piter Phyxien le belier à la toison d'or,

& en donna la peau au Roy Acetes,

qui la cloüa & attacha à vn chefne, de-

dans le bois qui estoit dedié à Mars.

De Chalciopé Phrixus eut quatre en-

fans, Argus, Melas, Phrontis, & Cy-

torus.

23. Depuis ce qui estoit aduenn à Phri-

xus, Athamas par l'ire de Iunon perdit

encor les enfans de sa seconde femme.

Car en sa fureur il tua Learchus d'un

coup de fiesche: Et Inon se precipita

en mer avec son fils Melicerte. Luy

donc fuitif de Bœotie s'enquist de

l'oracle en quel lieu il feroit sa demeure. On luy respondit qu'il habitast au lieu où il seroit receu & logé par les bestes sauvages. Il trauersa maintes contrees, & à la fin rencontra des loups qui mangeoyent des cuisses de brebis, lesquels s'enfuirent & laisserent leur proye quand ils l'eurent aperceue. Là bastissant sa demeure il nōma la contree de son nom Athamantia: & prit à femme Themisto fille de Hypseus. D'elle il eut quatre enfans, Leucon, Erythroës, Schœneus, & Ptois. Sisyphus fils d'Acœle apres auoir basti Ephyre, qui maintenant est appellée Corinthe, prit à femme Merope fille d'Atlas. Leur fils fut Glaucus qui en Eurymede engendra Bellerophon, celuy qui tua la Chimere vomissant du feu. La punition de Sisyphus est telle aux enfers que des mains & de la teste il roule & pousse vn rocher, comme s'il le vouloit faire passer outre, (vne montaigne,) mais quand il l'a roulé iusqu'en haut il retombe & redeuale tout au bas. On dict qu'il est ainsi puni pour Ægine fille d'Aso-

pus: parce qu'il descouurit à iceluy A-
 lopus que c'estoit Iuppiter qui auoit
 enleué sa fille. Deion Roy de Phoci-
 de espousa Diomedé fille de Xuthus,
 dont il eut vne fille, Asteropæa, & qua-
 tre masles: Aenetus, Actor, Phylacus,
 & Cephalus qui se maria à Procris fil-
 le d'Arcthiée, & qui fut depuis rauie
 par l'Aurore esprise de son Amour.
 Perieres qui commanda à Messene es-
 poussa Gorgophone fille de Perseus,
 dont nasquirent Aphareus, Leucip-
 pus. Tyndareus, & Icarius. Plusieurs
 disent que perieres n'estoit pas fils
 d'Æolus, mais de Cynortas dont fut
 le pere Amyclas. parquoy ie remettray
 à parler de ceus qui sont descendus de
 perieres au temps que nous raconte-
 rons la race d'Atlas.

24.

Magnes fils d'Æolus espousa la
 Nympe Nays, de qui furent enfans
 polydectes, & Dictys, qui habiterent
 aupres de Seriphus. Salmonée demeura
 premierement aupres de Thessalie,
 puis s'en allant en Elide y bastit vne
 ville. Il estoit si orgueilleus qu'il se
 vouloit comparer à Iuppiter, & aussi

fut il puni de son impieté. Car il se fai-
 soit appeller Iuppiter, & commandoit
 qu'on luy immolast de telles victimes
 comme à Iuppiter. Mesmes estant en
 son char, & frappant des chaudrons
 d'airain avec des peaux ^a de bestes es-
 corchées, disoit qu'il tonnoit : & dar- ^{ἐξυπ-}
 rant des lampes & torches ardentes ^{ρόμε.}
 contre le Ciel, disoit qu'il éclairoit.
 pour cela Iuppiter le foudroya, ruina
 la ville par luy bastie, & fit perir tous
 les habitans. De Salmonée & de sa
 femme Alcidice nasquit Tyro, qui
 estant nourrie chez Cretheus frere de
 son pere devint amoureuse du fleuve
 enipeus. elle venoit souuent auprès de
 ce fleuve, & ne cessoit de se complain-
 dre à ses flots. D'elle iouyt Neptune,
 ayant pris la semblance du fleuve eni-
 peus, dont elle acoucha de deus iu-
 meaux secrettement, qu'elle exposa &
 abandonna aux bestes. Pres du lieu où
 estoient ces enfans par cas d'avanture
 passoyent certains pastres, & gardes
 de haras, desquels vne iument de for-
 tune toucha à l'un des enfans de ses te-
 taces, & luy rendit vne place du visa-

ge de couleur plombée. Le pastre leua de là ces deus enfans & les nourrit : et à celuy qui auoit cette tache plombée il donna le nom de pelias : l'autre il l'appella Nelee. Quand ils furent deuenus grands, & eurent reconnu leur mere, ils se ietterent sur leur marastre, & la tuerent, pour autant que leur mere auoit esté par elle mal traitée. Il est vray qu'elle s'estoit sauuée de viffesse dans le temple de Iunon, Mais pelias la poursuiuit, & l'occist sur l'autel mesmes, sans faire pour cela aucun honneur ni sacrifice à Iunon. Ces freres apres cela eurent tousiours debat ensemble, tant que Nelee fut contraint de se retirer à Messene, où il bâtit la ville de pylus : & espousa Chloris fille d'Amphion, dont il eut vne fille nommée Pero, & onze enfans males: Taurus, Asterius, pylaon, Deymachus, eurybius, epidaus, Eurymenes, Euagoras, Alastor, Nestor, & periclymenus, à qui Neptune auoit donné la puissance de se changer en diuerses formes. Iceluy combatant à l'encontre d'Hercule, au temps qu'il prit par

a Car 76
 2107 si
 gnifie ce
 qui est de
 telle cou-
 leur.

force la ville de Pylus, tantost se transformoit en serpent, tantost en Lyon, tantost en mousche à miel: & toutesfois il fut mis à mort par Hercule avec tous les autres enfans de Nelée. Nestor seul demeura, & fut sauué par ce qu'alors il estoit avec les Gereniés où lon le nourrissoit.

*a Ovide au
12. de la
Met. dict
qu'Hercule le tua
en forme
d'Aigle.*

Nestor prit à femme Anaxibia fille de Cratieus, dont il eut deus filles, Pisidice, & Polycaste: & sept masles, Perseus, Straticus, Aretus, Echephron, Pisistratus, Antilochus, & Thrasymedes. Pelias deméuroit en Thessalie, où il auoit espouse Anaxibia fille de Bias: ou, selon les autres, Philomaché fille d'Amphion. Il eut d'elle vn fils nommé Acastus: & quatre filles: Pisidice, Pelopea, Hippochoé, & Alceste. Cretheus bastit Iolcos, & prit à femme Tyro sa niepce, fille de Salmonée, qui luy porta Aeson, Amythaon, & Pheres. La demeure d'Amythaon fut en Pylus, & se maria à Idomené fille de Pheres, d'où vindrent Bias & Melampus. Cetui-ci deméuroit aux champs, & auoit deuant sa maison vn chesne,

où les serpents faisoient leur retraite
 & leur^a cachette. Or aduint il que les
 valets de Melampus mirent à mort
 ces serpents, & que luy, comme par
 pitié, dressant vn amas de bois les
 brusla : & nourrit leurs petits. Eus
 estant deuenus grands, vn iour que
 Melampus dormoit ils s'en vindrent
 autour de luy, & rempans chascun
 sur vne de ses espauls, se mirent à le-
 cher & nettoier de leurs languettes les
 aureilles de Melampus, & aussi tost
 qu'il fut esueillé & leué de là, il fut tout
 esbahi qu'il entendoit le jargon des
 oyseaux qui voloyent au dessus de luy,
 & apprenant d'eus les choses futures
 les predisoit aux hommes. Il estoit aus-
 si fort sçauant en cette sorte de deui-
 ner^b qui se pratique en regardant les
 entrailles des victimes. Mais depuis
 qu'il eut rencontré Apollon en son
 chemin, auprès du fleuve Alphée, il ap-
 prist ce qui restoit de la science de de-
 uiner, & fut acompli en toute prophe-
 tie. Bias son frere fils d'Amythaon, de-
 manda à femme Pero fille de Nelee.
 Plusieurs autres l'auoyent aussi requi-

b ἐπι τῶ
 ἱερῶν
 μαρτυρίῃ.

se, mais le pere respondoit qu'il ne la donneroit sinon à celuy qui desroberoit, & luy ameneroit les bœufs d'Iphiclus. Ces bœufs estoient en la ville de Phylaca gardés par tel chien que ny homme ny beste n'en osoit approcher. Bias voyant qu'il estoit impossible de les desrober, pria son frere Melampus de luy aider en cet affaire: Ce qu'il luy accorda, combien qu'il luy predist que le larron seroit pris sur le faict, & apres qu'il auroit esté vn an en prison qu'il auroit les bœufs. Apres cette promesse il s'en alla en Phylaca, où, comme il auoit prophetisé, il fut surpris au larcin, & mis en prison. Il y auoit esté presqu'vn an quand il ouyt le son & murmure de certains vers qui rongeoient vne poultre au faiste de la maison: à qui il demanda combien ils auoient desia rōgé de cette poultre. Ils luy responderent, qu'il ne restoit plus quasi rien, & que ce seroit bien tost faict. Alors il se fit soudain transporter ailleurs. A peine cela fut il faict que la maison tomba. Phylacuse merueillé de cette aduventure,

α σκυλη-
κρον.

par là connut qu'il estoit excellent deuin, & le pria de luy dire comment son fils Iphiclus pourroit auoir des enfans. Ce qu'il luy promit de dire, moyennant qu'en recompense on luy donnast les bœufs qu'il auoit voulu desrober. Adonc il tua deus Taureaus dont il hacha les entrailles, puis appella à soy les oyseaux. Vn Vautour y vint, de qui il aprit, qu'une fois Phylacus tuoit aux champs deus beliers, & qu'il mit le couteau tout sanglant aupres d'Iphiclus. L'enfant qui eut pœur se mit à fuir, & Phylacus laissa son couteau fiché dedans vn chesne sacré: lequel fut tout couuert & caché de l'escorce de l'arbre. Si ce couteau (dit il lors) se trouue, & qu'on donne de la rouille qui y est à boire à Iphiclus (parmi son bruuage) dix iours durant, il engendrera vn fils. Quand Melampus eut entendu cela de ce Vautour, il fit tant qu'il trouua le couteau, & de la rouille qui y estoit, meslée dans le vin, il donna à boire par dix iours à Iphielus, & depuis il engendra vn fils nommé Podarces. Melam-

pus emmena ses bœufs en la ville de Pylus, & par ce moyen donna en mariage à son frere Bias, Pero fille de Nélée: & demeura quelque temps à Messene. Mais depuis que Bacchus eut ré- du maniaques & forcenées les femmes Argives, & qu'il les eut toutes guerries de cette fureur, sous condition qu'il auroit vne partie du Royaume d'Argos, il s'y en alla demeurer avec son frere Bias.

D'iceluy Bias & de Pero fut fils Tal- laus, de qui & de Lysimache fille d'A- bas, qui fut fils de Melampus, nasqui- rent: Adrastus, Parthenopeus, Pronax, Mecisteus, Aristomachus, & Eriphyle, qui espousa Amphiaras. De Partheno- pæus fut fils Promachus, lequel guer- roya les Thebains avec ceus qui furent nommés Epigoni.* De Mecisteus nas- quit Euryalus, qui alla en guerre cõ- tre les Troyens. Le fils de Pronax fut nommé Lycurgus. D'Adraste, & d'Amphithea fille de Pronax nasquiret trois filles: Argia, Deïpyle, Ægialea: & deus masles: Ægialeus & Cyanip- pus. Pheres, fils de Cretheus, bastit la

26.

a *l'histoire*
sont les en-
fans de
ceus qui
furent tués
à la pre-
miere guer-
re de The-
bes.

ville de Pheræ en Theſſalie , & eut deus fils : Admetus & Lycurgus. Lycurgus habita auprès de Nemée , & eut de ſa femme Eurydice , ou , comme pluſieurs diſent , Amphithea , vn fils appellé Opheltes , & qui fut ſurnommé Archemorus. Admetus eſtoit Roy de Pheræ , lequel Apollon ſeruit au temps que ce Roy demandoit en mariage la fille de Pelias. Pelias luy demandoit vn char qui fuſt trainé par des lions & des ſangliers. Apollon en attela à vn char, puis les luy donna , & il les mena à Pelias , qui lors luy liura ſa fille Alceſtis. Le iour des nopces ſacrifiant aus dieux il oubliâ Diane , & quand il eut ouuert ſa chambre pour y entrer il y aperceut vn grand monceau de ſerpents ^a entortillés. Apollon luy conſeilla d'appaſier le courroux de la Deeſſe. Or s'eſtoit enquis Admetus de ſa deſtinée , & de ſa mort, & luy auoit eſté reſpōdu que ſa fin venuë il ſeroit deliuré de mort ſi quelqu'vn vouloit mourir pour luy, fuſt ſon pere ſa mere, ou ſa femme. Le iour de ſa mort venu, il n'y eut ny pere ny mere

a δράκον-
των σπει-
ραμα π-
ληρω-
ιδίον.

qui voulust pour luy mourir. Sa femme Alcestis de son bon gré s'y presenta : laquelle Proserpine (pour sa pieté) renuoya au monde. D'autres disent qu'Hercules la ramena apres avoir combatu Pluton. ^a D'Aeson fils de Cretheus , & de polymede fille d'Autolycus , nasquit Iason qui demeura en Iolcos , où pelias regna apres Cretheus. Iceluy pelias demanda à l'oracle qui c'est qui luy succederoit au Royaume : & il luy fut respondu qu'il se ^b gardast de celuy qui n'auroit qu'un pied chaussé. Au commencement il ne put entendre l'oracle , mais il l'entendit bien depuis. Car vn iour il manda Iason avec beaucoup d'autres au sacrifice qu'il faisoit à Neptune sur le bord de la mer. Iason estoit lors aus champs où il s'aimoit fort, & prenoit plaisir à cultiuer la terre, toutefois il se hastia de venir au sacrifice. Or aduint-il qu'en passant le fleuve anaurus il laissa dedans l'un de ses souliers, & ainsi ne demeura chaussé que d'un pied. Quand pelias l'aperçut, se souuenant de l'oracle, il s'ap-

*a Euripi-
de dit que
il forsa la
mort mes-
me.*

*b μοτοσαι
δελου.*

procha, & luy demanda qui l'auoit fait si hardi que de là venir, veu qu'il auoit esté pedit par l'oracle que le Roy seroit tué par l'vn des citoiens (ainsi equipé.) Alors il aduint, ou par fortune, ou par le courroux de Iunon contre pelias qui ne luy portoit point d'honneur; que Iason n'eut autre mal, sinon que pelias luy commanda de luy aller querir la toison d'or. Elle estoit en Colchos pendue à vn chesne dedās le bois dedicé à Mars, & la gardoit vn serpent qui ne dorment iamais.

27.

a Catulle
diēt que
Pallas la
bastit elle
mesmes.

Iason donc estant enuoyé à cette toison prit avec soy Argus fils de Phrius, qui avec l'aide & conseil de Pallas^a bastit vne nef de cinquante rames, qu'il nomma de son nom Argo, & en la prouë de laquelle Pallas agença & attachā vn ais de bois parlant, pris en la forest de Dodone. La nef bastie & equipée Iason par le conseil de l'oracle fit voile, ayant premieremēt assemblé pour mener avec soy la fleur de toute la Græce, dont voicy les noms. Tiphys, qui estoit fils d'Ha-

ginus

D'APOLLODORE. 49

ginus, & gouverneur du navire. Orphee fils d'Oeagrus. Zethes & Calais enfans de Boreas. Castor & Pollux enfans de Iuppiter. Telamon & Peleus enfans d'Æacus. Hercule fils de Iuppiter. Thesee fils d'ægeus. Idas & Lynceus enfans d'Aphareus. Amphiraus fils d'Oicleus. Cæneus fils de Coronus. Palæmon fils de Vulcan, ou de Ætolus. Cepheus fils d'Aleus. Laërtes fils d'Arceus. Autolycus fils de Mercure. Atalanta fille de Schoene. Menœtius fils d'Actor. Actor fils d'Hippasus. Admetus fils de Pheres. Acastus fils de Pelias. Eurytus fils de Mercure. Meleagre fils d'Oeneus. Ancæus fils de Lycurgus. Euphemus fils de Neptune. Pœas fils de Thaumacus. Butes fils de Teleon. Phanus & Staphylus enfans de Bacchus. Erginus fils de Neptune. Periclymenus fils de Nelée. Augeas fils du Soleil. Iphiclus fils de Thestius. Argus fils de Phrixus. Eurialus fils de Mecisteus. Peneleus fils de Hippalmus. Leitus fils d'Alector. Iritus fils de Naubolus. Ascalaphus & Almenus, ou plustost^a, Ialmenus, a *Ainsi*

*fait-il li-
re sans
doute.*

Hom. au

11. de l'Il.

Τῶν ἴρκ'

Αρκύα-

φῶς καὶ

ἰδύμενος

ὕψῃ Ἀργῆς.

a deux

embar.

enfans de Mars. Asterius fils de Come-
tas. Polyphemus fils d'Elates. Tous
ceus-cy ayās pour leur chef & maistre
du nauire Iason se mirent à voguer, &
du nauire Iason se mirent à voguer, &
ἴρκ' arriuerent en Lemnos. En ceste isle re-
Arκύα- gnoit pour lors Hypsipyle fille de
φῶς καὶ Thoas; & la cause pourquoy n'y auoit
ἰδύμενος aucuns hommes, & que l'isle en estoit
ὕψῃ Ἀργῆς. toute despeulée, estoit que les fem-
mes de Lemnos n'adoroient point
Venus, & ne luy portoient point l'hō-
neur qu'elles deuoient: dont la deesse
courroucée leur fit auoir à toutes vne
si mauuaise senteur^a qu'on ne pouuoit
durer auprès d'elles. Pour cela leurs
maris alloient chercher des cham-
brières en Thrace, pays voisin, & les
amenoient captiues en Lemnos pour
s'en seruir & tenir la place de leurs
femmes. Les femmes Lemniennes
pour ce, mespris tuerent generalemēt
& peres & maris. Il n'y eut que la seu-
le Hypsipyle qui cacha & sauua secre-
tement son pere Thoas. Les Argonau-
tes descendus en ceste isle gouver-
née par femmes, se donnerent du bō
temps avec elles, Iason engendra en

Hippile Euneus, & Nebrophonus. De Lemnos ils vindrent aus pays des Dolions desquels estoit Roy Cyzicus: qui les receut fort humainement. Ils en partirent de nuict, & furent repoussés au mesme lieu par la violence des vents cōtraires. Les Dolions qui pensoient que ce fust vne armée d'ennemis (car ils auoient guerre continuelle avec des peuples voisins nommés Pelasgi) vindrent au combat contre les Græcs, ne se pouuans connoître l'vn l'autre pour l'obscurité de la nuit. Les Argonautes tuerent plusieurs des Dolions, & entre iceus leur Roy Cyzicus. Mais quand le iour fut venu, & qu'ils connurent ce qu'ils auoient fait avec force larmes, & les testes tondues, enseuelirent Cyzicus fort magnifiquement & honorablemēt. Puis remonterent sur mer, & vindrent surgir en Mysie.

Là ils laisserent Hercule & Polyphemus: par-ce que Hylas fils de Thiodamas, & mignon d'Hercule, estant enuoyé à l'eau, fut rauy des Nymphes pour sa beauté. Polyph-

mus qui l'auoit ouy crier , tenant l'espee nuë , courut apres pensant que ce fussent larrons & brigans qui l'emmenassent par force : & conta ce malheur à Hercule qu'il rencontra en son chemin. Cependant que l'vn & l'autre cerchoit Hylas , la nef partit , & les laissa. Polyphemus bastit la ville de Cius, ou Cios, en Mysie, où il regna. Hercule s'en retourna en Argos. Herodote escrit qu'Hercule n'auoit pas encore alors monté sur mer, ains qu'il estoit en ce temps esclaué d'Omphale. Pherecyde dit qu'il fut laissé en Aphethæ, ville de Thessalie , pource que la nef Argo disoit qu'elle ne le pouuoit plus porter pour sa pesanteur. Dionysius assure qu'il fut chef & conducteur des Argonautes. De Mysie, ainsi qu'on dict , vint au pays des Bebryces la nef Argo , d'où estoit Roy Amicus fils de Neptune & de la Nymphé Bithynis. Cet Amicus, qui estoit fort & puisât, contraignoit les estrangers de se combattre à luy à coups de poing^a , & avec
 a πυγμύδ' des castes, & quand il les auoit vaincus, il les faisoit mourir, Il se transporta de-

dans la nef argo où il deffia à ceste
 sorte de combat tous les plus vaillans.
 Pollux promet de le combattre; & en
 fin d'un grand coup qu'il luy donna au
 coude luy fit perdre la vie. Les Bre-
 bryces pour vanger leur Roy se iette-
 rent sur Pollux: mais ses compagnons
 cheualeureux coururent aux armes, &
 les mirent en fuite; apres en auoir tué
 vn grand nombre. Ils demarèrent de
 ce lieu & peu apres arriuerent en Sal-
 mydeffus ville de Thrace, où demeu-
 roit le prophete Phineus qui auoit
 perdu la veuë. Les vns le font fils d'A-
 genor: les autres de Neptune. Il y en a
 qui disent qu'il fut aueuglé par les
 dieus pource qu'il predisoit aus hom-
 mes les choses à venir. D'autres main-
 tiennent que ce fut par Boreas & par
 les Argonautes, parce qu'il auoit cre-
 ué les yeus aus enfans qu'il auoit eu de
 sa premiere femme à la persuasion de
 leur maratre. Plusieurs pensent que
 cela luy aduint par l'ire de Neptune, à
 cause qu'il auoit montré aus enfans
 de Phrixus la route qu'il falloit tenir
 pour nauiguer de Colchos en Græce.

Contre luy estoient enuoyées par les dieus les Harpyies, qui sont monstres ællés. Quand on luy auoit dressé la table, & appresté à manger, ces Harpyies venoient volants du Ciel, & luy rauissoient la plus grande partie de sa viande. Le reste, qui estoit bien petit, elles le laissoiēt tāt infecté qu'il n'eust esté possible d'en endurer la puanteur. Comme les Græcs se voulussent enquerir de luy de ce qui appartenoit à leur nauigation : Ne me demandés point cela, dit il, que premier vous n'ayés d'icy chassé les Harpyies. Les Argonautes firent lors apporter à manger ; & incontinent voicy venir les Harpyies du Ciel aüec vn horrible cry, qui rauirent toutes les viandes. Zethes & Calais, enfans de Boreas, qui estoient ællés, les espioient : & soudain tirants leurs espèces se mirent à les poursuiure par l'ær. Les vns & les autres estoient en grand danger. Car c'estoit fait des Harpyies si les enfans de Boreas les eussent pu atteindre, & aussi leur conuenoit mourir s'ils ne les pouuoient aconsuiuir. Or ainsi qu'ils

les pourſuivoient, l'une auprès de la Morée, tomba dedans le fleuve Tigris, dont il fut appellé Harpis. Cette-ci eſt d'aucuns appellée Nicothoe, des autres Aëllopus. La deuxieſme eſt nommée Ocypete, ou bien Ocythoe. Heſiode la nomme Ocypus; laquelle fuiant par la Propōtide vint juſqu'aux iſles Echinades: qui d'elle ſont maintenāt dites Strophades, parce qu'eſtāt là paruenüe elle retourna & rebrouſſa chemin: Et quand elle fut près du riuage, de laſſeté ſe laiſſa tomber avec celui qui la pourſuivoit. Toutefois Apolloine en ſes Argonautes dit qu'elles furent pourſuiuies juſqu'aux iſles Strophades, & qu'elles n'eurent aucun mal à cauſe qu'elles iurerent de ne faire plus d'outrage à Phinée. Apres qu'il en fut deliuré il enſeigna aux Argonautes comment ils ſe deuoient gouverner en leur nauigation, & ſingulierement à paſſer les rochers Symplegades. C'eſtoient des rocs merueilleuſement grands, qui pouſſés par la force des vents ſe choquoient & ſentrehurtoient, & ainſi fermoient le paſ-

a πικτή
σὺν τῷ
δῶκερι.

sage de la mer. De là fortoiet des nua-
 ges & brouillas espais, & vn horrible
 bruit, de sorte qu'il n'estoit possible
 aus oiseaus mesmes de voler oultre.
 Phinée donc leur conseilla que là ve-
 nus ils laissassent aller vn pigeon: &
 s'ils le voyoient voler oultre sans dan-
 ger qu'ils ne doutassent point de le
 suiure. Mais s'ily demeuroit qu'ils ne
 s'efforçassent aucunement de voguer
 & passer par là. Estans ainsi instruits,
 ils remontent sur mer, & s'approchâts
 des Sympleyades laisserent aller vn
 pigeon de la proüe; à qui les rochers
 s'entreheurtans ^a ratèrent seulement
 le bout de la queüe. Les Argonautes à
 l'instant que les rochers se reculoient
 passerent oultre, à force d'atirons; &
 auct l'aide de Iunon: & n'eut la nef
 rien de froissé que le sommet de la
 pouppe. Depuis ce temps les Symple-
 yades ne se bougèrent. Car elles de-
 uoiët estre immobiles apres que ceste
 nauire les auroit passées. De là vin-
 drent les Argonautes aus peuples ap-
 pellés Mariandini, & là furent humain-
 nement receus par leur Roy Lycus.

a m'axeg
ms ouegis
amdiem

En ce lieu mourut le prophete Idmō
 blessé d'un sanglier. Tiphys y mourut
 aussi; & Ancæus promit de gouverner
 la nef en sa place. Quand ils eurent
 vogué oultre le fleuve Thermodon &
 le mont Caucafe, ils arriuerent au
 fleuve Phasis qui abbreue la terre de
 Colchos.

Iason, apres que la nef fut entrée au
 port, s'en alla vers le Roy Acetes, à qui
 il conta le commandement que luy
 auoit fait le Roy Pelias, & le pria de
 luy donner la toison d'or. Ce que le
 Roy luy promit, moyennant que tout
 seul il mist sous le ioug les Taureaus
 aus pieds * d'airain. C'estoient deus
 Taureaus fort farouches, & de gran-
 deur merueilleuse, dont Vulcan luy
 auoit fait present. Ils auoient les pieds
 d'airain, & soufloient feu des narines.
 D'auantage, il vouloit que les Tau-
 reaus estans mis sous le ioug, il se-
 mast encores les dens du serpent. Car
 Minerue luy auoit donné la moitié
 des dens du Serpent dont Cadmus se-
 ma l'autre moitié en la terre Thebain-
 ne. Iason se trouuoit bien empesché à

30.

a xxviii.
 mod. 6.

domter ces Taureaus, quand Medée fille du Roy Acates & d'Idyia fille de l'Ocean, qui estoit grande magicienne, deuint fort amoureuse de Iason. Craignant donc qu'il ne fust mis à mort par ces Taureaus, sans que son pere en sceult rien, promit à Iason de luy aider à les mettre sous le ioug: voire de luy donner la toison d'or, moyennant qu'il luy promist de la prendre en mariage, & de l'emmener en Græce avec luy. Il luy iura ainsi: & elle luy donna vne certaine drogue^a & vnguent avec lequel il mettroit aisément les Taureaus sous le ioug: luy commanda aussi d'en froter & oindre son bouclier, sa lãce & son corps. Elle adiousta, qu'estant froté & oingt de cela, par vn iour entier, il ne pourroit estre endommagé ny de feu ny de glaiue. Outre cela elle luy fit sçauoir que des dens du serpent qu'il semeroit naistroient des hommes tous armés par qui il seroit assailly. Mais quand il les verroit tous ensemble que de loing il iettaist des pierres au milieu d'eus; & apres qu'ils se seroient combatus en-

a φάρμακον
κον.

tr'eux qu'alors il les mist à mort. Iason
 ouït & retint bien tout cecy; s'oingnit
 de ceste drogue & vnguent enchanté,
 puis entrant au bois sacré qui estoit
 près du temple cercha les Taureaus.
 Ils vindrent à l'encontre de luy avec
 feu & flame, ce neātmoins il les dom-
 ta. Apres cela il sema les dents de ser-
 pent, & soudain nasquirent & sorti-
 rent de terre des hommes tous armés.
 Iason attendit qu'il y en eust desia
 grand nombre, puis ietta secretement
 des ^a pierres au milieu d'eus: & voyant a Ovide au
7. de la
Met. ne
parle que
d'une.
 qu'ils s'estoient entr'attaqués au com-
 bat, les vint affaillir, & les desfit. Or
 combien que les Taureaus eussent esté
 domtés par Iason, Acætés ne lui voulut
 pourtant donner la toison promise,
 ains delibera de mettre le feu en la
 nef Argo, & de faire passer au fil de l'es-
 pée tous les Argonautes. Mais auant
 que cela s'executast Medée mena Iason
 de nuict où estoit la toison: & par ses
 charmes endormit le serpent qui la
 gardoit: puis prit la toison, & s'en alla
 avec son ami en la nef Argo, où son
 frere Absyrtus la suyuit, & dès la mes-

me nuiët se mirent en mer, emportants leur proye.

31.

Si tost que le Roy Acates eut connu la folle entreprise & hardiesse de sa fille, il eut grand talent de la poursuivre. Mais quand elle le vit desia bien près elle hacha^a son frere en pieces, & en iëttra les membres espars dedans la mer, afin que son pere s'empeschant à les ramasser cessast sa poursuite: comme aussi il aduint. Car il s'en retourna mettre en terre les membres de son fils, & appella le lieu où il les enterra Tomos^b. Neantmoins il enuoya grand nombre de ses sujets de Colchos pour chercher la nef Argo: les menaçant s'ils ne luy ramenoient Medes, de leur faire souffrir la mesme peine qu'il auoit deliberé de luy faire endurer. Ce qui les fit sortir à la file, & le mettre en cette queste, les vns deçà les autres delà, au temps que les Argonautes auoient ja passé le fleue Eridan. Iupiter courroucé pour le meurtre d'Absyrtus leur enuoya vne grosse & forte tempeste, qui les fit desuoier de leur chemin. Et ainsi comme ils

*a Apoll.
lib 4. l. 72.
conte cecy
estremët.*

*b Tomos.
vaut au-
tant que
decoupen-
re.*

D'APOLLODORE. 61

costoioient les isles Absyrtides, la nef Argo leur dit, que l'ire de Iuppiter ne cesseroit deuant qu'ils arriuaissent en Ausonie, & qu'ils fussent expiés par Circé du meurtre d'Absyrtus. Razans doncques les riuages de Lybie, & de Gaule, par la mer de Sardaigne ils vindrent en Thoscane, où ils furent purgés & expiés par Circé. Partis de là ils passerent aupres des Sirenes, desquelles Orphée les preserua chantant vne chanson^a contraire à la leur: c'est à dire acordant haultement sa vois au son de sa lyre afin que leurs chansons ne peussent estre ouyes. Il n'y eut seulement que Butes qui à nage les alla trouuer: mais Venus le tira d'avec elles, & l'enuoya demeurer en Lilybee. Des Sirenes la nef vint vers Charybdis & Scylla, & aussi vers les rochers^b errans, d'où l'on voyoit sortir vne grande fumee. Argo en eschapa à l'aide de Thetis & des Nereides, par la priere de Iunon. Passans outre l'isle Thrina cre où estoient les bœufs du Soleil, ils vindrent en Corcyra isle des Phœaques, dont estoit Roy Alcinous. Ceus

^a πλω ὄρω
ἦν μὲν
συν.

^b πύργαι
καί κταί.

qui auoient esté enuoyés de Colchos par Acetes , voyants qu'ils ne pouuoient trouuer la nef Argo, demeurèrent les vns és montaignes des Phæa-

a De Cor-
cyra.

b εις τιν
αιμωει-
δα.

ques ; ^a les autres s'en allerent en certaines plages ^b & lieux maritimes, où ils peuplerent les isles Absyrtides. Quelques vns d'entr'eux vindrēt vers les Phæaques, où ils trouuèrent la nef Argo ; & redemandèrent Medée au Roy Alcinous. Il respondit qu'il ne la rendroit point si elle auoit ja consommé son mariage avec Iason ; mais si elle estoit encor pucelle qu'il la renuoiroit à son pere. Areté femme d'Alcinous præuoyant que cela aduendroit, les auoit desia mariés & ioints ensemble. Cela fut cause que ceux de Colchos demeurèrent pour iamais avec les Phæaques: Non pas les Argonautes , qui desancrèrent de là avec Medée, & nauiguants de nuit furent surpris d'vne horrible tempeste. Apollon (en ces tenebres) frappa Menœtius au gosier d'vne sagette, & le culbuta en mer. Ses compagnons qui descouurirent vne isle prochaine, contre

leur esperance, y prindrent port, & la nommèrent Anaphé^a. Là ils dressèrent vn autel à Apollon Aiglæus, & aiāt *a D'aia-* fait le sacrifice se mirent à bancqueter. *quaien,* Or auoit Areté donné douze cham- *qui signi-* brieres à Medée, qui se mirent à bro- *fic môstrer* carder les plus vaillants de la troupe, *Et faire* par maniere de passetemps: Dont est *voir.* venuë la coutume que les femmes, encor maintenant, peuuent librement goller aux sacrifices.

Estants les Argonautes partis de là, 32. Talus leur empescha de prendre terre en Candie. On dit que ce Talus estoit de la race^b d'ærain. D'autres disent *b χαλκος* que Vulcan en fit vn present à Minos. *ambigu si* C'estoit vn homme tout d'ærain, & fut *c'est d'un* appellé par quelques vns Taurus. Il *qui se nom-* n'auoit qu'une veine, qui luy prenoit *mast Chal-* dés le col iusques au talon: & en la *cus.* peau qui couuroit cette veine estoit fiché vn clou d'ærain. Tel estoit Talus, gardien de Candie, autour de laquelle il couroit trois fois le iour. Aussi tost qu'il eut aperceu la nef Argo passer auprès de l'isle, se mist à la saluër à coups de pierre. Medée toutefois le fit mou-

rit, ou soit par enchantés breuages qui le rendirent furieux; ou, comme d'autres disent, par vne promesse de le rendre immortel. Car sous cette couleur elle luy osta le clou qui fermoit sa veine; & ainsi il perdit tout son sang. Il y en a qui maintiennent qu'il fut tué par Pœan d'un coup de fleche adressée au talon. En cette isle ne demurerēt les Argonautes qu'une seule nuit; & s'en allerent faire aigade à Ægius: où ils eurent combat contre les habitans pour auoir de l'eau douce. Delà vogants par Negrepoint, & par la Locride arriuerent en Iolcos, quatre mois apres qu'ils eurent commencé la queste de la toison d'or. Pelias qui n'estoit pas fort aisé du retour des Argonautes voulut faire mourir Æson. Mais luy qui ne cherchoit que l'occasion de s'oster de ce monde, en vn sacrifice huma le sang d'un Taureau immolé: & ainsi finit ses iours. La mere de Iason, quand elle eut bien mandit & execré la cruauté de Pelias, se tta de ses propres mains, laissant vn petit enfant comme pour estre des pre-

miers^a à la guerre, & se venger de ce *αὐτῶν*
 Roy. Lequel enfant Pelias depuis fit *πάλαιον*
 occire. Iason reuenu de sa queste luy *αὐμα-*
 presenta la toison d'or: & connoissant *χον.*
 qu'il n'estoit pas temps de le punir des
 torts & iniures qu'il luy tenoit, atten-
 dit quelque meilleure occasion. Ce-
 pendant accompagné des plus vail-
 lants hommes du pais il nauigua en
 Isthmos, où il dedia sa nef Arges à Ne-
 ptune. Puis il pria Medée de trouuer
 le moyen comment il auroit sa raison
 de Pelias. Medée incontinent s'en al-
 la au palais du Roy, & par belles pa-
 roles persuada à ses filles Asteropéea &
 Antinoe de couper la gorge à leur pé-
 re. Car ie le feray, dit-elle, reuiure
 mieus que iamais, & du tout raieunir.
 Et afin qu'elles la creussent plus aisé-
 ment, elle mist vn belier en pieces,
 qu'elle fit bouillir, & par ses enchan-
 temens & force d'herbes il deuint vn
 petit aigneau. Les pauvres fillettes se
 laisserent à ceste preue gaingner: tel-
 lement qu'elles esgorgerent leur pere,
 & en firent bouillir les membres. Voi-
 la comment fut Iason vengé de Pelias.

Acastus fils de Pelias enseuelit son pere, puis à l'aide de ceus d'Iolcos en chassa Iason & Medée, qui se retirèrent à Corinthe, où ils vesquirēt heureusement par l'espace de dix ans.

33. Creon qui lors estoit Roy de Corinthe fiança sa fille Glaucé à Iason, qui peu après l'espousa delaisant Medée. Dont elle fut fort indignée, appelant les deus que Iason luy auoit iurés à tesmoin, & luy reprochant souuent son ingratitude. Le iour des nopces elle enuoya, comme pour present à la
 a *viuau*. nouvelle mariée vn couurechef^a qui estoit empoisonné & enforcelé. Il ne fut pas plustost sur la teste de Glaucé qu'elle, & son pere qui accourut au secours, espris de la flame & ardeur d'vn feu tresuiolent furent du tout bruslés. Medée non contente de cela, meurtrit encor les enfans qu'elle auoit eu de Iason, à sçauoir Mermerus & Pheres: & aiant receu du Soleil vn char tiré par des dragons ællés, dedans iceluy s'enfuit à Athenes. D'autres disent qu'en ceste fuite, elle laissa ses enfans à genous deuant l'autel de Iunon Acræa:

& qu'ils furent massacrés par les Corinthiens après qu'ils les eurent fait lever de là. Medée qui s'estoit sauuée à Athenes y espousa Ægeus, dont elle eut vn fils nommé Medus: avec lequel depuis elle en fut chassée, parce qu'elle auoit voulu faire mourir Thesee. Ce Medus fut grand seigneur entre les barbares; & de son nom fit appeller tout le pais où il commandoit, Medie; & mourut en menant guerre contre les Indiens. Medée sans estre connuë retourna en Colchos, où elle trouua que son pere Acetes auoit esté chassé de son Royaume par son frere Perse: lequel Perse elle tua, & rendit le Roiaume à son pere.



L E

SECON D LIVRE D'APOLLODORE.

I.

P V I S Q U E nous auons ra-
conté la lignée & la race de
Deucalion, il nous faut par-
ler maintenant de celle d'I-
nachus. Il fut fils de l'Ocean & de Te-
thys : & fut vn fleuve, qui coule en la
terre d'Argos appellé Inachus de son
nom. D'Inachus & de Melissa fille de
l'Ocean nasquirent Phoroneus & Æ-
gialeus. Ægialeus mourut sans enfans,
& fut de son nom toute la reg^ō qu'il
tenoit nommée Ægialéa. Phoroneus
commanda à tout le pais qui fut de-
puis appellé Peloponessus : (c'est la
Morée:) & eut de sa femme la Nym-
phe Laodice deus enfans, Apis & Nio-
bé. Apis changea sa seigneurie en vne
Tyrannie, & faisant tout par force,
comme vn Tyran, voulut que de son
nom la Morée fust appellée Apia. Il
mourut sans enfans par la secrete con-

iuration de Thelxion, & de Telchin, & fut réputé dieu, qu'on appella Sarapis. ^a Niobé fut la première femme morteille dont Iuppiter eut la compagnie, & en qui il engendra Argus. Acufilas le nomme Pelasgus, & dict, que les peuples de la Morée nommés Pelasgi ont retenu son nom. Hesiode dict qu'il estoit né du lieu meisme, ^b & qu'il n'estoit point là venu de pays estrange. Incontinent qu'Argus eut succédé au Royaume de Phoroneus, il fit appeller la Morée Argos de son nom. Euadne fille de Strymon & de Neæra fut sa femme, dont il eut Iasus, Piranthus, Epidaurus, & Criasus, qui regna apres luy. D'Iasus nasquit Agenor, lequel fut pere d'Argus surnomme Panoptés: ^c à cause qu'il auoit des yeus par tout le corps. Cet Argus fut si fort qu'il tua le Taureau qui gastoit l'Arcadie, & se vestit & couurit de sa peau. En plein combat il deffit aussi & tua le Satyre, dont ceus d'Arcadie receuoient maint outrage, & qui rauissoit, & emmenoit leur bestail. Echidna, qu'on dit auoir esté engendrée de

a Il est des autres nommé Serapis.

*b αυτηχ-
δοια φησιν
W.*

*c πανοπηε
qui est
tout plein
d'yeus.*

la Terre & du Tartare, & qui auoit coutume d'engloutir les passants, fut pareillement mise à mort par sa vaillance, pendant qu'elle dormoit. Il vengea encor la mort d'Apis, tuant ceus qui l'auoiēt coniuérée, & qui en auoiēt esté cause. De cet Argos & d'Ismene fille d'Asopus nasquit Iasus, dont on dit que fut fille Io. Mais Castor qui a écrit de l'ignorance^a des temps, & plusieurs autheurs Tragiques aussi, disent qu'elle estoit fille d'Inachus.

2^{me} 280^o
 1112 2700
 -mal.

2.

Hesiodé & Acusilaus escriuent que cette Io estoit fille de Piren, & qu'estât en dignité sacerdotale au temple de Iunon elle fut par Iuppiter violée. Ce qu'estant sceu par Iunon elle la transforma en vne vache blanche; encores que Iupiter eust iuré qu'il ne luy auoit point touché: C'est pourquoy Hesiodé dict que ce n'est rien qu'un serment d'Amour, & que cela ne touche en rié les dieus, ni ne les fait courroucer. Iunon demanda cette vache en don à Iuppiter, & l'ayant de luy obtenuë la donna en garde à Argus qui estoit tout plein d'yeus. Asclepiades dict que cet

Argus estoit fils d'Arestor: pherecide
 escrit qu'Inachus estoit son pere. Cer-
 cops dit qu'il fut fils d'Argus & d'Is-
 mene fille d'Asopus. Acusilaus assure
 qu'il nasquit de la Terre ^a. Or auoit
 acoutumé Argus de lier la vache qu'il
 gardoit à vn certain Oliuier qui estoit
 en la forest sacrée de Mycenes ^b Iup-
 piter auoit commandé à Mercure de
 desrober cette vache: Ce que ^c Hurax
 decela & descouurit tant qu'il ne se
 pouuoit plus celer. Parquoi Mercure
 tua Argus d'vn coup de pierre, dont il
 fut surnommé Argiphontes. Iunon
 toutefois enuoya vn Taon à la vache
 Io pour la tourmenter, laquelle agi-
 tée d'iceluy vint premierement au
 golfe qui fut de son nom appellé Io-
 nien, puis trauersant l'Illyrie sur-
 monta le mont Hænus: & de là passa
 ce que lors on nommoit le destroit &
 passage Thracien, qui maintenant est
 nommé de son nom le Bospore. De là
 elle vint en Scythie, & en la region
 Cimmericienne, apres auoir erré main-
 tes iournees par la terre ferme, & par
 les mers d'Europe & d'Asie: A la par-

*a Toutes-
 fois il a
 dict cy de-
 sus le con-
 traire,*

*Mais c'est
 d'Io.*

b

αὐκριναιφ

δι' οὐ.

*c c'est vn
 Sacre.*

fin elle arriua en Ægypte, où elle recouura ion ancienne forme & figure humaine : & auprès du Nil enfanta Epaphus. Innon pria les Curetes de cacher cet enfant en sorte qu'il ne fust veu, dont Iuppiter courroucé, quand il le sçeut, tua les Curetes. Ion entreprenant la quelle de son fils, chercha toute la Syrie, parce qu'on luy auoit dict qu'il y estoit nourri par la femme du Roy des Bybliens. A la parfin elle le trouua, & avec luy reuint en Ægypte, où espousa Telegonus qui lors estoit Roy des Ægyptiens. Elle fit dresser vne statuë & image de Ceres que les Ægyptiens nomment Isis : lequel nom ils donnèrent aussi à Io.

2. Luc. 1. 10.

3.

Epaphus qui fut aussi Roy des Ægyptiens, prit à femme Memphis fille du Nil, & appella de son nom Memphis la ville par luy bastie. Leur fille fut Libye, du nom de laquelle fut nommée l'ibye vne des trois parties de la terre. De Libye & de Neptune nasquirent deus iumeaus, Agenor & Belus : Agenor s'en alla en Phœnicie dont il fut Roy, & où il laissa vne
grande

grande race & lignée. Mais nous n'en parlerons plus auant pour cette heure. Belus qui estoit demeuré en *Ægypte*, y regna: Anchinoé fille du Nil fut sa femme, en qui il engendra deus iumeaus, à sçauoir *Ægyptus* & *Danaus*. Euripide escrit qu'il en eut encores deus, *Cepheus* & *Phineus*. Belus ennoya *Danaus* demeurer en *Libye*: & *Ægyptus* en *Arabie*: lequel apres auoir gasté & destruit la terre des *Melampodes* la fit de son nom appeller *Ægypte*. Il eut cinquante enfans masculles de plusieurs femmes: & son frere *Danaus* cinquante filles. Debat s'esmeut entre eus pour leurs Seigneuries, & *Danaus* fit tuer par ses filles tous les enfans d'*Ægyptus*, excepté vn ou deus. Car il auoit entendu de l'oracle que l'vn d'iceus le deuoit faire mourir. Ce fut le premier qui par le Conseil de *Minerue* bastit vne nef, laquelle du nombre de ses filles il appella à cinquante rames. Ayant chargé ses filles en cette nef il s'enfuit avec elles. Il arriua à *Rhodes*, & y dedia la statue & l'image de *Minerue*

Lindia. De là il vint en Argos, où re-
gnoit Helanor qui luy quita le Roy-
aume. Et il en nomma les habitans
Danaï de son nom. La cause pour-
quoi Helanor le luy quita, estoit, par-
ce que le pays estoit du-tout sans eau.
Car Neptune courroucé contre Ina-
chus auoit faict tarir toutes les fon-
teines. Confessant & tesmoignant
par cela que celle terre estoit à Pallas.
Danaus enuoya ses filles à l'eau : dont
l'vne appellée Amymone allant cher-
cher de l'eau aduisa vn cerf, contre
qui elle lança vn dard. Toutefois ce
dard alla frapper vn Satyre qui dor-
moit, lequel esueillé, & la voyant si
belle vouloit auoir d'elle son plaisir.
Mais Neptune y suruint, qui le fit
gagner au pied, & iouit luy mesmes
d'Amymoné, à laquelle apres il en-
seigna les fontaines de Lerne. Les en-
fans d'Ægyptus vindrent en Argos, &
pour assoupir & faire cesser toutes ini-
mitiés, prièrent Danaus qu'il leur
dōnast ses filles en mariage. Dana^s, ou
soit qu'il adiousta peu de foy à leurs
paroles, ou qu'il se squint des maus

passés, & de ce qu'il auoit esté contraint de vuidier du pays: accorda feintement ces mariages, & par sort distribua ses filles à chascun d'eus. Toutefois il choisit hors le sort Hypermnestra sa fille aisnée pour Lynce^o, & Gorgophone pour Proteus, parce que ces deus maris estoient fils de la Royne Argyphia & d'Ægyptus.

Le reste fut distribué par sort. A busyris aduint Automate: A Enceladus Amymone: à Lycus Agaue: à Dayphron Scæa: lesquelles estoient filles de Danaus & de la Royne Europa: comme aussi du mesme Danaus & de la Royne Elephantide estoient filles Gorgophone & Hipermnestra. A Lynce^o vint a Il luy a aussi par sort Calyce: à Ister Hippo- donné Hy- damia: à Chalcodon Rhodia: à Age- perme- nor Cleopatra: à Chætus Asteria: à stra. Diocorystes Hippodamia: à Alcis Glauce: à Alcmenon Hippomedusa: à Hippotheus ou Hippothous, Gorge: à Euchenor Iphimedusa: à Hippolitus Rhode: Ægyptus eut ces dix males de sa femme Arabie: Et Danaus les dix filles, partie des Nymphes Hama-

dryades : partie d'Atlantéa , partie de Phoebe. Agaptolemus eut par sort en mariage Pireus : Dorion eut Cercestis : Eurydamas Pharté : Aegius Mnestra : Argius Euipe : Archelaus Anexibia : Menachus Nelo : Ces sept. masles furent fils d'Aegyptus & de Phænissa. Les filles auoient esté engendrées par Danaus en Aethiopsis. les fils d'Aegyptus & de Tyria sans ietter au sort choisirent les filles de Danaus & de Méphis pource qu'ils se ressembloient de nom. Clitus choisit Clite : Sthenelus Sthenèle : Chrysippus Chrysippe. Aegyptus auoit encore eu de Caliane & de la Nymphé Nais (outre ceus qu'il engendra en Polyxo Nais :) douze fils , qui par sort prindrent à femmes , Eurilochus Autonoe : Phantes Theano : Peristhenes Eletra : Hermus Cleopatra : Dryas Eurydice : Potamon Glaucippe : Cisseus Autholée : Lixus Cleodora : Imbrus Euipe : Bromius Erato : Polycor Stygue : Chthonius Bryce. Ces douze filles estoient de la Nymphé †, les fils qu'Aegyptus eut des Gorgones, prindrent à fem-

a si' omgō
 τῶν μαιῶν.

† Le nom
 n'est au
 Grec, s'il
 ne fault
 reietter
 Autonoe.

mes par sort les filles de Danaüs & de Pieria. Periphās Actæa : Oeneus podarce : Aegyptus Dioxippe : Menalces Adyte : Lampus Ocipete : Idmon ri-large. Les huit derniers furent Idas, ^a *Toutet-fois il n'en nomme que six.* & Daiphro : qui eurent Hippodice & Adiante, filles de herse. Pandion eut Callidice : Arbelus Oeme : Nixbius Celæno : Hippocoristes, Hyperipte. Les maris estoient fils d'herastine : les femmes filles de Crino.

Après que les mariages furent arrêtés par sort, Danaüs donna des ^b *5. s. i'xaiet- dia.* poin-gnards à ses filles, leur commandant d'en tuer chascune son mari aussi tost qu'ils seroient endormis. Ce qu'elles firent toutes, excepté Hypermnestra, qui seule sauua Lynceus son mari pour ce qu'il n'auoit point touché à sa virginité : dont elle fut mise en prison par son pere. Les autres filles de Danaus enfouirent les testes de leurs espous en Lerne, & enseuelirent les corps deuant la ville. Toutefois Minerue & Mercure par le commandement de Iupiter les expièrent de ce meurtre. Danaus depuis maria sa fille Hyper-

mnestra à Lynceus, & donna les autres à ceus qui emportèrent la victoire aus ieus & combats gymniques. Amy-mone, qui estoit enceinte du faict de Neptune, enfanta Nauplius, Il auoit ce dō du Ciel que de viure long tēps: & plaignoit fort le mal-heur de ceus qui allants & nauiguants par la mer y mouroient. Si luy aduint il à la fin de mourir, mesmement de cette sorte de mort qu'il trouuoit si miserable en autrui. Deuant que mourir il s'estoit marié, comme disent les aucteurs Tragiques, & auoit pris à femme Cly-mene fille de Castreus, ou Crateus.

a μακρο-
 βιος ἄν-
 ὄστος.

b ἰσχυρός.

Celuy qui a escrit du retour *b* des Græcs, apres la guerre de Troye, la nomme philira: Cercops l'appelle He-fione. Ses enfans furent, Palamedes, Oeax, Nausimedon. De Lynceus, qui regna en Argos apres Danaus, & d'Hypermnestra, fut fils Abas: lequel de sa femme Ocalea fille de Mantineus eut deus iumeaus, Acrisius, & proetus, qui dès le ventre de leur mere eurent debat & discord ensemble. Aussi quand ils furent grands ils s'entre-

guerroièrent pour le Royaume : & en ces guerres trouuèrent l'vsage des boucliers. Acrisius demeura vainqueur, & chassa Proetus d'Argos : lequel se retira en Lycie, vers Iobates : ou, comme d'autres disent, vers Amphianax, dont il espousa la fille, que Homere nomme Antea, & les Tragiques Stheneboea. Son beau pere avec vne armée de Lyciens, le remena en son Royaume, & prit la ville de Tirynthe, que les Cyclopes luy fermerēt de muraille : & s'alliās luy avec plusieurs de la region Argine. Ainsi Acrisius fut Roy d'Argos, & Proetus de Tirynthe. D'Acrisius & d'Eurydice, fille de Lacedæmon, nasquit Danae. De Proetus & de Stheneboea, Lysippe, Iphinoe, & Iphianassa, lesquelles estants desja grandelettes, tombèrent en fureur & manie, parce que (ainsi qu'escriit Hesiode) elles ne chommoient pas les festes de Bacchus. Acusilaus dict que ce fut parce qu'elles auoient mesprisē l'Image de Iunon. En cette fureur elles couroient par la terre d'Argos, par l'Arcadie, &

par la Morée, & erroient par les deserts avec tout deshonneur & toute vilenie. Melampus fils d'Amithaon & de Idomene fille d'Abas, qui estoit

*a il a dict
cy dessus
qu'elle es-
roit fille de
Pheres.*

25.

vn excellent deuin, & qui premier trouua le moyen de medeciner & guerir par breuuages & purgations, promit de guerir ces gardes, si on luy donnoit la tierce partie du Royaume. Proetus ne se put acorder à luy donner si grand salaire pour la guerison de ses filles, lesquelles deuindrent encor plus furieuses que iamais: & attirerent à semblable rage tout le reste des femmes Argiues. Elles abandonnoient leurs maisons, tuoient leurs propres enfans, & s'en alloient errantes par les deserts & lieux plus sauuaiges. Ce mal-heur croissant de iour à autre, Prætus acorda à Melampus la recompense qu'il luy auoit demâdée: Mais il ne voulut promettre de guerir ces femmes si on ne donnoit encore vne autre tierce partie du Royaume à son frere Bias. Proetus qui craingnoit qu'en differant dauantage la guerison, il ne voulust tousiours augmenter la

demande, luy ottroya ce qu'il auoit requis, & luy donna ses filles pour les guerir. Lors Melampus prit avec soi les plus forts & puissants de la ieunesse d'Argos, puis avecques grands cris, & dançant ainsi que font ceus qui sont espris de fureur diuine, les poursuiuit par les montaignes iusques en la ville de Sicion. En ceste fuite Iphinoe fille aisnée de Proetus perdit la vie. Les autres, apres que Melampus les eut purgées de l'humeur qui les rendoit forcenés, reuindrent en leur bon sens. Proetus donna en mariage l'vne de ses filles à Melampus, & l'autre à Bias: & eut depuis vn fils qui fut appellé Megapenthes.

Glaucus fils de Sisyphus fut pere de Bellerophon, lequel ayant tué non à son escient, son frere Deliades, (Les vns disent qu'il se nommoit Piren, les autres qu'il s'appelloit Alcimenes) s'enfuyt en Argos, où il fut expié par Proetus. Sa femme Sthenebœa, ou Antéa, deuint fort amoureuse de Bellerophon; & luy enuoya paroles & messages d'amours. A quoy Bellerophon

phon ne voulut entendre, d'ôt la Royne despitée vint dire à Proetus que Bellerophon l'auoit priée de son deshonneur, le Roy creut legerement sa femme: & donna des lettres à Bellerophon pour porter à Iobates son beau pere; où il escriuoit qu'il le fist mourir. Iobates pensa qu'il s'en desferoit aisément en luy commandant d'aller combattre la beste de son pays de Lycie. Car tant s'en faut qu'un seul homme en vint à bout, que plusieurs ensemble y seroyent bien empeschés. Elle auoit par le deuant la forme d'un lion, la quenë d'un dragon: & le milieu du corps estoit de la figure d'une cheure. Elle iettoit feu & flame: & destruisoit tout le pays, & le bestail: ayant en vne feule nature la force & puissance de trois bestes. On dit que cette Chimære fut nourrie par Amisodarus, & ainsi le tesmoigne Homere. Hesiode raconte que Typhon l'engendra en Echidna. Bellerophon monta sur le cheual Pegasus, qui nasquit avec des aëles, & que Meduse conceut de Neptune. Estant sur ce cheual, &

3 Hom. au
6. de l'Il.
la descript
en un
vers.

Ἐπίσταντι-
ων, ἰμῆρυ
δὲ δ'ἰσάγοι
μὲν αὖ δὲ
ἡμιόγεα

s'esleuant en l'air, à coups de flesches il fit mourir la Chimere. Ce monstre vaincu, Iobates enuoya Bellerophon à la guerre contre les peuples nommés Solymi; lesquels il desconfit. Il l'enuoya encor contre les Amazones, lesquelles pareillement furent par luy occises. A la parfin il commanda à la fleur de la ieunesse de Lycie de s'embuscher en lieu où ils surprinssent & missent à mort Bellerophon. Neantmoins luy seul les tua tous de sa main. Alors Iobates esmerueillé de sa vailance luy monstra les lettres de Preotus: Et le priant de demeurer en sa Cour luy donna à femme sa fille Philoneo. Mesmes en mourant il luy laissa son Royaume.

Acrisius frere de Preotus demandant à l'oracle qu'elle seroit la fortune & aduventure de ses enfans masles, le dieu luy respondit, que de sa fille naistroit vn fils qui le tueroit. De pœur que cela n'aduint Acrisius bastit sous terre vne chambre d'airain, où il fit enfermer & garder Danaé. Neantmoins elle y fut despucelée par son

*Danaes
transliti-
que domo.*

oncle Proetus, comme d'aucuns di-
sent : d'où vint le debat & les inimi-
tiés entre les deus freres. Les autres
maintiensent que Iuppiter, transformé
en or, coulant par la couverture de la
maison dedans le sein de Danae cou-
cha avec elle. Quand Acrisius eut con-
nu que Perseus estoit né de sa fille, ne
pouuant croire qu'elle eust esté en-
ceinte de l'œuvre de Iuppiter, il mit
la mere & l'enfant en vne arche & co-
fre de bois, puis le ietta en la mer. L'ar-
che aborda en l'Isle Seriphus, & tom-
ba entre les mains du Dictys qui fit
nourrir & esleuer l'enfant. Polyde-
ctes, frere de Dictys de par sa mere,
qui lors estoit Roy des Seriphiens, fut
espris de l'amour de Danaë. Or n'en
pouuoit il iouyr : Car desia Perseus
estoit deuenu homme : parquoy il s'ad-
uisa d'inuiter ses amis, & Perseus avec
eus, à vn certain festin où chascun cō-
tribueroit : ce qu'il feignoit faire pour
celebrer les nopces de luy & d'Hip-
podamie fille d'Onomaus. Perseus
luy demanda que c'est que lon contri-
bueroit à ce bancquet : chascun son

*à Les Grecs
en vn mot
le nommēt
i'extro.*

cheual, respondit le Roy. le y apporteray, dist Perseus, la teste de Gorgone. A quoy Polydexes ne repliqua rien, mais il commanda aus autres de bail-
 ler leurs cheuaus. Et pource qu'il ne pouuoit auoir de cheual de Perseus, il luy commanda d'aller querir le chef de Gorgone. Mercure & Minerue luy seruirent de guide pour aller trouuer les filles de Phorcys, Ento, Pempredo, & Dino. Elles estoient filles de Ceto & de Phorcys, vieilles dès leur naissance, dont on les nomme Græes, qui toutes trois n'auoiēt qu'vn œil & qu'vne dent, qu'elles s'entreprestoient tour à tour. Perseus trouua moyen d'auoir cet œil & cette dent : & quand elles luy redemandèrent, il respondit qu'il leur rendroit apres qu'elles luy auroient monstré le chemin qui conduysoit vers les Nymphes. Ces Nymphes auoient en leur garde & puissance vne certaine chausseure avec des selles (qu'on nomme talonnières :) & aussi auoyent ce qui est appellé Cibisis: qu'on pense estre vn petit sacchet, a *mies.*
 selon Pindare, & selon Hesiodé en son

bouclier, où il parle ainsi de Perseus.

Dans vne Cibisis il emportoit cachée

De l'horrible Gorgon la grand teste tran-
chée. Elle a ce nom du verbe *κρύβω*,
 pource qu'on cache & serre dedans
 des acoustrements & des viures. Per-
 seus avec cela prit encores l'armet de
 Pluton. Il rendit aus Phorcydes leur
 dent & leur œil, apres qu'elles l'eurent
 conduit vers les Nymphes, desquelles
 il impetra le sachel, qu'il mit sur ses
 espauls: & les talonnières, qu'il chau-
 fa: puis mit en sa teste l'armet de Plu-
 ton, qui rendoit inuisible celuy qui le
 portoit, combien qu'il pust aisément
 veoir les autres. Mercure luy donna
 encore le cimenterre de diamant. Ainsi
 équipé il prit sa volée vers l'Ocean où
 il trouua les Gorgones qui dormoient.
 Leurs noms estoient, Stheno, Euryale,
 Meduse, & n'y auoit des trois que la
 seule Meduse mortelle, c'est pour-
 quoy Perseus auoit esté enuoyé pour
 apporter sa teste. Les Gorgones auoient
 le chef herissé & entortillé d'escaille
 de serpents, & estoient leurs dents au-
 si longues que celles des Sangliers. Et

les auoient des mains d'airain, & des ailes dorées pour voler où bon leur sembloit. De leur regard elles conuertissoiēt les hommes en pierre. Perseus, aidé de Pallas qui luy dressoit la main, les vint assaillir en dormant, & si il tournoit la teste d'autre costé, & regardoit dans vn bouclier d'airain l'image de la Gorgone meduse, à qui il coupa la teste. A peine fut elle coupée que Pegasus, cheual aëlé, & Chrysaor, pere de Geryon, saillirent de la Gorgone: Lesquels elle auoit conceus de Neptune. perseus cachant en son sacchet la teste de Meduse, se remist en son chemin. Les Gorgones esueillées le poursuiuirent; mais elles ne le purent aperceuoir à cause qu'il auoit l'armet de Pluton en teste.

paruenu en Æthiopie, dōt Cepheus estoit Roy, il trouua sa fille Andromeda sur le poinct d'estre deuorée par vne Balene & monstre marin. Car la femme de Cepheus, Cassiopea, auoit osé desfier les Nereides, & se vanter qu'elle les surpassoit toutes en beauté. Les Nereides en furent courroucees,

& Neptune aussi, qui enuoya vne tel-
 le abondance d'eau que le pais en estoit
 presque tout noyé, & enuoya encores
 vn monstre marin qui destruisoit tout.
 Cepheus eut respōse de l'oracle d'Am-
 mon que cette calamité cesseroit lors
 qu'Andromeda fille de Cassiopéa se-
 roit exposée au monstre marin : Ce
 qu'il fut contraint de faire par les
 Ethiopiens: & lia sa fille à vn rocher.
 Perseus qui la vit fort belle, en deuint
 amoureux, & promist à Cepheus de
 tuer le monstre s'il luy vouloit donner
 à femme. Les serments pris & donnés
 sur cela, perseus assaillit & tua le mon-
 stre, puis deslia Andromede. Mais Phi-
 neus, frere de Cepheus, à qui aupara-
 uant Andromeda auoit esté fiancée, cō-
 iura la mort de perseus, lequel aussi
 tost qu'il le sceut le changea en pierre,
 avec tous ses complices, lui monstrāt
 le chef de la Gorgone. De là in s'en
 retourna en Seriphus, où il trouua Di-
 etys & sa mere qui s'estoient retirés
 comme en franchise pres des autels,
 pour la violence & outrage de Poly-
 dectes: A qui il courut sus. Mais voyāt

qu'il appelloit ses amis à son ayde, il leur monstra le chef de Gorgone. Adonc tous ceus qui le veirent furent changés en pierre, de la mesme forme & contenance qu'ils estoient. Perseus vainqueur, ordonna Roy de Scriphus Dictys: puis rendit à Mercure les talonnieres, le sachel, & l'armet; que Mercure aussi rendit aus Nymphes. Quant au chef de Gorgone, Perseus en fit vn present à Minerue, qui le mist au milieu de son bouclier. Quelques vns disent que Minerue mesmes decapita Meduse, parce qu'elle estoit si temeraire que de se comparer & egaler à elle en beauté. Perseus avec sa mere Danae & sa femme Andromeda eut ennie d'aller en Argos, pour veoir son grand pere Acrisius: lequel pour la crainte de ce que luy auoit predict l'oracle, abandonna la ville d'Argos, & se retira en la terre Pelasgienne. α ος τω

Teutamias Roy des Larisseus, en ce πλασμή-
τω γλυ.
mesme temps delibera de faire vn 9.
combat Gymnique en memoire de
son pere naguere trespasé. A ce combat ne voulut faillir Perseus, afin de

s'y esproouuer, & monstrier sa vaillance. En ces ieus où l'on s'exerçoit à cinq sortes de cōbats, Perseus iouoit du disque : lequel de fortune alla frapper le pied d' Acrisius, & le tua sur le Champ. Quand Perseus eut connu que l'oracle estoit acomply, il enseuelit Acrisius hors de la ville: mais ayant honte de retourner en Argos, & se porter heritier du Royaume de celuy que luy mesmes auoit tué, s'en alla à Tirinthe vers Megapenthes fils de Proetus: & fit eschange avec luy, tellement que Perseus demeura Roy des Tirynthiens, & Megapenthes des Argiues. Perseus donc deuenu Roy de Tirinthe, ferma de murs Midéa & Micenes. Il auoit eu vn fils d'Andromede, auant qu'il arriua en Grece, qui fut appellé Perse: lequel il laissa avec Cepheus: & d'où lon dict que venus les Rois de Perse. A Micenes il engendra, Alcæus, Sthenelus, Helas, Mestor, Electryon: & vne fille nommée Gorgophoné, qui fut mariée à Perieres. Alcæus & Hipponomé fille de Menæceus, eurent vn fils, Am-

a *Qu'en
vn mot ils
disent.
πικελον.*

phitrio, & vne fille Anaxo. De Mestor & de Lyfidice fille de Pelops naquirit Hippothoé: que Neptune ravit, & emportaés Isles Echinades: & en elle engendra Taphius: lequel demeura en Taphus, & nomma les peuples de son pais Teleboas: pource qu'il s'en estoit allé a loing de son pais. De Taphius fut fils Pterelaus, qui fut fait ^{a πηλοῦ} ^{τῆς πη-} ^{πελοῦς.} immortal par Neptune luy mettant vn cheueu d'or en la teste. Pterelaus eut vne fille appellée Comatho, & six masles: Chromius, Tyraunus, Antiochus, Chersidamas, Mestor Eueres. Electrion espousa Anaxo fille d'Alcæus, dōt il eut vne fille appellée Alcmena, & neuf masles: Stratobates, Gorgophonus, Philonomus, Celæneus, Amphimachus, Lysinomus, Cherimachus, Anactor, & Archeiaus: Oultre ceus-ci il eut vn bastard de Midea femme Phrigienne, qui fut nommé Licymnius.

De Sthenelus & de Nicippe fille de Pelops, naquirent premierement deus filles, Alcinoe & Meduse: puis Euristheus qui fut Roy de Mycenes.

Car au temps qu'Hercule deuoit naistre, Iuppiter dist aus dieus que celuy qui lors naistroit de la race de Perseus seroit Roy de Mycenes. Iunon piquée de ialousie persuada à Ilithyia de retarder l'enfantement d'Alcmene, & d'auancer la naissance d'Eurysteus fils de Sthenelus, qui n'auoit encores quē sept mois. Electrion regnoit en ce temps à Mycenes, avec Taphius, les fils de Pterelaus vindrent à luy pour redemander la Seigneurie de Mestor leur ayeul maternel. Electrion n'y voulut entendre : parquoy ils emmenèrent ses bœufs. Les enfans d'Electrion se trouuerent à la rescouffe, & là fut combatu de sorte qu'ils s'entretruerent tous. Seulement demeura des enfans d'Electrion Licimnius parce qu'il estoit encores fort petit; & de ceus de Pterelaus, Eueres, qui auoit esté laissé pour la garde des nefs. Les Taphiens eschappés de cette rencontre, firent voile emmenans les bœufs d'Electrion, qu'ils donnerent en garde à Polixenus Roy d'Elide. Toutefois Amphitrion les racheta de luy & les

emmena à Mycenes. Depuis Electrion qui auoit enuie de venger la mort de ses enfans, donna son Royaume & sa fille Alcmena à Amphitrion, lequel premierement il fit iurer de ne toucher à la virginité d'icelle qu'il ne fut de retour de la guerre qu'il deliberoit faire aux peuples nommés Teleboas. Or aduint il ainsi qu'il remenoit ses bœufs que l'un s'ecarta du troupeau, contre qui Amphitrion darda la massue qu'il tenoit, laquelle repoussée des cornes de la beste qu'elle rencontra, reiallit contre la teste d'Electrion, & le tua. Sthenelus avec vne si belle occasion chassa Amphitrion de toute la terre d'Argos: & par ainsi fut seul seigneur de Mycenes & de Tirinthe. Il manda aussi Atrée & Thieste, fils de pelops, & mit entre leurs mains la ville de Midea.

Amphitrion avec Alcmena & Licimnius se retira à Thebes, où il fut expié par Creon: puis donna à femme sa sœur perimede à Licimnius. Et parce qu'Alcmena disoit qu'elle se marieroit à celuy qui vengeroit la mort de

ses freres, il luy promit de guetroyer les peuples dits Teleboe, & pria Creon de luy aider en cette guerre. Creon luy respondit qu'il en estoit content, si premieremet il deliuroit la region appellée Cadmia de l'horrible regnard qui la gastoit. Amphitryon s'obligea de ce faire. Mais il estoit predestiné que nul ne prendroit ce regnard : A qui les Thebains, dont il auoit destruit le pays, auoyent composé de cette maniere. C'est qu'ils luy donneroyent par mois vn enfant de la ville à deuorer afin qu'il n'en rauist plus & mangeast, comme il faisoit auparauant. Amphitryon s'en alla à Athenes vers Cephelus fils de Deioneus, & luy promit vne partie du butin & despouilles des peuples nommés Teleboe, moyennant qu'à la chasse du regnard il menast son chien, lequel procris auoit receu de

a ou'ouide
de appelle
Lelaps.

7. Met.

b ouide
dit que ce
fut Diane.

7. Met.

b Minos, & l'auoit amené de Crete. Ce chien estoit faé à prendre toutes bestes qu'il chasseroit. Toutefois quād il fut lasché, & se mit à poursuiure le regnard, Iuppiter les changea tous

deus en pierres. Amphitriton pour commencer la guerre s'accompagna de Cephalus ; lequel estoit de Thoricus, qui est vn lieu en la terre Attique : Il s'accompagna aussi de Panopeus , qui estoit de Phocide : & d'Eleus ou Elus, qui estoit d'Elis , en la terre Argiue : & de Creon, qui estoit de Thebes. Avec ceus-ci il fit le degast par toutes les isles des Taphiens : Toutefois tant que Pterelaus fut en vie il ne put onc prendre Taphus. Mais apres que Comætho sa fille, qui deuint amoureuse d'Amphitriton, luy eut coupé le cheueu d'or, & osté de sa teste, il perdit la vie : & luy mort, Amphitriton reduisit toutes les Isles en son obeissance : & feit mourir Comætho, qui fut la iuste & digne recompense de son paricide. La guerre acheuée, & les despouilles recueillies, il donna les isles conquises à Eleus & Cephalus, puis ils'en retourna par mer à Thebes. Eleus & Cephalus y bastirent des villes de leur nom, où ils allèrent demeurer.

Or deuant qu'Amphitriton fust re-

ἄτιμιαν
 περιλα-
 σάσας
 νικῶ.

tourné à Thebes, Iuppiter y estoit ve-
 nu de nuit, & ayant pris la forme
 d'Amphitryon, & fait d'une nuit
 trois, coucha avec Alcmené: à qui il
 raconta tout ce qui auoit esté fait
 contre les peuples Teleboæ. Amphitryon
 entrâ en sa maison, & s'esbaiffant
 du peu de recueil & caresse que
 luy faisoit sa femme, luy en demanda
 la cause. Elle respondit qu'il estoit des-
 ja venu la nuit de deuant, & auoit
 couché avec elle. A la fin Tiresias des-
 couvrit à Amphitryon que Iuppiter
 auoit esté son Lieutenant, & auoit pris
 sa place. Alcmené se deliura de deus
 enfans, de Hercule, qu'elle auoit con-
 çeu de Iuppiter, & qui estoit plus vieil
 d'une nuit, & d'Iphicles, dont Am-
 phitryon l'auoit enceinte. L'enfant
 Hercule n'auoit encor que huit
 mois, quand Iunon enuoya en son
 berceau deus Dragons de grandeur
 desmesurée pour le deuorer. Alors Alc-
 mené se prit à escrier son mari Am-
 phitryon; mais Hercule se dressa &
 leua en pieds, puis vous faitit &
 estraingnit si bien ces Dragons, l'un
 d'une

d'une main, & l'autre de l'autre, qu'il les fit mourir. Pherecide dit qu'Amphitrion voulant ſçauoir lequel des deus enfans eſtoit le ſien ietta ces Dragons en leur couchette, & qu'Iphicles s'enfuit, non pas Hercule, qui ne s'en eſmut aucunement. D'où connut Amphitrion qu'Iphicles eſtoit ſon fils. Hercules apprit d'Amphitrion à conduire vn char. D'Autolycus à luitter : d'Euritus à tirer de l'arc : De Caſtor à cōbatre armé : De Linus à iouër de la lyre. Ce Linus fut frere d'Orphée & s'en alla demeurer à Thebes, d'où il fut fait citoyen : & fut tué d'un coup d'une Lyre par Hercule, choleré de ce qu'il l'auoit batu luy monſtrant ſa leçon. Il fut appellé en iugement pour ce meurtre : où il ſe defendit en recitant vne loy de Rhadamante, qui eſt telle: que celui qui ſe vāgera d'un qui luy commande de main ^a iniuſte doit eſtre tenu pour innocent. Auſſi fut il abſoult. Amphitrion craignant qu'il ne retombaſt en ſemblable faulte l'en-uoya aus champs nourrir parmi les paltres & bouuiers, où il deuint le plus

a *ἄπειρ*
ἀδύνατον
ἀπὸ τοῦ

grand & le plus fort que lon püst trouver. Il auoit le regard fier & espouuantable: comme fils de Iuppiter qu'il estoit. Sa hauteur estoit de quatre coudes. Vne clarté de feu luy sortoit des yeux: & ne tiroit iamais coup de fleche ne de dard en vain.

13.

En ce lieu Hercule fut nourri & esleué iusqu'en l'age de dixhuit ans, auquel il occist le Lyon Cithæronæā, qui descendant impetueusement du mont Cithæron se iettoit sur les bœufs d'Amphitriou & de Thestius, & destruisoit les troupeaus. Vers ce Thestius qui estoit Roy des Trespiens s'en alla Hercule deliberé de combattre & d'occire le Lyon. Il fut receu par luy & traité l'espace de cinquante iours: & chascque iour il alloit à la chasse. La nuict Thestius mettoit vne de ses filles coucher avec luy; Car il en auoit eu cinquante de Megamede fille d'Aræus: Et desiroit fort que toutes eussent enfans d'Hercule: lequel ne pensant auoir afaire qu'à vne mesme coucha avec les cinquante l'vne apres l'autre. En ce temps il tua de sa main

le Lyon, & se vestit de la peau, se servant de la gueule ^{a τῆς κεφαλῆς} au lieu d'armet. Or ainsi qu'il retournoit de la chasse, il rencontra les ambassadeurs enuoyés ^{σπυριανῶν} par Erginus pour demãder le tribut accoutumé aus Thebains, lesquels estoient tributaires à Erginus pour cette cause. Le cocher de Menæceus, qui auoit nom Perieres, au lieu dict Oachestus, qui est vn bois sacré à Neptune, blessa Clymenus, Roy des Minyens, d'vn coup de pierre. Il fut emporté à Orchomenus demi mort: où tirant à la fin il commanda à son fils Erginus de venger sa mort. Erginus pour ce faire mena forte guerre aus Thebains, & apres en auoir tué grand nombre, leur accorda la pais. qui fut iurée à telle condition que les Thebains luy enuoyeroient par chaque année cent bœufs de tribut: Et ce par l'espace de vingt ans. Les ambassadeurs que rencontra Hercule s'en alloient à Thebes demander ce tribut: mais ils tomberent en mauuaises mains. Car Hercules leur coupa les oreilles, les narines, & les mains, qu'il leur attachâ au col

& pendit avec de petites cordes: puis leur dist qu'il reportassent ce tribut à Erginus & aus Minyens. Erginus despité de cela mena vne armee contre Thebes. En cette guerre les Thebains eslurent Hercule pour leur Capitaine, lequel receut des armees de Minerue, & avec icelles tua Erginus. Les Minyens tournerent le dos, lesquels il contraignit de payer aus Thebains le double du tribut qu'ils leur demandoient. On dit qu'Amphitricion combatant vaillamment mourut en cette guerre. Creon donna à Hercule, pour le pris & la recompense de sa vertu, sa fille aisnée, appelée Megara, de laquelle il eut trois fils, Therimachus, Creontiades, & Deicoon. La fille puisnée de Creon fut mariée à Iphiclus, qui auparauant auoit espouse Automedusa, fille d'Alcathous, en laquelle il engendra Polaus.

14. Rhadamante fils de Iuppiter, apres la mort d'Amphitricion, espousa Alcmena, & s'en alla demeurer comme fuitif en Ocalea ville de Bœotie. Or auoit desia Hercule appris à tirer de

l'arc d'Euritus, comme nous auons dict: & il receut aussi vne espée de Mercure, vn arc & des sagettes d'Apollon, vne armure de poitrine de Vulcan, laquelle armure estoit toute d'or: de Minerue vn acoutrement de teste, nommé Peplum. Il coupa & charpenta sa massuë luy mesmes au bois de Nemée apres la bataille qu'il gaingna contre les Minyens: par l'en- uie de Iunon il tomba en fureur, & ietta les enfans qu'il auoit eu de Megara avec les deus fils d'Iphictus, dedans le feu. Pour cette cause il se banit volontairement du pays iusqu'à ce qu'il fut expié par Thestius. Il alla en Delphes demander à l'Oracle où il iroit habiter. Ce fut lors qu'il fut premierement appellé Hercule par la prestresse Pythia, (car auparauant on le nommoit Alcide) laquelle luy respondit que sa demeure seroit à Tirinthe: qu'il seruiroit douze ans Euristée, & acheueroit douze trauaus que ledit Euristhee luy commanderoit: & qu'estant venu about de ces trauaus il seroit fait immortel. Hercule, cette

*a Senecus
dict qu'il
les tua à
coups de
flesches.*

responſe ouye, s'en alla demeurer à Tyrnthe, & y acomplit tous les cõmandemens d'Eurythée. La premiere chose qu'il luy commanda ce fut d'apporter la peau du Lyon de Nemée.

15.

Cette beste fut engendrée par Typhõ, & estoit inuulnerable: à la queſte de laquelle allant Hercule, arriua en la ville Cleonæ: où il fut reçu par Molorchus, pauvre gagedenier, & qui ne viuoit que du labour^a de ſes mains. Melorchus pour feſtoyer ſon hoſte vouloit immoler vne victime: mais Hercule luy diſt qu'il diferaſt, & la gardaſt iuſques au trentieſme iour d'apres: parce que ſ'il retournoit ſain & ſauf de ſa chaffe, il l'immoleroit à Iuppiter le ſaueur: & ſ'il mouroit en combatant le Lyon, que lors Molorchus la luy ſacrifaſt comme à vn Heros & demi-dieu. Quand il fut parti de Cleonæ, & qu'il vint en la foreſt de Nemée, il ſe mit en la queſte du Lyon, & fit tant qu'il le trouua. Il tira premierement contre luy maint coup de ſagettes: mais quãd il vit qu'on ne le pouuoit entamer le

^a κάρητι.

poursuiuit avec sa massue iusqu'en la
 cauerne qui auoit deus ^{a ἀμφι-} yssues, dont
 il boucha l'vne, & entrant par l'autre ^{ἐπι-}
 vint assaillir la beste: laquelle à force ^{λαίη.}
 de bras il ferra tellemēt & l'estraignit,
 la tenant embrassée par le col qu'il
 l'estouffa: puis la chargea sur ses espau-
 les pour la porter à Mycenes. Sur le
 trentiesme & dernier iour qu'il de-
 uoit retourner à Molorchus, il le
 trouua prest de luy immoler la victi-
 me comme s'il fust mort: & l'ayant
 luy mesmes sacrifiée à Iupiter le sau-
 ueur emporta le Lyon à Mycenes.
 Quand Eurystheus eut connu la vail-
 lance & la force d'Hercule, il ne le
 voulut plus laisser entrer en la ville:
 mais luy commanda, qu'après qu'il
 auroit acheué ses labeurs & hazar-
 deuses entreprises, il les vint monstres
 deuant les portes de la ville. On dit
 mesmement que de pœur qu'il eut il
 se fit faire secretement vn tonneau
 d'arain soubz terre, & qu'il enuoyoit
 ses commandemens à Hercule par le
 herault de Pelops, qui estoit d'Elide,
 lequel herault s'appelloit Copreus, qui

s'en estoit fuy à Mycenes pour auoit tué Iphitus : Là il fut expié par Eurystheus avec qui il demeura.

16. Le second labour d'Hercule fut l'Hydre de Lerne, qu'Eurysthenus lui commanda de tuer. Elle auoit esté nourrie dans le marais de Lerne : & sortant en terre gastoit tout le plat pais, & si destruisoit les troupeaus, & le bestail. Le corps de ce môstre estoit de merueilleuse grandeur, & auoit neuf testes: d'ot les huit estoient mortelles, & celle du milieu ne pouuoit mourir. Hercule monté en vn char que gouernoit Iolaus vint en Lerne, où il arresta ses cheuaus. L'hydre estoit en vn certain lieu pres des fontaines d'Amymone : là où elle repairoit. Lors Hercule commença à tirer des sassettes ardentes dedans son trou & cachette, qui la contraignirent de sortir. Alors il s'en saisit, & la tenant fermement d'vne main, de l'autre marteloit ses testes avec la massue, mais il perdoit sa peine : Car quand il en auoit escrazé vne il en renaistoit deus. Dauantage, vne escreuille de gran-

*a Euripi-
de dit cét,
la nommait
ἐκατοκέ-
φδον.
Les autres
sept.*

leur non acoutumée aidoit à l'Hydre contre Hercule, lequel elle mordit au pied. Parquoy il la mit à mort, & cria à Iolas qu'il vint à son secours. Iolas brussa vne partie de la forest prochaine, dont il feit force torches qu'il alluma, & en brussant les testes qui renaissoient les empeschoit de repulluler. Ainsi fut Hercule vainqueur de l'Hydre, à qui il trancha encores la teste qui estoit immortelle, & l'enterant près du chemin qui meine de Lerne à Eleunte, meit dessus vne grosse & pesante pierre. Outre cela il decoupa & hacha bien menu le corps de l'Hydre, & dedans son fiel & venin il trempa ses sagettes. Eurytheus toutefois ne voulut alloüer & receuoir au nombre des douze trauaus cettuicy, car il disoit qu'Hercule seul n'auoit pas vaincu l'Hydre, mais secouru d'Iolans.

Pour le troisieme labeur Eurytheus commāda à Hercule de luy aller querir la bische cornuë, & de luy amener toute viue à Mycenes. Cette bische, qui repairoit pres de la ville d'Oenoë,

a Virgile
 & Eury-
 pide ad-
 ioustant
 qu'elle a-
 uoit des
 pieds d'a-
 uant.

auoit des cornes d'or, & estoit sacrée à Diane. Hercule qui ne la vouloit ni tuer ni blesser fut vn an tout entier à la poursuyre. La bische lassée de si longue chasse & poursuyte s'enfuit à la fin au mont Artemisien, & de là au fleuue Ladon: lequel elle vouloit passer quand Hercule la naïrant d'une sagette, l'arresta, & la prit: puis la chargeant sur ses espauls s'en alloit ainsi par l'Arcadie. Diane avec Apollon le rencontra en son chemin, & luy osta la bische, le tençant d'auoir assailli & voulu tuer vne beste qui luy estoit dediée. Hercule s'excusa sur la necessité, & sur le commandement d'Eurystheus: et appaisant par ce moié le courroux de la deesse, emporta la bische encor viuante à Mycenes.

18. Eurystheus pour le quatrieme labeur, commanda à Hercule de luy apporter le sanglier Erymanthien tout viu. Cette beste couroit & gастоit pais, depuis le mont appellé Erymanthé, iusqu'en Psophide. Hercule en allant à cette chasse passa par la montaigne Pholoé, & logea chez le centaure

Pholus fils de Ilenus & de la Nym-
phe Melia. Il seruit à hercule de la
chair rostie : mais il aima mieus man-
ger de la cruë. Quand il eut soif, &
demanda du vin ; Pholus respondit
qu'il n'oseroit entamer vn muy qu'il
auoit, pourautant qu'il n'estoit pas à
luy seul, mais à tous les Centaures en-
semble : Lors hercule luy dist qu'il
n'eust pœur de rien : & luy mesmes
perça le tonneau. Les Centaures qui
auoient senti l'odeur du vin s'assemb-
lèrent, & se trouuèrent incontinent
prés la cauerne de Pholus, armés de
pierres, & de sapins qu'ils portoi-
ent au lieu de dards. Auchius & Agrius fu-
rēt les premiers qui osèrent entrer de-
dans, qui furent renuersés morts sur
le champ par Hercules avec des ti-
sons tous ardents. Il poursuyuit les
autres à coups de trait iusques à Ma-
lea : tant qu'ils se retirerent comme à
garant vers Chiron : lequel chassé par
les Lapithes du mont Pelion en ce
temps demouroit au mont Malea.
Hercule qui tousiours à coups de
sagettes poursuiuoit les Centaures

*a Le Grec
icy rōg
Ménan,
mais au pa-
rauant, il
a dit Ma-
lea, & le
dura cy
apres.*

tournoyants çà & là autour de Chiron, descocha vne fiesche, laquelle outrepassant le bras d'Elatus s'alla ficher dedans le genouil de Chiron. Hercule bien marri de cette malencontre soudain accourut, & luy arracha le trait du genouil, où il appliqua le remede que Chiron melmes luy donna: mais la playe estoit incurable. Parquoi Chiron se retira en sa cauerne: Car il desiroit d'y finir ses iours: ce qu'il ne pouuoit, à cause qu'il estoit immortel. Toutefois Iupiter, qui en eut pitié fit vn eschange de l'immortalité de Chiron avec l'humanité de Promethée: & ainsi Chiron trespassa. Les autres Cantaires gaignerent au pied, que deçà que delà: Vne partie s'enfuit au mont Malea: Eurytion au mont Pholoé: Nessus vers le fleuve Euenus. Le reste fut receu par Neptune, qui les cacha au mont Eleusis. Hercule retourné au mont Pholoé y trouua son hoste Pholus, qui avec beaucoup d'autres se mouroit: Ce qui luy estoit adueni en cette maniere. Arrachant vn trait

du corps d'un de ses compagnons morts, il s'esbaissoit comme vn si petit trait auoit peu faire mourir de si grands & puissans Centaures. Adonc la fleche luy eschappant de la main tomba sur son pied, dont il mourut soudainement. Apres qu'hercules l'eut enterré, il s'en alla à la chasse du sanglier: lequel il trouua dans vn buisson, d'où il le fit sortir avec vn grand cri; & le poursuiuit tant par la neige qui estoit fort haute qu'il le lassa: puis le liant & empestrant l'emporta à Mycenes.

Le cinquieme labour qu'Eurysthee commanda à hercule, fut de porter en vn seul iour hors des estables d'Augeas, & les nettoyer de tout le fens que les bestes y auoient amassé. Cet Augeas estoit Roy d'Elide: que les vns font fils du Soleil, & les autres de Neptune. Il y en a qui le font fils de Phorbas. hercule vint à ce Roy lequel auoit beaucoup de troupeaus de bestes, sans luy parler du commandement d'Eurystheus: Et luy dist qu'il vuideroit & nettoyerait du tout ses

estables en vn iour s'il luy vouloit donner la dixiesme partie de son bestail. Augeas la luy accorda : encores qu'il ne creust point qu'il püst venir à chef de son entreprise. hercule appella à tesmoin de ce conuenant Phyleus fils d'Augeas : puis desfit le planchet & les fondemens de l'estable: & deriuât par vne fosse les fleues Alphêus & Peneus, qui passoient là aupres, les fit entrer dedans l'estable; & leur fit charger de canal. Quand Augeas sceut que ce qu'il en auoit fait estoit par le commandement d'Eurystheus, il ne luy voulut payer ce qu'il auoit acordé: ains luy nia tout à plat qu'il luy eust rien promis, & se soumit à ce que les Iuges en diroient. Incontinent que les Iuges furent assis, hercule fit appeller en tesmoignage Phyleus, qui deposa que son pere auoit promis à hercule cette recompense. De quoi Augeas choleré. auant que les Iuges en ordonnassent, commanda à phyleus & à hercule de sortir de son Royaume d'elide : ce qu'ils firent : & s'en allèrent demeurer, Phyleus à Dulichium, & hercule

D'APOLLODORE III

en Olenus vers Dexamenus, lequel il trouua contraint & forcé par le Centaure Eurytion de luy donner sa fille Mnesimache. Hercule, prié de le secourir à son besoing, ainsi qu'Eurytion pensoit estre venu aus nopces, & emmener son espouse, le mit à mort. Eurystheus toutefois ne voulut conter ce labeur entre les douze, parce qu'il l'auoit entrepris & acheué pour en receuoir salaire.

a Propertice dit qu'il mourut

d'ebriété,

Tu quoque d'Eurytion vino Centaure peristi.

20.

Il luy enchargea pour le sixiesme labeur de chasser les oiseaus Stymphalides. Pres de Stymphalus ville d'Arcadie estoit vn lac nommé Stymphalis, tout enuironné & vmbagé de forests, où se retiroit vne grande multitude d'oiseaus par la crainte qu'ils auoient d'estre ravis des loups. Hercule estoit en grand' peine comment il en pourroit chasser ces oiseaus, quand Pallas luy donna des Cymbales & des clochettes d'airain lesquelles elle auoit receuës de Vulcan. Sonnant donc ces cymbales sous vn mont prochain, il espouuantoit les oiseaus, de sorte que ne pouuants souffrir ce bruit ils s'en-

h χαλκῶν κρόταλα

uoloient : Et ainsi Hercule à coups de fleches en despeschoit le pais.

21. Par le commandement d'Eurystheus il entreprit le septiesme labour, de luy amener le Taureau de Candie. Acusilaus dict que c'estoit celuy mesmes qui porta Europe à Iuppiter. Les autres disent qu'il fut enuoyé par Neptune du fonds de la mer à Minos, qui luy auoit promis de luy en immoler vn ; mais que contemplant sa beauté, il l'enuoya en ses troupeaus pour en auoir de la race, & en sacrifia vn autre à Neptune. Dequoy le dieu courroucé effaroucha le Taureau, de sorte qu'on n'en osoit approcher. Pour ce Taureau Hercule entreprit & fit le voyage de Candie: & Minos luy permit de le prendre s'il le pouuoit domter, & de le porter à Eurystheus. Ce qu'il fit, & le luy monstra : puis le laissa aller où bon luy sembloit, ainsi qu'on fait aus bestes sacrees. Ce Taureau lasché erra par le pays de Sparte & par toute l'Arcadie, & trauersant l'Isthmus vint en Marathon, qui est vn lieu de la terre Attique; où il porta maint dommage aus habi-

cans du pays.

Le huitiesme labeur enioint à Hercule, fut d'amener à Mycenes les iuments de Diomedé Thracien fils de Mars & de Cyrene. Il estoit Roy des Bistones, peuple de Thrace tres-belliqueus ; & auoit des iuments qui uiuoient de chair humaine.^a Hercule avec vn bon nombre de volontaires nauigua en Thrace, où ayant forcé les escuyers, & ceus qui auoient la charge de ces iuments, les emmenoit vers la mer : quand les Bistones prindrent les armes & vindrent à la rescouffe. Hercule donna les iuments en garde à Abderus, fils d'Erimus, Locrois de nation, natif de la ville d'Opunte ; & mignon d'Hercule : lequel fut tué & deschiré en pieces par ces iuments. Hercule surmonta les Bistones, mit à mort leur Roy Diomedé, & contraignit le reste de tourner le dos : puis il bastit vne ville, qu'il nomma Abdera, près le sepulcre d'Abderus que les iuments auoient deschiré en pieces. Apres cela il emmena ses iuments à Mycenes, & les donna à Eurystheus, qui les enuoya au mont

22.

*a Lucrèce
adionste
qu'elles
souffroyent
feu des na-
rines.*

*Quid Dio-
medis equos
spirantes
naribus
ignem.*

nommé Olympe, où elles furent occi-
ses par les bestes sauvages.

23.
à l'usage.
buzin-
Car.

Au neuvième labeur, il fut contraint
d'aller querir le baudrier^a & ceinture
de guerre d'Hippolyte Roine des Ama-
zones, lesquelles faisoient leur demeu-
re près du fleuve Thermodō, & estoient
fort vaillantes en guerre, pource qu'el-
les s'exerçoient & dressoient à tout
combat. Et si quelquefois elles auoient
eu la compagnie des hommes; & ac-
couchoient de filles, elles les esleuoient.
Vray est qu'elles leur^b applatissoient
les mammelles droites afin qu'en ba-
taille elles ne les empeschassent de lan-
cer leurs dards & iavelots: & laissoient
croistre les gauches pour la nourriture
de leurs enfans. Or portoit Hippolyte
le baudrier de Mars, qui estoit signe
qu'elle commandoit à toutes les autres.
Hercule fut enuoyé pour auoir ce
baudrier. Car Eurysthée en vouloit fai-
re vn present à sa fille Admeté qui le
desiroit. Hercule monté en vne nef,
avec quelques soldats qui le suyuoient
volontairement, aborda premierement
en l'isle de Paros, où demouroient les

enfans de Minos : Eurymedon, Chryses, Nephalion, & Philotaus. Ils tuèrent deus des compagnons d'Hercule, dont courroucé oultre mesure les tua sur le champ. Le reste des Pariens s'enfuyt en la ville, où il les assiegea iusques à ce qu'ils luy enuoyerent vn ambassade, luy offrans pour ses deus compagnons morts tel nombre d'entr'eux qu'il voudroit. Le siege estant leué sous ceste condition, hercule choisit Alcæus & Sthenelus fils d'Androgeos, & petis fils de Minos, puis s'en alla en Mysie vers Lycus fils de Dascylus: & fut logé chés Amycus Roy des Bebreiciens, contre lesquels il feit la guerre aidant à Lyceus, & en occit plusieurs, du nombre desquels fut Myodon frere d'Amycus. Il ruyna aussi leur ville, & donna le pays à Lycus, qui le nomma heraclea.

De là il vint au port Themiscyra, où Hippolyte l'alla trouuer, & luy demanda la cause de sa venuë, il luy respondit que c'estoit pour auoir son bauldrier. Cependant Iunon prit la semblance d'vne des Amazones, & vint trouuer

les autres, à qui elle feit entendre que les estrangers naguere arriués rauif-
 soient leur Roine. Incontinent elles
 s'armerent, & montants à cheual cou-
 rurent à toute bride vers la nef. Quand
 hercule les veit venir ainsi armées, pé-
 sant que cela se fist par trahisō, il mit à
 mort hippolyte, lui osta son bauldrier,
 & surmonta & vainquit les Amazo-
 nes. Embarqué apres la victoire, navi-
 gua vers la ville de Troye, laquelle il
 trouua en grande calamité par l'ire
 d'Apollō & de Neptune: pource qu'A-
 pollon & Neptune se voulants venger
 de l'injure que leur auoit faict Laome-
 don auoict cōspiré la ruyne de Troye.
 Car estants semblables aus mortels ils
 auoient marchandé avec ce Roy à cer-
 tain pris pour bastir les murailles de sa
 ville. Mais voyant l'ouurage acheué
 il ne leur voulut donner leur payemēt.
 A ceste cause Apollon enuoya la peste
 contre les Troyens, & Neptune fit des-
 border la mer, avec vn deluge & vne
 baleine^a qui rauissoit & engloutissoit
 tout ce qu'elle rencontroit par les
 champs. On alla à l'oracle pour y sça-

voir quelque remede. Il fit responce que ces miseres cesseroient quãd Laomedon donneroit sa fille Hesionè au monstre à deuorer. Le Roy fut contraint de l'abandonner à la baleine, & la fit attacher à vn roc sur la greue de la mer. Elle y fut trouuée par Hercule, qui promit à son pere de la sauuer & deliurer s'il luy vouloit donner les iuments, que Iuppiter enuoya pour la recompense de Ganimedè, lequel il auoit faict raur. Laomedon les luy aiant promis, il tua le monstre, & deliura Hesionè. Toutefois le Roy ne luy voulut bailler la recompense promise, dont choleré le menaça de luy faire guerre, & de ruyner sa ville: puis il partit de là, & vint à Ænus, où Poltis le receut, & le traita.

Estant audit pays, & nauiguant pres le riuage, il y tua à coups de flesches^a

Sarpedon fils de Neptune & frere de Poltis, parce qu'il estoit homme iniuste & iniurieux. De là il vint à Thasus où il vainquit les Thraces qui y habitoient, & dōna la terre aus fils d'Androgeos; d'où il partit pour aller à To-

25.

a C'est vn autre que celuy d'He mere.

rone, où il tū en lūctant Polygonus & Telegonus fils de Proteus, ou de Neptune, qui auoient accoutumé de deffier tous venans à ceste sorte d'exercice. A la parfin il arriua à Mycenes avec le baudrier d'hippolyte qu'il donna à Eurysthée.

26. Le dixiesme labeur qu'il entreprit par le cōmandement dudit Eurysthée, fut de luy amener les bœufs de Geryō, qui estoient en Erythée. C'estoit vne isle voisine de l'Ocean, qui maintenāt est nommée Gadir, où demeuroit Geryon fils de Chrysaor, & de Callirhoé fille de l'Ocean. Il auoit trois corps d'homme ioints ensemble, & s'entretenants iusqu'au ventre. Depuis le bas du ventre & les cuisses il auoit aussi autant que trois hommes ensemble.

a φωνίας Ses bœufs estoient de couleur d'escarlate, & son bouvier se nommoit Eurytion. Orthrus, chien à deus testes, engendré d'Echidna & de Typhon, les gardoit. Hercule s'en allant à la conqueste desdits bœufs, passa par l'Europe, où il laissa maints mōstres & bestes sauages à domter, & vint en Libye.

Son chemin s'adressa par Tartessus où il planta deux colonnes en memoire de son voyage. Il banda aussi son arc contre le Soleil comme se voulant venger de luy, dont les rais le brusloient. Le Soleil esmerueillé de sa force, luy fit present d'un vase^a d'or, avec lequel *a Sinus.* il passa l'Océan, & estant venu en Erythée demeura veillant toute nuit au mont Arbas. Le chien qui le sentit luy courut sus, mais il l'assomma de sa massue, aussi bien que le bouvier Eurytion, qui estoit couru au secours de son chien. Menætius qui là auprès gardoit les bœufs de Pluton, en advertit Geryon, qui se vint attaquer à Hercule auprès du fleuve Authenius, où il l'acconduyit emmenant ses bœufs. En ce combat Geryon fut occis d'un coup de fleche par Hercule, qui mettant ses bœufs dedans le vase d'or les passa outre Tartessus: puis rendit ledit vase au Soleil. De là, trauersant par Abdera, il vint en Libye; où Alebion & Dercynus, fils de Neptune, qui desroboiēt & emmenoient les bœufs furent par luy mis à mort. Apres il vint en Thos-

cane, où il aduint qu'un de ses Taureaus luy eschappa & tomba en mer soudainement, auprès de Rhegium. Il vint nageant iusqu'en Sicile, & courut par toute la region voisine, qui de son nom fut appellée Italie: car par les Thoscans vn Taureau est nommé *Ιταλος*. A la fin il vint au pais d'Eryx, qui estoit Roy des Erycins. ^a Neptune fut pere de cet Eryx, qui messa le Taureau d'Hercule parmi ses troupeaus. Hercule pour l'aller chercher donna en garde ses bœufs à Vulcan, & l'ayant trouué parmi les troupeaus d'Erix, le luy redemanda. Il fit reiponse qu'il ne le rendroit que premierement Hercule ne l'eust vaincu au combat des cestes & exercice de la luidte. Il y fut vaincu iusqu'à la troisieme fois qu'il y laissa la vie. Parquoy Hercule recoura son Taureau, & le ramenant avec les autres prit son chemin vers la mer Ionienne. Estant là parvenu Junon enuoya vn Taon ^b qui fit moucher ses bœufs de telle façon qu'ils s'enfuirent à trauers champs iusqu'aus montaignes de Thrace, où il les suit, & en

a *ερυκίω*

b *ταύρος*.

& en ramassa vne partie qu'il conduisit vers l'Hollespont : le reste deuint tout farouche & sauuage. A grand peine Hercule peut remettre ensemble ses bœufs dissipés & egarés, & les mener au fleuve Strymon, lequel accusant, comme s'il eust esté cause de son mal-heur, de nauigable qu'il estoit auparavant le rendit non nauigable avec force pierres dont il le remplit. Puis il arriua vers Eurysthée à qui il presenta ses bœufs : & par qui ils furent immolés à Iunon.

Ces labours d'Hercule acheués en l'espace de huit ans & vn mois, toutefois Eurysthée ne luy voulut alouer & receuoir en conte l'estable d'Augée, ny l'Hydre, ains pour l'onzième labour commāda à Hercule de luy apporter les pommes d'or des Hesperides^a. Ces pommes n'estoient pas en Libye, comme quelques-vns ont pensé, mais au mont Atlas lequel est aux Hyperborées. Iunon en auoit fait vn present à Iupiter le iour de ses nopces. Vn serpent immortel, qui auoit cent testes, & l'usage de toutes sortes & di-

27.

*a Le Crac a
i'ancien.
Ie li, i'anc-
e'isat.*

à voir.

uerfités de langues^a, les gardoit. Il estoit fils de Typhō & d'Echidna; & ne les gardoit pas tout seul: car les Hesperides, Ægle, Erythia, Vesta, & Arethusa, en estoient aussi gardiennes. Hercule estant paruenue au fleuve Echedorus, Cygnus fils de Mars & de Pyrene le desfia au combat corps à corps, & fut le dieu Mars mesmes iuge de leur meslée. Le fouldre qui tomba du ciel au milieu des deus champions separa leur combat. Hercule prit son chemin par le pays des Illyriens droit au fleuve Eridan, vers les Nymphes filles de Iupiter & de Themis qui luy enseignèrent comment & où il trouueroit Nerée. Hercule fit tant qu'il le surprint en dormant, & le lia fermement, combien qu'il se changeast en cent sortes & figures, & ne le laissa aller qu'il ne luy eust enseigné où estoient les Hesperides, & les pommes d'or. Apres qu'il l'eut appris, il courut toute la Libye, dont estoit Roy alors Antæus, qui auoit de coustume de contraindre les estrangers à luiстер avecques luy, & de les occire. Hercule contrainst de fef-

prouer contre luy l'estouffa, l'esleuant en l'air, & le serrant fort entre ses bras. On dit qu'il estoit fils de la Terre, pource qu'il reprenoit nouvelle & plus grande force toutes les fois qu'il touchoit la Terre : De Libye Hercule passa en Ægypte, où regnoit Busiris fils de Neptune & de Lysianassa fille de Epaphus. Ce Roy, selon la responce d'un certain oracle, immoloit les estrangers à Iuppiter. Car l'Ægypte ayant esté sterile par l'espace de neuf ans, vn deuin nommé Thasius, natif de Chypre, luy dist que la famine cesseroit s'il sacrifioit tous les ans vn estranger à Iuppiter. Busiris commençant à ce deuin, continua à immoler les suruenants iusqu'à ce qu'Hercule y vint, qui fut empoingné, & le menoit-on lié vers l'autel, quand il rompit ses liens, tua Busiris avec son fils Amphidamas, & le herault ^a Chalbes. Apres cela il tra- ^{a τὸν κέρου} uersa l'Asie, & vint à Thermydræ port ^{καὶ χαλ-} des Rhodiens, où il rencontra vn bou- ^{ελευ.} uier qui conduisoit vn char trainé par deus Taureaus, dont il en deslia l'un qu'il tua & mangea. Le Bouvier qui

n'y pouuoit remedier se mit à le maudire; dont viét qu'aus sacrifices d'Hercule, on vse encores de maledictions & execrations. De là Hercule passa en Arabie, où il tua Emathion fils de Tithon, puis s'en retournât par la Libye, nauigua iusqu'à l'extremité de la mer.

a C'est le vase d'or du Soleil dont il a parlé cy dessus.

Alors s'aidant d'un vase^a il passa en la terre ferme qui estoit à l'opposite: où il tua à coups de flesches l'aigle fille de Typhon & d'Echidna, qui sur le Caucasus rongeoit le foye de Promethée: lequel il deliura des liens d'Oliuier dont il estoit attaché, & le remena à Iupiter, qui le fit immortel au lieu de Chiron qui desiroit mourir. Hercule venu aus Hyperbores vers Atlas par le conseil de Promethée n'alla pas luy mesmes aus pommes d'or, ains y enuoya Atlas, & soustint le Ciel en son lieu. Atlas ayant cueilli trois pommes d'or au iardin des Hesperides s'en retourna vers Hercule lequel se voulant descharger du ciel qu'il portoit feignit d'auoir enuie de faire vn troussseau^a à mettre sur sa teste pour empescher que le fardeau ne le blessast. Ce qu'ayant

a autre.

entendu Atlas, il mit bas les pommes pour recevoir le ciel. ainsi Hercule amassa les pommes, & s'en alla son chemin. Quelques-vns disent que Hercule ne receut pas ces pommes d'Atlas, mais qu'il les cueillit luy mesmes ayant tué le serpent qui les gardoit. Quoy qu'il en soit Hercule les porta à Eurythée, qui luy en fit vn present, & il les donna à Minerue, laquelle les reporta en leur iardin: Car il n'estoit pas licite de les mettre en autre lieu.

Le douziesme labour enjoint à Hercule fut d'entraîner Cerberus des Enfers: lequel auoit trois testes de chien, vne queuë de serpent, & sur le dos des testes de serpent de diuerses sortes & especes. Auant que de descendre aus enfers pour acheuer cette entreprise, Hercule s'en alla à Eleusis vers Eumolpus, afin qu'il l'initialst és mysteres de Ceres: à quoi n'estoyent pas receus les estrangers: depuis que Thestius fils de Pylius le fut. Mesmement Hercule ne pouuoit pas regarder les mysteres, d'autant qu'il n'auoit

28.

encor esté expié du meurtre du Centaure. • Eumolpus doncques l'expia, puis l'initia és mysteres. Cela fait il s'en alla en Tænare , promontoire de laconie, où est l'entrée par où lon descend és enfers. Il y descendit par cette spelonque : Et si tost que les ames l'appercurent , (deus seules exceptées, à sçauoir Meleagre , & Meduse la Gorgone,) elles se mirent toutes en fuite. Hercule desgaina l'espée contre la Gorgone, comme si c'eust esté chose viuante, mais il fut aduertit par Mercure que ce n'estoit qu'un vain phantome . Quand il fut venu iusques aus portes du palais de Pluton, il trouua Thesée & Pirithois qui pour auoir demandé Proserpine à femme estoit lié & emprisonné. Incontinent qu'ils eurent veu Hercule ils luy tendirent les mains, comme le priants de les tirer de là, & de les mener de rechef au monde : Il donna la main à Thesée & le fit leuer d'où il estoit, mais ainsi qu'il vouloit retirer de là Pirithois, il fut contraint de s'en deporter pour vn tremblement de ter-

a *Phobus*
dont il a
parlé cy
dessus. 18.

re. Il osta aussi le rocher qui estoit sur
 Ascalaph: & si tua vne des vaches de
 Pluton pour en donner le sang aus
 ames à boire. Menœtius fils de Ceu-
 thonymus qui les gardoit, deffia Her-
 cule à la luiçte : lequel le prit par le
 milieu du corps, & luy froissa les cos-
 tes. La vie toutefois luy demeura sau-
 ue à la priere de Proserpine. Ceci fait,
 Hercule demanda Cerberus à Pluton,
 qui luy permit de l'emmener s'il en
 pouuoit venir à bout avec les armes
 qu'il auoit. Adonc il le vint trouuer
 iusques aus portes d'Acheron, ayant
 vestu son corcelet & sa peau de Lyon,
 & l'embraçant par la teste le garda
 de s'enfuyr: & combien que le serpent
 qui estoit en la queuë de Cerberus le
 mordist fort & ferme, neantmoins il
 le tint si bien serré par le col, & le
 pressa de forte, quasi l'estouffant, qu'il
 le contraignit d'obeir, & l'entraina
 captif par la ville Troezen iusqu'à
 Eurysthée. Ceres changea en oiseau
 (qu'on nomme vn Duc) Ascalaph.
 Apres qu'Hercule eut montré
 Cerberus à Eurysthée, il le remcha aus

*a Les au-
 tres luy de-
 nent trois
 testes, &
 les autres
 cent.*

*Onide au 5.
 lin. de la
 Met. dit
 qu'il fut
 changé en
 hibou.*

enfens. Ce fut la fin de ses trauaus, & des commandemens d'Eurythée, parquoy il s'en retourna à Thebes, où il maria Megara avec Iolas. Luy qui desiroit aussi de se marier ouyt dire qu'Eurytus seigneur d'Oechales auoit fait publier vn combat où celuy qui le vaincroit, & ses enfans, à bien tirer de l'arc, auroit en recompense & pris de sa vertu sa fille Iole en mariage. Pour cette occasion il vint en Oechalie où il les surmonta en l'adresse & science de bien tirer de l'arc, & si n'eut pas toutefois la recompense promise. Iphitus fils aîné d'Eurytus estoit bien d'aduis qu'on la luy donnaist: mais Eurytus & ses autres enfans y contredisoient, allegans q̄ s'il auoit lignée d'elle

a Comme il il la pourroit mettre à mort. ^a Vn peu
auoit fait apres les bœufs d'Eurytus furent des-
les enfans robés par Autolycus, dont Eurytus
de Megara. soupçonna Hercule, non pas son fils
 Iphitus qui ne le peut croire, ains s'en
 alla chercher Hercule qu'il rencontra
 ainsi qu'il retournoit de Pheræ au
 temps qu'il auoit retiré des enfens Al-
 cestis & renduë à son mari Admetus.

Iphitus requist Hercule de luy aider en la queſte des bœufs de ſon pere : Ce qu'il luy accorda, & le receut & logea humainement. Mais eſtant re-
 tombé en manie il le ietta des murs de Tirinthe en bas, & luy rompit le col. Pour ſe faire expier de ce meurtre il prit ſon chemin vers Nelée Roy des Pyliens, qui ne le voulut receuoir parce qu'il eſtoit ancien ami d'Eurytus. De là il vint en la ville d'Amyclæ où il fut expié par Deyphobus fils d'hippolytus. Depuis il devint grièvement malade, comme par punition diuine pour le meurtre d'Iphitus, qui le fit ſ'acheminer en Delphes où il demanda conſeil & moyen de gueriſon à la preſteſſe Pythienne. Voyant qu'elle ne luy reſpondoit rien, il delibera de piller le temple, dont il emporta le trepié, & ſe baſtiſt vn oracle à ſoi-mesmes. Apollon eut combat contre luy pour cela, que Iuppiter iettant au milieu d'eus le tonnerre ſepara. Adonc fut reſpondu à Hercule par l'Oracle, que ſa maladie ceſſeroit apres qu'eſtant vendu comme eſclau

il auroit serui trois ans entiers & auroit satisfait & contenté eurytus de la mort de son fils.

50. Mercure pour accomplir le commandement de l'Oracle vendit hercule. Emphale, fille de Iardanus, Royne des Lydiens, l'acheta. Son mari fut Tmolus qui mourant luy laissa son Royaume. Quant à Eurytus il ne voulut prendre aucune recompense ni satisfaction de la mort de son fils. Or cependant qu'hercule estoit esclave d'Omphale il prit & mit aus fers les Cercopes. Il tua aussi Syleus avec sa fille Xenodice, en Aulide, parce qu'il contraignoit les estrangers de desterrer & desraciner les vignes. De là il arriva en l'isle Doliché où il donna sepulture au corps d'Icarus qu'il trouua gisant sur le riuage, & au lieu de Doliché nomma l'isle Icaria. A ceste cause Dædalus luy fit vne image du bois qui porte la poix-resine, si semblable à luy, que ledit hercule ne la connoissant de nuit luy ietta vne pierre pensant que ce fust chose vivante. En ce mesme temps qu'il estoit

au service d'Omphale on dit qu'il nauigua en Colchos, & qu'il se trouua à la chasse du sanglier Calydonien, & qu'il expia Thesée venu de Troezen en Isthmos. Apres sa seruitude & qu'il fut deliuré de sa maladie, il fit voile vers Ilion avec dixhuit nauires de cinquante rames, & fut accompaigné d'vne bonne troupe de vaillans guerriers qui le suiuoient volontaiement. Arriué qu'il fut près d'Ilion, il donna ses nefes en garde à Oicleus, puis s'achemina vers Ilion avec le reste de ses soldats. Le Roy Laomedon venant avec multitude assaillir les nefes tua au combat Oicleus, mais il fut repoussé par hercule dedans sa ville & assiegé, tant que Telamon ayât abbatu vne partie de la muraille, entra le premier dedás & Hercule apres luy: lequel voyant que Telamon estoit entré en la ville deuant luy, l'alloit trouuer l'espée au poingt pour luy faire vn mauvais party. Car il ne pouoit souffrir qu'vn autre fust estimé plus vaillant que soi. Telamon qui s'en prit garde se mit à amasser vne

multitude de pierres qui estoient pres de luy, & quand Hercule luy demanda que c'est qu'il faisoit, il respondit qu'il dresseoit vn autel à Hercules Callinicus, (c'est à dire le beau & excellent vainqueur) dont il fut louë par hercule, & la ville estant prise, & Laomedon avec ses fils excepté le seul Podarces, tué à coups de sagettes par Hercule: Telamon receut de luy pour sa part du butin & pris de sa vaillance, Hesionne fille de Laomedon, en laquelle depuis il engendra Teucer. Il fut permis à ladite Hesionne d'emmenner celuy des prisonniers qui luy plairoit. Elle choisit son frere Podarces, lequel Hercule dist neantmoins estre de condition serbile & esclauue, demandant à Hesionne que c'est qu'elle donneroit pour le racheter de captiuité. Elle osta de sō chef vn ^a acou-
^{αύτην}strement d'or qu'elle donna en recō-
^{αύτην}pense. Depuis son frere fut pour Po-
 darces tousiours appellé Priam.

a αὐτῆς κα-
 αὐτῆς.

31.

Ainsi qu'Hercule retournoit par mer de la destruction de Troye, Iu-
 non luy enuoya d'horribles tempestes

& tourmentes, de-quoi Iuppiter courroucé la pendit & attachâ au Ciel. Hercules passant auprès de l'isle de Cos(qu'on nomme maintenât Lango) le peuple de cette isle pensant que ce fust vn Coursaire & pirate à grands coups de pierre l'empeschoit d'aborder quand il y entra de force, & y tua le Roy Euripylus fils de Neptune & d'Astrochæa, & fut luy mesmes blessé au combat par Calchodon, mais ce ne fut rien de cette blessure par-ce que Iuppiter le sauua. De l'isle Cos qu'il laissa deserte & ruinée il s'en alla vers Phlegra, en faueur de Minerue, où il desconfit les Geants: Et peu apres mena guerre au Roy Augeas, aiant amassé vne armée de ceus d'Arcadie, & des plus vaillants des villes de la Grece qui le suiuiert volontairement. Si tost qu'Augeas eut senti le vent de cette guerre, il choisit Eurytus & Creatus Capitaines de ceus d'Elide, lesquels surpassoient tous autres en force & puissance. Ils estoient fils de Molione & d'Actor, combien qu'on pensast communement que

Neptune fust leur pere. Or aduint-il durât l'apareil de cette guerre qu'Hercule tōba malade, qui fut cause qu'il fit la paix avec les Mollignes : lesquels aduertis peu apres de la maladie d'Hercule se mirent en embuscade contre ses gens dont en tuerent plusieurs: sans que pour cela Hercule se departist du camp & de la conduite de la guerre. Or estoit-ce la troisieme fois qu'on celebroit les ieus Isthmiens quand ceus d'Elide y enuoierent leurs Capitaines Eurytus & Creatus pour immoler & sacrifier avec les autres en la ville de Cleone, où Hercule les surprit & les mit en pieces. Il suiuit sa pointe, & menant soudain vers Elide son armée prit la ville, tua Augeas, & ses enfans: excepté Phyleus qu'il emmena, & à qui il donna le Royaume. Il institua aussi les ieus & combats Olympiques, dressa vn autel à Pelaps, & douze autres aus douze dieus. Apres la prise d'Elide, il conduisit son armée vers Pylos, en laquelle il entra de force, & y tua Periclymenus, le plus vaillant des fils de Nelee, qui au

combat se changeoit en diuerses formes. Il tua aussi Nelée & tous ses fils, fors Nestor qui alors bien petit estoit nourri par les peuples Gerenniens. On dit mesmes qu'il blessa Pluton en cette guerre comme il aidoit le parti des Pyliens.

La ville de Pylos estant ainsi destruite par Hercule il prit son chemin vers les fils d'Hippocoon, contre lesquels il estoit courroucé parce qu'ils auoient secouru Nelée; & encores dauantage pource qu'ils auoient tüé l'enfant Lycymnius. Car ainsi qu'il s'amusoit à regarder le Palais d'Hippocoon, vn chien de la race des molosses se vint rüer sur luy: Alors le garçon luy lança vne pierre & ne le faillit pas. Les Hippocoonides y accoururent, & fouettèrent l'enfant si outrageusement qu'ils le firent mourir. Pour venger ceste mort Hercule amassa vne armée qu'il delibera de mener en Lacedamone, & passant par Arcadie il pria Cepheus de le vouloir accompagner en cette guerre avec ses vingt enfans. Luy qui crain-
32.

gnoit que s'il sortoit du pays les Argi-

a χαλ-
 υου Βί-
 ουχα.

ues ne se iettassent sur la ville Tegea n'y vouloit entendre. Adonc Hercule à qui Minerue auoit donné en vne vrne le chef d'arain & la perruque de la Gorgone, en fit vn present à Lerope fille de Cepheus, luy disant que quelque iour il luy faudroit monstrier ce chef aux ennemis, de dessus la muraille, & qu'incontinent toute l'armée des ennemis se tourneroit en fuite. Cela fit que Cepheus s'accorda de suyure Hercule & ses enfans quant & luy, & avec eux il fut tüé en la bataille, comme aussi y demeura Iphiclus frere d'Hercule; lequel tua Hippocoon, & fit ses enfans esclaves, assujettit la ville à Tyndareus, & luy donna encor le Royaume. En repassant par la ville de Tegee il y despucela Auge, fille d'Aleus, sans la connoistre, de sorte qu'elle en eut vn fils lequel elle enfanta secretement & laissa au temple de Minerue. Dedäs ce temple entra quelque temps apres Aleus, pour la peste dont toute la region estoit gastée, & cherchant par tout curieusement trouua l'enfant de sa fille, lequel il fit porter & abandon-

ner aus bestes sur le mont Parthenius, où il fut gardé & sauué par la prouidence diuine. Car vne bische qui auoit nagueres fait ses fans luy donna la mammelle, & les pastres qui trouuerent l'enfant pour ceste occasion le nommerent Telephus. hercule liura Auge à Nauplius fils de Neptune pour la vendre & enuoyer bien loing du pays. Nauplius la mit entre les mains de Teuthras seigneur de la ville Teuthrania, qui depuis la prit à femme.

Ce pendant hercule s'en alla en la ville de Calydon demander Deianira fille d'Oeneus à femme, & pour l'amour d'elle s'esprouua à la luitte à l'encontre d'Achelois changé en Taurau, auquel il rompit l'vne de ses cornes. Estant vainqueur il eut à femme Deianire, & rendit sa corne à Achelois receuant au lieu d'icelle la corne d'Amalthee. Ceste Amalthee fut fille d'hæmonius, & eut vne corne de Taurau: laquelle corne, comme dit Pherecyde, auoit ceste propriété qu'on n'eust sceu rien desirer à boire ou à manger que ceste corne n'en liurast à grande

abondance. hercule avec ceus de Calydon meua guerre aus peuples de Theprotie, prit la ville d'Ephyra, d'ot estoit Roy Phylas, & couchant avec la fille dudit Roy nommée Astioché engendra en elle Tlepolemus. Demeurant en ce pays il enuoya à Thespius disant qu'il retenoit quasi par force ses sept fils, dont il en vouloit enuoyer trois à Thebes, & les quatre autres en Sardaigne comme en colonie. en ce mesme temps il tua d'un coup de poing Eumomus fils d'Architeles ainsi qu'il luy presentoit à boire en vn festin qui se faisoit au palais d'Oeneus dont il estoit parent. Parquoy suiuant la peine ordonnee par la loy, encores que le pere de l'enfant luy eust pardonné à cause, que cela estoit aduenu contre son gré s'en alla en exil, & delibera de se retirer en Thrachine vers Ceyx. Emmenant donc avec soy Deianire il paruint au

a il prend fleuve Euenus, où demeueroit le Centaure Nessus, lequel seruoit de passeur *muor en* & batelier aus voyageurs, & disoit *mauaise* qu'il receuoit ceste peine des dieus *part, &* pour le salaire & recompense que *parle par* *moquerie.*

meritoit sa iustice & æquité. Hercule passa le fleuve à nage, ayant conuenu de pris avec Nessus pour passer Deianire: laquelle le Centaure vouloit forcer, quand Hercule luy tira vne flesche & le blessa au cœur ainsi qu'il descendoit en terre. Se voyant près de sa fin, auant que mourir il appella Deianire, & luy dist si elle vouloit auoir quelque excellente^a recepte pour conseruer l'a-^a *pin* amour & fidelité d'Hercule enuers elle qu'il luy falloit messer de sa semence qu'il auoit espandue en terre avec le sang qui couloit de sa playe. Ce qu'elle fit, & le serra & garda soigneusement. Hercule aiant trauersé toute la region des Dryopes, & mourant de faim rencontra en son chemin vne charrette qui estoit à Thiodamas, & que deux taureaux trainoient, dont il en deslia l'vn qu'il tua, fit cuire, & mangea. Depuis il arriua en Thrachine vers Ceyx où il fut le bien venu, & subiuga les Dryopes. Partant de là il vint trouuer Ægimius Roy des Doriens pour luy aider & secourir en sa guerre. Car les Lapithes dont Coronus estoit capi-

tain le guerroyoient, & querelloient les frōtieres de son Royaume. Se voyāt assiegé le Roy appella Hercule à son secours, & luy presenta vne partie de sa terre. Il le vint secourir, & tua Coronus avecques plusieurs autres, & rendit au Roy sa contree toute paisible & deliure d'ennemis.

34

Il tua aussi Laogoras & ses enfans, ainsi qu'ils banquetoient dedans le bois sacré à Apollon : parce qu'il estoit vn mauuais & iniuste Roy, & qu'il auoit aidé aus Lapithes. Puis passant par le mont Iton il fut appellé & desfié au combat par Cygnus fils de Mars & de Pelopea. Cygnus fut tüé en ce combat par Hercule, lequel passant près la ville d'Orchomenus le Roy Amyntor voulut empescher de marcher en armes; mais il le mit à mort; puis arriué en Trachine fit assembler son armée en Oechalie afin de se vanger d'Eurytus. Ceus d'Arcadie en ceste guerre furent des siens, & les Minyens de Trachine & les Locrois, Epicnemides. Avec ceste armée il occit Eurytus & ses fils, & si prit la ville, & la ruina. Il

emmena d'icelle comme les esclaves
 Argeus & Melas enfans de Licymnius,
 & aussi Iole : après qu'il eut mis en se-
 pulture les soldats qu'il auoit perdus à
 la bataille, nommément Hippasus fils
 de Ceyx. Parti de là il arriua au pro-
 montoire Cenæum où il dressa vn au-
 tel à Iuppiter Cenæus : Pour sacrifier à
 iceluy il enuoya en trachine vers Ceyx
 afin qu'on luy apportast vne robe
 nette & pure. Deianira entendit par le
 messager qui y alla ce qui estoit aduenu
 d'Iole ; parquoy craignant qu'à la fin
 Hercule ne l'aimast mieus qu'elle, prit
 de ce sang sorti du corps de Nessus, & y
 trempa la robe d'Hercule, pésant pour
 tout vray que ce fust vne certaine re-
 cepte d'amour. Hercule vestu de ceste
 robe fit le sacrifice, mais elle ne fut pas
 si tost eschauffée que par le venin de
 l'hydre toute sa peau cōmença à pour-
 rir. Lors il prit Lichas (qui auoit appor-
 té ceste robe) par les pieds, & l'esleuant
 en l'air le lança loing de Bœotie en la
 mer : puis se mit à deschirer sa chemise
 ja attachée contre sa peau de sorte qu'il
 arrachoit quant & quant sa chair par

2 λαμ-
 πρῶν ἰσθῆ
 τῶν.

morceaux. Hercule tourmenté d'une si aspre douleur se fit amener dans vne nef iusques en Trachine, où Deianire, ayant entendu comme le tout s'estoit passé, se pendit & estrangla soy mesmes: Hercule dist à Hyllus fils aîné des enfans de Deianire qu'il vouloit qu'estât paruenü en age viril il espoulast Iole: puis s'en alla en Oeta, qui est vne montagne des Trachiniens: & montant sur vn amas de bois, qu'il auoit dressé commanda qu'on y mist le feu: ce que personne des siens n'osoit faire, quand Prazas qui cerchoit ses bestes egarées y suruint, & l'alluma: à qui Hercule fit present de ses sagettes & de son arc. Or dit on qu'ainsi que cet amas de bois brusloit vne grosse nue s'esleua avec tonnerre qui emporta Hercule au ciel.

35.

Là estant fait immortel, & reconcilié avec Iunon, il espoula sa fille Hebe, de laquelle il eut deus enfans Alexiars & Anicetus. Des filles de Thespius Hercule eut aussi plusieurs enfans, à sçauoir de Procris Antileon & Hipeus. Ceste Procris estoit l'aînee de ses sœurs, & eut ces deus fils d'une ven-

tree. D'Hercule & de Panope nasqui-
 rent Thrisippas , Lyfes , Eumedes,
 Creon, Epilaus, Astyanax. Il engendra
 en Crathe, Iobes Eurybius, Polylaus,
 Patrus & Archemachus. En Meline, a *μίνος*.
 Laomedon Clytippus. En Eurycape,
 Eurypylus, Eubotes. D'Aglaie il eut
 Antiades & Onesippus. De Chryseis,
 Oreas. De Lanomene, Teles, Lyfi-
 dice, Stentedices, Menippides. De
 Anthippe, Hippodromus, Telentago-
 ras, Eurycapylus, Hippotus, Euboeas.
 De Olympuse, Nicodromus. D'Ar-
 gele, Cleolaus, Exolus. D'Erythra,
 Xanthidus, Homolippus, Straton-
 icus, Atromus, Celeustranor, Iphis.
 De Laothoe, Antidus. D'Antiope, A-
 lopius. D'Astybie, Claametidus, Py-
 lerdus, Tigafis. D'Aeschreis, Leuco-
 nes, Antheas. D'Eurypyle, Arche-
 dicus, Dynastes, Eratus, Asopides,
 Mentor, D'Eone, Amestrius. De Ti-
 physe, Lynceus, Halocrates, Olym-
 puses. De Heliconide, Phalias. De
 Hesyche, Oestrebeles, Terpsicrates,
 D'Euryope. * D'Eleuchea, Buleus,
 Antimachus. De Nicippe, Patroclus,

Pyrrippus, Nephus. De Praxithea, Lysippus, Erappus, Lycurgus, Lycius, Toxicrates, Bucolus. De Marce, Leucippus, Euryteles, Hippocrates, Hippozygus. Voila les enfans d'Hercule & des Thepiades.

36.

Il eut encor beaucoup d'enfans d'autres femmes ; comme de Deianire fille d'Oenée, Hyllus, Ctesippus, Glycisonetes. De Megara fille de Creon, Therimachus, Deycoon, Creontiades. D'Omphale Royne des Lydiens il eut vn fils nommé Agelaus, dont descendit Croesus. De Chalcioppe fille d'Eurypylus, Thestalus. D'Epicaste fille d'Ægée, Thestalus. De Parthenoppe fille de Stymphalus, Eueres. D'Auge fille d'Alæus, Telephus. D'Astyoche fille de Phylas, Telepolemus. D'Astyadammia fille d'Amyntor, Ctesippus. D'Autonoe fille de Pereus, Palæmon. Hercule estant mis au nombre des dieux ses enfans de peur d'Eurysthée qui les poursuivoit, se retirerent vers Coax. Mais quãd Eurysthée vint à le sommer de les luy rendre, ou en cas de refus luy denoncer la guerre, alors bien effrayé

frayés ils laisserent Trachine, & par le pais d'Hellade s'enfuirent. Se voyants toujours poursuiuis d'Eurysthée, ils se sauuerent en Athenes, où ils s'assirent aupres de l'autel de pitié & misericorde, requerant humblement secours aus citoyens d'Athenes. Tant s'en fault que lesdits Atheniens les liurassent à Eurysthee que mesmemēt ils entreprirent la guerre contre luy pour l'amour d'eus, où ils tuèrent des fils d'Eurysthée, Alexandre, Iphimedon, Eurybius, Mentor & Perimedes. Hyllus monté en vn char acōsuiuit Eurysthée mesmes aupres des pierres Scironides, comme il se pensoit sauuer à course de cheual, & le mit à mort, puis luy coupant la teste en fit vn present à Alcmene, laquelle luy creua les yeux avec des nauettes de tisserant. Voila comment les Heraclides apres qu'Eurysthee fut tué retournerent en la Morée. A peine y auoit il vn an qu'ils estoient de retour quand vne peste infecta toute la Morée. Ce que l'oracle declara estre aduenchu, parce q' les Heraclides y estoient.

^a κερμίστ.

retournées auant qu'il leur feust permis. Parquoi derechef abandonnans la Morée s'en allèrent demeurer en Marathon : Tlepolemus, vn des fils d'Hercule, sans y penser, tua Licymnius. Car pensant frapper d'vn baston l'vn de ses valets, il faillit & adressa mal son coup. Cela aduint auant qu'il partist de la Morée. S'en allant donc en exil avec vn assés bon nombre de gents arriua à Rhodes, où il fit sa demeure. Hyllus selon le commandement d'Hercule espousa Iole fille d'Eurytus, & chercha tous moyens de faire retourner les Heraclides en la Morée. A ceste cause il alla en Delphes, & demanda à l'oracle comment il pourroit rentrer en son pais. Le dieu respondit qu'il luy conuenoit attendre iusqu'au troisieme fruit. Hyllus estimant que par ce troisieme fruit il entendist trois années, attendit & demeura par autant d'espace de temps : puis avec vne armee remena les Heraclides en la Morée lors que Tisamenus fils d'Oreste en estoit Roy. En la batail-

le qui s'y donna ceus de la Morée vainquirent, & y fut tué Aristomachus.

Quand les enfans de Cleolaus eurent atteint l'âge viril, ils s'en allerent à l'oracle s'enquerir du moyen de leur retour. Le dieu leur respondit tout ainsi qu'il auoit faict auparauãt. Temenus luy reprocha que pour auoir creu vn tel conseil leurs affaires s'estoient mal portées. Le dieu luy repliqua au contraire qu'ils estoient eus mesmes cause de tout leur mal pour n'auoir bien entendu les oracles: veu que par le fruit il vouloit dire non le fruit que produit la terre mais le fruit de race & de lignée. † & Stenigrus au large ventre qu'à main droite ^{Lieu,} _{corromp.} auprès d'Isthmus la mer heurte de ^{& mai-} ses flots. Cela ouy par Temenus il ^{que.} amassa vne armee & fit bastir des nauires en vn lieu d'Aetolie, qui depuis en a esté appellé Naupaëtos. Cependant, que l'armée seiournoit encores là Aristodemus y fut fouldroyé, laissant deus enfans gemeaus de la femme Argia fille d'Autesion, à sca-

uoir eurysthenes & Procles. Mes-
 mement l'armee qui estoit à Naupa-
 ctos tomba en grosses maladies
 pour la raison qui s'ensuit. Vn pro-
 phete apparut en ce camp qui predi-
 soit le futur par vn instinct & fureur
 diuine. On pensa que ce fust quelque
 enchanteur ^a qui fust là enuoyé par
 ceus de la Morée pour endommager
 & faire perir l'armée. Ce deuin
 donc fut tué d'vn coup de Iauelot par
 Hippotes fils de Phylas dont fut pere
 Antiochus fils d'Hercule. Cela estant
 ainsi aduenu l'appareil & armée de
 mer vindrent du tout à neant ; la fan-
 terie fut si infortunée qu'elle mourut
 la pluspart de faim : & fut rompu le
 camp par tant de peine amassé. Te-
 menus demanda à l'oracle d'où luy
 estoit venu ce defastre : il lui fut res-
 pondu que c'estoit pour auoir occis
 le prophete : & qu'il falloit que l'ho-
 micide s'en allast en exil par l'espa-
 ce de dix ans : & que pour ceste
 mesme cause ils s'aidassent deus ans
 durant d'vn capitaine à trois yeux.
 Ils bannirent donc Hippotes, & cer-

a μαγιστ.

chants ce capitaine à trois yeus rencontrèrent en leur chemin Oxylus fils d'Andræmon monté sur vn cheual. Il n'auoit qu'vn œil, parce qu'vne sagette lui auoit faict sortir l'autre hors de la teste: & si pour vn meurtre qu'il auoit commis il s'en estoit fuy de son pais, premierement en Elide, puis de là en Ætolie. Estimants que ce fust celui qui estoit signifié par l'Oracle, le prindrent pour leur capitaine: & ayants donné la bataille furent vaincueurs tant par mer que par terre, & y fut tué Tisamenus fils d'Oreste. De leurs gens y demeurèrent les fils d'Ægimius Pamphilus & Dymas.

Quand ils se veirent Seigneurs & maistres de la Morée ils dressèrent trois autels au Iupiter du pais, & ayants sur iceus sacrifié ils iettèrent au sort, & partirent entre eus les villes. Le premier sort fut d'Argos: Le second de lacedemon: Le troisieme de Messene. Lors firent apporter vn seau plein d'eau où chacun fut d'aduis que les sorts fussent iettés; Alors

38.

Temenus & les enfans d'Aristodemus, Procles & Euristhenes y ietterent chascun leur calcul. Mais Cresphontes qui desiroit que Messene lui vint à son lot y ietta vne petite mote de terre, laquelle demeurant destrempée il falloit que ces deus autres premieres sortissent deuant. Le sort de Temenus en fut tiré hors le premier; puis ceus des enfans d'Aristodemus. Ainsi Messene vint par sort à Cresphontes. Or en ces autels où ils auoient sacrifié furent trouuées certaines marques. Ceus à qui par sort aduint Argos eurent pour signe vne sorte de grenouille. Ceus à qui aduint Lacedæmone eurent vn Dragon: Et ceus à qui le sort donna Messene eurent vn regnard. Voila les signes que chascun particulierement trouua en son autel, & que les deuins ainsi interpreterent. Il est meilleur pour ceus de la grenouille qu'ils demeurent en leur ville: parce que cette beste si elle va loing de sa demeure n'a aucune force & resistance. Au contraire si ceus qui ont le dragon sor-

tent de leur país, & se iettent à la campagne, ils se feront redouter. Ceus à qui est aduenu le regnard seront fins & cauteleus. Temenus ne faisant pas grand conte de ses enfans Agelaus, Eurypylus & Callias, tourna tout son amour & faueur vers sa fille Hyrnethe & son mari Deyphon : parquoy ses enfans marchanderent avec les Titans & les induisirent à tuer leur pere. Ce meurtre commis, le Royaume fut adiugé à Hyrnethe par l'aduis & sentence de toute l'armée : & aussi à son mari Deiphon. Cresphontes ne regna gueres qu'il fut tué avec ses deus enfans. Polyphontes luy succeda en la seigneurie des Messeniens pour estre de la race des Heraclides, & espousa maugré elle la femme du Roy occis nommée Merope. Mais luy mesmes ne la fit pas longue & fut tué. Car restât à Merope vn troisieme fils qu'on appelloit Ægyptus, le donna à nourrir au pere d'elle. quand il fut paruenue en age d'homme, par surprise il tua Polyphontes & recouura le Royaume de son pere.

Fin du second Liure.



LE TROISIÈME LIVRE.

1.

D V ISQVE nous auons de-
duit la race d'Inachus de-
puis Belus jusqu'aus Hera-
clides, il nous conuiét par-
ler maintenant de celle d'Agenor.
Nous auons raconté cy dessus que Li-
bye eut deus enfans de Neptune, Be-
lus & Agenor. De Belus Roy des Æ-
gyptiens sortirent ceus que nous a-
uons dict. Agenor passant en Europe
prit à femme Telephassa, dont il eut
vne fille appellée Europe, & trois
masses, Cadmus, Phœnix, & Cilix. Il
y en a qui disent qu'Europe estoit fille
de Phœnix non d'Agenor. D'elle
s'enamoura Iuppiter, & changé en
Taureau nagea par la mer Rhodien-
ne. Apres qu'il se fut rendu fort priué
d'elle s'en retournant par mer, il l'em-
porta sur son dos en Candie, & en elle
engendra Minos, Sarpedon, & Rha-

damante. Selon Homere toutefois Sarpedon estoit fils de Iuppiter & de Laodamie fille de Bellerophon. Quãd Agenor s'aperceut de la perte de sa fille il enuoya ses enfans la chercher avec expresse defense de retourner sans la ramener. leur mere Telephassa alla en cette queste quant & eus, & Thasus fils de Neptune, ou comme dit Pherecyde, Cilix. Ceus-ci cherchant Europe par tout, & n'en apprenants aucunes nouvelles, comme gens qui n'auoient plus d'espoir de retourner en leur pais, s'en allèrent demeurer l'vn d'vn costé & l'autre d'autre. Phœnix s'en alla en Phœnicie, Cilix se fit seigneur de la region prochaine de Phœnicie, & de toute la contrée voisine du fleuve Pyramus, ia nommant de son nom Cilicia. Cadmus & Telephassa choisirent leur demeure en Thrace, comme fit aussi Thasus, lequel y bastit & habita vne ville portant son nom. Asterion seigneur de Candie espousa Europe, & fit esleuer les enfans d'elle & de Iuppiter, lesquels deuenus grands eurent

discorde & debat ensemble pour l'extreme amour qu'ils portoient à vn ieune gars appellé Miletus, qui estoit fils d'Apollon & d'Area fille de Cleochus. Ce garçon portoit beaucoup plus d'affection à Sarpedon qu'à nul autre. Amos leur mena la guerre, en laquelle il fut vainqueur, & les contraignit de fuir. Miletus se sauua en Carie où il edifia vne ville appellée de son nom. Sarpedon aida à Cilix qui menoit guerre contre les Lyciens, dont il fut fait Roy d'une partie de Lycie, & luy fut ottroyé par Iuppiter de pouuoir viure trois ages d'homme. Quelques vns disent, qu'il fut tant espris de l'amour d'Atymmius fils de Iuppiter & de Cassiepea qu'il en entra en debat & en discord avec ses freres. Rhadamantus cōposa des lois & les dōna aus peuples Insulaires, puis s'enfuit d'eus en Bœotie, où il espousa Alcmene & apres son trespas fut fait iuge des Enfers avec son frere Minos.

2. Ce Minos demeurant en Candie y escriuit des lois, & espousa Pasiphaë fille du Soleil & de Perseis, où, selon Asclepiade, de Crete fille d'A-

sterius : dont nasquirent quatre males ; Castreus , Deucalion , Glaucus , Androgeus : & trois filles , Hecale , Ariadne & Phædra. En la Nymphé Paria il engendra Eurymedon , Nephalion , Chryses , & Philolaus. De Doxithéa il eut Euxanthius. Asterion Decedé sans enfans Minos fut empesché d'administrer le Royaume ; lequel il affermoit luy auoir esté donné en garde par les dieus : & disoit pour preuve de cela , que tout ce qu'il souhaiteroit , & requerroit aus dieus seroit fait. Pour donc sacrifier à Neptune il le pria qu'il fist apparostre & venir à luy vn Taureau du fond de la mer , & qu'il luy sacrifieroit ledit Taureau. Lors Neptune luy enuoya vn Taureau tel qu'il conuenoit , & ainsi on le laissa iouir du Royaume. Toutefois il enuoya ce Taureau en ses troupeaus , & en sacrifia vn autre. Ce Roy fut le premier qui commanda sur mer , & reduisit soubs son obeissance presque toutes les isles : Contre qui Neptune irrité parce qu'il ne luy auoit immolé le mesme Taureau pas

ἔμειν
α.

luy enuoyé, rendit ce Taureau tout farouche & sauvage : & fit que Pasiphaé en deuint extremement amoureuse. Pour iouir de son desir elle s'acosta de l'architecte Dædalus qui pour vn meurtre commis s'en estoit fuy d'Athenes en Candie. Il luy fit vne vache de bois, montée sur des rouës, & creuse par dedans, laquelle il vestit & cousut tout autour d'une peau de vache ; puis la mit en vn pré où le Taureau venoit coutumierement paistre, apres toutefois qu'il eut fait entrer dedans Pasiphaé. Si tost que le Taureau l'aperceut, il y accourut, & la courrit, pensant que ce fust vne vraye & naturelle vache. Asterius en nasquit surnommé le Minotaure, qui auoit la face de Taureau, & le reste d'homme. Minos conseillé par quelques oracles, commanda qu'on le tint enfermé dedans le labyrinthe.

3. Dædalus auoit basti ce lieu, qui estoit vn logis plein de replis & contours en diuerses allées & venues dont on ne pouuoit trouuer l'issüe. Mais nous parlerons plus amplement du Minotaure,

d'Androgeos, d'Ariadna, & de Phœdra par cy après quand nous viendrons à raconter les gestes de Thesée. Les enfans de Crateus fils de Minos furent, a Il le nomme peu apres Creteus. Aërope, Clymene, Apemosyne, & Alcmènes, ou plustost Althemenes. Creteus demanda à l'oracle quelle seroit la fin de sa vie: le dieu luy respōdit qu'il seroit tüé par l'vn de ses enfans: ce qu'il ne descouurit à personne: mais son fils Althemenes le sceut, & craignant de commettre ce parricide abandonna Candie, & avec sa sœur Apemosyne arriua en vn certain lieu de Rhodes qu'il occupa, & luy donna le nom de Cretenia. Montant aussi sur la montaigne qui estoit nommee Atabyrius, il se mit à regarder les isles d'environ, & entre icelles Candie. Lors se souuenāt des dieus du pays il dressa vn autel à Iuppiter Atabyrius, & quelque peu de temps après tua luy mesmes sa sœur. Car Mercure estant deuenu amoureux d'elle, & ne la pouuāt aconsuiure pour autant qu'elle le passoit en legereté & viftesse de pieds, paua le chemin de peaus fraischement escorchees, dans

lesquelles elle tomba ainsi qu'elle retournoit de Candie ; & lors Mercure en fit son plaisir. Ceci fut conté à son frere, lequel pensant que le nom de ce dieu fust vn faulx pretexte pour desguiser le crime de sa losur la tua à coups de pied. Leur pere Creteus donna ses filles Aërope & Clymene à Nauplius pour les vendre & faire emporter en loingtain pays. L'une d'elles, à sçauoir Aërope, fut prise à femme par Plisthenes dont naquirent Agamemnon^a & Menelaus. Nauplius espousa luy mesmes Clymene, qui le fit pere d'Orax & de Palamedes. Long temps apres, estât Creteus tout cassé de vieillesse, il desira de mettre son Royaume és mains de son fils Althemenes, & pour ceste cause s'achemina à Rhodes. Là il surgit avec les^b Princes & seigneurs qui l'accompaignoient, & descendit en vn certain lieu de l'isle inhabité & desert: d'où il fut repoussé par quelques bouuiers qui estimoient que ce fussent voleurs & coursaies. Il leur disoit bien la verité, mais il ne pouuoit estre ouy pour le bruit que faisoient les chiens

a Contre la fable vulgaire qui les fait enfans d'Atreus.

b ouï mis non.

en abboyant, & tousiours estoit pour-
suyui de ces bouuiers, quand Althemen-
nes suruint qui luy lança vn iaelot,
& ainsi tua son pere Creteus sans le
connoistre. Quãd il eut connu ce qu'il
auoit fait il pria la terre qu'elle s'ou-
urist & l'engloutist, ce qui aduint. Les
ensans de Deucalion furent Idome-
neus, Crete, Notus, & Molus. Glaucus
fils de Minos estant encor petit enfant,
& courant apres vne souri, tomba en
vn tonneau plein de miel où il fut suf-
foqué. Minos ne pouuant sçauoir que
cet enfant estoit deuenue, & desirant sur-
tout de le recouurer, enuoya sçauoir à
l'oracle quel moyen il y auoit de le re-
trouuer. Les Curetes l'aduertirent
qu'en les troupeaus y auoit vn bœuf de
trois couleurs, & que celuy qui mieus
en pourroit représenter la semblance
luy rendroit son fils en vie. Entre les
deuins qui furent assemblés pour cela
se trouua Polyidus fils de Coeranus, le-
quel compara la couleur de ce bœuf à
celle du fruit & des meures qui crois-
sent aus huissons : parquoy il luy fut
commadé de chercher l'enfant, lequel

en fin il trouua par ne ſçay quelle diuination. Minos ne ſe contenta de cela, ains diſant qu'il falloit que ſon fils luy fuſt rendu en vie fit enfermer le deuin avec le mort en vn certain lieu. Là il ſe trouuoit en tres-grande perplexité & faulte de conſeil, quand il aperceut vn dragon qui venoit vers le corps mort, lequel il tua à coups de pierre craignãt qu'il ne ſ'adreſſaſt auſſi à luy. En ces entrefaites il ſuruint vn autre dragon, lequel voyant le premier mort ſ'en alla, puis retourna apportant vne certaine herbe qu'il mit ſur tout le corps du dragon mort, & le reſuscita. Polyidus qui auoit regardé cela avec grãde merueille, prit la meſme herbe & la portant ſur le corps de Glaucus le fit retourner en vie. Minos, combien qu'il euſt recouuré ſon fils, ne voulut toutefois laiſſer retourner Polyidus en Argos que premierement il n'eũt appris à Glaucus la ſcience de deuiner : Ce qu'il fit par contrainte, & ſ'embarquãt pour le retour, commanda à Glaucus de luy cracher en la bouche. Il ne l'eut pas ſi toſt fait qu'il oubliã tout ce qu'il

auoit appris de diuination. Mais c'est assez parlé pour le present de ceus qui sont descendus d'Europe.

Cadmus, apres auoir mis en sepulture Telephassa, fut humainement receu & traité par les Thraces : puis s'en alla en Delphes demander nouuelles d'Europe à l'oracle. A qui le dieu respondit qu'il ne falloit point se donner de peine de chercher Europe ; mais qu'il prist vne vache pour guide de son chemin, & qu'il bastist vne ville à l'endroit où il verroit que la vache lassée se coucheroit. Ayant receu telle responce de l'oracle il chemina par la terre de Phocide, & n'alla gueres loing qu'il rencontra vne vache des troupeaus de Pelagon, laquelle il se mist à suyure. Ceste vache apres auoir trauersé la Bœotie se coucha au mesme lieu où est maintenant la ville de Thebes. Deliberant de sacrifier ceste vache à Pallas il enuoya querir de l'eau à la fontaine de Mars qui estoit gardée par vn dragon, lequel deuora plusieurs de ceus qui voulurent puiser de l'eau; dont Cadmus irrité tua le dragō qu'on disoit estre fils de Mars.

Minerue luy conseilla d'en semer les dents, ce qu'il fit : & d'icelles semées nasquirent & sortirent de terre des hommes tous armés, qui en furent appellés Sparti: c'est à dire semés. Ces hommes ci s'entretuèrent tous: les vns estās tirés au combat contre leur volonté, les autres pour ne s'entreconnoistre. Pherecyde escrit que Cadmus voyant ces hommes ainsi sortir de terre tous armés ietta des pierres entre eus, lesquels pensants que ce fussent leurs compagnons qui les en frappassent vindrent pour cela aus couteaux. De ceste bataille n'en reschappa que cinq seulement : Echion, Vdæus, Chtonius, Hyperenor, & Pelor. Cadmus fut à la soulde & seruice de Mars vn an entier pour s'expier de ce meurtre, & est à noter qu'un an d'alors duroit autant que huiet ans d'aujourd'huy. Le temps de sa soulde acheué Minerue luy edifia vn palais Royal, & Iuppiter luy donna à femme Harmonie fille de Venus & de Mars. Mesmement les dieus abandonnans le ciel pour se trouuer à ce festin & l'honorer s'assemblerent au chasteau.

& forteresse nommée Cadmeia. Cadmus fit present à sa femme d'un couurechef, ou atour, & d'un carquan forgé par Vulcain, & dont Vulcain mesmes, ainsi qu'aucuns maintiennent, auoit estrené Cadmus. Pherecyde toutesfois escrit que ce fut Europe qui le luy donna: & qu'elle l'auoit eu de Iuppiter. Les filles de Cadmus furent, Autonoe, Ino, Semele, & Agaue. Il n'eut qu'un enfant masle nommé Polydorus. Ino fut mariée à Athamas, Autonoe à Aristæus, Echion espousa Agaue.

Iuppiter espris de l'amour de Semele en iouyt sans le sceu de Iunon, par laquelle elle fut deceüe: Car Iuppiter ayant promis à Semele de luy accorder ce qu'elle demanderoit Iunon luy persuada de le requerir qu'il vint coucher avec elle en la mesme sorte qu'il auoit acoutumé de venir prendre son deuit avec Iunon sa femme. Iuppiter qui ne pouuoit reuoquer sa promesse la vint trouuer dedans sa chambre, monté en son char, accompagné d'esclairs, de foudres & tonnerres. De la grande frayeur qu'en eut Semele elle auorta,

& acoucha auant terme d'un enfant qui n'auoit encores que six mois, lequel Iuppiter tira du milieu du feu mit & coufut en sa cuisse. Semele estât ja trespassee, les autres filles de Cadmus semerent vn bruit que Semele auoit couché avec quelque homme mortel, & vouloit faire à croire que c'estoit Iuppiter, lequel pour cela l'auoit fouldroyée. Quand le temps à ce requis, & le iuste terme d'enfanter fut venu, Iuppiter descoufut sa cuisse, & enfanta Bacchus, qu'il donna à Mercure: lequel le porta à Iunon & Athamas, & leur persuada de le nourrir & esleuer comme vne fille. Iunon courroucée & despitée de cela les fit tous deus deuenir furieus, tellement qu'Athamas chassant, comme si c'eust esté vn cerf, tua Learchus son fils aisé. Inon aussi ietta le petit Melicerte en vn chaudron plein d'eau bouillante, puis avec son fils mort se lança au fond de la mer, où elle est nommée Leucothea, & son fils Palæmon: & par ce nom sont reconnus & inuoués des mariniers au temps de tourmente & tempeste.

En l'honneur de Melicerte fut institué vn ieu & certain combat par Sisyphus entre les ieus Isthmiens. Iupiter changea Bacchus en cheureau pour le sauuer de l'ire de Iunon, puis Mercure le prit, & le porta aus Nymphes qui demeuroient à Nyfa ville d'Asie. Ces Nymphes quelque temps apres furent par Iuppiter transformées en estoilles & appellées Hyades. D'Autonoë & d'Aristæus nasquit Actæon que Chiron nourrit, & le façonna à la chasse. Depuis il fut deuoré de ses chiens au mont Citheron, & ainsi mourut miserablement. Acusilaus dit toutefois que cela luy aduint par l'ire de Iuppiter à cause qu'il faisoit la cour à Semele. Mais le nombre est plus grand de ceus qui disent que ce fut pour auoir veu Diane se baignant, & que soudain la deesse changea sa forme en celle d'vn cerf, mesmement qu'elle fit deuenir enragés les cinquâte chiens qui la suyuoient, tellement qu'ils deuorèrent leur seigneur sans le cōnoistre. Actæon estant mort, ses chiens cherchans leur maistre avec abbois, hurlements, & pi-

teus cris, à la fin arriuerent en l'autre de Chiron; qui leur fit vne Image & ressemblance d'Actæon, laquelle ils n'eurent pas plustost veüe que tous ils moururent de regret & de tristesse. Voicy les noms des chiens d'Actæon.

*a Les vers
Cracs sont
tous cor-
rompus.*

*Aupres des^a rets ces chiens aux fiers con-
rages*

*Vont courir sus, comme bestes sauvages,
A leur seigneur; Proté, & les mastins
Qu'elle nourrit, cruels, de ses tetins:
Lynceus, Banus renommé de visteste,
Amarynthus assés bon à la lesse.*

Et les autres qui sont tous nommés par leur nom.

*Actæon fut mangé de ses chiens sans merci,
Iuppiter le voulut, & l'ordonna ainsi.*

*Argus, & puis Spartus, Borés aus pieds le-
gers*

*Le sang de leur seigneur ont sucé les pre-
miers.*

*Les autres tous ensemble au carnage acou-
rurent;*

*b Il y a^a Et mastins afamés de sa chair se repürrent.
beaucoup C'est aus pauvres^b humains certaine me-
de default. decine*

*Qui les assres soucis de leurs cœurs desfra-
cine.*

Bacchus apres qu'il eut trouué la vigne par le vouloir de Iunon deuint furieux, & courut toute l'Ægypte & la Syrie.

Proteus Roy des Ægyptiens fut le premier qui receut & festoya Bacchus, qui parti d'avec luy prit son chemin droit à Cybala, ou Cybela, ville de Phrygie. Là il fut expié par Rhea qui luy apprit aussi les ceremonies: puis ayant d'elle mesmes receu vne longue robe à femme, s'en alla en Thrace. Lycurgus fils de Dryas Roy des Edons, ^{a πύριον} qui habitent près le fleuve Strymon ^{λίαν} fut le premier qui outragea Bacchus, & le chassa de sorte qu'il fut contraint de s'enfuyr vers Thetis fille de Nerée: & ses prestresses dites Bacchæ furent faites prisonnières & enchesnées. Vne grande troupe de Satyres suyuit Bacchus. Bien tost apres les Menades furent deschesnées, & par le vouloir de Bacchus Lycurgus deuint furieux. En ceste furie il tua son fils Dryas, pensant couper vn sep de vigne, toutefois il recouura son bon sens apres qu'il se fut ^{b ἀκρω- μέλας} soi-mesmes coupé les extremités ^{des} ^{ταυρί.}

6.

b ἀκρω- μέλας
des ταυρί.

membres. Or aduint il que la terre demeura long temps sans porter fruit, dont on demanda conseil à l'oracle, qui respondit qu'elle deuiendroit fertile lors que Lycurgus trespasseiroit. Les Edons, ceste response ouye, prirent Lycurgus, & l'emmenèrent au mont Pangæus, où il mourut, tiré & deschiré par des cheuaus, selon le vouloir de Bacchus: lequel ayant cheminé par toute la Thrace & l'Indie establit là des colômmes en memoire de ses faits: puis s'en retourna à Thebes, où il trouua les femmes forcenées de sa fureur qui couroient ça & là par le mont Cithæron. Pentheus fils d'Agaué & d'Echiô, que Cadmus auoit laissé successeur au Royaume, defendit de plus faire telles choses, & se transporta au mont Cithæron pour espier les Mænades, ou par sa mere Agaué, qui pensoit que cé fust vne beste sauuaige, il fut deschité en piéces. Quand Bacchus eut assez monstré aus Thebains qu'il estbit dieu, il s'en alla en Argos, où il ne fut gueres bien receu & honoré: parquoy il rendit les femmes Argiues furieu-

rieuses de telle façon que portés leurs enfans encor pendants à la mammelle sur les montagnes, elles les mangeoient elles mesmes. Depuis voulant passer d'Icaria en Naxe il louïa vn nauire à trois bâcs & sortes de rames de certains coursaïres & Pirates Tyrheniens. L'ayant receu en leur nauire passoient outre le riuage de Naxe, & faisoient voile en Asie pour là le vendre, quand Bacchus changea le voile & les auirons en serpens, & remplit le nauire tout de lierre & de son de flustes. Il mit aussi les Nautonniers hors du sens, qui pensants fuir sautérent en mer, où ils deuidrent Daulphins. Quand les humains eurent connu par les effets que Bacchus estoit dieu, alors ils luy portèrent honneur, & l'adorèrent. Il retira aussi sa mere des enfers, la nommant Thyoné, & avec elle monta au Ciel.

Cadmus & sa femme Harmonie laissant la ville de Thebes s'en allèrent vers les Eucheliens, qui lors faisoient guerre aus Illyriens, & auxquels l'Oracle auoit respondu qu'ils

seroient victorieus en cette guerre s'ils prenoient pour leurs capitaines Cadmus & Harmonie. Ils creurent l'Oracle, & choisissants ces chefs contre les Illyriens emportèrent la victoire. Ainsi Cadmus fut fait Roy des Illyriens, & luy nasquit vn fils nommé Illyrius. Quelque temps apres Cadmus & sa femme Harmonie furent changés en serpens que Iupiter enuoya aus chāps Elysées. Le Royaume de Thebes vint à leur fils Polydorus, qui espousa Nycteis fille de Nycteus duquel Chtonius fut le pere. De ce mariage yssit Labdacus qui fut aussi mal conseilé que Pentheus, & mourut aussi miserablement. Ce Labdacus laissa vn fils appellé Laius qui n'auoit encor qu'vn an, & durant le bas age duquel Lycus frere de Nyctee occupa le Royaume. Tous deus s'enfuiants d'Euboea pour auoir tué Phlegyas fils de Mars & de Chryse Bæotide, s'en allerent demeurer en Syrie: où pour l'amitié & hospitalité qu'ils auoient eu avec Pentheus furent faits citoyens. Or estant Lycus declaré ca-

pitaine general des Thebains, en eut aussi la seigneurie, & ayant regné vingt ans fut tué par Zethus & Amphion. La cause de sa mort, comme lon dit, fut telle: Iuppiter eut la compagnie d'Antiopé fille de Nyctée, dont elle se trouua enceinte, & fut contrainte par les menaces de son pere de s'enfuir & se retirer en Sicyonie vers Epopeus, à qui elle se maria. Son pere Nyctée de fascherie & d'ennui se tua soimesmes, apres toutefois qu'il eut commandé à Lycus de faire vengeance & punition tant d'Epopeus que d'Antiopé. parquoi lycus ayant amassé vn camp prit la ville de Sicyon, fit mourir Epopeus, & emmena Antiope comme esclau: laquelle en chemin acoucha de deus gemeaus aupres d'Eleutheres ville de Bœotie. Vn bouvier trouua ces enfans qui là gisoient abandonnés à la merci des bestes, & les nourrit, appellant l'vn Zethus, & l'autre Amphion. Zethus s'addonna au soing de paitre les bestes: Amphion à iouier du citre & de la lyre, dōt Mercure luy auoit fait vn present. Ce pendāt Lycus & sa

femme Dirce faisoient mille maus à Antiopé qu'ils tenoient enchesnée en prison. A la parfin, les chesnes se desliant d'elles mesmes, Antiopé s'en alla secretement où estoit la demeure de ses enfans. Quand ils eurent reconnu leur mere ils occirent Lycus ; & attachants Dirce par les cheueus à la queuë d'un Taureau la firent cruellement mourir: puis la ietterent en vne fonteine qui de son nom fut appellée Dirce. Par ce mesmes moyen ils recouurerent leur seigneurie & fermerent la ville de murs, bastis des pierres qui suyurent la lyre d'Amphion, & en ietterent hors Layus. Iceluy se retira en la Morée, où Pelope le recut & hebergea, enseignant à son fils Chryssippus la science de bien gouverner un char. Ce garçon fut peu apres rauy de Pelops qui en deuint amoureux.

8. Zethus espousa Thebé qui donna son nom à la ville de Thebes. Amphion prit à femme Niobe fille de Tantale, qui luy engendra sept fils ; Sipylus, Minytus, Ismenus, Damafichtō, Age-

nor, Phædimus, & Tantalus: Et autant de filles: Ethodæa, ou, selon d'aucuns, Thera: Cleodoxa, Astyoché, Phtia, Pelopia, Astyratea, & Ogygia. Hesiode luy donne dix fils & dix filles. Herodote deus masles seulement & trois femelles. Homere sept fils & sept filles. Estant dont Niobe mere de tant d'enfans, se vanta d'estre plus feconde que Latone, dont Latone fort mal contente irrita contre elle Diane & Apollon: & contre ses enfans. Diane tua de ses fleſches les filles dedans leur maison mesmes. Les masles ainsi qu'ils chassoient sur le mont Cithæron furent tous tués par Apollon, excepté Amphion, & des filles Chloris, qu'estoit l'aînée, & que Neleus auoit pris à femme. Selon Teleſilla furent sauées seulement Amycla & Melibæa. Pareus mesmes, Zethus & Amphion furent occis à coups de trait. Niobe laissant la ville de Thebes s'en alla en Sipyle, vers son pere Tantale, où Iuppiter, à sa requeste, la changea en pierre, qui ne cesse de pleurer & ietter larmes, ni

de iour ni de nuit. Apres la mort d'Amphion le Royaume vint à Laius, qui espousa la fille de Menæceus, laquelle est par les vns appellee Iocaste, & par les autres Epicaste. Or eut il aduertissement par l'Oracle de n'engendrer aucun enfant, parce que celuy qui naistroit de ce mariage deuoit tuer son pere. Neantmoins vne fois qu'il estoit yure il coucha avec sa femme, & donna l'enfant qui en nasquit à vn pastre pour l'abandonner aus bestes, apres luy auoir percé la plante des pieds avec de grosses aiguilles. Ce pastre l'exposa sur le mont Cithæron, où les bouuiers de Polybius Roy des Corinthiens le trouuerēt & le porterent à la Roynne sa femme, nommee Peribœa, qui fit à croire que l'enfant estoit sien. Elle donna ordre aussi que ses pieds fussent medecinés & gueris: dont il fut appellé Oedippe. Ainsi fut il nommé pour l'enfleure de ses pieds percés. Cet enfant deuenu grand, & surmontant en force tous ceus de son age, pour vn meurtre commis fut iniurieusement appellé supposé & bastard.

Il demanda à Peribœa qu'il en estoit, & ne le put sçauoir d'elle. A ceste cause il se trāsporta en Delphes pour s'enquerir de l'Oracle qui estoient à la verité ses pere & mere. Le dieu respondit qu'il se gardast bien de retourner en son pais de peur qu'il ne tuast son pere, & couchast avec sa mere: Cela ouy, & pensant en soi-mesmes de faire ce que luy auoit esté dit, ne voulut plus retourner à Corinthe, ains monté en son char trauerfoit le pais de Phocide, quand il rencontra en vn estroit chemin Laius, & Polyphontes son herault monté aussi en vn char, Polyphontes commanda à Oedippus qu'il fist place à Laius, & se retirast du chemin: à quoi il ne voulut obeyr. Adonc le herault luy tua l'vn des deus cheuaus qui trainoient son char, dont Oedippus despité occist & Polyphontes & Laius: puis s'en alla à Thebes. Damastiratus Roy des Platæans fit enseuelir Laius, & Creon fils de Menæceus se saisit du Royaume. Durāt le regne de cettui ci aduint vne grande misere & calamité à Thebes.

9.

Iunon y enuoya Sphynx qui fut engendrée d'Echidna & de Typhon. Elle auoit le visage de femme : la poitrine, les pieds, & la queue de lyon : & si estoit toute couuerte de plumes comme vn oiseau. Apres que les Muses luy eurent appris les Ænigmes elle s'en alla demeurer au mont phicée où elle proposa cest ænigme aus Thebains: Qu'est ce qui n'a qu'une vois, & naist à quatre pieds, à deus pieds, & à trois : l'Oracle aussi aduertit les Thebains qu'ils seroient deliurés des maus que leur faisoit ce monstre lors que quelqu'un d'eus auroit donné la solution de cest ænigme. Pour ce faire ils s'assemblerent plusieurs fois, s'enquerans que ce pouuoit estre: & quand ils ne le pouuoient deuiner, lors le monstre prenoit vn d'entre eus & le deuoroit. En ceste façon plusieurs perdirent la vie. Æmon fils de Creon fut du nombre des deuorés : qui donna occasion à Creon de faire publier que celuy qui interpreteroit cet ænigme auroit le Royaume, & si espouseroit la femme de Laius. Ceci entendu par Oedippus,

il donna la solution de l'ænigme en ceste maniere. Ce qui est signifié par l'ænigme de Sphynx n'est aultre chose que l'homme. Car il naist enfans à quatre pieds , s'aidant des pieds & des mains à marcher. Devenu plus grand, il deüient aussi homme à deus pieds: Et en sa vieillesse à trois pieds, s'aidant d'un bastõ comme d'un troisieme pied. Le Sphynx despité de la solution de son ænigme se ietta du hault de la citadelle & roque de la ville en bas. Oedippus donc mit le Royaume en ses mains: & espousa sa mere sans la connoistre: en laquelle il engendra deus fils Polynice & Etheocle: & deus filles, Ismene & Antigone. Il y en a qui disent qu'il eut ces enfans d'Eurygenea fille d'Hyperphas.

Quand ce qui auoit esté caché fut descouuert, Iocaste se pendit & s'esträgla soi-mesmes. Oedippus s'aveugla, & fut chassé de Thebes dont il maudit ses enfans qui voyoient ceste iniure luy estre faite & l'enduroient. Sa fille Antigone le suiuit & accompaigna iusqu'en Colonus lieu de l'At-

tique, & comme vn suppliant fit sa demeure où est le bois dedié aus Eumenides, Theseus fut son hoste : mais il ne demeura gueres en vie, ains mourut en peu de iours. Eteocles & Polynices s'accorderent ensemble qu'ils regneroient tour à tour. Quelques vns disent que Polynices regna le premier, & qu'an bout de l'an il donna le Royaume à son frere. Les autres maintiennent qu'Eteocle regna la premiere anne, & qu'à la fin d'icelle il ne voulut rendre le Royaume à son frere comme il estoit accordé. Polynice donc chassé de Thebes, emportât avec soi le carquan & l'acoustrement de teste qui fut à harmonie, s'en alla en Argos, où regnoit Adraсте fils de Talaus. Il estoit ja nuit quand il arriva au palais du Roy, où il eut combat à l'encontre de Tydeus fils d'Oeneus, qui aussi estoit fuitif de Calydō. Adraсте qui ouit le cri & le bruit du combat, y accourut, & les separa. Lors se souvenant d'un certain oracle qui luy conseilloit de marier ses filles à vn sanglier & à vn lyon les fiança à ces deus guerriers, dont l'un por-

toit peinte en son bouclier la figure d'un sanglier, & l'autre d'un Lyon. A Tydée fut accordée Deipylé : Argia à Polynice : puis Adraſte leur ayant promis de les remener tous deus en leur pais ſe delibera d'aller premiere-ment à Thebes. Pour ce faire il aſſembla les plus vaillâts qu'il put trouver.

Amphiaras fils d'Oicleus, comme bon deuin qu'il eſtoit, preuoyant que tous ceus qui iroient à ceſte guerre y deuoient mourir, excepté le ſeul Adraſte, non ſeulement reſuſoit d'y aller, mais auſſi en deſgouſtoit & deſtournoit les autres. Or ſe transporta polynice vers le fils d'Alector nommé Iphis, le priant de luy apprendre le moyen de contraindre Amphiaras de marcher à ceſte guerre entrepriſe. Il reſpondit que cela ſe feroit ſ'il donnoit ſon carquan à Eriphyle. Amphiaras pour obuier à cela defendit tres-eſtroitement à ſa femme de rien prendre qui vint de la part de Polynice. Toutefois elle receut le carquan de polynice qui la pria de faire tant enuers ſon mari qu'il ſe trouuaſt

en la guerre Thebaine : Ce qui luy estoit fort aisé. Car en vn pourparlé sur quelque different entre Adraсте & Amphiaras, Adraсте jura qu'il croiroit tousiours Eriphyle, & se raporterait à son iugement de toutes choses. En ce temps que la guerre fut entreprise contre les Thebains à laquelle Adraсте encourageoit ses gens, & Amphiaras les descourageoit : Eriphyle ayant receu le beau carquan de Polynice, induisit Adraсте à mener guerre aus Thebains : à laquelle fut aussi contraint de marcher Amphiaras ; parquoi il commanda à ses enfans que venus en âge ils tuassent leur mere, & fissent la guerre aus Thebains de tout leur pouuoir. Le camp d'Adraсте amassé il le mena tout soudain à Thebes, avec les sept capitaines dont s'ensuyuent les noms: Adraсте fils de Talaüs ; Amphiaras fils d'Oicleus : Capaneus fils d'Hipponus : Hippomedon fils d'Aristomachus, ou selon les autres, de Talaüs: Tous les dessusdits estoient Argives.

Polynices fils d'Oedippus, Thebain.
 Tydeus fils d'Oeneus, d'Ætolie. Par-
 thenopæus fils de Milanion, d'Arca-
 die. Il y en a qui ne content point en-
 tre ces sept Tydee & Polynice, mais
 Eteoclus, Iphius, & Mecisteus. Arri-
 ués qu'ils furent en Nemée, dōt estoit
 Roy Lycurgus, se mirent à chercher
 de l'eau. Hipsipyle natieue de Lemnos
 pour les guider au chemin de la fon-
 teine, laissa vn petit enfant qu'elle
 nourrissoit nōmé Opheltes, fils d'Eu-
 rydice & de Lycurgus: car apres que
 les femmes Lemniēnes sceurēt qu'el-
 le auoit sauué son pere, le tūerent, &
 vendirent Hipsipyle, qui se mit au
 seruice de Lycurgus pour gaingner sa
 vie. Ce pendant qu'elle monstre le
 chemin de la fontaine, l'enfant qu'elle
 auoit laissē fut occis d'vn serpent: le-
 quel fut incōtinent mis à mort par les
 sergens ^a & gardes d'Adrastus. Lors ^{Ἐπιφανείῃ}
 Amphiaras asseura que ce monstre ^{πῆσι οἱ ἄγγ'}
 predisoit 'ce qui leur deuoit aduenir. ^{Ἀδράστου.}
 Ils nommerent donc l'enfant Arche-
 morus, puis ordonnerent en son hon-
 neur vn ieu & combat entre ceus de

Nemée : où Adraſte emporta le pris à bien piquer vn cheual : Eteoclus à la courſe : Tydée aus ceſtes & à coups de poing : Amphiaras à bien gouverner vn char, & à ietter le diſque : Laodocus à lancer le Iauelot : Polynice à la luiçte : Parthenopæus à tirer de l'arc.

Auſſi toſt qu'ils furent paruenus au mont Cithæron, ils euoyèrent Tydée ambassadeur vers Eteocle, pour le ſommer de rendre le Royaume à ſon frere Polynice, ainſi qu'il auoit eſté accordé entr'eus : de quoy Eteocle ne tint conte : parquoy Tydée pour ſ'eſprouuer contre les Thebains, les deſfia corps à corps, & en vainquit autant qu'il ſ'en preſenta. Les Thebains pour ſe venger miſrent en embuſcade cinquante hommes armés qui chargèrent ſur Tydée ſ'en retournant : mais il les tua tous, excepté le ſeul Mæon : puis arriua au camp des Argiues, qui ouye la reſponſe de ſon ambassade, ſe reſolurent de mettre le ſiege deuant la ville, & ſ'approcherent des murailles pour les enuironner de toutes parts. Il y auoit ſept portes à Thebes. Adraſte

fit tendre ses pavillons près de la porte Homoloide : Capaneus à la porte Ogygia : Amphiaras à la Proetide : Hippomedon à l'Onchaïde : Polynice à Hypsista : Parthenopæus à Electra : Tydée à la Crenide. Eteocle de son costé fit armer les Thebains, ordonnât autant de capitaines que les ennemis, & sous leur conduite certain nombre de soldats pour faire teste aux Argives. D'avantage il s'enquist des deus par quel moyen il pourroit obtenir victoire sur ses ennemis. En ce temps estoit à Thebes le prophete Tirias, fils d'Eueres & de la Nympe Chariclo, de l'ancienne race d'Vdæus, lequel fut vn des Spartes : & estoit ce prophete aveugle. On parle diuersément de sa cécité & de sa science de deuiner. Les vns disent qu'il fut aveuglé par le courroux des dieus, parce qu'il descouuroit aux hōmes ce qu'ils vouloient leur estre caché. Pherecyde escrit que Pallas l'aveugla à cause qu'estant Chariclo fort aimée & familiere de la deesse, par son moyen il veit Pallas toute nüe : laquelle despitée

luy creua les yeus de ses propres mains. Chariclo la supplia de luy vouloir faire recouurer la veuë, mais il n'y auoit plus d'ordre. Toutefois en recompense elle luy nettoya les oreilles de telle façon qu'il entendoit toutes les vois & le iargõ de tous oiseaus: puis luy fit present du sceptre Cya-
nean, de telle vertu que le portant voyoit aussi clair à se conduire comme s'il auoit la veuë entiere. Hesiodé tesmoingne qu'aupres du mont Cyl-
lene Tiresias vit deus coupleures cou-
plées en amour: lesquelles il n'eut pas
plustost frappé d'un bastõ que d'hom-
me il deuint femme. De rechef les
voyant & frappant comme deuant, il
retourna en sa premiere forme d'hõ-
me. Or s'esmeut il vn debat entre
Iuppiter & Iunon, à sçauoir qui rece-
uoit plus de plaisir, ou l'homme, ou la
femme quand ils iouyssent de leurs
amours, qui s'en rapportèrent au iu-
gement & sentence de Tiresias. Le-
quel afferma que de dixneuf parties
du plaisir Venerien l'homme en rece-
uoit neuf, & la femme dix. Iunon des-

D'APOLLODORE. 185
pitée de ceste sentence le priua de la
clarté: mais Iuppiter au lieu de la lu-
miere perduë luy donna l'art de diui-
nation. Quelques vns disent qu'il res-
pondit en ceste sorte à Iuppiter & à
Iunon,

*Des plaisirs que Venus dōne en son paradis
Le masculin n'en a qu'un, & la femelle dix.*

On dit que ce Tiresias vesquit long 13.
temps, & qu'il prophetisa aus The-
bains, que la victoire seroit de leur
costé si Menæceus fils de Creon s'im-
moloit soi-mesmes deuant les portes
de la ville. Ce qu'estant ouy de Me-
næceus, il sacrifia sa vie pour le pays.
La bataille se dōna, où les Cadmæans
furent poursuiuis iusqu'a leurs mu-
railles, lesquelles Capaneus se mit à
escheler, mais il fut fouldroyé par Iup-
piter. Cela fait, les Argiues prennent
la fuite. En fin il fut arresté, apres la
perte de maints braues soldats, de
costé & d'autre, qu'Eteocle & Polyni-
ce combatroient corps à corps pour
le Royaume de Thebes; auquel com-
bat ils s'entretuerent. Depuis en vne
autre bataille les fils d'Astacus se por-

terent vaillamment, & firent de beaux faits d'armes. Car Ismarus tua Hippomedon: Leades Eteoclus: Amphidicus mit à mort Parthenopæus. Euripide toutefois dit que ce fut Periclymenus fils de Neptune qui le tua. Menalippus qui seul restoit des enfans d'Altaeus, blessa Tydee au ventre. Cependant qu'il gisoit demi-mort de ce coup, Pallas luy apporta vn remede & certaine drogue^a que Iuppiter luy auoit oëtoyé, & qui auoit la vertu de le rendre immortel. Amphiaras en estant aduertti, pour la haine qu'il portoit à Tydée, à cause que contre son desir, il auoit conseillé aus Argiues de guerroyer les thebains, ayant coupé la teste à Menalippus, l'apporta à Tydée. Ce Menalippus auoit esté occis par Tydee quand il sentit qu'il l'auoit nauré. Tenant donc sa teste, il la deschira à belles dents, & en huma le cerueau. Pallas qui vit vn si cruel spectacle s'en despita, & ne voulut, ny ne daigna faire iouyr Tydée d'vn tel bien. Quant à Amphiaras, il s'enfuyoit pres du fleue Ismenus, auant qu'il fust blef-

a φάρμα-
κον.

se au dos par Periclimentus, quand la terre, frappée du fouldre de Iuppiter, s'ouurit:& engloutit Amphiaras avec son char, & celuy qui le conduisoit, nommé Bâton, ou, selon les autres, Elattonus. Depuis iamais Amphiaras ne fut veu, ains le fit Iuppiter immortel. Adraсте seulement eschappa, & se sauua par le moyen de son cheual Arion, lequel Ceres changee en la figure d'une Erinnys engendra de Neptune. Or vint le Royaume de Thebes à Creon:lequel laissa les corps des Argiues tués sans sepulture, & apres auoir publiquement defendu qu'on n'eust à les enterrer, y assist bonne garde & bon guet. Antigone seule des filles d'Oedippus demeurée en vie desroba secretement le corps de Polynice, & luy donna sepulture. Creon la trouua sur le fait, & la fit enterrer toute viue. Adraсте se retirant en Athenes, eut recours à l'autel de pitié, & misericorde, & ayant acheué ses prieres, requist qu'on luy aidast, & tint la main à faire enterrer les morts. Adōcques les Atheniens amasserent vne ar-

188 LE III. LIVRE
mée sous la conduite de Thésée, &
prirent Thebes, puis permirent aus
citoyens d'ensevelir ceus qui estoient
morts de leur part.

14.
*a Toute-
fois elle est
nommée par
Properce
Iphias:*

Euadné femme de Capaneus, & fille
d'Iphicles^a, ainsi que le corps de son
mari brusloit, se lança elle mesmes dás
le feu, où elle fut bruslée avec luy. Dix
ans apres les fils des capitaines tués
deuant Thebes, & nommés Epigoni,
c'est à dire nés apres la mort de leurs
peres, pour les vanger entreprirent
la guerre contre les Thebains. Pour
sçauoir quelle en seroit la fin ils alle-
rent à l'oracle qui leur respondit qu'ils
seroient victorieus s'ils prenoiēt Alc-
mæon pour leur capitaine. Alcmæon
n'y vouloit entendre auant qu'il se fust
vangé de sa mere. Toutefois à la fin il
y alla avec les autres. Car Eriphyle
ayant receu de Thersandre fils de
Poynice le carquan qui fut à Har-
monie, conseilla & commanda à ses
ensans de marcher à ceste guerre. Alc-
mæon estant choisi de tous pour capi-
taine, ils s'acheminerēt à thebes pour
l'assaillir, & tels estoient les noms de

ces guerriers : Alcmaon & Amphilo-
 chus fils d'Amphiaras : Ægialeus fils
 d'Adraste : Diomedes fils de Tydée : Pro-
 machus fils de Parthenopæus : Athe-
 nelus fils de Capaneus : Thersander fils
 de Polynice : Eurypylus fils de Me-
 cisteus. Ceus-cy commencèrent la
 guerre par le degast des bourgs, faux-
 bourgs & villages d'alentour : Ce qui
 esmeut les Thebains à faire vne saillie
 sous la conduite de Laodamas fils
 d'Eteocle : où il fut vaillamment com-
 battu. Laodamas y tua Ægialeus, &
 Laodamas y fut tué par Alcmaon. Les
 Thebains voyants leur capitaine mort,
 prindrent la fuite vers leurs murs, aus-
 quels Tiresias conseilla d'enuoyer he-
 raus & trompettes aus Argives pour
 leur demander la paix. Cependant ils
 gaingnerent au pied, ayants mis leurs
 femmes & enfans dedans des chariots :
 ainsi fut par eux la ville abandonnée.
 De nuit ces fuyards arriuerent près
 d'vne fontaine nommée Tilphusia,
 dont beut Tiresias, & en mourut sou-
 dainement. Depuis les Thebains al-
 lerent long temps vagabonds çà & là :

Et à la fin bastirent la ville Estiæa, où ils firent leur demeure. Les Argives aduertis peu apres de la fuite des Thebains, entrerent en la ville qu'ils destruisirent, & razerent les murailles: puis enuoyerent vne partie des despouilles à Apollon en Delphes, avec la fille de Tiresie appellée Manto. Car ils auoient voüé & promis à Apollon de luy enuoyer apres la prise de Thebes la plus excellente despouille de toutes celles qui y seroient trouuées. Apres la destructiõ de Thebes, la haine d'Alcæon enuers sa mere redoubla, parce qu'il sceut qu'elle auoit receu des presents contre sa personne mesmes, & luy fut conseillè, voire par l'oracle d'Apollon, de la tuer, comme il fit. Il y en a beaucoup qui disent que son frere Amphiloclus luy aida à commettre ce meurtre. Toutefois il y en a plus qui soustiennent le contraire. Alcæon pour auoit occis sa mere deuint furieux: & ainsi hors du sens s'en alla premierement en Arcadie. De là en Psophide vers Phegeus, qui l'expia, luy ottroyant sa fille Arsinoë en maria-

ge : à laquelle Alcmæon donna son couurechef & son carquan. La terre quelque temps apres estant deuenüe toute sterile, pour les causes susdites, Apollon à qui il en demanda conseil respondit, qu'il s'en allast vers Achelois, & qu'il receust de luy vne ville. Il arriua donc premierement en Calydon, où Oence fut son oste: puis il vint en Thespratie dont les habitans le repousserent & chasserent. En fin il paruint iusques à la source d'Achelois, qui l'expia de son crime, & dauantage luy donna sa fille Calirrhoé en mariage. Alcmæon edifia vne ville en vn certain lieu où Achelois auoit attrainé & amassé beaucoup de terre, & là fit sa demeure.

Callirrhoé quelque temps apres fut si esprise du desir de ce carquã & couurechef, dont nous auons parlé, qu'elle afferma que son mary n'auoit iouissance de son corps que premierement il ne luy en eüst faict present. Ce qui fit aller Alcmæon en Psophide, où il donna à entendre à Phegée que pour estre guéri de sa fureur, selon l'adues-

tissement de l'Oracle , il luy conuenoit porter en Delphes , & dedier à Apollon le courechef & le carquan. Phegée le creut, & les luy donna. Mais vn valet conta toute la verité & comment Callirhoé luy auoit demandé ces besongnes. Parquoy les enfans de Phegée , Temenus & Axion , par le commandement de leur pere se mirent en embusquade , & occirent Alcmæon. Arfinoë blasma fort ce qu'ils auoient fait : Parquoy les enfans de Phegée l'enfermèrent en vne arche, & la charierent par mer iusqu'à Tegee, la liurant à Agapenor: puis firent à croire qu'Alcmæon l'auoit occise. Quand Callirhoé sceut la mort d'Alcmæon, elle pria Iuppiter , ce pendant qu'il se iouoit avec elle, qu'il fist deuenir les enfans d'elle & d'Alcmæon, qui estoient encor en bas age , hommes parfaits, pour venger la mort de leur pere. Cela luy fut accordé , tellement que ses enfans soudain deuenus hommes coururent aus armes pour prendre vengeance promptement de ceus qui auoient tué leur pere, Environ ce temps, Pro-

noüs

noüs & Agenor, enfans de Phegée s'en alloient en Delphes, portants le couvrechef & le carquan pour le consacrer à Apollon : & logerent chez Agapenor, où logerent semblablement les fils d'Alcmæon, avec Amphoterus & Acarnan. Là ils tuèrent les meurtriers de leur pere, puis ils s'acheminèrent vers Plophide, où ils entrerent de force au Palais de Phegée qu'ils occirent, & la femme pareillement. Toutefois ils furent poursuivis jusques à Tegée, mais à l'aide de ceus de Tegée & de quelques Argives ils se sauerent, & repoullèrent ceus de Plophide. Retournés qu'ils furent en leur pais, ils contèrent tout ce qu'ils auoient fait à leur mere, puis, suivant le commandement d'Achelois, porterent le couvrechef & le carquan en Delphes, & le dedierent à Apollon. Ils marcherent encorés outre jusques en Epire, dont ils amasserent les habitans pour aller peupler le pais qu'ils nommèrent Acarnanie. Euripide dit que Alcmæon, au temps qu'il estoit insensé & furieux, engendra en Mantó fille

de Tirefias deus enfans: vn fils nommé Amphilochus, & vne fille appelée Tifiphoné: lesquels il transporta à Corinthe, & recommanda au Roy Creon. Mais la femme de Creon craignant que pour l'excellente beauté de Tifiphoné Creon quelque iour la prist à femme, la vedit, Alcrazon l'acheta sans penser que ceste esclauue fust la fille. Il retourna aussi à Corinthe pour redemander ses enfans, où il porta encores vn sien fils. Amphilochus par le conseil de l'Oracle s'en alla demeurer en Argos qui est nommé de son nom Amphilochicum.

16.

Il est temps que nous retournions à parler de Pelasgus, qu'Acusilas dit estre fils de Iupiter & de Niode, cōme nous auons dit icy dessus. Hesiodé escrit qu'il estoit de la terre mesmes. De luy & de Melibœe fille de L'Océā, ou selon les autres, de Cyllene la Nympe, nasquit Lycaon, qui fut Roy d'Arcadie, & eut de plusieurs femmes cinquante fils, dont voici des noms: Mærnalus, Thesprotus, Helix, Nyctimus, Peucetus, Capcon, Mecisteus, Opleus, Macarcus, Macednus, Horus,

Polychus, Acontes, Euæmō, Ancyor, Archelaus, Carteron, Ægeon, Pallas, Eumon, Canethus, Prothoüs, Linus, Corethon, Mænalus, Teleboas, Phisus, Phassus, Phtinus, Lycus, Alipheus, Genetor, Bucolion, Socleus, Phineus, Eumetes, Harpaleus, Portheus, Platon, Acmon, Cynæthus Leon, Harpalycus, Heræus, Titanes, Mantinus, Cletor, Stymphalus, Orchomenus, & Nyctimus le ieune. Ceus-ci, tant en orgueil qu'en impieté, passerent tous les humains. Parquoy Iupiter pour esprouer ce qu'il en estoit, s'adressa à eus ayant pris la semblance d'un manouurier & gagnedenier: Si tost qu'ils le virent ils l'inuiterent à prendre le logis & traitement chez eus. Lors coupèrent la gorge à vn enfant du pais voisin, dont ils meslèrent les entrailles parmi les viandes du sacrifice, & par le conseil de Mænalus leur aîné les seruirent à table. Iupiter fort despité de tel seruice renuersa la table au lieu qui est encor auourd'huy appellé Trapezus, & fouldroya Lycaon avec tous

ses enfans, excepté Nyctimus le plus ieune de tous. La terre adonc tendant les mains à Iupiter, & touchant doucement sa dextre, appaisa son courroux. Nyctimus succeda au Royaume pendant le regne duquel aduint le deluge de Deucalion. lequel d'aucuns disent estre aduenu par la mauuaise vie & meschanceté des fils de Deucalion. Eumelus, & quelques autres racontent que Lycaon eut vne fille nommée Calliste, laquelle Hesiode dit estre vne des Nymphes. Asius escrit qu'elle estoit fille de Nyctée. Pherecyde appelle son pere Ceteus. Elle estoit cōpaigne de Diane à la chasse: portoit mesme robe: & auoit juré à la deesse de garder à iamais sa virginité. Iupiter espris de son amour en iouit malgré elle, ayant pris la semblance de Diane selon d'aucuns, & selon les autres, d'Apollon. Et afin que Iunon n'en sceust rien, il la changea en Ourse. Lors Iunon persuada à Diane de l'enfermer pour beste sauuage. Quelques vns disent que Diane l'occist à coups de sagettes, pour n'auoir pas

*a Ouide
au 2. liu.
de la Met.
dit que ce
fut Iunon.*

gardé sa virginité selon sa promesse. Si tost que Callisto fut morte, Iuppiter prit l'enfant dont elle estoit grosse, & le donna à Maia pour le nourrir en Arcadie, dont il fut nommé Arcas. Il mit aussi Callisto entre les estoilles, & luy donna le nom de l'Ourse. D'Arcas & de Leanira (fille d'Amyclas, ou de Meganira fille de Crocon, ou plustost, cōme dit Eumelus, de la Nymphē Chrysopea,) furent engendrés deus fils, Elacus, & Aphidas: qui par tagerēt la terre de leur pere entre eus. Toutefois la seigneurie & principale puissance demeura à Elatus, lequel engendra en Laodice fille de Cinyras Stymphalus & pereus. Les enfans d'Aphidas furent Aleus, & Sthenebœa qui fut mariée à Proetus. D'Aleus & de Neæra, fille de pereus nasquit vne fille nommée Augé, & deus masses, Cephæus & Lycurgus.

Ceste Augé forcée par Hercule, cacha l'enfant dont elle acoucha dedans le bois sacré à pallas, dont elle estoit prestresse. Or aduint il que la terre demeura toute sterile, & que les Oracles

respondirent sur cela, qu'au bois sacré de pallas, il y auoit quelque impieté cachée. A la fin son pere mesmes decouurit son crime, & la liura à Nauplius pour la faire mourir. Nauplius la mit entre les mains de Theutras seigneur de Mysie, qui en fit à son plaisir: dont nasquit vn enfant qui fut abandonné aus bestes sur le mont parthenius: Et parce qu'une bische luy auoit donné la mammelle il fut appellé Felphus. Les bouuiers de Corythus le nourrirent iusqu'à ce qu'il fut grand. Lors il s'en alla en Delphes s'enquerir de ses pere & mere. par le conseil de l'Oracle il prit son chemin droit en Mysie, où Theutras l'adopta pour son fils, & l'institua heritier du royaume apres sa mort. Les enfans de Lycurgus & de Cleophile (autrement d'Eurynomé) furent: Ancæus, Epochus, Amphidamas, & Idæus. Les enfans d'Amphidamas furent Milanion, & Antimache qu'espousa eurysthee. D'Iasus & de Clymene fille de Mynias nasquit Atalâte. Son pere desiroit fort d'auoir des enfans males, à ceste cause il ex-

posa cette fille. Mais vne Ourse l'alaita, & luy vint souuent dōner la manuelle iusqu'à ce qu'elle fut trouuée par des chasseurs qui la nourrirent. Estant desta grāde, elle garda fort songneusement sa virginité, & demeura par les deserts, s'exerçant continuellement à la chasse toute armée. Elle fit mourir à coups de flesches rhoecus & hylæus centaures, qui la vouloient forcer: Et se trouuoit non seulement à la chasse avec les plus preus & vailants hommes: (comme à la chasse du sanglier Calydonien:) mais aussi aux ieus ordonnés en l'honneur de pelias, où elle luita contre peleus, & emporta la victoire. Au bout de quelque tēps elle trouua ses pere & mere, qui luy conseillèrent de se marier. Lors elle s'en alla au lieu où lon s'exerçoit à la course, & y ficha vn pal de trois coudées. Là elle couroit toute armée, & desfioit à la course ses amoureux, sous telle condition, que si elle les vainquoit il leur conuenoit laisser la vie, & si elle estoit vaincuë elle prendroit le vainqueur en mariage. Beaucoup de

LE III. LIVRE

ceus qui la demandoient à femme y auoient laissé la vie, quand Milanion espris de sa beauté se presça à la course, ayât apporté avec soi des pommes d'or que luy auoit donné Venus, lesquelles il ietta au chemin en courant. Atalante s'amusa à les amasser, & par ce moyen vaincuë fut cōtrainte d'espouser Milanion. Le bruit est qu'vne fois qu'ils auoiēt cessé leur chasse, ils entrerēt en vn bois dedié à Iupiter où ils prindrent leur deduit ensemble: parquoy ils furent changés en lions. Heliodo & plusieurs autres racontent qu'Atalate n'estoit pas fille d'Ias^o, mais de Schoenee. Euripide appelle son pere Menalus, & son mari, Hippomenes, non pas Milanion. De ceste Atalante & de Milanion, (ou de Mars, selon d'aucuns) nasquit Parthenopæus qui guerroya les Thebains.

18.

D'Atlas & de Pleioné fille de l'Océan furēt engendrées sept filles sur le mōt Cyllene, surnommées les Pleiades: Alcyone, Nerepe, Celæno, Electra, Sterope, Taygete, Maia. De ces sept, Oceanomus en prit vne à femme, à sçauois

Sterope. Merope fut mariée à Sisyphus. Neptuné eut la compagnie de deus. La premiere fut Celæno, en laquelle il engēdra Lycus, qu'il enuoya demeurer es isles fortunées. L'autre fut Alcyone, qu'il fit mere d'Aethusa. De cette-ci & d'Apollon nasquit Eleuthere, qui fut tres-excellente en beauté: & aussi deus fils, Hyreus, & Hyperenor. Hyreus eut deus fils de la Nymphé Clenia, Nycteus & Lycus. Nycteus eut vne fille de sa femme Polyxō nōmée Antiope, en laquelle Iupiter engendra Zethus & Amphion.

Iupiter coucha aussi avec le reste des Atlantides: Tescmoin Maia leur aînée: laquelle grosse de son fait acoucha de Mercure en vn antre du mont Gyllene. Mercure estoit encores au berceau quand il en saillit hors pour s'en aller en Pierie, où il destourna & desroba les vaches que païssoit Apollō. Et afin qu'on ne peut sūiure le larō à la trace il chaussa comme des souliers aus pieds des vaches, dont il emmena vne partie vers Tylus, & les autres cacha en vne spelonque. De celles

respondirent sur cela, qu'au bois sacré de pallas, il y auoit quelque impieté cachée. A la fin son pere mesmes decouurit son crime, & la liura à Nauplius pour la faire mourir. Nauplius la mit entre les mains de Theutras seigneur de Mysie, qui en fit à son plaisir: dont nasquit vn enfant qui fut abandonné aus bestes sur le mont parthenius: Et parce qu'une bische luy auoit donné la mammelle il fut appellé Telephus. Les bouuiers de Corythus le nourrirent iusqu'à ce qu'il fut grand. Lors il s'en alla en Delphes s'enquerir de ses pere & mere. par le conseil de l'Oracle il prit son chemin droit en Mysie, où Theutras l'adopta pour son fils, & l'institua heritier du royaume apres sa mort. Les enfans de Lycurgus & de Cleophile (autrement d'Eurynomé) furent: Ancæus, Epochus, Amphidamas, & Idæus. Les enfans d'Amphidamas furent Milanion, & Antimache qu'esposa eurysthee. D'Iasus & de Clymene fille de Mynias nasquit Atalâte. Son pere desiroit fort d'auoir des enfans males, à ceste cause il ex-

posa cette fille. Mais vne Ourse l'alaita, & luy vint souuent dōner la manuelle iusqu'à ce qu'elle fut trouuée par des chasseurs qui la nourrirent. Estant desia grāde, elle garda fort songneusement sa virginité, & demeura par les deserts, s'exerçant continuellement à la chasse toute armée. Elle fit mourir à coups de fleches rhoecus & hyllæus centaures, qui la vouloient forcer: Et se trouuoit non seulement à la chasse avec les plus preus & vailants hommes: (comme à la chasse du sanglier Calydonien:) mais aussi aux ieus ordonnés en l'honneur de pelias, où elle luita contre peleus, & emporta la victoire. Au bout de quelque tēps elle trouua ses pere & mere, qui luy conseillèrent de se marier. Lors elle s'en alla au lieu où lon s'exerçoit à la course, & y ficha vn pal de trois coudées. Là elle couroit toute armée, & desfioit à la course ses amoureux, sous telle condition, que si elle les vainquoit il leur conuenoit laisser la vie, & si elle estoit vaincuë elle prendroit le vainqueur en mariage. Beaucoup de

LE III. LIVRE

ceus qui la demandoient à femme y auoient laissé la vie, quand Milanion espris de sa beauté se preséra à la course, ayât apporté avec soi des pommes d'or que luy auoit donné Venus, lesquelles il ietta au chemin en courant. Atalante s'amusa à les amasser, & par ce moyen vaincuë fut cōtrainte d'espouser Milanion. Le bruit est qu'vne fois qu'ils auoiēt cessé leur chasse, ils entrēt en vn bois dedié à Iupiter où ils prindrent leur deduit ensemble: parquoi ils furent changés en lions. Hesiodé & plusieurs autres racontent qu'Atalate n'estoit pas fille d'Ias⁹, mais de Schoeneë. Euripide appelle son pere Menalus, & son mari, Hippomenes, non pas Milanion. De ceste Atalante & de Milanion, (ou de Mars, selon d'aucuns) nasquit Parthenopæus qui guerroya les Thebains.

18.

D'Atlas & de Pleioné fille de l'Océan furēt engendrées sept filles sur le mōt Cyllene, surnommées les Pleiades: Alcyone, Nerepe, Celæno, Electra, Sterope, Taygete, Maia. De ces sept, Oenomaus en prit vne à femme, à sçauoir

Sterope. Merope fut mariée à Sisyphus. Neptune eut la compagnie de deus. La premiere fut Celano, en laquelle il engēdra Lycus, qu'il enuoya demeurer es isles fortunées. L'autre fut Alcyone, qu'il fit niere d'Aethusa. De cette-ci & d'Apollon nasquit Eleuthere, qui fut tres-excellente en beauté: & aussi deus fils, Hyreus, & Hyperenor. Hyreus eut deus fils de la Nympe Clenia, Nycteus & Lycus. Nycteus eut vne fille de sa femme Polyxo nommée Antiope, en laquelle Iupiter engendra Zethus & Amphion.

Iupiter coucha aussi avec le reste des Atlantides: Tescmoin Maia leur aînée: laquelle grosse de son fait acoucha de Mercure en vn antre du mont Gyllene. Mercure estoit encores au berceau quand il en saillit hors pour s'en aller en Pierie, où il destourna & desroba les vaches que païssoit Apollō. Et afin qu'on ne peut suiure le latrō à la trace il chaussa comme des souliers aus pieds des vaches, dont il emmena vne partie vers Tylus, & les autres cacha en vne spelonque. De celles

cy il en tua deus, dont il attacha les peaus à des rochers: puis mangea la chair, vne partie rostie, & l'autre bouillie. De là il s'en retourna vistemment au mont Cyllene où il trouua vne tortuë deuant sa cauerne. Il la prit, & la vida toute: puis estendit sur le test des chordes faites des boyaus des vaches qu'il auoit tuées, pour en façonner vne lyre. Voila comment Mercure le premier mōstra à rostir la chair, trouua la lyre, & l'archet aussi. Apollon cherchant ses bœufs s'adressa aus citoyens de Pylus pour en sçauoir nouvelles: qui luy respondirent qu'ils auoient bien veu vn petit enfant qui les emmenoit, mais ils ne pouuoient dire en quelle part: à cause que la trace n'apparoissoit aucunement. Apollon donc eut recours à son art de diuination par lequel il sçeut qui estoit le larron. Soudainement il vint vers Maia, & se plaignit de son fils, l'accusant de larcin. Elle luy monstra encore emmailloté en son berceau. Adonc il le prit, & le portant à Iupiter luy demanda ses vaches. Iupiter le condā-

na à les rendre: Toutefois il persista à nier qu'il les eust desrobées iusqu'à ce que Apollon le mena en Pylus, où il luy rendit ses yaches. Mais quand Apollon eut ouy l'armonie de la lyre, il luy fit vn presôt de ses vaches en recõpense. Mercure les accepta: & ce pendant qu'il les faisoit paistre, assembla & cola plusieurs chalumeaus dont il façõna vne fluste, ^{a Cõrre la fable vulgaire, qui en dit Pan l'inuenteur.} qu'il enfla & fit sonner si doucement qu'Apollõ eut aussi enuie de l'auoir. Et pour venir à chef de son intention luy donna vne verge d'or qu'il portoit ordinairement en gardant ses bœufs. Mercure fut trescontent de prendre ce present pour sa fluste: loint qu'il auoit grãd desir d'apprendre d'Apollon l'art de deuiner. Apollon donc luy dõna sa verge, & luy apprit la science de predire le futur avec des gettons. D'auantage Iupiter le fit son messager, & aussi des dieux d'embas & soulterrains. Taygete conceut vn fils de Iupiter nommẽ Lacedæmõ, de qui la contrée de Lacedæmon retient le nom. De ce Lacedæmon & de Sparte fille d'eurotas (dont fut pere

Lelex, qui estoit né au pais & de la terre mesmes, & fut la Nymphé Nais Cleocharca (sa mere,) nasquirent Amyclas, & Eurydice qui fut femme d'Acrisius. Les enfans d'Amyclas & de Diomedé fille de Lapithas, furent, Cynorthes & Hyacinthus. On dit que cet Hyacinthus fut fort aimé d'Apollon, lequel toutefois le tua sans y penser, en lançant vn disque. Perieres fut fils de Cynortes, lequel espousa Gorgophone fille de Perseus, ainsi que dit Stefichore; & eut d'elle quatre fils: Tyndareus, Icarius, Aphareus & Leucippus. D'Aphareus & d'Arene fille d'Oebalus, nasquirent Idas, Lynceus, & Pifus. toutefois selon l'opiniõ de plusieurs, Idas fut fils de Neptune. Lynceus eut l'œil si aigu, & fut si clairvoyant à ce qu'on dit, qu'il voyoit mesmement tout ce qui estoit sous terre. Leucippus eut deus filles de Philodice fille d'Inachus: Laira & Phoebe, que Castor & Pollus ravirent & espousèrent. Depuis il eut aussi vne fille nommée Arsinoé, laquelle engrossée par Apollõ acoucha d'Esculape, quel-

ques vns disēt qu'Æsculape ne fut pas
 fils d'Arfinoé; mais de Coronis fille de
 Phlegyas, & qu'il nasquit au pais de
 Thessalie. Ils disent d'auantage qu'A-
 pollon en iouyt aussi tost qu'il en fut
 amoureux. Encor disent ils que sō pe-
 re la maria à Ischis fils d'Elatus, parce
 qu'elle s'estoit donnée à Apollō cōtre
 sa volonté & cōsentemēt. Le Corbeau
 qui l'auoit accusée (d'adultere) fut
 maudit par Apollon, & de blanc qu'il
 auoit tousiours esté auparauant de-
 uint de couleur noire. Neantmoins
 Apollon tua la pauvre Coronis :
 Et ainsi que son corps brusloit en
 vn amas & pile de bois, selon la
 coustume il tira vistemēt du feu le
 fruct dont elle estoit grosse, & le
 porta au Centaure Chiron : qui en le
 nourrissant luy apprit, & la medecine,
 & la chasse.

Æsculape deuint vn grand Chirur-
 gien, & eut telle experience en cet art
 que non seulement il gardoit de mou-
 rir ceus qui estoient en toute extremi-
 té de maladie, mais aussi resuscitoit les
 morts. Car Pallas luy auoit donné du

sang qui couloit des veines de la Gorgone : Et il se seruoit de celuy des veines du costé gauche au dommage & à la ruine des hommes, & de celuy des veines du costé droit à leur salut & santé. Et par ce moyen resuscitoit les morts, ainsi que nous auons dit. Il s'en trouue plusieurs à qui il a rendu la vie, comme à Capaneus & Lycurgus. Stesichore met en ce nombre Eriphyle & Hippolytus. Celuy qui a escrit les Naupactiques y conte Tyndareus, Panyasis, Hymeneus : Et les Orphiques, Glaucus fils de Minos, ainsi que dit Mnesagoras. Iuppiter craignant si les hommes auoient cette medecine & recepte qu'ils ne s'en entraidassent. foudroya Æsculape. Dequoy Apollon despité tua les Cyclopes qui luy auoient forgé ce foudre. Iuppiter pour cela deliberoit de le faire trespucher au Tartare : Toutefois à la priere de Latone il luy commanda seulement qu'il descendist en terre, & y seruist quelque homme par l'espace d'un an entier. Apollon donc s'en alla en la ville de Pheræ vers Admetus fils de Pheres,

se mit à ses gages, & le seruit de bou-
 uier : pendant lequel temps il fit que
 toutes les vaches de son maistre eurent
 deus veaus à chasque portée. Pour re-
 tourner à nostre propos d'Aphareus: Il
 y en a qui disent qu'Aphareus & Leu-
 cippus furent fils de Perieres fils d'Æo-
 lus : & que Perieres fut fils de Cynor-
 tes, & Oebalus de perieres. d'Oebalus,
 & de la Nympe Naide Batea, nasqui-
 rent trois fils, Tyndareus, Hippocoon,
 & Icarion. Les fils d'Hippocoon fu-
 rent Dorycleus, Scæus, Emarphorus,
 Hippothous, Eurytus, Hippocorystes,
 Alcinius, & Alcon. Hippocoon se fiant
 au nombre de tant d'enfans ietta hors
 de lacedæmone Icarion & Tyndareus,
 qui se retirerent par-deuers Thestius,
 & apres luy auoir aidé à la guerre qu'il
 faisoit contre ses voisins, Tyndareus
 espousa sa fille Leda: puis au temps
 qu'Hercule tua Hippocoon & tous
 ses enfans, ils s'en retournerent en leur
 pays d'où fut Roy Tyndareus. D'Ica-
 rius & de Peribœa Nympe Naide
 nasquirent cinq fils masculles, Thoas,
 Damalippus, Imeusimus, Aletes, & Pe-

rilas : Et vne fille aussi nommée Penelope qui fut mariée à Vlyffe.

21. Timandra fut fille de Tyndareus & de Leda, & eut Echemus à mary. Encores eut Tyndareus d'autres filles, comme Clytemnæstra, qui espousa Agamemnon : & Philonoë, que Diane rendit immortelle : Il aduint la mesme nuit que Iuppiter coucha avec Leda changé en Cygne, que Tyndareus l'engrossa aussi. De Leda donc & de Iuppiter nasquirent Helene & Pollux : & de Tyndareus, Castor. Plusieurs sont d'opinion qu'Helene estoit fille de Nemesis & de Iuppiter : & que Nemesis le fuyant fut chagée en vne oye, laquelle Iuppiter couvrit, ayant pris la forme d'un Cygne. Nemesis en accoucha d'un œuf au lieu d'un enfant, & le donna à un pasteur qu'elle trouua parmy les bois, pour le porter à Leda : qui le garda songneusement en un coffre, iusqu'au temps & terme prefix qu'Helene en nasquit : laquelle Leda nourrit & esleua comme sa propre fille. Pour l'excellente beauté dõt elle fut douée, Thesée premieremēt la ravit, & l'em-

mena en Athenes. Pollux & Castor pour la rauoir y menèrent vne armée, ce pendant que Thesee estoit aus enfers, prindrent la ville, recourerent leur soeur Helene, & emmenerēt captiue Æthea mere de Thesee. Les Rois & seigneurs de Græce peu apres arriuerent de tous costés en Sparte, pour demander Helene en mariage, dont sensuyuent les noms: Vlysse fils de Læertes: Diomedes fils de Tydee: Antilochus fils de Nestor: Agapenor fils d'ancæus: Stenelus fils de Capaneus: Amphilochus fils de Creatus: Thalius fils d'Eurytus: Megeus fils de Phyleus: Amphilochus fils d'Amphiaraus: Mnestheus fils de Peteus: Schedius fils d'Epistrophus: Polyxenus fils d'Agasthenes: Penelus fils de Leitus: Aiaz fils d'Oileus: Ascalaphus & Ialmenus enfans de Mars: Elephenor fils de Chalcodon: Eumelus fils d'Admetus: Polypoetes fils de Pirithous: Leonteus fils de Coronus: Podalyrius & Machaon enfans d'Æsculape: Philoctetes fils de Pœan: Eurypylus fils d'Euaemon: Proteus fils d'Iphiclus: Me-

rilais : Et vne fille aussi nommée Penelope qui fut mariée à Vlyffe.

21. Timandra fut fille de Tyndareus & de Leda, & eut Echemus à mary. Encores eut Tyndareus d'autres filles, comme Clytemnæstra, qui espousa Agamemnon : & Philonœe, que Diane rendit immortelle : Il aduint la mesme nuit que Iuppiter coucha avec Leda changée en Cygne, que Tyndareus l'engrossa aussi. De Leda donc & de Iuppiter nasquirent Helene & Pollux : & de Tyndareus, Castor. Plusieurs sont d'opinion qu'Helene estoit fille de Nemesis & de Iuppiter : & que Nemesis le fuyant fut chagée en vne oye, laquelle Iuppiter courrit, ayant pris la forme d'un Cygne. Nemesis en acoucha d'un œuf au lieu d'un enfant, & le donna à un pasteur qu'elle trouua parmi les bois, pour le porter à Leda : qui le garda songneusement en un coffre, iusqu'au temps & terme prefix qu'Helene en nasquit : laquelle Leda nourrit & esleua comme sa propre fille. Pour l'excellente beauté dõt elle fut douëe, Thesée premieremēt la ravit, & l'em-

mena en Athenes. Pollux & Castor pour la rauoir y menèrent vne armée, ce pendant que Thesee estoit aus enfers, prindrent la ville, recourerent leur soeur Helene, & emmenerēt captiue Æthea mere de Thesee. Les Rois & seigneurs de Grace peu apres arriuerent de tous costés en Sparte, pour demander Helene en mariage, dont sensuyuent les noms: Vlyse fils de Laertes: Diomedes fils de Tydee: Antilochus fils de Nestor: Agapenor fils d'Ancaus: Stenelus fils de Capaneus: Amphilochus fils de Creatus: Thalius fils d'Eurytus: Megeus fils de Phyleus: Amphilochus fils d'Amphiaraus: Mnestheus fils de Peteus: Schedius fils d'Epistrophus: Polyxenus fils d'Agasthenes: Penelus fils de Leitus: Aiaz fils d'Oileus: Ascalaphus & Ialmenus enfans de Mars: Elephenor fils de Chalcodon: Eumelus fils d'Admetus: Polypoetes fils de Pirithous: Leonteus fils de Coronus: Podalyrius & Machaon enfans d'Æsculape: Philoctetes fils de Pœan: Eurypylus fils d'Euaemon: Protefilaus fils d'Iphiclus: Me-

menelaus fils d'Atreus: Ajax & Teucer enfans de Telamon: Patroclus fils de Menœtias. Tyndareus voyant vn si grand nombre de seigneurs eut crainte que s'il en choisiroit vn pour gendre entre les autres, le reste ne fist quelque esmeute & sedition. Mais Vlyssè luy promit d'y trouuer vn remede, & gardet qu'il n'aduint quelque discorde, moyennant qu'il luy iurast de luy aider à auoir Penelope en mariage. Quand Tyndareus l'eut assure de cela, Vlyssè luy conseilla de prendre le serment de ceus qui pretendoient au mariage d'Helene, par lequel ils s'obligeoient de donner tout aide & confort à celuy qu'il choisiroit pour mary de sa fille, contre tous ceus qui voudroient luy faire quelque tort & outrage. Cecy entendu par Tyndareus il fit premieremēt iurer tous les poursuuans, comme il estoit conseillé: puis declara qu'il vouloit Menelaus pour son gendre: Et si fit tant enuers Icarus qu'il promit sa fille Penelope à Vlyssè. De menelaus & d'helene naquit Hermione. De luy mesmes & de

D'APOLLODORE. xiv

Dule Pieride, natieue d'Ætolie, fut fils Nicostratus. Selon acufilaus il engendra en Teridaë Megapenthes: Et Xenodamus en la Nymphè Gnosienne, selon Eumelus: Quant aus enfans de Leda, Castor s'exerça & façonna à la guerre: Pollux à combattre avec des cestes, & à coups de poing: Et furent tous deus pour leur force & vaillance appellés Dioscuri: c'est à dire enfans de Iuppiter. Ils s'enamourerent des filles de Leueippus, qu'ils rauirent & espoulerent, les emmenant de Messene. De Pollux & de Phœbe nasquit Mnesileus: De Castor & d'Elaira, Anogon. Or vne fois ils se trouuerent avec Idas & Lynceus enfans d'Aphareus à desrober & emmener vn butin de bœufs & de vaches d'Arcadie, & se rapporterent au iugement & vouldent d'Idas, touchant la distribution & les parts de la proye. Lors Idas coupa vn bœuf en quatre pieces, puis dist que celui qui le premier deuoreroit sa part auroit la moitié du butin, & le second le reste. A peine eut-il acheuè ceste parole, qu'il engloutit sa part.

premierement, & soudain apres celle de son frere. Et par ce moyen emmenèrent ensemble toute la proye à Messene. Les iumeaus ainsi mocqués amassèrent vne armée avec laquelle ils recourerent leur proye, & si gagnèrent encor maint autre bon butin. Dauantage ils dressèrent vne embuscade à Idas & à Lynceus, en vn certain chefne, mais Lynceus aperceut Castor à trauers le chefne, & en fit signe à son frere Idas, qui tua Castor. Pollux les poursuyuant lança vn iauelot à Lynceus, & luy fit perdre la vie. Toutefois courant apres Idas il fut blessé d'vn coup de pierre en la teste, dont il tomba tout esblouy & estourdi. Alors Iuppiter fouldroya Idas, & enleua au ciel son fils Pollux: lequel refusa d'estre immortel puisque son frere Castor estoit mort. Parquoy Iuppiter ordonna qu'ils viuroient tour à tour, & seroient vn iour entre les dieus, & l'autre entre les morts. Estans ainsi Castor & Pollux mis au nombre des dieus, Tyndareus fit venir à soy son gendre Menelaus en la ville de Sparte, & luy

donna le Royaume.

D'Electra fille d'Atlas & de Iuppiter, nasquirent Iafon & Dardanus. Iafon deuint amoureux de Ceres, & voulant la forcer fut par Iuppiter foul-droyé. Dardanus pour la fâcherie qu'il eut de la mort de son frere, abandonna la Samothrace, & passa en la terre ferme de l'autre costé, où regnoit lors Teucer fils du fleuve Scamander & de la Nymphe Idæa, du nom duquel les peuples de ce pays estoient nommés Teucris. Dardanus fut tres-bien receu par ce Roy, qui luy donna à femme sa propre fille appellée Batea, & vne partie de la terre, où il edifia la ville Dardanus. Apres la mort de Teucer, Dardanus nomma de son nom toute la prouince Dardanie. Il eut deus fils, à sçauoir Ilus & Erichthoni⁹. Ilus deçeda sans enfans; & vint le Royaume à Erichthonius, lequel espousa Astyoche fille de Simois, dont naquit Tros. Cetuy-cy incontinent qu'il fut Roy appella la contree de son nom Troye, & espousa Callirhoë fille de Scamander: de laquelle il eut

vne fille Calirrhoé : & trois masses, Ilus, Assaracus, & Ganymedes. Ganymedes pour sa rare beauté fut ravi par l'Aigle de Iuppiter, & emporté au ciel pour y estre eschâçon des dieus. D'Assaracus, & de Hieromneme fille de Simois, fut engendré Capys, qui espousa Themis fille d'Ilus, dont naquit Anthise, avec lequel coucha Venus esprise de son amour. Deux fils en yssirent, Ænée, & Lyrus qui mourut sans hoirs. Ilus arriué en Phrygie trouua que le Roy du pays auoit establi vn combat à la luiçte, où il se feprouua, & fut vaincueur. Parquoy il receut du Roy, pour le pris de sa victoire, cinquante garçons & cinquante filles. Le Roy y adiousta, par le commandement de l'Oracle, vne vache de diuerses couleurs, & luy conseilla de bastir vne ville où la beste se coucheroit. Il se mit donc à la suyure iusqu'à ce qu'elle le mena au lieu appelé le tombeau d'Ate Phrygienne, & en ce lieu se coucha. Ilus y edifia vne ville laquelle de son nom il appella Ilium. Puis il pria Iuppiter de luy en-

uoyer quelque signe : & le lendemain dès le grand matin il aduifa deuant sa tente le Palladium venu du ciel. Il estoit grand de trois coudées : & auoit les pieds de telle façon qu'il sembloit marcher. Il tenoit vne lance haussée en sa main dextre, & en l'autre portoit vne quenaille & vn fuseau. Or est l'histoire de ce Palladium telle, à ce qu'on dit. Quand Minerue fut née elle fut nourrie auprès du marais Triton, duquel estoit fille Pallas. Elles furent toutes deus si aspres aux armes que mesmement elles s'entreattaquèrent, & vindrent aux mains. Pallas tira vn coup à Minerue dont elle eust esté fort blessée. Si Iuppiter n'eust mis au deuant de sa fille son *Ægis*. Pallas espouuantee se prit à regarder ceste *Ægis*, & cependant Minerue la blessa à mort, & la fit tomber sur le champ. Toutefois Minerue en fut tres-deplaisante, & pour se consoler fit vne image toute semblable à Pallas, luy arma la poitrine de l'*Ægis* qui auoit esté cause de sa pœur, & pour luy faire plus d'honneur voulut que ceste statue demeurast au

pres de Iuppiter. Depuis Electra en vne grande pestilence eut recours à ce Palladium, lequel elle apporta quant & soy en la terre Iliaque. Le Roy Ilus, qui y eut aussi grande devotion & reuerence luy edifia vn temple. Voila ce que l'on dict du Palladium.

23.

Ilus espousa Eurydice fille d'Adraste, duquel mariage fut procréé Laomedon : qui prit aussi à femme Strymno fille de Scamander, ou, selon d'autres, Placias fille d'Atree : & selon d'autres, la fille de Leucippus. Ses enfans males furent, Tithon, Lampon, Clytus, ou Clytius, Icetaon, & Podarces. Ses filles Hesioné, Cilla, & Astyoché. Il eut encor Bucolion de la Nymphe Chalybe. Quant à Tithon, l'Aurore le ranit, & l'emporta en Ethiopie, pour la grande amour qui s'alluma en elle de la beauté : Et d'eux nasquirent Hemathion & Memnon. Apres qu'Ilium fut pris par Hercule (dont nous parlerions nagueres) le Royaume vint à Podarces, qui fut autrement appellé Priam. La premiere femme qu'il espousa fut Arisba fille de Nerope. Et en
 eut

eut vn fils nommé *Ælacus*, de qui fut femme *Sterope* fille de *Cebriones*, dõt il porta la mort si impatientment que de dueil il en fut changé en vn oiseau appellé *plongeon*. *Priam* quita depuis la femme *Arisba* à *Hyrthacus*, & espousa en secondes nopces *Hecuba* fille de *Dymas*, ou de *Cisseus*, selon les autres. Il y en a qui disent qu'il se maria à la fille du fleuve *Sangarius* & de *Merope*. *Hector* fut le premier de leurs enfans : Et quand la Royne fut presté d'acoucher du second, il luy fut aduis qu'elle enfantoit vne torche ardente, qui brusloit & ruynoit toute la ville. *Priam* aduerti par elle de ce songe fit appeller son fils *Aelacus*. Car *Merops*, qui estoit son ayeul maternel, luy auoit appris la science d'interpreter les songes. *Ælacus* leur predist que l'enfant qui estoit à naistre seroit la ruine & destruction du pays, & insista fort à ce qu'il fust exposé & abandonné aus bestes. *Priam* donc aussi tost que l'enfant fut né le donna à vn sien domestique pour le porter & exposer sur le mont *Ida*. Le nom de ce serui-

teur estoit Agelaus, ou Archelaus : qui retrouua l'enfant par luy laissé entre les bestes sauvages sain & entier cinq iours apres ; pendant lequel temps, vne Ourse l'auoit alaieté. parquoi, l'emportant chez soy, le nourrit cōme sien, & le nomma Paris. Estant deuenu grandelet il changea de nom, & fut appellé Alexandre, parce qu'il passoit tous autres en beauté & en force, repoussoit l'effort des voleurs & brigands, & aidoit à nourrir & entretenir les troupeaus. Apres Paris Hecuba enfanta quatre filles: Creüsa, Laodice, Polyxena, & Cassandra, à qui Apollon promit d'apprendre l'art de deuiner si elle luy vouloit ottroyer son amour. Mais quand elle l'eut appris elle ne luy voulut tenir promesse. Adonc Apollon qui ne luy pouoit oster la diuination luy osta la creance, & fit que nul n'adiousteroit foi à ce qu'elle prediroit. Depuis Hecuba engendra Deiphobus, Helenus, Pammon, Polites, Antiphus, Hipponous, Polydorus, & Troilus, duquel on dict qu'Apollon fut le pere, Priam eut en

cor plusieurs enfans d'autres femmes: Melampus, Gorgythion, Philæmon, Hippothous, Glaucus, Agathō, Chersidamas, Euagoras, Hippodamas, mector, Atas, Doryclus, Lycaon, Dryops, Bias, Chromius, Astygonus, Telestas, Euander, Cebriones, Melius, Archemachus, Laodocus, Echephron, Idomèneus, Hyperion, Ascanius, Democoon, Arrhetus, Deioptes, Clouius, Echemon, Hypirychus, Ægeoneus, Lysithous, & Polymedon. Ses filles furent, Meduse, Medesicaste, Lysimache, & Aristodeme.

Hector espousa Andromache fille d'Ætion, & son frere Alexandre prit à femme Oenone fille du fleuve Cebren, laquelle auoit appris de Rhea la science de deuiner. Parquoi elle predict à Paris qu'il ne s'embarquast pour aller vers helene. Et voyant qu'il ne la vouloit croire l'asseura que quelque iour il seroit contraint de venir à elle estât blessé: & qu'elle seule auroit puissance de le guerir. Il ne laissa pourtant de rauir & emmener helene de Sparte, dōt on mena grosse guerre aus Troyens,

& luy à la fin fut blessé par Philoctetes des sagettes d'hercule. Alors il s'en alla vers Oenone au mont Ida. Toutefois la Nymphé se souvenant du tort & de l'outrage qu'il luy auoit fait refusa de le penser. Alexandre donc finit ses iours ainsi qu'on le remportoit à Troye. Oenone, qui s'estoit repentie incontinent, lui portoit des medecines propres pour sa playe (car elle entendoit parfaitement la medecine & l'art d'enchanter les maladies:) mais elle le trouua desia mort: dont elle cōceut telle douleur qu'elle se pendit. Or changeons de propos, & venons au fleuve Asopus fils de l'Ocean & de Tethys: ou de Neptune & de Pero, selon Acusilaus: ou de Iupiter & d'Eurynome, selon les autres. Il espousa Metope fille du fleuve Ladon, dont il eut deus fils, Ismenus; & Pelagon: & vingt filles. Lune d'elles fut Ægine que Iupiter rait. Asopus la cherchant arriva à Corinthe où il en eut nouvelles par Sisyphus qui luy declara que Iupiter estoit le raisseur. Il poursuiuit donc Iupiter iusqu'à tant qu'il luy

2 plus
ΜΟΙΣΧΗΝ.

ça son fouldre, & le renuoya à sa ri-
 uiere & propre demeure. Pour cela il
 roule & fait encor auourd'huy floter
 des charbons sur les eaus. Iupiter em-
 porta Ægine en l'isle qui estoit anciẽ-
 nement dicte Oenone, & maintenant
 de son nom est appellée Ægine, en la-
 quelle il cueillit la fleur de sa beauté,
 & engendra en elle Aeacus: En la fa-
 ueur duquel estât seul en ceste isle Iu-
 piter chãgea des fourmis en hommes.
 Eudeis fille de Chiron fut sa femme,
 dont il eut deus fils, Peleus & Tela-
 mon. Pherecyde toutẽsfois escrit que
 Telamon estoit ami, non pas frere de
 Pelee, & qu'Actæus estoit son pere:
 & sa mere Glauce fille de Cretheus.
 Aeacus engendra aussi Phocus en la
 nymphe Plamathe fille de Neree, qui
 reuesche à son desir, pour luy eschaper
 s'estoit chãgée en fontaine. Cest Aea-
 cus fut plus deuot & amateur de pie-
 té que nul autre. Pour ceste cause, au
 temps que la Grece enduroit extre-
 me famine par le forfait de Pelops,
 qui faisant la guerre à Stymphalus
 Roy d'Arcadie, & ne pouuant ranger

ce país sous son obeissance, le tua meschamment sous couleur d'amitié: & l'ayant desmembré en ietta les pieces çà & là. Les Oracles des dieux interrogés sur ceste famine responderēt que la Græce pourroit estre deliurée de tant de maus qui la menaçoïēt si Aeacus vouloit faire sa priere aus dieux pour elle. Ce qu'il fit, & soudain la famine cessa. On dit que mesmes apres sa mort il est fort honoré aus enfers, & qu'il garde les clefs de Pluton. Entre les enfans d'Aeacus Phocus fut le plus adextre aux combats, qui esmeut ses freres Telamon & Peleus à pourchasser secretement sa mort. Or aduint en tirant par sort que Telamon iouïa vn iour contre luy au ieu du disque, dōt il le frappa en la teste, & le tua: puis avec l'aide de Pelée le cacha dedans quelque forest. Ce meurtre estant peu apres descouuert, il furent contraints de s'enfuir d'Ægine.

25.

Telamō arriua en Salamis vers Cychreus fils de Neptune & de Salamis fille d'Asopus: & là il tua vn grand ser-

pent qui destruisoit toute l'isle dont Cychreus estoit seigneur: Et quand ce Roy mourut, se voyant sans enfans lui laissa le Royaume. La femme de Telamon fut Peribæa, fille d'Alcathous de qui fut pere Pelops. Hercule fauorifant ce mariage fit priere aus dieus qu'ils leur donnassent vn enfant male. Sa priere acheuée il s'apparut vn aigle, dont l'enfant qui nasquit depuis fut nommé Ajax. Telamō suyuit Hercule à la guerre cōtre les Troyens, où il eut pour sa part du butin Hesione fille de Laomedon: en laquelle il engēdra Teucer. Peleus s'enfuit en Phicia vers Eurytion fils d'Actor par lequel il fut expié, & espousa sa fille Antigone, avec la tierce partie du Royaume. Il eut vne fille nommee polydora, laquelle fut femme de Borus fils de Perieres. Depuis il alla à la chasse du sanglier Calydonien avec Eurytiō, où pensant brandir vn dard contre le sanglier il en frappa son beau pere & le tua cōtre sa vouldonté. Ainsi de rechef il fut contraint de s'enfuir de Phicia, & se retirer en Iolcos vers Acastus qui

l'expia ; En ce temps il s'esprouua à la luitte contre Atalante, és ieus qui se faisoient en l'hōneur de pelias. Or fut Astyadamia femme d'Acastus fort esprise de sa beauté, & luy enuoya plusieurs messages & prieres d'amours, sās le pouuoir tirer à sa cordelle. Parquoi elle manda à sa femme que Pelee deuoit bien tost espouser Sterope fille d'Acastus ; Ce qu'elle n'eut pas plustost entendu que de douleur elle se pendit. Astyadamia non contente de cela, vint encor à son mari Acastus, lui donner à entendre que Pelee l'auoit priée de son deshōneur. Toutefois Acastus ne voulut le faire mourir parce qu'il l'auoit expié, mais il le mena à la chasse au mōt Pelion. Là se tint quelque propos de venerie, & qui feroit le mieus. Pelee donc coupant toutes les langues des bestes qu'il prenoit les mettoit en vne besace, puis laissoit aller ces bestes que les gens d'Acastus prenoient, se moquants de luy & disants qu'il ne prenoit rien. Lors il tira ses langues, & les leur monstrant, se vanta d'auoir pris autant de bestes

comme il y auoit là de langues. Or de fortune il s'endormit sur le mont Pelion où le Roy Acastus le laissa, & premier qu'il partit, lui cachâ son espée dedâs du fiens de vache. A la fin il s'esueillâ, & se mit à chercher son espée, & la cherchant fut pris par les Centaures. C'estoit lors fait de sa vie sans Chiron qui suruint, le sauua, chercha son espée, & l'ayant trouuée la lui rendit. Nous auons dit cy dessus que Pelee espousâ Antigone fille d'Eurytion, en laquelle il engēdra Polydora, que le fleue Sperchi^o, surnōmé Borus, fils de Perieres, prit à femme: dont naquit Menestheus. Peleus se maria encor à vne autre: ce fut à Thetis fille de Nérée, pour laquelle auoit en mariage Iupiter & Neptune iadis eurent debat ensemble. Neantmoins Iupiter ne poursuiuit plus oultre quand il ouyt ce qu'elle prophetisoit, à sçauoir que ce qui naistroit d'elle seroit plus fort & plus puissant que son pere. Plusieurs disent que Iupiter estant sur le poinct de coucher avec elle, fut aduertit par Promethée que ce qui en naistroit de-

uoit commander au ciel. D'autres maintiennent que ce fut Iunon qui luy desconseilla de s'acointer de Iupiter, qui par despit voulut qu'elle ne fust mariée qu'à vn homme mortel. Pelée pria Chiron de luy enseigner le moyen de la prendre & contraindre de demeurer avec luy. Car pour s'eschapper elle se changeoit en diuerses sortes, maintenant en feu, tantost en eau, puis en beste sauuage. Mais Pelée s'en estant vne fois saisi ne la voulut iamais lascher qu'elle n'eust repris la premiere forme. Les dieus se trouuerent à leurs nopces qui se firent sur le mont Pelion, où ils firent bonne chere, & donnerent chascun leur present aus nouueaus mariés. Chiron donna à Pelee vne lance de fresne: Neptune deus cheuaus, Balius & Xanthus, qui estoient immortels; Vulcan vne espee: Et les autres quelque autre chose. Thetis eut de Pelée vn beau fils que elle desira rendre immortel. Et pour paruenir à son intention, de nuit, au desceu de son mari, elle le couuroit tout de feu, brullant ce qui estoit en

luy de mortel du costé de son pere. Et de iour l'oingnoit d'Ambrosie. Peleus qui espioit curieusement ce que faisoit sa femme, aduisa son fils au milieu du feu, & s'escria haultement. Adoncques Thetis voyant qu'elle auoit failly à son entreprise, laissa là l'enfanchon, & s'en retourna avec les Nereides. Pelee le prit, & le porta à Chiron, qui le receut volontiers, & le nourrit d'entrailles de lyôs & de sangliers, & de mouëlle d'Ours. Il luy changea aussi son premier nom, qui estoit Ligyron, & l'appella Achille, parce que ses leüres (que les Grecs nomment *χάλυξ*) n'auoient point touché à mamelle de femme. Depuis, Pelee à l'aide de Iason & des iumeaus Castor & Pollux, prit & ruyna Iolcos, où il tua Astyadama femme d'Acastus: & l'ayant mise en pieces fit passer par-dessus elle son armée en la ville.

Quand Achille eut attainit le neuuiesme an de son âge, & que Calchas eut prophetizé que sans luy on ne forceroit la ville de Troye: Thetis qui auoit bien proueu que sans doute son

26.

filz mourroit s'il se trouuoit à ceste guerre ; le cacha vestu d'habillemens feminins, & le fit nourrir secretement comme vne pucelle, entre les damoifelles du Roy Lycomedes, dont il engrossa la fille Deidamia, & en naquit Pyrrhus, qui fut depuis appellé Neoptolemus. Vlysse cherchant Achille, qu'il auoit entendu estre chez le Roy Lycomedes, le trouua & connut par le moyen d'vne trompette. Ainsi Achille s'en alla à la guerre de Troye, où le suiuit Phoenix filz d'Amymtor. Ce Phoenix fut accusé faulsemment par Clytia, concubine de son pere, de l'auoir priée de son deshonneur. Parquoi son pere luy creua les yeus. Mais il recouura la veuë, & fut gueri par Chirō, à qui Pélée le mena, puis le fit & establit Roy des Dolopes. Achille eut encor pour compaignon en ce voyage Patrocle filz de Menoetius & de Sthenele fille d'Acastus : Les vns nomment son pere Periapis filz de Pheres. Les autres, comme Philocrates, l'appellent Polymelus filz de Pélée. Il estoit aduenu à ce

Patrocle que ioüant aus tales & offe-
 lets au pais d'Opunte, il tua, non à
 son escient, Clysonimus fils d'Am-
 phidamas. Pour cette occasion il fut
 contraint de vuidier le pais, & son pe-
 re aussi. Pelee les receut humainemēt
 chez luy, où Achille le prit en grand
 amour. En ce temps Cecrops né en la
 terre & au pais mesmes regna le pre-
 mier en Attique: lequel auoit le corps
 moitié d'homme & moitié de serpent.
 De sō nom le pais qui estoit auparauāt
 nommé Attique fut appellé Cecropie.
 Et dit-on que soubz ce Roy les dieus
 arrestérēt entre eus de se saisir des vil-
 les esquelles chascun d'eus voudroit
 particulièrement estre adoré. Le pre-
 mier qui vint en la terre Attique fut
 Neptune, qui ayant frappé la terre de
 son trident, au milieu de la citadelle
 & forteresse de la ville, en fit sortir vne
 mer, qu'on appelle Erechteide. Apres
 luy arriva Minerue; laquelle ayant
 pris Cecrops pour tesmoin de sa pri-
 se de possession & saisine, fit naistre ^{τῆς κατὰ}
 vn Oliuier, qui se voit encor main- ^{αὐτῶν.}
 teuuant au lieu nommé Pandrosion.

Pour desmesler ceste querelle esmeüe entre Minerue & Neptune, Iupiter leur donna des iuges: nō pas Cecrops, ni Erichtheus (comme quelques vns ont voulu dire) mais douze dieus, qui par leur sentence adiugerent le pais à Minerue, parce que Cecrops tesmoigna qu'elle auoit premierement fait naistre l'Oliuier. Minerue dōc de son nom, qui est en Grec *Αθηνά*, nomma la ville Athenes. Neptune fort despit en son courage, ruyna le chāp Thriasien, & noya toute l'Attique. Cecrops espousa Agraulos fille d'Actæus, dont il n'eut qu'un masse, Erifichthon, qui mourut sans enfans: & trois filles: Agraulos, ^a Herse, & Pandrosos. D'Agraulos & de Mars fut engendrée Alcippé, laquelle Alitrochius fils de Neptune & de la Nymphe Euryte voulut forcer: & fut occis par le dieu Mars. Neptune accusa Mars de cet homicide en l'Areopige. Toutefois par l'arrest & iugemēt de douze dieus il en fut absolt.

*a Ouide
au 2. de la
Met. la nô-
me Agla-
ros.*

27.

De Herse & de Mercure nasquit Cephalus que l'Aurore rauit, tant elle

estoit esprise de son amour: & en iouit au pais de Syrie, dont elle eut vn fils Tithon, dont on dit que fut fils Phaethon. Cestuy cy engendra Astynous pere de Sandocus, lequel passant de Syrie en Cilicie y edifia la ville Celeris. Sa femme fut Thanacé, en laquelle il engendra Cinyras Roy des Assyriens: qui vint en Chypre avec son peuple, où il bastit Paphos. Là mesmes il espousa Metharmé fille de Pygmalion Roy de Chypre. Leurs enfans males furent, Oxyporus & Adonis. Les filles, Orsedice, Laogore, & Brasia, lesquelles par le vouloir de Venus courroucée contre elles couchèrent avec des estrangers, & finirét leurs iours en Ægypte. Adonis estant encores ieune garçon fut occis par vn sanglier à la chasse, & par la cholere de Diane. Hesiodé dit qu'il estoit fils de Phoenix & d'Alphesibœa. Panyasis nomme son pere Thoas Roy des Assyriens, de qui estoit fille Myrrha. Venus courroucée cōtre elle, qui ne luy portoit point d'honneur & de reuerence l'embraza de l'amour de son propre

pere, avec lequel elle coucha par l'es-
 pace de douze nuits, sans qu'il la re-
 connust. Et quand il s'en fut aperceu,
 se mit à la poursuiure l'espee au poing.
 Il l'auoit presque aconsumee quand
 elle pria les dieus de faire en sorte que
 on ne la vist plus au monde. Les dieus
 en eurent pitié, & la changerent en
 vn arbre de mesme nom, qui porte
 l'encens. Dix mois apres l'arbre estant
 entr'ouuert il en nasquit vn enfant
 nommé Adonis. Venus le cacha, pour
 son excellente beauté, en vn cofre,
 sans que les dieus en sceussent rien, &
 le porta deuant Proserpine : laquelle
 ne l'eut pas si tost veu qu'elle refusa de
 le rendre. Iuppiter élu iuge de ce dif-
 ferent diuisa l'année en trois parts,
 dont l'vne, Adonis demeureroit chez
 soi, l'autre avec Proserpine, & la tier-
 ce avec Venus : à qui Adonis donna
 aussi la part que Iuppiter luy auoit di-
 stribuée. Depuis Adonis fut blessé
 d'vn sanglier à la chasse, dont il mou-
 rut. Apres le decés de Cecrops Cra-
 nus natif du pays & de la terre mes-
 mes luy succeda : Et dit-on que sous

luy aduint le deluge de Deucalion. Sa femme fut Pedias Lacedemonienne fille de Menes, d'ot il eut trois filles, Cranaë Cranaechine, & Atthis, du nom de laquelle, estant morte vierge, Cranaus nomma la contrée Attide. Amphictiō chassa Cranaus, & se saisit du Royaume. Les vns disent qu'il estoit fils de Deucalion : les autres d'un né de la terre mesmes. Quand il eut regné douze ans, Erichthonius luy osta le Royaume. On dit qu'il estoit fils de Hephæstes & de Cranaë fille d'Atthis: Il y en a qui maintiennent qu'il fut engendré de Vulcan & de Pallas, en la maniere qui s'ensuit.

Minerue ayant enuie de faire forger des armes, vint trouuer Vulcan, que Venus auoit lors abandonné, & deuint ce forgeron extreme ment amoureux de la deesse. Elle qui le vit si eschauffé gaigna au pied, & luy se mist à la poursuiure. Quand il fut pres d'elle il se trouua en grande perplexité, parce que la voulant monter il estoit boiteus : Et elle comme pudique & vierge ne le vouloit laisser faire. D'ot il

aduint qu'il espendit la semence sur la cuisse de Minerue, qui en fut bien fâchée, Et la torchât avec de la laine la ietta à terre, puis se prit à fuir, De ceste semence ainsi tombée à terre nasquit Erichthonius, que Minerue nourrit secretement, & au desceu de tous les autres dieus; mesmement eut grand desir de le faire immortel. elle l'enferma donc en vne caisse faite d'osier, & le donna en garde à Pandrosos fille de Cecrops, luy defendant expressement de n'ouuoir ce coffin. Mais ses sœurs par trop grande curiosité l'ouuurent, & virent dedans vn serpent entortillé autour de l'enfant: par lequel serpēt selon d'aucuns, elles furent mises à mort. Les autres maintiennent que par l'ire de Pallas elles deuindrent forcenées, & se lancèrent du haut du chasteau & citadelle de la ville en bas. Depuis Erichthonius fut nourri par Minerue en vn bois & lieu sacré iusqu'à ce que chassant Amphiction il se fit Roy d'Athenes. Lors il erigea la statue de Minerue en la citadelle, & ordōna la sollempnité des Panathenæes.

Sa femme fut la Nymphe Nais Pasithée, de laquelle naquit Pandion, qui regna apres la mort d'Erichthonius, lequel fut enterré au premier temple de Pallas. Du regne de cettuy-ci vindrent en Attique Bacchus & Ceres. Ceres fut logée & receuë par Celeus: & Bacchus par Icarius, à qui il fit present du plant de la vigne, & luy enseigna le moyen de faire le vin. Or voulut Icarius departir aus autres la liberalité des dieus, & s'adressa à certains pastres, lesquels ayants tasté du vin, & en prenans sans eau plus qu'ils ne deuoient, sous ceste volupté se laisserent enyurer. Lors ils estimèrent que Icarius leur eust donné quelque mauvais breuage & poison: parquoi ils luy coururent sus & le tuerent. Erigone sa fille le cherchoit par tout quand leur chien nommé Mæra, qui suyuoit ordinairement Icarius, luy monstra où gisoit mort son maistre. Ceste fille pleura longuement le mal-heur de son pere, puis de douleur se pendit. En secondes Noces Pandion espousa Zeuxippe sa tante maternelle, dont

il eut deus filles, progné & philomela:
 & deus fils gêmeaus, Erechtheus &
 Butes. Quelque temps apres il entre-
 prit la guerre cōtre Labdacus, pour les
 bornes & limites de leurs terres. En
 laquelle guerre Pandion appella de
 Thrace à son aide Terée fils de Mars:
 qui le secourut si bien que la victoi-
 re luy demeura. Lors il luy donna sa
 fille Progné en mariage: De laquelle
 il eut vn fils appellé Itye. Mais il de-
 vint amoureux de Philomela sa belle
 sœur, & la força: puis la fit garder se-
 cretement aus champs, disant que
 progné estoit morte, afin qu'il la peust
 prendre à femme, & en iouyr, comme
 il fit. Neantmoins peu apres il luy
 coupa la langue. Cela ne la garda de
 faire sçauoir à sa sœur Progné tout son
 desastre: ains tissit des lettres ou les fit
 à l'esguille en vn couurechef, par les-
 quelles elle entendit ce que luy estoit
 aduenu. Alors s'en alla chercher sa
 sœur, & l'ayant trouuée, coupa la gor-
 ge à son fils Itys, dont elle fit cuire les
 membres, & les seruir à table à Terée
 ignorant de tout cecy: puis se mirent

à fuyr. Terée les pourſuiuit l'eſpée au poing iuſques en Daulie ville de phocide, où le voyants environnées de tout danger, & ſur le point d'eſtre priſes, par la priere qu'elles firent aus dieus furent changées en oiſeaux: Progné deuint roſſignol, Philomela hirondelle & Terée Houppe.

a Contre la fable vulgaire, qui dit que Progné fut changée en hirondelle, & Philomela en roſſignol.

29.

Les enfans de Pandion, apres ſa mort, partagerent les biens du pere. Le Royaume vint à Erichtheus: & à Butes la preſtriſe de Minerue & de Neptune, qu'auoit eu autrefois Erichthonius. La femme d'Erechtheus fut Praxithea, fille de rhrasimus & de Diogenea, dont le pere eſtoit Tephifus. D'elle il eut trois enfans mâles: Cecrops, pandorus, & Metion: & quatre filles, Procris, Creüſa, Chtonia, & Orithye, que Boreas depuis raut. Chtonia fut femme de Butes: Creüſa de Xuthus: procris de Cephalus fils de Deioneus. procris ayant receu vne courõne d'or de pteleon ſ'abandonna à luy, & eſtant trouuée ſur le faiçt par Cephale, ſ'enfuit vers Minos: lequel en deuint amoureux, & fit tant par

belles paroles qu'elle luy accorda ce qu'il desiroit. Mais si elle eust couché avec Minos c'estoit fait de sa vie, & estoit impossible de la sauuer: car Pasiphaë qui sçauoit que son mary auoit accoutumé de se donner du bon temps avec plusieurs femmes, l'empoisonna & infecta de sorte que toutes les fois qu'une autre femme couchoit avec luy, des bestes venimeuses venoient assaillir leurs membres, & en ceste façon Pasiphaë les faisoit cruellement mourir. Or auoit Cephale vn chien nommé Lælaps, tres-leger à la course, & faé à prendre toutes bestes. Il auoit aussi vn lauelot qui n'estoit iamais lancé à faulte. Ce qui seruira tantost à nostre discours. Retournons à Procris laquelle allant voir Minos vfa de la racine nommée Circaë, qui luy fut vn preseruatif quand il eut sa compagnie. Toutefois craignant encor la femme de Minos elle s'en retourna en Athenes, où elle rentra en la bonne grace de Cephalus, & alla avec luy à la chasse, à quoy elle estoit fort bien daite & apprise. Vn iour elle le luy-

uit secretement, & se mussa dans vn
 hallier : Cephale voyant ie ne scay
 quoy remuer en ces buissons, lancea
 son Iauelot, & de malheur tua Pro-
 cris : pour lequel meurtre il fut con-
 damné par les Arcopagites à perpe-
 tuel exil. Orithyia sœur de procris en
 passant le fleuve Ilissus fut ratiée par
 Boreas: de qui elle conceut deus filles:
 Cleopatra, & Chione : & deus masles:
 Zethes & Calais, qui estoient ælés.
 Ceus-cy nauiguerēt avec Iason: pour-
 suiuerent les Harpyies, & moururent
 à ce voyage, ou, comme dit Acusilaus,
 furent tués par Hercule auprès de
 l'isle Tenos. Leur sœur Cleopatra fut
 femme de Phineus, dont nasquirent
 Plexippus, & Pandion. Combien que
 phineus eust ces enfans de Cleopatra,
 neantmoins il se maria encor à Idæa
 fille de Dardanus : laquelle accusa
 faulcement enuers son mary les en-
 fans du premier liēt, leur mettant à sus
 qu'ils auoient comploté & conspiré
 contre les estats & la vie de leur pere.
 Le bon homme la creut, & les aueu-
 gla tous deus. Depuis estans abordés

les Argonautes avec les enfans de Bo-reas en ce pays, ils punirent Phineus de ceste cruauté.

30. Chione, l'autre fille d'Orithye, fut engrossée par Neptune, & acoucha d'Eumolpus, sans que son pere en sceust rien. Melmement afin que personne n'en sceust iamais rien, ietta son enfant en la mer, Neptune qui le receut le porta en Æthiopie: & le donna à nourrir à sa fille Benthescyme, & à Amphitrite. Quand cet enfant fut venu en âge le mary de Benthescyme luy donna l'une de ses deus filles à femme: mais il voulut forcer l'autre; & pour ceste cause fut contraint de vuidier le pays. Il se retira donc avec son fils Ismarus, par deuers Tegyrus Roy de Thrace, qui donna sa fille en mariage au fils d'Eumolpus. Il ne fut guerres là qu'il ne coniurast contre le Roy, & que sa coniuration ne fust descouverte: parquoy il s'enfuyt vers les Eleusiniens: avec qui il fit amitié & alliance. Toutefois apres la mort de son fils Ismarus, il retourna de rechef en Thrace vers Tegyrus: où tout leur

disse

different fut assoupi, & receut de luy le Royaume. Peu apres la guerre survint entre les Atheniens & les Eleusiniens, & y fut appellé Eumolpus du costé des Eleusiniens: parquoy il y alla avec grande puïssance de gendarmes de Thrace. Erechthee, qui estoit pour les Atheniens, s'enquist à l'oracle de l'ysuë de ceste guerre, à qui il fut respondu qu'il en viendroit à bout, & à l'honneur des Atheniens, s'il immoloit vne de ses filles. Mais quand il eut immolé la plus ieune, toutes les autres apres l'occirent. Car ainsi que d'aucuns asseurent, elles s'estoient entrepromis de s'entretuer s'il aduenoit qu'une d'elles mourust. Apres cela se donna la bataille, en laquelle Eumolpus fut mis à mort par Erechtheus. Neptune, pour s'en vanger, le noya & ruina avec tout son palais. Ainsi le Royaume vint à Cecrops fils aisné dudit Erechtheus; qui de Metiadusa fille d'Eupalamus eut vn fils appellé Pandion. Celuy cy regnant avec son pere Cecrops, par vne sedition qu'ésmeurent les enfans de Metion fut chassé

du Royaume, & se retira à Megara vers Pylas, dont il espousa la fille Pelia. Mesmement il fut Roy depuis, & demeura seigneur de la ville. Car Pylas ayant tué son oncle Bias, quita le Royaume à son gendre Pandion, & s'en alla demeurer en la Morée avec son peuple, où il edifia la ville de Pylus. De ce Pandion Roy de Megara nasquirent quatre fils, Ægeus, Pallas, Nifus, & Lycus. Combien que d'aucuns disent qu'Ægeus estoit fils de Scyrius, & qu'il estoit suppose par Pandion, qui voulut qu'on l'estimast sien. Apres le decés de Pandion, ses enfans menèrent vne armée contre la ville d'Athenes, & en chasserent les enfans & partisans de Metion, puis diuisèrent la seigneurie en quatre parties. Toutefois la souueraineté demeura à Ægeus, qui eut deus femmes: La premiere fut Meta, fille d'Oples: l'autre Chalciopé, fille de Rhexenor. Ægeus toutefois n'en eut aucuns enfans, qui le fit entrer en vne crainte & deffiance de ses freres, & aller demander conseil à la prestresse Pythia comment il pour-

soit auoir lignée. L'oracle respondit:
N'ouure le sac de cuir, auant que tu par-
niennes

Au chasteau de Pallas, & tous Athe-
niennes.

Ne pouuant comprendre ce que vou-
 loit dire l'oracle, il retourna en Athe-
 nes: & passant par Troezen logea chez
 Pitheus fils de Pelops, lequel enten-
 doit fort bien l'oracle. Parquoy il fit
 tant boire Ægee qu'il s'enyura: & lors
 il mit coucher avec luy sa fille Æthra.
 En la mesme nuit, pitheus donna en-
 cor sa fille à Neptune pour en faire
 son plaisir. Or commanda Ægeus à
 Æthra que si elle acouchoit d'vn
 masle elle le nourrist & esleuast, sans
 dire de qui il estoit fils. Il laissa aussi
 son espée & ses souliers sous vne cer-
 taine pierre, disant que quand l'enfant
 auroit assés d'age & de force pour ren-
 uerser la pierre, il prist ce qu'il auoit
 caché dessous: & qu'avec ces haïdes
 elle luy enuoyast. Cela dit, il prit son
 chemin vers Athenes pour y celebrer
 les festes panathenæes, esquels ieus
 Androgeos fils de Minos vainquit

tous ceus qui se presenterent. Iupiter l'enuoya toutefois contre le Taureau Marathonien par lequel il fut mis à mort. D'autres disent que s'en allant en Athenes aus ieus & combats de Laïus, ceus qui craignoient de s'esprouver contre luy le tuerēt en trahison. Minos ayant receu les nouvelles de la mort de son fils, ce pendant qu'il sacrifioit aus Graces en l'isle de paros, ietta à terre la courōne qu'il auoit sur le chef, & la fluste aussi: neantmoins il acheua le sacrifice. Voila pourquoy, encor maintenant, en l'isle de paros on sacrifie sans courōne & sans fluste aus Graces. Peu de temps apres Minos fort & puissant sur la marine vint guerroyer Athenes avec vne armée nauale, & ruina Megara dont estoit Roy Nisus fils de Pandion. Il tua aussi Megareus fils d'Hippomenes, qui d'Ochetus estoit venu à l'aide de Nisus, & Nisus mesmes y perdit la vie par la trahison de sa fille. Car il auoit au milieu de la teste vn cheueu de couleur de pourpre, & de telle vertu que tant que Nisus le porteroit il seroit.

inuincible. Sa fille Scylla esprise de l'amour de Minos le luy coupa. Mais quand Minos eut reduit Megara sous son obeissance, il fit lier ceste fille pieds & mains, & la ietter de la poupe en mer, où elle fut noyée. La guerre contre les Atheniens dura si long temps que Minos se voyant hors d'espoir de prendre la ville, pria Iuppiter de punir la meschanceté des assiegés, & d'en faire iuste vengeance: parquoy vne grande pestilence, & vne famine aussi, suruindrent entre les Atheniens: lesquels premierement, selon vn ancien oracle, immolerēt les filles d'Hyacinthus, aupres du tombeau de Geræstus le Cyclope, à sçauoir Antheis, Aegeis, ou Aegleis, & Lytæ: dont le père estoit venu demeurer de Lacedæmone à Athenes. Apres que cela n'eut de rien profité aus Atheniens, ils allerent senquerir à l'oracle quelle seroit l'issüe de ceste guerre. La response du dieu fut qu'il leur conuenoit souffrir toute peine & punition que Minos leur ordonneroit. Ils enuoyerent donc des ambassadeurs vers

luy pour ſçauoir à quoy il les vouloit condamner, il leur commanda de luy enuoyer tous les ans ſept garçons, & ſept filles de meſme age, & deſarmés pour les faire deuorer au Minotaure. C'eſtoit vn monſtre gardé & enfermé dedâs le labirynthe, duquel lieu, qui-conque y eſtoit vne fois entré, ne pouuoit aucunement ſortir: parce que les diuers replis, & chemins tortus de ce Labirynthe empeschoient de trouuer l'yiſſuë.

Dædalus petit fils de Metiõ & d'Alcippe: & fils d'Eupalamus, l'auoit baſti: lequel fut le plus excellent de tous les architectes du monde: & qui premier inuenta les ſtatues & images reſpresentans au vif le naturel. Il eſtoit fuitif d'Athenes, pour auoir ietté du plus hault de la ville en bas ſon neueu Talaus fils de ſa ſœur ^a Perdix: parce qu'il craignoit qu'il ne le ſurmontaſt en ſubtilité d'eſprit & gentilles inuẽtions. Car ayant trouué la machoire d'un ſerpent, & en ayant ſié vn petit bois, il enſeigna premier l'vſage de la ſie. Le corps de ceſt enfant trouué, le

*a Ouide
au 8. de la
Metam. le
nomme
luy-meſme
Perdix.*

proces fut fait à Dædalus par les Arcopagites: parquoy il s'enfuit vers Minos. En ce temps pasiphaé deuint amoureuse du Taureau de Neptune, pour lequel prendre Dædalus fit vne vache de bois, & bastit le Labirynthe, où tous les ans les Atheniës enuoyoiēt sept garçons, & sept filles, de mesme age, que le Minotaure deuoroit. Theseus fils d'Æthra & d'Ægeus, estant venu en age, renuersa la pierre, où estoient cachés l'espée & les souliers qu'il prit: & s'en allât à pied vers Athenes, deliura le chemin, & affranchit les passages, qui estoient auparauant assiegés de brigands & gens de mauuaise vie. premierement il despescha le pais de periphetes, fils de Vulcan & d'Anticlia, que lon surnommoit Corynetes, parce qu'il portoit ordinairement vne massuë, que les Grecs appellent *κορυμβόν*. Cestuy-cy auoit les pieds mal sains & dispos, mais il portoit vne massue de fer de laquelle il assommoit les passans. Thesee la porta aussi, apres la luy auoir ostée avec la vie. Depuis il tua encores Sinis fils

de Polypemon & de Sylea fille de Corinthiens, qui fut pareillement surnommé Pityocampes; parce que réparant en l'Isthme Corinthien il contraignoit les passans à fleschir & courber certains pieux, ce que nul ne pouvoit faire: ains se redressants les arbres, tous estoient esleués en l'air, & mouroient miserablement. A la fin Thesée le fit mourir de ceste mort mesmes.

Le reste est perdu.



T A B L E
TRES-EXACTE DE TOVS
LES NOMS PROPRES ET
matieres de ce liure,

*Dressée en forme de lieux communs, pour servir
presque de Dictionnaire Poétique.*

A

-  **A**rs fils de Lynceus & Hypermnestra,
son mariage avec Ocalca, & ses en-
fans d'elle. 78
- Abas fils de Melampus. 45
- Abdere ville bastie par Hercules. 113
- Abderus mangé par les iuments de Diomedes. 113
- Abstyrtes Isles costoyées par les Argonautes. 61. les
Colchiens les habiterent. 62
- Abstyrtus frere de Medee la suit s'enfuyant avec Iason.
59. Il est haché en pieces par Medee. 60
- Acetes fils du Soleil & de Perseus Roy de Colchos. 36.
il estoit frere de Cyrce & de Pasiphaë: *cod.*
- Acetes conspire de brusler la nef Argo & ruer les Ar-
gonautes. 59. il poursuit la fille Medee qui s'en
estoit fuyee avec Iason. 60. elle luy rend en fin son
Royaume. 67
- Acarnan assitant les enfans d'Alcmæon contre ceux
de Phegee. 193
- Acarnanie, país peuplé par les enfans d'Alcmæon. 193
- Acastus fils de Pelias. 41. il fut Argonaute avec Ia-

T A B L E.

son. 49. il chassa Iason & Medee d'Iolchos. 66. il expia Peleus du meurdre de son beaufrere. 223. ses fils se comportent vaillamment en vne bataille. 186.	
Achæus fils de Xuthus & de Creusa.	23
Achelois fleuve. 9. il eut combat contre Hercules pour l'amour de Deianira. 28. 137. il expia Alcmaon de son parricide & luy donna sa fille Calirrhoé en mariage. 191. il commada aux enfans d'Alcmaon de dedier au temple de Delphes le beau carquan d'Harmonie.	193
Achelois mary de Perimede.	24
Acheron pere d'Ascalaphus.	15
Achilles d'où ainsi appelé, & quel estoit son nom auparavant. 227. il fut nourry par Chiron. <i>cod.</i> il fut caché par sa mere sous des habillemens de femme. 228. il engrossa Deidamia fille de Lycomedes, & comme Vlysse le descouvrit. <i>cod.</i> il fut mené à la guerre de Troye. <i>cod.</i>	
Achiues d'où sont ainsi appelez.	23
Acontes fils de Lycaon.	195
Agrifus fils d'Abas & de Ocalea. 78. il veineq Proetus son frere. 79. il regna en Argos. <i>cod.</i> il espousa Eurydice, & les enfans qu'il eut d'elle. 79. il s'enqueste de l'oracle quelle seroit sa fortune. 83. il abandonne la ville d'Argos pour la crainte de Perseus. 89. il est tué inopinément par Perseus.	90
Astræa Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Astræa fille de Danaus & de Pieria, mariee à Periphas fils d'Ægyptus.	77
Astræon fils d'Aristæus & d'Autonoé. 165. il fut esleué & dressé à la chasse par Chiron. <i>cod.</i> ses chiens le deuorerent. 165. ils meurent de regret de leur maistre.	166

T A B L E.

Actæus estimé pere de Telamon.	228
Actæus pere d'Agraulos femme de Cecrops.	230
Acton fils de Myrmidon & de Pisidice.	24
Actor pere d'Eurytus & Creatus.	133. 223
Actor fils de Deïon & de Diomede.	38
Actor fils d'Hippasus, Argonaute avec Iason.	49
Acusilas autheur cité, appelle Argus Pelasgus.	69. 71. 79. 112. 165. 194. 217. 220. 239.
Adiante fille de Danaus & de Herse, mariee à Daiphron fils d'Aegyptus.	77
Admete fille d'Eurythee, elle desira auoir le bauldrier de Mars qu'auoit Hippolyte Royne des Amazones.	114
Admetus fils de Pheres, assemblé à la chasse du sanglier de Diane. 29. il fut Roy de Pheræ, & serui par Apollon vn an durant. 46. 206. Hercules retira sa femme Alcestis des enfers & luy rendit. 128. il espousa Alcestis fille de Pelias. eod. elle mourut pour luy. 47. il fut Argonaute avec Iason.	49
Admetus pere d'Eumelus.	209
Admiral premier de tous qui commanda sur la mer fut Minos.	155
Adonis fils de Cinyras & de Metharmé. 231. il fut occis par vn sanglier à la chasse. eod. il est estimé fils de Phœnix & d'Alphesibœa. eod. autres pensent autrement de ses pere & mere. eod. sa naissance de Myrrha selon aucuns. 232. sa beauté excellente. eod. sa mort eod.	
Adrastea nymphe, fille des mousches à miel; nourriciere de Iupiter.	3
Adraste Roy d'Argos, fils de Talaus. 178. il receut Tydee en Argos. 33. il separe Tydee & Polynice combatans ensemble. eod. il donna à chacun vne de	

T A B L E.

ses filles en mariage. 179. il mena guerre aux Thebains. 180. il fait le mespartement du camp. 182. il eschape de la fureur des Thebains par le moyen de son cheual. 187. il refuit a Arheues vers l'autel de pitié & recommande la sepulture des morts. <i>eod.</i> son fils Aegialeus Epigone 189. sa mere s'appelloit Lyfimache. 45. son mariage avec Amphithea fille de Pronax, & leurs enfans. <i>eod.</i>	
Adulteres trouuez sur le fait par les maris, de Cephalus & Pteleon.	237
Adyte fille de Danaus & de Pieria, mariée à Ménalces fils d'Egyptus.	77
Aëlo Harpie, fille de Taumas & Electra. 6. elle est puis apres appelée Aëllopus, & noyée dans Tigris fleuve.	55
Aërope fille de Crateus. 157. elle fut chassée au loin par son pere & espousa Plistenes.	158
Aëthlius pere d'Endymion.	26
Æacus fils de Iupiter & d'Ægine. 221. il espousa Eudeis fille de Chiron. <i>eod.</i> ses enfans. <i>eod.</i> il engendra Phocus en ia Nymphé Psamathe. <i>eod.</i> sa deuotion. <i>eod.</i> il est fort honoré aux enfers & concierge.	222.
Ægeis ou Ægleis fille d'Hyacinthus, immolée par les Atheniens.	245
Ægeon fils de Lycaon.	195
Ægeoneus fils de Priam.	219
Ægeus pere de Theseus.	247
Ægeus fils de Pandion & de Pelia. 242. autre opinion de son pere. <i>eod.</i> il eut deux femmes. <i>eod.</i> il couche avec Ætra fille de Pitheus.	243
Ægialea fille d'Adraste, ou d'Ægialeus, espousée par Diomedé. 34. Amphithea fut sa mere.	45

T A B L E.

Ægialea region, d'où ainsi appelée.	68
Ægialeus fils d'Adraste & de Amphithea. 45. il fut capitaine Epigone contre les Thebains. 189. sa mort. <i>cod.</i>	
Ægialeus fils d'Inachus & de Melissa.	68
Ægimius Roy des Doriens, Hercules luy ayde contre les Lapithes. 139. mort de ses deux enfans Pamphilus & Dymas.	149
Ægine lieu où les Argonautes vindrent pour faire aigade. 64. c'est vne isle. qui fut anciennement appelée Oenont.	221
Ægine fille d'Asopus, cause du torment de Sisyphus aux enfers. 37. elle fut rauie par Iupiter.	220
Ægius fils d'Ægyptus & de Phænissa, marié à Mnetra fille de Danaus.	76
Æglé Hesperide gardiene des pommes d'or.	122
Ægypan ayda à Mercure à desrobber les nerfs de Iupiter pour les luy rendre.	20
Ægypte la vache Io y vint reposer & y recouura sa forme humaine. 72. Bacchus estant furieux la courut toute.	167
Aegyptus fils d'Aegyptus & des Gorgones, marié à Dioxippe fille de Danaus.	77
Ægyptus fils de Belus & Anchinoé. 73. il habita l'Arabie. <i>cod.</i> il ruine les Melampodes. <i>cod.</i> il eut cinquante fils. <i>cod.</i> ses enfans viennent en Argos.	74
Ægyptus fils de Cresphontes & de Merope tua Polphontes son oncle & beau pere.	158
Æmon fils de Creon deuoré par la Sphynge.	176
Æmon fils de Lycaon.	195
Æmulation fille de Pallas & de Styx.	5
Aeneas fils d'Anchise & de Venus.	214
Ænigme de la Sphynge, proposé aux Thebains.	176

T A B L E.

Aenus region où vint Hercules apres auoir deliuré Hefione fille de Laomedon.	117
Acolia fille d'Amythaon.	26
Aeoliens emmenez de Theſſalie par Endymion.	26
Aeolus fils de Helle & d'Orſeis Nymphé. 23. il regna pres de Theſſalie.	24
Aeolus mary de Pronoé, fille de Phorbus.	26
Aefacus fils de Priam & Ariſba, il eſpouſa Steropé, & ſon amour tres-grand enuers elle. 217. ce qu'il pre-dit à ſon pere de la naiſſance de Paris. <i>cod.</i>	
Aeſchreis fille de Hercules & Aſtybie.	143
Aeſculape fils d'Apollon & d'Arſinoé ou de Coronis ſelon aucuns 205. il fut inſtruit en la medecine par Chiron, & ſa grande experience. <i>cod.</i> ſa mort. 206	
Aeſculape pere de Podalyrius & Machaon.	209
Aefon fils de Cretheus & de Tyro. 41. il fut pere de Iafon. 47. il ſe fit mourir ſoy-mefme humain le ſang d'un taureau ſacrifié.	64
Aethea mere de Theſée emmenée captiue par Caſtor & Pollux.	209.
Aethiopie , Perſeus y vint lors que Cepheus en eſtoit Roy.	87
Aethiopis femme de Danaus, & les filles d'elle.	76
Aethlius fils de Iupiter & de Protogenea.	23
Aethra fille de Pitheus prostituée à Aegee par ſon pere. 243. elle fut mere de Theſeus.	247
Aethuſa fille de Neptune & de Alcione.	201.
Aetion pere d'Andromache.	219
Aetna mont de Sicile, jettant feu & flamme.	21
Aetolie d'où ainſi appellée. 26. Temenus y fit baſtir des nauires, au lieu depuis appellé Naupactos.	147
Aetolus fils d'Endymion & de Seis ou Nais Nymphé,	

T A B L E.

ou bien d'Iphianassa.	28
Agamemnon fils de Plisthenes & de Aërope. 158. il espousa Clytemnestra.	208
Agapenor, Arsinoé luy fut liurée par ses propres freres 192. les enfans de Phegée logez chez luy furent tuez par les enfans d'Alcmæon.	193
Agapenor fils d'Anceus amoureux d'Helene.	209
Agaptolemus fils d'Egyptus & de Phænissa, marié à Pirene fille de Danaus.	76
Agasthenes pere de Polyxenus.	209
Agathon fils de Priam.	219
Agaué fille de Cadmus & de Harmonie. 163. elle fut mariée à Echion. <i>cod.</i>	
Agaué fille de Danaus & de la Roine Europa mariée à Lycus fils d'Egyptus.	75
Agaué femme d'Echion, elle tua Pentheus son propre fils.	168
Agaué Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Agelaste, pierre sur laquelle Ceres s'assit, estant attristée.	13
Agelaus ou Archelaus seruiteur de Priam, qui exposa, puis nourrit Paris.	218
Agelaus fils de Temelus, conspira contre son pere qui ne l'aimoit point.	151
Agelaus pere de Croesus fils de Hercules & de Omphale.	144
Agenor fils d'Egyptus & d'Arabie, marié à Cleopatra fille de Danaus.	75
Agenor fils d'Amphion & de Niobe.	172. 173
Agenor fils d'Iafus, pere d'Argus surnommé Panoples.	69.
Agenor fils de Neptune & de Libye. 72. il fut Roy de Phœnicie. <i>cod.</i> sa race. 152. il enuoye tous les	

T A B L E.

fils chercher sa fille Europe.	153
Agenor fils de Phegee & Pronois son frere, tuez par les enfans d'Alcinæon.	193
Agenor fils de Pleuron & de Xautippe. 26. il espouza la Epicasté.	27
Aglaia Grace, fille de Jupiter & de Eurinome.	7
Aglaie fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Agneau de Medée deuenü ieune.	65
Agraulos fille d'Actæus, femme de Cecrops, & ses enfans.	230
Agraulos fille de Cecrops & d'Agraulos. 230. elle fut mere d'Alcippé conceuë de Mars. <i>cod.</i>	
Agrius Centaure tué par Hercules.	107
Agrius Geant mis à mort par les Parques.	18
Agrius fils d'Hippodamas & d'Eurité. 28. il poursuivit Tydée en iustice pour auoir tué son frere Olenius.	33
Aiax fils d'Oileus, amoureux d'Helene.	209
Aiax fils de Telamon, amoureux d'Helene.	210
Aigle de Jupiter par laquelle Ganymedes fut rauy.	214
Aigle rongéant le foye de Prométhé.	21
Aiglé fille de Typhon & Echidna tuée par Hercules.	
124.	
Ais de bois parlant attaché à la nef Argo.	48
Alastor fils de Nelée & de Chloris.	40
Aleus pere d'Auge, fait exposer Telephus qu'elle auoit engendré d'Hercules.	137. 144.
Alcæus fils d'Androgeos pris par Hercules, pour faire paix avec les Periens. 115. il le fit Roy de Thrace. 117	
Alcæus fils de Perseus & d'Andromede. 90. son mariage avec Hipponomé & leurs enfans. <i>cod.</i>	
Alcathous tué par Tydée, selon aucuns.	33

T A B L E.

Alcathous pere d'Automedusa.	100
Alcestis fille de Pelias. 41. elle fut mariée à Admetus. 46. elle voulut mourir pour son mary & fut ren- uoyée au monde. 47. elle fut retiree des enfers par Hercules & renduë à Admetus son mary.	128
Alcide premier nom d'Hercules & quand il luy fut changé.	101
Alcidice femme de Salmonce, & leurs enfans.	39
Alcimenès autrement appelé Piren ou Deliaès, fils de Glaucus, tué par son frere Bellerophon.	81
Alcinoé fille de Sthenelus & Nigippé.	9
Alcinoüs Roy des Phæaques & de l'Isle Corcyra. 61. quelques Colchiens luy redemandèrent Medee. 62	62
Alcinus fils d'Hippocoon.	207
Alcippé fille de Mars & Agraulos fille de Cecrops. 230. Alirrothius la voulut forcer. <i>cod.</i> elle estoit ayeule de Dædalus.	246
Alcis fils d'Aegyptus & d'Arabie, marié à Glaucè fille de Danaus.	75
Alcmæonide tragedie.	33
Alcmenon fils d'Aegyptus & d'Arabie, marié à Hip- pomedusa fille de Danaus.	75
Alcmæon fils d'Amphiaras & Eriphyle. 188. il est esleu chef des Epigones <i>cod.</i> il tuë Leodamas capi- taine des Thebains 189. il redouble sa haine en- uers sa mere & la tuë. 190. il deuiet furieux. <i>cod.</i> il fut expié par Phegeus. <i>cod.</i> Arfinoé sa fille luy est presentee par luy en mariage. 191. il s'en va vers Acheois qui l'expie & luy donne sa fille Calirrhoe en mariage. <i>cod.</i> il edifie vne ville. <i>cod.</i> il retour- ne en Psophide demander le carquan d'Harmonie qu'il auoit donné à Arfinoé. 191. il est tué par les enfans de Phegoe. 192. ses enfans tuent Phegée & vangent sa mort.	193

T A B L E.

Alcmena fille d'Electrion & de Anaxo. 91. elle est promise en mariage à Amphitrion. 93. 94. Jupiter iouit d'elle. 96. elle acouche d'Hercule & d'Iphicles. 96. elle fut mariee à Radamante apres la mort d'Amphitrio. 100. elle creue les yeux à Eurysthee avec vne nauette.	149
Alcmenes autrement Athemenes fils de Creteus.	157.
Alcon fils d'Hippocoon.	207
Alcyone fille d'Atlas & de Pleioné. 200. les enfans d'elle & de Neptune & Apollon.	201
Alebion & Dercynus enfans de Neptune mis à mort par Hercules.	119
Alecton Erinnye, engendree du sang des genitoires du Ciel.	3
Alector pere de Leitus.	49
Alector pere d'Iphis.	179
Aletes fils d'Icarius & de Periboea.	207
Aleus fils d'Aphidas. 197. il estrangla Neera, & les enfans d'elle. <i>cod.</i>	
Aleus pere de Cepheus.	49
Alexandre, auparauant nommé Paris.	218
Alexandre fils d'Eurysthee tué en guerre.	145
Alexiars fils de Hercules beatifié & de Hebe.	142
Alipherus fils de Lycaon.	195
Alirrhotius fils de Neptune & de la Nymphé Euryte, il voulut forcer Alcippe.	239
Almenus ou Ialmenus fils de Mars, Argonaute avec Iason.	49
Aloes fils de Neptune & de Canape. 24. mary d'Iphimedic. <i>cod.</i>	
Aloides iumeaux, enfans de Neptune & d'Iphimedic. 25. leur grandeur <i>cod.</i> leur mort. <i>cod.</i>	
Alopius fils unique de Hercules & Antiope.	143

T A B L E.

- Alphée fleuve**, pres duquel Melampus apprit l'art de
deuiner. 42. il estoit en Elide & Hercules le fit pas-
ser par-dedans les estables d'Augee. 110
- Althæa** fille de Thestius & de Eurythemis. 27. elle fut
femme de Oeneus. 28. leurs enfans. *eod.* le dueil
qu'elle porta de la mort de ses freres tués par Me-
leager 31. la vengeance qu'elle prit sur luy qui estoit
son fils. *eod.* elle s'eutretua avec Cleopatra. 32
- Athemenes** fils de Creteus craignant d'estre parricide
de son pere se retira à Rhodes. 157. il tua sa seur
Apemolyne. 158. il tue inopinément son pere. 159.
il fut englouti dans la terre. *eod.*
- Amalthea** cheure nourrice de Iupiter. 3
- Amalthæe** fille de Hæmonius, & sa corne de Tau-
reau. 137
- Amazones** deffaites par Bellerophon. 83. elles de-
meuroient pres le fleue Thermodon. 114. leurs
meurs. *eod.* Hercules les vainquit. 116
- Amarynthus** chien d'Actæon. 166
- Ambassadeur** attaqué en embuscade par les Thebains,
de Tydee. 182
- Ambassadeurs** d'Athamas vers l'oracle en Delphes,
corrompus par Inon sa seconde femme. 35
- Ambassadeurs** d'Erginus mal traitez par Hercules. 99
- Ambrosie** dont Thetis oignoit Achilles pour le rendre
immortel. 227
- Ames** des enfers fuyantes deuant Hercules lors qu'il
y descendit. 126. il leur donna du sang à boire. 127
- Amestrius** fils vnique de Hercules & Eoné. 143
- Amisodarus** nourrit la Chimere. 82
- Ammon** Oracle respondant à Cepheus qu'il eust à ex-
poser à l'orque sa fille Andromede. 88
- Amos** fait la guerre aux enfans de Iupiter & Euro-
pe. 154

T A B L E.

- Amour desreiglé des filles les pouffe hors de leur devoir & les incite à mal, de Scylla fille de Nifus. 245
- Amour fraterael de Hefione enuers Podarces son frere. 192
- Amour d'une femme enuers son mary, de Euadné. 188
- Amour des masses commencé par Thamiris enuers Hyacinthe. 8
- Amour tres-grand enuers la patrie, de Menæceus. 185
- Amphianax beau-pere de Prætus. 79
- Amphiaras fils d'Oicleus, assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane. 30. il le blessa dans l'œil 31. il fut Argonaute avec Iason. 49. il estoit expert en l'art de deuiner. 179. il defend à Eriphyle sa femme de rien prendre de la part d'Adraste *cod.* il fut à la guerre contre les Thebains. 180. il pronostique le malheur qui arriueroit. 181. son departement deuant Thebes. 183. il porte la teste de Menalippus à Tydee. 186. il est englouti viu dans la terre. 187. il estoit pere d'Amphilochus & d'Alcmæon. 189. 209.
- Amphictyon fils de Deucalion & de Pirrha. 23. il chasse Cranaus du Royaume d'Attique. 233. il en est puis apres chassé. *cod.*
- Amphidamas fils de Busiris tué par Hercules. 123
- Amphidamas fils de Lycurgus & de Cleophile, son mariage & enfans. 198
- Amphidamas pere de Clysonimus. 229
- Amphydicus tué par Parthenopæus. 186
- Amphilochium autrement appelé Argos. 194
- Amphilochus fils d'Alcmæon & de Manto. 194. il alla demeurer en Argos qu'il nomma Amphilochium de son nom. *cod.*
- Amphilochus fils d'Amphiaras capitaine Epigone contre les Thebains. 189. aucuns le chargent de

T A B L E.

parricide de sa mere. 190. il fut amoureux d'Helene.	209
Amphilochus fils de Cteatus, amoureux d'Helene.	209
Amphimachus fils d'Electrion & d'Anaxo.	91
Amphion fils de Jupiter & d'Antiope.	201
Amphion donna sa fille Philomaché en mariage à Pe- lias.	41
Amphion & Zethus tuent Lycus Roy de Thebes. 171. ils estoient enfans de Jupiter & d'Antiope. <i>cod.</i> il s'estudia à iouer de la lyre. 171. par le moyen de sa lyre les murs de Thebes se bastirent d'eux-mesmes 172. il espousa Niobe fille de Tantale. <i>cod.</i> sa mort à coups de traict.	173
Amphithea fille de Pronax mariée avec Adrastus, & leurs enfans.	45
Amphitrio fils d'Alcaeus & Hipponomé. 90. 91. il ra- cheta de Polixenus, les bœufs d'Electrion. 92. Alc- mena luy est promise en mariage. 93. il tue inopine- ment son beau-pere Electrion. <i>cod.</i> il est chassé d'Argos par Sthenelus. <i>cod.</i> il se retire à Thebes. 93. il est expié par Creon. <i>cod.</i> le renard Thebain chassé par luy. 94. il prend la ville de Taphus. 95. il faiét mourir Comætho fille de Pterelaus. <i>cod.</i> il est mal receu par Alcmena sa femme, retournât de la guer- re de Teleboæ. 96. il enseigna Hercules à con- duire vn char. 97. sa mort en la guerre de The- bes.	100
Amphitrité Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Amphitrité fille de l'Ocean & de Tethis. 5. elle fut femme de Neptune. 13. elle nourrit Eumolpus à la priere de Neptune.	240
Amphoterus assistant les enfans d'Alcmaeon contre	

T A B L E.

ceux de Phegée.	191
Amycla fille d'Amphion & de Niobe.	271
Amyclas pere de Cynortas.	31
Amyclas fils de Lacædemon & de Sparte. 204. il es- poufa Diomedé fille de Lapithas, ses enfans d'elle. <i>cod.</i>	142
Amyclas estimé pere de Lesnira.	197
Amycus Roy des Bebreiciens. 115. il estoit fils de Nep- tune & de la Nymphé Bithynis. 52. il contraignoit les estrangers de luitter contre luy. <i>cod.</i> il fut tué par Pollux.	53
Amymone, fontaines ainsi surnommées.	104
Amymone fille de Danaus, & de la Roine Europa, pol- luë par Neptune. 74. elle fut mariee à Enceladus fils d'Ægyptus. 75. elle enfante Nauplius.	78
Amyntot Roy d'Orchomenus tué par Hercules.	140
Amyntor pere de Astyadamia.	144
Amantor pere de Phenix, creue les yeux à son fils pour la calomnie d'une concubine.	228
Amythaon fils de Cretheus & de Tyro. 41. il demeu- ra en Pylus, & se maria à Idomené. <i>cod.</i>	
Anactor fils d'Electrion & d'Anaxo.	91
Anaphé isle descouuerte par les Argonautes.	63
Anaurus fleuve où Iason perdit vn de ses souliers.	47
Anaxibia fille de Bias, femme de Pelias.	41
Anaxibia femme de Nestor, fille de Cratiens. 41. leurs enfans. <i>cod.</i>	
Anaxo fille d'Alcæus & Hipponomé. 91. elle fut fem- me d'Electrion fils de Perseus. <i>cod.</i>	
Ancæus pere d'Agapenor.	209
Ancæus fils de Lycurgus, assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane. 30. il y fut blessé par la beste. <i>cod.</i> il fut Argonaute avec Iason. 49. il promit de	

TABLE.

gouverner la nef au lieu de Tiphys. 57. sa mere s'appeloit Cleophile.	198
enchinoé fille du Nil, femme de Belus, & leurs enfans.	73
anchise fils de Capis & de Themis. 214. Venus cou- cha avec luy & en engendra <i>Æneas</i> & <i>Lyrus. cod.</i>	195.
ancyor fils de Lycaon.	195.
Andræmon eut le Royaume de son beau-pere Oenece, que Diomedes luy donna. 34. il espouza Horgé fil- le d'Oeneus. 28. il fut pere d'Oxilus.	149
androgeos fils de Minos & de Pasiphaë. 155. il em- porte le prix aux festes Panathenæes. 243. sa mort. 244. ses enfans Aloæus & Stenelus pris par Her- cules.	115
Andromache fille d'Action, femme de Hector.	219
Andromede fille de Cepheus & de Cassiopea. 87. el- le est exposee par son pere, au monstre marin. 88. elle engendra Perseus.	90
anetus fils de Deion & de Diomedes.	38
anexibia fille de Danaus & Aethiopsis, mariee à Arce- laus fils d'Ægyptus.	76
anicerus fils de Hercules beatifié & de Hebe.	142
Anogon fils de Castor & d'Elaira.	211
ans Cadmeans, durans huit ans de maintenant cha- cun.	162
antæus Roy de Lybie, il fut estouffé par Hercules. 123	123
Antea fille d'Amphianax, femme de Proetus.	79
Antea femme de Proetus devient amoureuse de Belle- rophon.	81
Antheas fils de Hercules & Aeschreis.	143
Anthéis fille d'Hyacinthus, immolee par les Atheniens 245.	143
anthippe fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143

T A B L E.

Antiadès fils de Hercules & de Aglaïe.	143
Anticlia mere de Periphètes fils de Vulcan.	247
Antidus fils unique de Hercules & Laothoe.	143
Antigone fille d'Eurition mariée à Peleus, ses enfans de luy 223. elle se pendit par l'imposture d'Astyadama.	224
Antigone fille d'Oedippe & d'Iocaste. 177. elle seule suivit son pere aveugle. <i>cod.</i> elle desrobbe le corps mort de son frere Polinice pour luy donner sepulture.	187
Antileon fils de Hercules & de Procris.	142
Antilochus fils de Nestor & d'Anaxibia. 41. il fut amoureux d'Helene.	209
Antimache fille d'Amphidamas, femme d'Eurysthee.	198
Antimachus fils de Hercules & de Eleuchea.	143
Antinoé fille de Pelias, coupa la gorge à son pere.	65
Antioches fils de Melas.	33
Antiochus fils d'Hercules pere de Phylas.	148
Antiochus fils de Pterelaus.	91
Antiope fille de Nictee, Iuppiter eut sa compagnie. 171. elle se retire vers Epopeus, est menée comme captiue par son frere & acouche de deux gemeaux. <i>cod.</i> elle est miserablement traitée puis en fin delivree.	172
Antiope fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Antiphus fils de Myrmidon & de Pisidice.	24
Antiphus fils de Priam & de Hecuba.	218
Apemosine fille de Crateus. 157. Mercure devint amoureux d'elle & en jouit, dont son frere Althemenes indigné la tua.	158
Aphareus fils de Perieres & Gorgophone. 38. 204. il espouza	

TABLE.

- espouſa Arene fille d'Ocbalus. *cod.* leurs enfans
cod.
- Aphareus pere d'Idas & de Lynceus. 27.49
- Aphetæ ville de Theſſalie en laquelle Hercules fut
 laiſſé par les Argonautes. 52
- Aphidas fils d'Arcas & de Leanira. 197. ſes enfans. *cod.*
- Apia region ditte Moree. 68
- Apis fils de Phoroneus & de Laodice Nymphé. 68. ſa
 mort, & comme il fut en apres eſtimé Dieu. 26.69.
 ſa mort eſt vangee. 70
- Apollon Aiglæus, autel à luy dressé par les Argonautes. 63
- Apollon fils de Iupiter & de Latone. 10. Pan luy aprit
 l'art de deuiner. *cod.* il eſt eſtimé pere de Linus. 7. il
 tua Hyacinthe en iouant au diſque. 8. il tua Titius &
 Marſias. 11. il rencontra Hercules en Arcadie, avec
 la cheure aux cornes d'or. 106. luy & Neptune mar-
 chanderent à Laomedon pour baſtir les murs de
 Troye. 116. il eſt eſtimé pere de Miletus. 154. il tua
 les fils d'Amphion & de Niobe ſur le mont Cithæ-
 ron. 173. il cherche ſes vaches deſrobbees par Mer-
 cure & ſ'en plaint à Maia. 202. il les donna pour
 la lyre de Mercure. 203. il luy donna depuis vne
 verge d'or pour des flutes. *cod.* il fut rendu ſerf vn
 an durant & ſeruit Admetus. 206. il tua les Cyclô-
 pes en hayne que Iupiter auoit ſouldroyé *Æſcula-*
pe. cod.
- Apollonius ou Apollonie cité en ſes Argonautes. 55.
- Arabie femme d'Aegyptus & les enfans qu'il eut d'el-
 le. 75
- Arabie habitee par Aegyptus fils de Belus 73. Hercules
 y vint & y tua Emathion. 124
- Arbas mont d'Erythee ſur lequel Hercules veilla tou-

T A B L E.

te vne nuit voulât desrober les bœufs de Geryon.	119
Arbelus fils d'Aegyptus & de Hephæstine, marié à Oeme fille de Danaus.	77
Arbitrage du plaisir venerien.	184. 185
Arcadie gastee par vn taureau que Argus tua, 69. les filles de Proetus furieuses y vindrent. 79. Hercules passant par icelle avec la bische aux cornes d'or fut rencontré & tancé par Diane. 106. le taureau de Candie lasché par Hercules y passa.	112
Arcadiens, ils combattirent pour Hercules contre Eurytus.	140
Arcas fils de Iupiter & de Callisto, nourry par Maja en Arcadie. 197. ses femmes & enfans. <i>cod.</i>	
Arcelaus fils d'Aegyptus & de Phænissa, marié à Anexibia fille de Danaus.	76
Arcelaus fils de Lycaon.	195
Arceus pere de Laertes.	49
Arche de Deucalion dans laquelle il se sauua avec sa femme Pirrha contre le deluge.	22
Archedicus fils de Hercules & Eurypyle.	143
Archelaus fils d'Electrion & d'Anaxo.	91
Archemachus fils de Hercules. & de Crathe.	143
Archemachus fils de Priam.	219
Archemorus autrement Opheltes. 46. 181. ieux instituez, en sa memoire. <i>cod.</i>	
Architeles pere d'Eunomus.	138
Area fille de Cleochus mere de Miletus.	154
Arene fille d'Oebalus, femme d'Aphareus.	204
Areopage, les Dieux mesmes s'y entre-appeloient pour leurs differens.	230
Areopagites, ils condamnerent Cephalus à vn perpetuel exil pour auoir tué sa femme qu'inopinement. 239. ils firent le procès à Dædalus pour auoir	

TABLE.

tuſ Talauſ.	1247
Areſtor eſtimé pere d'Argus Panoptes.	71
Arethufa Heſperide gardienne des pommes d'or.	122
Aretus fils de Neſtor & d'Anaxibia.	41
Arété femme d'Alcinouſ maria Iafon & Medee enſemble. 62. chambrieres qu'elle donna à Medee.	63
Arge, fille de Iupiter & de Iunon.	6
Argele fille de Theſtiuſ, & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Argeuſ & Melas enfans de Licymniuſ emmenez comme eſclauſ par Hercules,	141
Argia fille d'Adraſte & Amphithea. 45. elle fut mariee à Polynice.	179
Argia femme d'Ariſtodemuſ. 47. ſes enfans. eod.	
Argiphontes ſurnom de Mercure.	71
Argiue region, peuplée par les Lyciens & Cyclopes alliez enſemble ſoubs la conduite de Proetus.	79
Argiuſ, deuenues furieuſes avec les filles de Proetus. 80. elles ſont guaries par Melampuſ. 81. elles deuindrent furieuſes pour n'auoir voulu recognoiſtre la diuinité de Bachuſ. 168, elles mangeoient leurs propres enfans.	169
Argo nef baſtie par le conſeil & induſtrie d'Arguſ. 48. elle diſt qu'elle ne pouuoit plus porter Hercules. 52. elle aduertit les Argonautes qu'ils ſe fiſſent expier par Circé. 61. Iafon la dedic à Neptune.	65.
Argonautes, leurs noms. 49. ils arriuerent premiere- ment en l'Iſle de Lemnoſ. 50. puis au pays des Dolions. 51. de là en Myſie. eod. puis au pais des Bebryces. 52. en apres en Salmydeſſuſ. 53. ils vindrent au Symplegades, puis aux peuples appelez Mariandi- ni. 56. ils paſſent le fleuue Thermodon, le mont Caucaſe & arriuent au fleuue Phariſ. 57. ils partent	

TABLE.

- vne nuit de Colchos. 59. 60. ils passent le fleuve
 Eridan. 60. ils costoyent les Isles Absyrtides. 61. ils
 razent les riuages de Lybie, de Gaule, & par la mer
 de Sardagne viennent en Thoscane. *cod.* ils passent
 au-pres des Sirenes. 61. ils viennent vers Charibdis
 & Scylla, passent l'Isle Trinacie & arriuent en Cor-
 cyra. *cod.* ils desfanchrent de Corcyra. 62. ils voulu-
 rent prendre terre en Candie. 63. ils n'y demurerent
 qu'une seule nuit. 64. ils rafraichirent leurs eaux à
 Aegius, voguerent par Negrepoint & Locride & ar-
 riuèrent en Iolchos lieu de leur departie. 64
- Argos, d'où ainsi appelee & ses diuers noms. 68. 69.
 Danaus y vint avec ses cinquante filles. 74. les peu-
 ples furent par luy nommez Danaï. *cod.* les filles de
 Proetus furieuses y vindrent. 79. Glaucus apres vn
 fraticide, s'y retira. 81. il a esté surnommé Amphilo-
 chium par Amphilocheus. 194. il fut ietté au sort en-
 tre les Heraclides. 149. Bacchus y alla pour s'y faire
 reconnoistre dieu. 168
- Argus chien d'Actæon. 166
- Argus fils de Phryxus & de Chalciope. 36. Il accompa-
 gna Iason en la conquête de la toison d'or. 48. 49.
- Argus fils de Iupiter & de Niobe. 69. il est nommé
 Pelasgus. *cod.* il succede au Royaume de Phoroneus.
cod. sa femme, ses enfans & sa force. *cod.*
- Argus Panoptes ainsi surnommé à cause de ses yeux.
 69. sa force. *cod.* il tua Echidna. 70. vangea la mort
 d'Apis. *cod.* il espousa Ismene, & leurs enfans. 70. il
 garda Io deuenue vache. *cod.* il est estimé fils d'A-
 restor, d'Inachus, ou d'Argus, ou de la Terre. 71.
 comment il attachoit Io à vn oliuier. *cod.* il fut tué
 par Mercure. *cod.*
- Argyphia Roynie, femme d'Aegyptus fils de Belus. 75

T A B L E.

Ariadné fille de Minos & de Pasiphaë.	155
Arion cheual d'Adraſte par lequel il fut ſauué. 187. de qui eſtoit prouenu ce cheual. <i>cod.</i>	
Ariſba fille de Nérope, femme de Priam. 216. du deſ puis elle fut femme de Hyrthacus.	217
Ariſteus eſpouſa Autonoe fille de Cadmus & Harmonie. 163. il engendra Aſtæon.	165
Ariſtodeme fille de Priam.	219
Ariſtodemus ſouldroyé en Naupactos. 147. il auoit eſpouſé Argia, & ſes enfans d'elle. <i>cod.</i>	
Ariſtomachus fils de Talauſ & de Lyſimache.	45
Ariſtomachus pere d'Hippomedon.	180
Ariſtomachus tué en la guerre des Heracles contre ceux de la Moree.	147
Armet donné à Pluton par les Cyclopes. 4. il fut emprunté des Nymphes par Perſeus. 86. 87. il leur eſt rendu.	89
Armoiries des Lacedæmoniens, Argos, & Meſſene, comment trouuees.	150
Arrethus fils de Priam.	219
Arſinoé fille de Leucippus & de Philodice, mere d'Aeſculape fils d'Apollon.	204
Arſinoé fille de Phegeus donnée en mariage à Alcmæon. 191. elle blaſma ſes freres du meurdre d'Alcmæon, & à ceſte occaſion ils la rendirent ſerue.	192
Artemiſien mont, où ſ'enfuit la biſche aux cornes d'or, Hercules la pourſuyuant.	106
Artiſans experts, enuieux les vns contre les autres, de Dædalus contre Talauſ.	246
Aſcalaphus fils d'Acheron & de Gorgyra, puni par Ceres du faux teſmoignage rendu contre elle.	15
Aſcalaphus fils de Mars, Argonaute avec Iaſon. 49. il	

TABLE.

fut amoureux d'Helene.	209
Ascalaph, Hercules osta le rocher qui estoit sur luy aux enfers. 127. il fut changé en oyseau. <i>cod.</i>	
Ascanius fils de Priam.	219
Asclepiades cité avec Pherecide.	70. 71. 154
Asia fille de l'Ocean & de Tethis. 5. ses enfans. <i>cod.</i>	
Asius autheur cité.	196
Asopides fils de Hercules & Eurypyle.	143
Asopus fleuve fils de l'Ocean & de Thetis. 220. il es- pousa Metrope fille du fleuve Ladon. <i>cod.</i> ses en- fans. 220. il cherche Aegine sa fille rauie par Iupiter. <i>cod.</i> il fut foudroyé par Iupiter, dont il iette enco- res les charbons.	222
Assaracus fils de Tros & de Calirhoe. 214. il espousa Hieromneme, & les enfans qu'il eut d'elle. <i>cod.</i>	
Asteria fille de Coeus Titan & de Phœbe. 5. les enfans d'elle & de Perfes. <i>cod.</i> elle fut changee en caille. 10	
Asteria fille de Danaus, marice à Chærus fils d'Aegy- ptus.	75
Asteria ville, ainsi appelee du nom de Asterie. 10. elle fut depuis appelee Delos. <i>cod.</i>	
Asterion seigneur de Candie espouse Europe. 153. il decede sans enfans.	155
Asterius fils de Nelce & de Chloris.	40
Asterius fils de Comeras, Argonaute avec Iason.	50
Asterius surnommé Minotaure fils de Pasiphaë & du taureau de Neptune.	156
Asteropæa fille de Deion & de Diomedé.	38
Asteropæa fille de Pelias luy coupa la gorge.	65
Astræus fils de Crius Titan & d'Euribœa. 5. enfans de luy & de l'Aurore. <i>cod.</i>	
Astrea enfans d'Astræus & de l'Aurore.	1
Astrochæa mere d'Eurypilus fils de Neptune & Roy	

TABLE.

de Cos.	133
Astyadama fille de Amyntor & les enfans qu'elle eut de Hercules.	144
Astyadama femme d'Acastus esprise de l'amour de Peleus le sollicité. 244. il n'y voulut entendre, d'ôt elle l'accusa enuers son mari. eod. son imposture enuers la femme de Peleus & sa calomnie contre Peleus.	224
Astyanax fils de Hercules & Panope.	143
Astybie fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Astycratea fille d'Amphion & de Niobe.	173
Astygonus fils de Priam.	219
Astynous fils de Phaeton, pere de Sandocus.	231
Astyoché fille d'Amphion & de Niobe.	173
Astyoché fille de Laomeon & de Strymno.	213
Astyoché fille de Phylas Roy d'Ephyra, cogneue par Hercules, engendra Tlepolemus.	138. 144
Atabyrius montagne pres de Rhodes où Althemenes edifia vn autel à Iupiter Atabyrius.	157
Atalante fille de Schœneus, assemblée à la chasse du grand sanglier de Diane. 30. elle le blessa la premiere. 31. elle fut Argonaute avec Iason.	49
Atalante fille d'Iafus & de Clymene. 198. elle fut exposée par son pere, & nourrie par vne ourse. 199. ses exercices à la chaise. eod. elle tua deux Centaures qui la vouloient forcer, & autres braues faicts d'elle, 199. comme elle vainquoit à la course ceux qui la recherchoient en mariage. eod. Milanion la vainquit 200. elle fut changée en Lyone. eod. elle luitta contre Peleus és ieux instituez en l'honneur de Pelias.	224
Atas fils de Priam.	219
Até Phrygienne, son tombeau.	214

T A B L E.

- Athamantia** ainsi nommée de Athamas. 37
Athamas fils d'Acolus & d'Enareté. 24. il fut marié avec Nephelée, & leurs enfans. 35. depuis avec Inon. *cod.* il enuoya vers l'oracle en Delphes sçavoir d'où procedoit vne famine. *cod.* il tué ses enfans. 36. sa troisieme femme fut Themisto. 37. leurs enfans. *cod.*
Athamas espouse Ino fille de Cadmus & Harmonie. 163. il devient furieux par l'enuie de Iunon. 164. il tua Learchus son fils. *cod.*
Athenelus fils de Capaneus, capitaine Epigone contre les Thebains. 189.
Athenes d'où ainsi appelée. 200
Atheniens secourent les enfans de Hercules contre Eurysthee. 145. ils furent charitables enuers les morts & entreprirent la guerre pour leur sepulture. 187. 188. il firent la guerre contre les Eleusiniens. 241. Minos leur fait la guerre, & sont affligez de grande pestilence. 245. enfans qu'ils estoient contrains d'enuoyer à Minos. 246. 247
Atlantea femme de Danaus. 76
Atlantides filles d'Atlas, autrement appelees Pleiades. 200
Atlas porte-ciel, fils d'Iapetus & d'Asia. 5
Atlas mont des Hyperborees, sur iceluy estoient les pommes d'or des Hesperides. 121. il fut enuoyé par Hercules pour les apporter. 124. il espousa Pleione fille de l'Ocean, & les enfans qu'il eut d'elle. 200.
Atree fils de Pelops, & frere de Thieste, auxquels Stenelus rendit Midee ville. 93
Atree pere de Placias. 216
Atronus fils de Hercules & Erythra. 145
Atropos Parque, fille de Iupiter & de Themis. 7

T A B L E.

Atthis fille de Cranaus & de Pelias. 233. la contree sur nommee Attide de son nom, elle estant morte vier- ge. <i>cod.</i>	
Attide region d'où ainsi nommee.	233
Attique du depuis nommee Cecropie. 229. deluge en icelle.	230
Atymmius fils de Iupiter & de Cassiopea aymé par Miletus.	154
Auchius Centaure tué par Hercules.	107
Aueugles guaris par Chiron.	228
Augé fille d'Aleus & de Nezra. 136. 197. elle fut forcee par Hercules. <i>cod.</i> & 144. elle fut liurée par son pere à Nauplius pour estre vendue, & depuis Teuthras l'espousa. 137. 198. elle acoucha d'un enfant dans un bois sacré à Pallas.	197
Augeas fils du Soleil Argonaute avec Iason.	49
Augeas Roy d'Elide grandement riche en bestial. 109. il promet à Hercules la dixiesme. partie de son bestial, si en un iour il nettoyoit ses estables. 110. il ne voulut tenir la promesse qu'il auoit faicte, & proscriuit son fils avec Hercules. 110. Hercules luy faict la guerre. 133. il le tué.	134
Anirons & voilles de nauires changez en serpens. 169	
Auortement de Semelé par frayeur.	164
Aurore fille d'Hyperion & de Thea. 5. ses enfans. <i>cod.</i> elle deuint amoureuse d'Orion & le raut. 12. elle raut Tithon & l'emporte en Actiopie. 216. elle raut Cephalus. 230. les enfans qu'elle eut de luy.	231
Autel dressé à Iupiter Cenæus par Hercules.	141
Autel de pitie à Athenes pres lequel se sauuerent les enfans de Hercules.	145
Adrasté s'y retira & là recommanda la sepulture des	

T A B L E.

morts.	187
Autels dressez par les Heraclides au Iupiter du pays de la Moree.	149
Autels dressez aux dieux par Hercules.	134
Athenius fleuve pres lequel Hercules tua Geryon.	119
Autefion pere de Argia, femme d'Aristodemus.	147
Autholée fille de Danaus mariee à Cisseus fils d'Aegyptus.	76
Autolyclus fils de Mercure Argonaute avec Iason.	49.
il enseigna Hercules à luter. 97. il desroba les bœufs d'Eurytus.	128
Automaté fille de Danaus mariee avec Busitis fils d'Aegyptus.	75
Automedusa fille d'Alcathous, femme d'Iphictus.	100
Autonoë Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Autonoë femme d'Aristæus mere de Chiron.	165
Autonoë fille de Cadmus & Harmonie. 163. elle fut mariee à Aristæus. <i>cod.</i>	
Autonoë fille de Danaus, mariee à Eurilochus fils d'Aegyptus.	76
Autonoë fille de Pereus & les enfans qu'elle eut de Hercules.	144
Axion fils de Phegee dresse avec son frere des embusches à Alcmaon & le tuent.	192

B.

B Acchæ prestresses de Bacchus mises prisonnières & enchainées.	167
Bacchus né auorton de Semele & de Iupiter. 163. il est coufu dans la cuisse de Iupiter. 164. il fut nourry chez Athamas & Inon. <i>cod.</i> il est changé en cheureau par Iupiter. 165. il trouua la vigne & devint furieux. 167. il alla en Aegypte, Syrie, Phrygie, & Thrace. <i>cod.</i>	

T A B L E.

- il est chassé par Lycurgus & se retira vers Thetis.
 167. il le fit deuenir furieux, puis tirer à quatre che-
 uaux. 168. coulomnes par luy dressées en sa me-
 moire 168. les Thebains le recogneurent pour
 Dieu. *cod.* il alla en Argos & rendit les Argiues fu-
 rieuses. *cod.* des nautōniers le voulurent vendre. 169.
 il retira sa mere des enfers & monta avec elle au
 ciel. 169
- Bachus & Ceres** quand allerent premierement en
 Athenes. 235
- Balene & monstre marin** destruisant l'Aethiopie, au-
 quel Andromede fut exposee. 88
- Batene affligeante** les Troyens pour le salaire desnié à
 Neptune & Apollon. 116
- Banus chien** d'Actæon. 166
- Balius cheual** immortel donné à Peleus par Neptune.
 226.
- Batea Nymphe Naïadé**, les enfans d'elle & d'Oebalus.
 207
- Batea fille** de Teucer mariee à Dardanus. 213. ses en-
 fans. *cod.*
- Bâton**, autrement Elattonus, cocher d'Amphiaras en-
 glouty vif avec son maistre. 187
- Bauldrier de mars** porté par Hipolyte roine des Ama-
 zones. 114. Hercules luy oste l'ayant tuée. 116
- Beauté tres-excellente** d'Eleuthere fille d'Apollon &
 & Alcyone. 201
- Beauté trop excellente** preiudicie souuuent, de Tifi-
 phoné. 194
- Bebryces nation** où arriuerent les Argonautes. 52. ils
 y sont mal receus. 53. Hercules leur faict la guerre,
 & depuis leur pays est appellé Heraclea. 115
- Bellerophon** fils de Glaucus & d'Eurymede. 37. il tua

TABLE.

La Chimere vomissant du feu. <i>cod.</i> & 81. Stenebza luy enuoye message d'amours. <i>cod.</i> il le refuse. 82. il est accusé deuant Proetus par Stenebza. <i>cod.</i> Proetus conspire de le faire mourrir. 82. il tuë la Chimere, les peuples Solymi, & les Amazones, les Lyciens, & en fin espouse Philonoë fille de Iobates. 83.	83.
Belus fils de Neptune & de Libye. 72. il regna en Aegypte. 37. il espousa Anchinoë, & leurs enfans. <i>cod.</i> il enuoye Danaus demeurer en Libye, & Aegyptus en Arabie. 73. 152.	73. 152.
Belle-seur forcee par Tereë.	236.
Benthesicyme fille du Neptune luy nourrit Bumolpus.	240.
Bias fils d'Amythaon & d'Idomené. 41. il demande en mariage Pero fille de Nelee. 42. il l'espouse en fin 45. leurs enfans <i>cod.</i>	
Bias fils de Priam.	219.
Bias frere de Melampus espouse vne des filles de Proetus.	81.
Bias oncle de Pylas. tué par luy.	242.
Biche aux cornes d'or, veincüé pour le troisieme travail d'Hercules.	106. 107.
Bistones, Diomedes estoit leur Roy. 113. ils sont veincus par Hercules. <i>cod.</i>	
Bithynis Nymphé mere d'Amiens:	52.
Bled grillé & rosti est impropre à semer.	35.
Bœotie, Orcalea ville du pays en laquelle Rhadamante se refugia avec Alcmeac. 100. 154. la vache qui conduisoit Cadmus y passa.	162.
Bœuf de trois couleurs representé par les meures.	159.
Bœuf mangé & englouty à demy par Idas.	211.
Bœufs de Geryon de couleur d'escarlate. 118. Hercules les emmene ayant tué Geryon. 119. ils sont pour-	

T A B L E.

suivis par vn taon.	120. 125
Bœufs d'Iphiclus gardez par des chiens en la ville de Philæa.	43
Bœufs du Soleil emmenez d'Erythie, par Halcyoneus Geant. 16. ils estoient gardez en l'isle Tinacre.	61
Bois des Eumenides près lequel Aedippe se retira.	178
Bois sacré à Pallas dans lequel Augé accoucha du faict de Hercules.	197. 198
Borés chien d'Actæon.	166
Borus fils de Perieres mary de Polydora. 223. 225. il fut surnommé Sperchius eod. leur enfans. eod.	
Bospore mont de Thrace anciennement appelé Hæmus.	78
Boucliers inuentez premieremēt par Acrisius & Proetus freres.	79
Brasia fille de Cinyras & de Metharmé.	231
Briareus, fils du Ciel & de la Terre.	1
Brigands souuent punis de la mesme mort qu'ils font mourir les passans, de Sinis.	248
Bromius fils d'Aegyptus, marié à Erato fille de Danaus.	76
Brontes Cyclope.	2
Bruit mauuais semé par les seurs de Semele contre sa renommee.	164
Bryce fille de Danaus mariee à Chthonius fils d'Aegyptus.	76
Bucolion fille da Laomedon & de la Nymphe Calybé.	218
Bucolion fils de Lycaon.	195
Baculus fils de Hercules & de Praxithea.	144
Buleus fils de Hercules & de Eleuchea.	143
Buziris fils d'Aegyptus, marié avec Automate fille de	

T A B L E.

Danaus.

75

Buſiris fils de Neptune & de Liſianaffa, tué par Hercules. 123. il immoloit les eſtrangers à Iupiter. *cod.*

Butes fils de Pandion & de Zeuxippe. 236. il fut preſtre de Minerne & Neptune. 237. il eſpouſa Chthonia. *cod.*

Butes fils de Tethon Argonaute avec Iaſon. 49. il alla trouuer les Sirenes. 61. il en fut tiré par Venus & enuoyé en Lilybec. *cod.*

Bybliens, la femme de leur Roy nourrit Epaphus fils d'Io. 72

C.

CAdmeia, chasteau & fortereffe de Cadmus. 163

Cadmia region gaſtee par vn renard. 94

Cadmus fils d'Agenor & de Telephaſſa. 152. il cherche ſa ſeur Europe, & ne la trouuant il demeure en Thrace. 153. il enſepultura Telephaſſa, & cōme il fut conduit par vne vache pour baſtir Thebes. 161. il tua le Dragon fils de Mars. *cod.* il ſema les dents d'iceluy. 162. il fut à la ſoulde de Mars vn an durant *cod.* l'honneur & les preſens que luy firent les dieux. 162. 163. preſent nuptial qu'il fit à ſa femme Harmonie. 163. ſes enfans d'elle. *cod.* il quitta Thebes & avec ſa femme s'en alla vers les Eueheliens. 169. il veinquit les Illyriens & ſe fit leur Roy. 170. il eut vn fils appellé Illyrius, puis avec ſa femme fut ehangé en ſerpent. *cod.*

Cæneus fils de Coronus Argonaute avec Iaſon. 49

Calais fils de Boreas, Argonaute avec Iaſon. 49. il pourſuiuit les Harpyies. 54

Calciopie fille d'Eurypilus, ſes enfans qu'elle eut de Hercules. 144

Calchas prophette que Troye ne pouuoit eſtre for-

T A B L E.

ces sans Achilles.	227
Calchodon bleffa Eurypilus fils de Neptune, Roy de l'isle de Cos.	133
Calirrhoé fille d'Achelois donnée en mariage à Alcmaeon. 191. elle desira le carquan d'Harmonie. <i>cod.</i> sa priere à Iupiter.	192
Callirrhoé fille de Scamander mariee à Tros fils d'Erichthonius.	213
Callirrhoé fille de Tros & de Calirrhoé.	214
Callirhoé femme de Chrysaor mere de Geryon.	118
Calliande femme d'Aegyptus.	76
Callias fils de Temenus, conspira contre son pere.	151
Callychorus puits renommé.	13
Callidice fille de Danaus & de Crino, mariee à Pandios fils d'Aegyptus.	77
Calliope Muse, fille de Iupiter & Mnemosine.	7
Calliope estimee mere de Rhesus.	9
Callisto fille de Lycaon. 196. diuerfes opinions de ses pere & mere. <i>cod.</i> elle estoit compagne de Diane, ayant voué chasteté, mais en fin elle fut corrompue par Iupiter. 196. elle fut changée en ourse. <i>cod.</i> sa mort. 197. elle fut mise entre les estoilles & appelée l'Ourse. <i>cod.</i>	
Calomnie compagne de l'impudicité, de Astyadama contre Peleus. 224. de Clytia contre Phœnix.	228
Calybé Nymphe, les enfans qu'elle eut de Laomedon.	216
Calyce fille d'Aeolus & d'Enareté.	24
Calyce fille de Danaus, mariee avec Lynceus fils d'Aegyptus.	75
Calycé mere d'Endymion.	26
Calidon ville, Hercules y vint pour demander Deianira en mariage. 137. Alcmaeon y fut receu & trait-	

T A B L E.

té par Oenee.	191
Calydon fils d'Æolus & de Pronoë. 26. il espoufa Actolia. <i>cod.</i>	26
Calydoniens & Curetes guerroyans pour la peau d'un sanglier. 31. Hercules avec eux fit la guerre aux Thesprotiens.	138
Calypso Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Camp dressé aux sept portes de Thebes.	182. 183
Campé concierge des Titans au Tartare, tué par Jupiter.	4
Canache fille d'Æolus & d'Enareté. 24. femme de Neptune. <i>cod.</i>	24
Candie lieu des couches de Rhea grosse de Jupiter. 3. les Argonautes y voulurent prendre terre. 63. Hercules y alla pour veindre le taureau indomté.	112
Canethus fils de Lycaon.	195
Capaneus fils d'Hipponous, capitaine en la guerre contre les Thebains. 180. 183. il est foudroyé par Jupiter 185. sa mort & l'amour de sa femme enuers luy. 188. il fut resuscité par Aesculape. 206. son fils Athenelus Epigone.	189
Capaneus pere de Stenelus.	209
Capitaine estant mort, les soldats fuyent, de Leodamas.	187
Capitaine à trois yeux comment entendu par Horacle.	148
Capys fils d'Assaracus & de Hieromneme. 214. il espoufa Themis & les enfans qu'il eut d'elle. <i>cod.</i>	214
Carcan forgé par Vulcain donné par Cadmus à sa femme Harmonie. 163. il est donné à Arsinoe par Alcmaeon. 191. il est osté aux enfans de Phegee, & en fin dedié en Delphes.	193
Caric, Miletus fils de Jupiter & d'Europe sy retire	193

TABLE.

contre la fureur d'Amos.	154
Carteron fils de Lycaon.	195
Casius mont, iusques auquel Iupiter poursuyuit Typhon Geant.	19
Cassandra fille de Priam & de Hecuba. 218. elle trompa Apollon qui luy auoit appris l'art de deuiner & comment il s'en vangea. <i>cod.</i>	
Cassiepea mere d'Atymmius fille de Iupiter.	154
Cassiopea femme de Cepheus pere d'Andromede. 87. son orgueil fut cause d'un grand mal. <i>cod.</i>	
Castor autheur cité en son liure de l'ignorance des temps.	70
Castor fils de Iupiter & de Læda assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane. 29. il fut Argonaute avec Iason 49. il enseigna Hercules à combattre armé.	97
Castor fils de Tyndareus & de Læda.	208
avec son frere Pollux il prit Athenes pour rauoir Helene. 209. son principal exercice quel fut 211. son surnom Dioscurus. <i>cod.</i> il espousa Elaira fille de Leucippus & les enfans d'elle. <i>cod.</i> son larcin avec Idas & Lynceus. <i>cod.</i> sa mort & comme il fut mis au nombre des Dieux. 212. avec son frere il rauit Laira & Phoebé, filles de Leucippus.	204
Castreus fils de Minos & de Pasiphaë.	155
Castreus ou Crateus, pere de Clymene.	78
Caucase montagne de Scythie sur laquelle Promethé estoit cloué.	21. 124
Caucon fils de Lycaon.	194
Cebriones pere de Sterope.	217
Cebriones fils de Priam.	219
Cecropie auparauant appelee Attique.	229
Cecropiennes filles de Cecrops meurent furieuses.	

T A B L E

pour auoir esté trop curieuses.	234
Cecrops premier Roy d'Attique moitié homme moitié serpent. 229. il fut arbitre entre Neptune & Minerve. <i>cod.</i> autres disent que non. 230. il espousa Agraulos. <i>cod.</i> ses enfans. <i>cod.</i>	
Cecrops fils d'Erechtheus & de Praxithea. 237. il espousa Metiadusa fille d'Eupalamus. 241. ses enfans d'elle. <i>cod.</i>	
Ceix, Hercules se retira vers luy en Trachine.	138. 139
Celæneus fils d'Electrion & d'Anaxo.	91
Celæno fille de Danaus & de Crino, mariee à Hixbius fils d'Aegyptus.	77
Celæno fille d'Atlas & de Pleioné. 200. elle engendra Lycus de Neptune.	201
Celendoris ville de Cilicie.	231
Celephus fils de Belus & Anchinoe.	73
Celeus Roy des Eleusiniens.	13
Celeustranos fils de Hercules & Erythra.	143
Celeutor fils d'Agrius, osta le Royaume à Oeneus, avec ses freres.	34
Cenæum promontoire.	141
Centaures assemblez contre Hercules qui auoit beu leur vin. 107. ils sont mis en route par Hercules. 108. ils prirent Peleus fils d'Aeacus sur le mont Pelion.	225
Cephalus fils de Deioneus & de Diomede, marié à Procris. 38. il est conuie par Amphitrión à la chasse d'un renard. 94. il estoit de Thoricus. 95. il bastit vne ville appelee de son nom. 95. il espousa Procris fille d'Erechtheus. 237. il la trouua adulterant avec Pteleon. <i>cod.</i> il auoit vn chien appellé Lælaps. 238. son iuelot fa. 238. 239. il tua sa femme avec ce iuelot. <i>cod.</i> sa cōdamnation par les Arcopagites. <i>cod.</i>	

T A B L E.

Cephalus fils de Mercure & de Herse. 230. il fut rayé par l'Aurore <i>cod.</i> les enfans qu'elle eut de luy.	231
Cepheus fils d'Alæus & de Neæra, Argonaute avec Jason. 49. 197. il est prié par Hercules de l'assister en la guerre contre les Hippocoontides. 135. il y mourut avec ses enfans.	136
Cepheus fils de Lycurgus, assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane.	30
Cepheus pere d'Andromede Roy des Aethiopiens. 87. il fut contraint d'exposer Andromede au monstre marin. 88. il la promet à Perseus & luy fausse la foy. <i>cod.</i> il garda Perseus fils de Perseus & de sa fille Andromede.	90
Cerberus chien des enfers, sa description. 125. il est emmené par Hercules.	127
Cercestis fille de Danaus & Aethiopsis, mariee à Dorian fils d'Aegyptus.	76
Cercopes mis aux fers par Hercules.	130
Cercops cité avec Acusilaus.	71. 78
Ceres fille de Saturne & de Rhea. 3. cherchant Proserpine alla par toute la terre. 13. elle abandonna le Ciel. <i>cod.</i> statuë à elle dressée en Aegypte par Io, surnommee Isis. 72. elle engendra de Neptune le cheual Arion.	187
Ceres & Bacchus quand allèrent premierement en Athenes.	235
Cerf contre lequel Amymone fille de Danaus lança un dard pour le blesser.	74
Ceteus estimé pere de Callisté.	196
Ceto fille de l'Ocean & de la Terre.	6
Ceto Nereide, fille Neree & de Doris.	6
Ceto & Phorcis, pere & mere des Phorceydes.	85
Ceuthonymus pere de Menæus bouvier de Plu-	

TABLE.

ton.	127
Ceyx mary de Halcyone. 24. leur mauuaise fin pour leur orgueil, & furent changez en oyseaux. <i>cod.</i>	
Chætus fils d'Aegyptus & d'Arabie, marié à Asteria fille de Danaus.	75
Chair rostie premierement amenee en vsage par Mercure.	202
Chaisnes d'Antiopé prisonniere rompues d'elles mesmes.	172
Chalbes herault de Busiris tué par Hercules.	123
Chalciopé fille d'Acætes, marice à Phryxus, & leurs enfans.	36
Chalciopé fille de Rhexenor femme d'Aegeus.	242
Chalchodon fils d'Aegyptus & d'Arabie, marié à Rhodia fille de Danaus.	75
Chalcodon pere de Elephenor.	209
Chambre d'airain bastie par Acrisius pour renfermer sa fille Danae.	83
Chambrieres des Lemniennes couchoient avec leurs maris.	50
Char attelé de Lyons donné à Pelias, par Admetus.	46
Char de Medee attelé de Dragons.	66
Charbons iettez par le fleuue Aſopus.	221
Chariclo mere du prophete Tiresias.	183
Charybdis passé par les Argonautes.	61
Chasse du grand sanglier de Diane.	29
Chasteté de Bellerophon, impudiquement sollicité par la femme de Proetus.	81. 82
Chasteté gardée contre la priere d'une femme.	224
Chasteté d'une seur violée punie de mort par le frere.	158
Chasteté voüée & non gardée par Calliste.	196
Chaussure ailée empruntée des Nymphes par Per-	

TABLE.

seus.	85
Chef de Gorgone coupé par Perseus. 87. autres disent que ce fut par Mineruc. 87. il fut donné à Minerue par Perseus. <i>cod.</i> & depuis donné par Minerue à Hercules.	136
Cherimachus fils d'Electrion & d'Anaxo.	95
Cherfidamas fils de Priam.	219
Cherfidamas fils de Pterclaus.	91
Chefue de Melampus où les serpens faisoient leur retraite.	42
Cheual saue son maistre en guerre, d'Adraste.	187
Cheuaux immortels donnez à Pelee par Neptune. 226	226
Cheuaux de Diomedé viuans de chair humaine.	113
Cheueu fatal de Nifus coupé par sa fille.	244
Cheueu d'or qui rendoit Pterclaus immortel.	91
Chien faé de Cephalus fils de Deioneus, changé en pierre.	94
Chien Molosse tué par Licymnius au palais d'Hippocoon.	135
Chiens d'Actæon, leurs noms.	166
Chimære gastant le pays de Lycie. 82. de qui elle fut engendrée. <i>cod.</i> Bellerophon la tue à coups de fleches.	37. 83.
Chione fille de Boreas & d'Orithye. 239. Neptune l'engrossa & acoucha d'Eumolpus, qu'elle noya. 240	240
Chiron pere d'Eudeis femme d'Acacus.	225
Chiron Centaure fils de Saturne & Philyra.	5.
Chiron chassé par les Lapithes demouroit au mont Malea & les Centaures poursuyuis par Hercules se retirerent vers luy. 107. sa mort.	107
Chiron Centaure precepteur d'Actæon.	165
Chiron, son immortalité est changée pour la mortalité de Prometheus. 124. Esculape luy fut mis entre	

T A B L E.

.. mains pour estre instruit. 205. il sauua Peleus fils d'Æacus d'entre les mains des Centaures. 215. il rendit la veuë à Phœnix. 228	
.. Chloris fille aînée d'Amphion & de Niobe, femme de Neleus. 173. 401	
.. Chromius fils de Pterelaus. 91	
.. Chromius fils de Priam. 219	
.. Chrysaor mary de Callirrhœe pere de Geryon. 118 comment sortit de la Gorgone. 87	
.. Chryse Boeotide, mere de Phlegyas. 170	
.. Chryseis fille de Thestius, & ses enfans d'Hercules. 143	
.. Chryses fils de Minos & de la Nymphé Paria. 155. il fut tué par Hercules. 115	
.. Chryssippe fille de Danaus & de Memphis, mariee à Chrysippus fils d'Ægyptus. 76	
.. Chrysippus fils d'Ægyptus & de Tyria, marié à Chryssippe fille de Danaus. 76	
.. Chrysippus fils de Pelops apprend de Laius la science de gouverner vn char. 172	
.. Chrysopea Nymphé. 197	
.. Chthonia fille d'Erechtheus & de Praxithea. 237. elle espouza Butes. <i>cod.</i>	
.. Chthonius fils d'Ægyptus, marié à Bryce fille de Danaus. 76	
.. Chthonius né des dents du Dragon de Mars semees par Cadmus. 162	
.. Chthonius pere de Nyctee. 170	
.. Chypre peuplee par Cinyras. 231	
.. Cibisis que c'est & d'où est deriué ce nom. 85. 86. il leur est rendu par les Muses. 89.	
.. le Ciel fut le premier seigneur du monde, & les enfans qu'il eut de la Terre sa femme. 1. 2. il ietta les Cyclopes ses enfans dans le Tartare. <i>cod.</i> guerre de ses	

T A B L E.

- Enfans contre luy, & ses genitoires coupez par Saturne. 2. il est aduenu en partage à Iupiter. 5. il fut soustenu par Hercules au lieu d'Atlas. 124
- Cilicie d'où ainsi appelee. 153
- Cilix fils d'Agenor & de Telephassa. 152. il va chercher Europe sa seur. 153. où il se retira ne la trouuant point. *ead.*
- Cilla fille de Laomedon & de Strimno. 216
- Cimmeriene region où vint la vache Io. 71
- Cimeterre de diamant donné par Mercure à Perseus allant contre les Gorgones. 86
- Cinyras pere de Laodice femme d'Elatus. 197
- Cinyras roy des Assiriens, qui premier a basti Paphos. 231. son mariage & enfans. *ead.*
- Circæa racine seruant contre les poisons & sorcelleries, de Procris. 238
- Circé purge & expie les Argonautes du meurtre d'Absyrtus. 61
- Cisseus fils d'Aegyptus, marié à Autholea fille de Danaus. 76. il y est estimé pere de Hecuba. 207
- Cithæron mont duquel vn lyon descendant fut tué par Hercules en l'âge de dix-huict ans. 98. Actæon y fut deuoré par ses chiens. 165. les Thebaines furieuses couroient par iceluy. 168. les enfans de Niobe furent tuez sur iceluy. 173. Oedippe est exposé sur iceluy. 174. les Argiues assiegeans Thebes s'y camperent. 182
- Cius ou Cios ville de Myfie, bastie par Polyphemus. 52
- Claametidus fils de Hercules & Astybie. 143
- Cleocharea Nymphé. 204
- Cleochus pere d'Area. 154
- Cleodora fille de Danaus, mariee à Lixus fils d'Aegy-

T A B L E.

ptus.	76
Cleodoxa fille d'Amphion & de Niobe.	173
Cleolaus fils de Hercules & de Argele. 143. ses enfans vont consulter l'oracle du moyen de leur retour en la Moree.	147
Cleonæ ville en laquelle Hercules arriua allant chasser le lyon Nemeæ. 102. en icelle se celebrent les jeux Isthmiens.	134
Cleopatra fille de Boreas & d'Orithie, femme de Phineus & ses enfans de luy.	239
Cleopatra fille de Danaus, mariee à Agenor fils d'Ægyptus. 75. autres disent que ce fut à Hermes.	76
Cleopatra femme de Meleager. 30. elle s'entredeschira avec Althæa mere de son mary.	32
Cleophile autrement appelé Eurynomé.	198
Cletor fils de Lycaon.	195
Clio Muse, fille de Iupiter & Mnemosine.	7
Clite fille de Danaus & de Memphis, mariee à Clitus fils d'Ægyptus.	76
Clitus fils d'Ægyptus & de Tyria, marié à Clite fille de Danaus.	76
Clonia Nymphe femme de Hyreus.	201
Clotho Parque, fille de Iupiter & de Themis.	7
Clou d'airain fatal duquel dependoit la vie de Talus.	64
Clouius fils de Priam.	219
Clymene fille de Castreus ou Crateus, & ses enfans. 78 elle fut chassée au loin par son pere & espousee par Nauplius.	158
Clymene fille de Minias femme d'Iasus & mere d'Atalante.	198
Clymenus fils d'Oenus & Althæa.	28
Clymenus Roy des Mysiens blessé à mort par Perieres cocher	

T A B L E.

· cocher de Menecæus.	99
· Clysonimus fils d'Amphidamas inopinément tué par Patrocle.	219
· Clytemnestra fille de Tyndareus & de Læda. 208. elle espousa Agamemnon.	208
· Clytia concubine d'Amyntor, sa colomnie contre Phœnix.	228
· Clytippus fils de Hercules & de Meline.	143
· Clytus ou Glytius fils de Laomedon & de Strymno.	216
· Clytius tué par Vulcan.	17
· Coax, les enfans de Hercules se retirēt vers luy pour- fuiuis par Eurysthee.	144
· Coeranus pere du deuin Polyidus.	159
· Coeus Titan fils du Ciel & de la Terre. 1. 2. ses enfans de luy & de Phœbe.	5
· Colchiens en grand nombre suiuent les Argonautes par diuers quartiers. 60. ce qu'ils deuindrent.	62
· Colchos Royaume où Hercules y nauigua lors qu'il estoit au seruice d'Omphale Royne de Lydie.	137
· Colonus lieu de l'Attique, iusques où Antigone sui- uit son pere Oedippe.	178
· Comætho fille de Pterelaus. 91. elle luy coupa le che- ueu d'or qui le rendoit immortel. 95. sa mort. <i>ead.</i>	
· Combat d'Hercules & d'Achelois pour l'amour de Deianira.	28
· Cometas pere d'Asterius.	50
· Concierge & garde des chefs de Pluton aux enfers.	222.
· Conseil donné à Tyndareus par Vlysses touchant le grand nombre de seigneurs qui recherchoient He- lene en mariage.	210
· Conseil mauuais, preiudicie souuent à celuy qui le	

T A B L E.

donne.	123
Copreus herault de Pelops faisoit sçauoir à Hercules les commandemens d'Euristhee. 103. la cause de sa fuite.	104
Corbeau estoit premierement blanc & pourquoy il deuint noir.	205
Corcyra isle des Pheques.	61
Corethon fils de Lycaon.	195
Corinthe anciennement appelee Ephire.	37
Corinthus pere de Silea mere de Sinis.	248
Corne d'Achelois changée pour la corne d'Amal- thee.	137
Coronis fille de Phlegias estimee mere d'Æsculape. 205. aucuns estiment qu'elle fut mariée à Ischis. eod. elle fut tuée par Apollon.	205
Coronus pere de Caneus. 49. il fut aussi pere de Leonteus.	209
Coronus Roy des Lapithes tué par Hercules.	140
Coronaux & amoureux de la belle Helene.	209
Corybantes nés d'Apollon & de Thalie.	9
Corynetes autrement Periphetes voleur tué par The- seus.	247
Cos Isle 17. elle est maintenant appelee Lango, & fut ruinee par Hercules.	133
Coulomnes dressees par Bacchus en sa memoire.	168
Couronne d'or donnée à Procris par Pteleon pour corrompre sa pudicité.	237
Couronne posee bas en sacrifiant aux Graces.	244
Courtoisie preiudiciable, de Icarus.	235
Coustear de Philacus fiché dans vn chesne, qui puis apres fut couuert de l'escorce.	44
Couurechef ensorcelé enuoyé par Medee à Glauce.	

T A B L E.

Couurechef & atour de teste donné par Cadmus à sa femme Harmonie. 163. Polynice chassé de Thebes l'emporta avec soy. 178. il le donna à Eryphyle. 179	
Cracher en la bouche du deuin fit perdre la science de deuiner à Glaucus.	160
Cranaë fille d'Arthis, mere d'Erichthonius.	233
Cranaë fille de Cranaus & de Pedias.	233
Cranaechine fille de Cranaus & de Pedias.	233
Cranaus successeur de Cecrops Roy d'Attique. 232. sa femme & enfans. 233. il est chassé par Amphiction. <i>cod.</i>	
Crantō Nereide, fille de Nérée & de Doris.	6
Cranus regnant en Attique avec Amphiction.	23
Crateus fils de Minos & de Pasiphaë, ses enfans.	157
Crateus ou Castreus pere de Clymene.	78
Crathé fille de Thespius & les enfans de Hercules & d'elle.	143
Cratieus pere d'Anaxibia.	41
Crenide porte de Thebes.	183
Creon Roy de Corinthe fiance sa fille Glauce à Iason 66. il expie Amphitrion. 93. luy aide à faire guerre contre les peuples Teleboæ. 94. 95. il donna à Hercule sa fille aisnee en mariage, & sa puisnee à Iphiclus. 100. Alcmeon luy recommanda & laissa deux enfans qu'il auoit eu de Manto.	194
Creon fils de Hercules & de Panope.	143
Creon fils de Menæceus s'empare du Royaume de Thebes. 175. il fit publier qu'il le lairroit à celui qui interpreteroit l'ænigme de la Sphynge. 176. le Royaume luy reuint encores vne fois.	187
Creon pere de Megara.	144
Creontiades fils d'Hercules & de Megara. 100. il est bruslé par son pere.	101

T A B L E.

Cresphôtes, Messene luy aduint au sort de la Morsee.	
150. sa mort avec deux siens enfans.	151
Crete fille d'Alterius, mere de Pasiphaë.	154
Creté fille de Deucalion.	159
Crete, le chien faé de Procris en estoit venu.	94
Cretenia lieu pres de Rhodes où se retira Althemenes fils de Creteus.	157
Creteus ou Crateus fils de Minos, ses enfans. 157. il s'achemine à Rhodes esperant remettre son Royaume de Candie entre les mains de son fils qui le tua inopinément.	158.
Cretheus nourrit Tyro fille de Salmonée son frere. 39. il l'espouse.	41
Creüsa fille d'Erechtheus & de Praxithea. 237. elle espousa Xuthus. <i>cod.</i> elle fut mere d'Achæus.	23
Creusa fille de Priam & Hecuba.	218
Criasus fils d'Argus & Euadne.	69
Cryno femme de Danaus, & les filles d'elle.	77
Critheus fils de Æolus & d'Enareté.	24
Crius Titan, fils du Ciel & de la Terre. 2. les enfans de luy & de Euryboea fille de Plutus.	3
Croesus fils d'Agelaüs.	144
Crocon pere de Meganira, femme d'Arcas.	197
Cruauté haye par les dieux, de Pallas enuers Tydee.	186
Cruauté & parricide sous espece de pieté, d'Antinoé fille de Pelias.	65
Creatus fils d'Actor & Melione capitaine de l'armée d'Augée contre Hercules. 133. sa mort.	134
Creatus pere d'Amphiloçhus.	209
Ctesippus fils de Hercules & de Astyadamia. 144. autres appellent sa mere Deianire. <i>cod.</i>	
Curetes nourriciers de Jupiter, & le soing qu'ils pri-	

T A B L E.

rèrent à l'esleuer. 3. ils furent tuez par Iupiter pour auoir caché Epaphus. 72. ils aduertirent Minos où il pourroit trouuer son fils Glaucus.	159
Curetes & Calidoniens guerroyans pour la peau d'un sanglier.	31
Curetide region où s'enfuit Endymion.	26
Curiosité inconsiderée des femmes leur preiudicie souuent, des leurs de Pandrosos.	234
Cyanean sceptre donné par Pallas au Prophete Tiresias.	184
Cyanippus fils d'Adraste & d'Amphithea.	45
Cybala ou Cybela ville de Phrygie.	167
Cychreus fils de Neptune & de Salamis, il reçoit Peleus & le fit Roy apres son deceds.	223
Cyclopes enfans du Ciel & de la Terre. 2. ils sont jettez dans le Tartare par leur pere. 2. ils en sont tirez par les Titans leurs freres. 3. puis de rechef y sont reiettez. <i>cod.</i> de rechef deliurez.	4
Cyclopes alliez de Proetus fermerent Tirynthe de murs. 79. ils furent tuez par Apollon en haine de Iupiter.	206
Cygne iouissant de Læda & de Nemesis.	208
Cygnus fils de Mars & de Pelopea tué par Hercules.	140.
Cygnus fils de Mars & de Pyrene contre lequel Hercules luitta.	122
Cyllene mont.	200. 201
Cyllene Nymphes, les enfans qu'elle eut de Pelægus.	194
Cymbales donnees par Pallas à Hercules.	111
Cymo Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Cymothoé Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Cynæthus fils de Lycaon.	195

T A B L E

- Cynorthès fils d'Amyclas & de Diomedé 38. 204. il engendra Perieres. *eod.*
 Cyrene estimee mere de Diomedes fils de Mars. 113
 Cytorus fils de Phryxus & de Chalciopé. 36
 Cyzicus Roy des Dolions reçoit les Argonautes. 51. il fut tué par eux inopinément. *eod.*

D.

- D**ædalus pere d'Icarus fit vne statuë à Hercules. 130. il estoit grand Architecte, refugié en Candie pour vn meurtre. 156. il fit vne vache de bois à Pasiphaë pour iouir du Taureau qu'elle aimoit. *eod.* il bastit le Labirinthe. *eod.* & estoit fils d'Eupalamus & architecte tres-excellent. 246. il precipita son neueu Talaus, & fut contraint s'absenter d'Athenes. *eod.* les Areopagites le condamnerent. 247. il s'enfuit vers Minos. *eod.*
 Daiphron fils d'Ægyptus, marié à Adiante fille de Danaus. 77
 Damafichton fils d'Amphion & de Niobe. 172
 Damassippus fils d'Icarius & de Periboea. 207
 Damasistratus Roy des Plateans enseuelit Laius tué par son fils Oedippe. 175
 Danae fille d'Acrisius & d'Eurydice. 79. elle est depucelee par Iupiter ou par Proteus. 84. elle fut exposée en mer avec son fils Perseus. *eod.* Dictys la reçoit, & Polydectès Roy des Seriphians deuiant amoureux d'elle. 84. il la poursuit & Perseus la deliure. 88
 Danaus fils de Belus & Anchinoë. 73. il habita la Libye. *eod.* il eut cinquante filles. 73. il fit tuer par elles tous les enfans de son frere Ægyptus. *eod.* il fut le premier qui bastit vne nef. 73. il viut en Argos & s'en fit Roy. 74. il promit ses filles & les

T A B L E.

donna en mariage aux fils d'Ægyptus. 74. 75. il commanda à ses filles de les tuer. 77.	
Dardanie d'où ainsi appelée, & son premier nom. 213	
Dardanus fils de Iupiter & d'Electra. 213. il se retire vers Teucer, & espousa sa fille Batea. eod. il edifie vne ville de son nom, & nomme le pays Dardanie. eod. ses enfans. eod.	
Dascylus pere de Lycus.	115
Daulie, Terec poursuiuit sa femme & sa belle seur iusques là.	237
Dauphins auparauant nautonniers.	169
Dayphron fils d'Ægyptus marié avec Scæa fille de Danaus.	75
Deianira Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Deianira fille de Bacchus & de Althæa selon aucuns. 28. elle sçauoit bien conduire vn char & aller à la guerre. eod.	
Deianira fille d'Oenets femme de Hercules. 137. Nessus Centaure voulut la forcer. 139. elle enuoye par mesgarde vne robbe empoisonnée à Hercu- les. 141. elle se pendit elle mesme par desplaisir. 142. ses enfans.	144
Deicoon fils d'Hercules & de Megara. 100. il est bruslé par son pere.	101
Deïdamia fille de Lycomedes engrossée par achiles 228. elle engendra Pyrrhus. eod.	
Deimachus pere d'Enareté.	24
Deimachus fils de Nelée & de Chloris.	40
Deion fils de Æolus & d'Enareté.	24
Deion Roy de Phocide espousa Diomedes fille de Xuthus.	38
Deïoneus pere de Cephalus.	94

TABLE.

Deioptes fils de Priam.	219
Deiphobus fils d'Hippolytus expie Hercules du meurtre d'Iphitus.	129
Deiphobus fils de Priam & de Hécuba.	218
Deïphon fils de Celeus & de Metanira. 14. il fut brûlé pour la trop grande curiosité de sa mere. <i>cod.</i> il espousa Hyrnetho fille de Themenus, & fut fait Roy d'Argos à cause de sa femme.	151
Deïpyle, fille d'Adrasste & Amphitea. 45. elle fut mariée à Tydee.	179
Deliaes autrement appelé Piren ou Alcimenes, fils de Glaucus, tué par Bellerophon son frere.	81
Delos ville, s'appeloit Asteria auparauant.	10
Delphiné monstre auquel Iupiter vaincu par Typhon fut donné en garde.	20
Delphes, Hyllus fils de Hercules y alla demander conseil à l'oracle. 146. Hercules s'y achemina vers l'oracle.	119
Deluge vniuersel au temps de Deucalion & Pirra. 22. 196	
Democoon fils de Priam.	219
Demonice, fille d'Agenor & de Epicasté. 27. enfans qu'elle eut de Mars. <i>cod.</i>	
Dent & œil des Phorceydes qui leur seruoient tour à tour.	85
Dents du serpent de Cadmus, semées par Iason. 58. 59	
Dercynus & Alébion enfans de Neptune tuez par Hercules.	119
Dero Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Desirs des femmes, dangereux à leurs maris, de Callirhoé.	191
Despouilles de Thebes enuoyees à Apollon en Del-	

T A B L E.

phes.	190
Deucalion fils de Promethé. 21. il se sauue du deluge & sacrifie à Iupiter Phixien. 22. la requeste qu'il fit pour la restitution du genre humain. 23. des pierres qu'il ietta. <i>cod.</i>	
Deucalion fils de Minos & de Pasiphaë. 155. ses enfans.	159
Deuiner par gettons, science aprise à Mercure.	203
Deuotion d'Æacus cause de faire cesser la famine en Grece.	222
Dexamenus pressé par Eurytion Centaure de luy donner sa fille Mnesimaché en mariage.	III
Deycoon fils de Hercules & de Megara.	144
Diane fille de Iupiter & de Latone. 10. la bische aux cornes d'or luy estoit sacrée, & tança Hercules de Panoir assaillie. 105. 106. elle changea la forme d'Actæon en celle d'vn cerf. 165. elle tuë les filles de Niobe à coups de fleches. 173. elle rendit Philonoë immortelle. 208. elle fut cause de la mort d'Adonis.	232
Dice fille de Iupiter & de Themis.	7
Dictæan antre lieu des couches de Rhea grosse de Iupiter.	3
Dictys fils de Magnes & de Nays.	38
Dictys frere de Polydectes Roy des Seriphien. 84. il est poursuiuy par Polidectes & guaranty par Perseus. 88. il fut Roy de Seriphus.	89
Dieux abandonnans le Ciel pour honorer les nopces de Cadmus.	162
Dieux honorans les nopces de leur presence.	226
Dieux fuyans deuant Typhon Geant, pour sa grandeur desmesuree.	19
Dino Phorcide fille de Ceto & Phorcys,	85

T A B L E.

Diocorystes fils d'Ægyptus & d'Arabie, marié à Hippodamia fille de Danaus.	76
Diogenea mere de Praxithea.	237
Diomede tua Rhesus en la guerre de Troye. 9. il estoit fils de Tydee & de Deiphylé. 33. il tua tous les enfans d'Agrius. 34. il fut capitaine Epigone cōtre les Thebains. 189. il fut amoureux d'Helene.	209.
Diomede Thracien fils de Mars & de Cirene, Roy des Bistones. 113. ses cheuaux viuoient de chair humaine. <i>cod.</i> sa mort. <i>cod.</i>	
Diomedé fille de Xuthus mariee à Deïon.	38
Diomedé fille de Lapithas, femme d'Amyclas.	204
Dione Titanide, fille du Ciel & de la Terre	2
Dione Nereide, fille de Neree & de Doris.	6. 7
Dioscouri, Castor & Pollux ainsi surnommez pour leur force.	211
Dioxippe fille de Danaus & de Pieria, mariee à Ægyptus fils d'Ægyptus le pere.	77
Dircé femme de Lycus trainee par les cheueux à la queuë d'un bœuf.	172
Dircé fontaine ainsi appellée du nom de Dircé femme de Lycus.	182
Dodone forest où fut pris l'ais parlant attaché à la nef Argo.	48
Dolice Isle surnommee Icaria par Hercules.	130
Dolions tuez inopinément par les Argonautes.	51
Dolopes, Phœnix fils d'AmynTOR fut leur Roy.	228
Doriens d'où sont ainsi appellés. 24. Ægimius leur Roy est aidé par Hercules contre les Lapithes.	139.
Dorion fils d'Ægyptus & de Phœnissa, marié à Cercetis fille de Danaus.	76.

TABLE,

Doris fille de l'Ocean & de Thetis. 5. enfans d'elle & de Neree.	6
Dorus fils d'Apollon & de Phtia.	26
Dorus fils de Hellen & d'Orseis Nymphe.	23
Doryclæus fils d'Hippocoon.	207
Doryclus fils de Priam.	219
Dotô Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Doxithea, les enfans qu'elle eut de Minos.	155
Dragon aux armoiries de Lacedæmone.	150
Dragon enseignant le moyen de faire resusciter vn mort avec vne herbe.	160
Dragon gardien de la fontaine de Mars, tué par Cadmus. 161. hommes armez sortis de ses dents.	162
Dragons attelés au char de Medee.	66
Dragons estouffez par Hercules n'ayant encores que huit mois.	96
Droque de Pallas rendant immortels ceux auxquels elle estoit appliquee.	186
Drias fils d'Aegyptus marié à Eurydice fille de Danaus	76
Dryas fils de Licurgus, tué par son pere estant furieux.	167
Drias fils de Mars, assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane.	29
Drias Roi des Edons pere de Licurgus.	167
Driopes, Hercules passa par leur region se retirant en exil. 139. il les subjuga. <i>cod.</i>	
Driops fils de Priam.	219
Duc oiseau, estoit auparauant Ascalaph.	127
Dule Pieride, natieue d'Aetolie, mere de Nicostratus, fils de Menelaus.	211
Dulichium, Phyleus proscrit par son pere y alla demeurer.	110

TABLE.

Dymas fils de Aegimius, sa mort.	149
Dymas ou Cisseus estimez peres de Hécuba.	217
Dynamene Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Dynaſtes fils de Hereules & de Eurypyle.	145

E.

E Au cerchee par ceux de l'armee d'Adraſte.	181
Echedorus fleuve pres lequel Hercules luitta contre Cignus fils de Mars.	122
Echemon fils de Priam.	219
Echephron fils de Neſtor & d'Anaxibia.	41
Echephron fils de Priam.	219
Echidna fille de la Terre & du Tartare, ſes forces & ſa mort. 69. 70. elle engendra de Typhon, la Chimere.	82
Echidna & Typhon engendrèrent Orthrus chien de Geryon. 118. ils engendrèrent le ſerpent immortel qui gardoit les pommes des Heſperides.	122
Echidna mere de l'aigle qui rongeoit le foye de Promethee. 124. la Spinge fut engendree d'elle & de Typhon.	176
Echinades Iſles, nommees Strophades. 55. Neptune y emporta Hippothoé qu'il auoit rauie.	91
Echion né des dents du Dragon de Mars tué par Cadmus. 162. il eſpouſe Agaué fille de Cadmus & Harmonie.	163
Edons peuples habitans pres le fleuve Strymon. 167. ils firent mourir Licurgus.	168
Elaira fille de Leucippus femme de Caſtor.	211
Elara fille d'Orchomenus.	11
Elates pere de Polyphemus.	50
Elattonus autrement Bâton engloury dans la terre.	

TABLE.

Elatus Centaure blessé au bras par Hercules.	108
Elatus fils d'Arcas & de Leauira. 197. il espousa Laodice fille de Cinyras. 197. leurs enfans. <i>cod.</i>	
Elatus pere d'Ischis.	205
Electra fille d'Atlas & de Pleïoné. 200. ses enfans de Jupiter.	213
Electra fille de Danaus, mariee à Peristenes fils d'Egyptus.	76
Electra fille de l'Ocean & de Terhis. 5. enfans d'elle & de Taumas.	6
Electra porte de Thebes.	183
Electrion fils de Perseus & d'Andromede. 90. il espousa Anaxo, & leurs enfans. 91. il estoit Roy de Micenes. 92. il marie sa fille Alcmena à Amphitriton. 93. il est tué par luy inopinément. <i>cod.</i>	
Elephantide Royne femme de Danaus, & ses filles.	75
Elephenor fils de Calcodon, amoureux d'Helene.	209
Eleunte lieu pres de Lerne.	105
Eleucha fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Euleus aide Amphitriton contre les peuples nommés Teleboæ.	95
Eleusiniens, Eumolpus s'enfuit vers eux & fit alliance avec eux. 240. ils font la guerre contre les Atheniens & Eumolpus leur donne secours.	241
Eleusis estimee mere de Triptolemus selon aucuns. 15	
Eleusis mont auquel Neptune cacha les Centaures fuyans Hercules. 108. Ceres y vint en cherchant Proserpine. 13. Hercules s'y en alla vers Eumolpus.	125
Eleuthere fille d'Apollon & de alcyone. 201. elle fut	

TABLE.

très-excellente en beauté. <i>cod.</i>	
Eleuthere ville de Boeotie, Antiope accoucha pres d'icelle de deux gemeaux.	171
Elide habitee par les Aeoliens.	26
Elide, Salmonce y bastit vne ville. 38. Polyxenus en fut Roy. 92. Hercules y alla lors qu'Augeas en estoit Roy. 109. elle fut prise par luy.	134
Elide region en la terre Argiue.	95
Elysees champs où Cadmus & Harmonie changez en serpens furent enuoyez.	170
Emarsphorus fils d'Hippocoon.	207
Emathion fils de Tithon tué par Hercules.	124
Enareté fille de Deimachus, femme d'Æolus.	24
Enceladus fils d'Ægyptus marié avec Anymone fil- le de Danaus.	75
Enceladus Geant empesché de fuir par Minerue.	17
Endymion fils d'Æthlius & de Calycé. 26. il fut esti- mé fils de Iupiter. <i>cod.</i> son souhait. <i>cod.</i>	
Enfans ieunes deuenus incontinent vieux pour van- ger la mort de leur pere.	192
Enfans induits à tuer leur mere par leur propre pe- re.	180
Enfans mangez par leurs meres, des Argiues furieu- ses.	169
Enfans massés moins aymez par leur pere que les fil- les, causent le malheur, de Temenus.	151
Enfans supposez par le pere mesme, d'Ægeus fils de Pandion.	242
Enfans tuez par leur mere de Itys par Progné.	236
Enfans Thebains exposez à vn renard horrible.	94
Enfant ietté dás la mer par sa mere, d'Eumolpus.	240
Enfers aduenus en partage à Pluton.	5
Englouty vif dás la terre de Amphiaras & Bâton.	187

T A B L E.

Enipeus fleuve duquel Tyro fut amoureuse.	39
Ento Phorcyde fille de Ceto & de Phorcys.	85
Entrailles de Lyons & sangliers dont Achilles fut nourry.	227
Entree des enfers au promontoire de Tanare.	126
Enuie entre freres pour la dexterité de l'un d'eux.	222
Eoné fille de Thestius, & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Epaphus fils de Jupiter & de Io qui fut vache. 72. il espousa Memphis fille du Nil, & leurs enfans. <i>eod.</i> il fut Roy des Ægyptiens. <i>eod.</i>	
Ephialtes Geant aveuglé par Neptune & par Hercules.	17
Ephialtes , fils de Neptune & d'Iphimedie. 25. il voulut avoir Iunon à femme. <i>eod.</i>	
Ephyra ville de Thesprotie prise par Hercules.	138
Ephire du depuis appelee Corinthe.	37
Epicaſte fille de Ægee, les enfans qu'elle eut de Hercules.	144
Epicaſté fille de Calydon & de Æolia.	26. 27
Epicaſte ou Iocaſte fille de Menecæus.	174
Epidaurus fils d'Argus & Euadné.	69
Epidaus , fils de Nelee & de Chloris.	40
Epigoni enfans de ceux qui furent tuez à la premiere guerre de Thebes. 45. ils entreprennent la guerre contre Thebes. 188. ils prennent Alcmæon pour leur chef. <i>eod.</i> ils demeurent vainqueurs & rasent la ville.	189. 190
Epilaus fils de Hercules & Panope.	143
Epimethe , pere de Pirtha.	21
Epimetheus fils de Iapetus & d'Asia.	5
Epire , les habitans du lieu sont amassez par les enfans d'Alcmæon pour peupler Acarnanie.	193

TABLE.

Epistrophus pere de Schedius.	209
Epochus fils de Lyeurgus & de Cleophile.	198
Epopeus fils de Neptune & de Canache. 24. il fut tué par Lycus.	171
Erato fille de Danaus, mariee à Bromius fils d'Ægyptus.	76
Erato Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Erato Muse, fille de Iupiter & Mnemosyne.	7
Eratus fils de Hercules & Euryple.	143
Erappus fils de Hercules & de Praxithea.	144
Erechtheide mer en la terre Attique.	229
Erechthee pere de Procris.	38
Erechtheus fils de Pandion & de Zeuxippe. 236. le Royaume de son pere luy aduint en partage. 237. il espousa Praxithea, & ses enfans d'elle. <i>ead.</i> il immole la plus ieune de ses filles, tua Eumolpus & fut ruiné en fin par Neptune.	241
Erginus fils de Clymenus, faict la guerre aux Thebains. 99. il est tué par Hercules.	100
Erginus fils de Neptune, Argonaute avec Iason.	49
Erichtheus estimé arbitre du different de Neptune & de Minerue, mais mal.	230
Erichthonius fils de Dardanus & de Batea. 213. il espousa Astioche fille de Simois; & ses enfans d'elle. <i>ead.</i>	
Erichthonius fils de Hephæstes & de Cranaë, chasse Amphiction du Royaume d'Attique par luy usurpé. 233. autres opinions de sa naissance. <i>ead.</i> 234. il est donné en garde par Minerue à Pandrosos fille de Cécrops. <i>ead.</i> il institué les Panathenzæes. <i>ead.</i> il espousa la Nymphe Nais Pasithee. 235. ses enfans d'elle. <i>ead.</i> la sepulture au premier temple de Pal-las. <i>ead.</i>	

T A B L E.

Erinnyes nées du sang des genitoires du Ciel, couppez par Saturne.	3
Eridan fleuve passé par les Argonautes. 60. pres d'iceluy habitoient les Nymphes.	122
Erigone fille d'Icarius, elle trouue son pere mort par le moyen de son chien. 235. elle se pendit. <i>cod.</i>	
Erimus pere d'Abderus.	113
Erimanthe montagne où se retiroit le grand sanglier.	106
Eriphyle fille de Talaus & de Lysimache. 45. elle fut femme d'Amphiaras. <i>cod.</i> elle receut de Polynice le carquan de Harmonie. 179. elle induit Adraste à faire guerre aux Thebains. 180. 188. elle est tuée par Alcmaon son fils. 190. elle fut resuscitée par Æsculape.	206
Erisichthon fils de Cecrops & de Agraulos, mort sans enfans de luy.	230
Eryciens ainsi appelez de Eryx fils de Neprune.	120
Erythee autrement Gadira, isle où estoient les bœufs de Geryon.	118
Erythia Hesperide gardienne des pommes d'or.	122
Erythra fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Erythroës fils d'Athamas & de Themisto.	37
Eryx fils de Neprune Roy des Eryciens. 120. il fut tué par Hercules. <i>cod.</i>	
Escreuice de grandeur inacoustumee, aydant à l'Hydre contre Hercules.	104
Espcee donnee à Hercules par Mercure.	101
Estables d'Augee nettoyees par Hercules.	109
Estiaza ville bastie par les Thebains vagabonds.	190
Estrangers immolez à Iupiter par Busiris.	123
Estrennes nuptiales donnees à Peleus.	226

TABLE.

Eteocle fils d'Oedippe & d'Iocaste. 177. il accorda de regner tour à tour avec son frere Polynice. 178. aucuns disent qu'il le trompa. <i>ead.</i> Adraсте luy fait la guerre. 181. il est sommé par Tydee de rendre le Royaume à son frere Polynice. 182. il mespart les quartiers de la ville selon le siege de ses ennemis. 183. il combat seul à seul contre son frere & s'entretuerent. 185. Leodamas son fils fut capitaine des Thebains contre les Epigones.	189
Eteoclus estimé chef en la guerre contre les Thebains. 181. sa mort.	186
Ethodæa ou autrement Thera fille d'Amphion & de Niobe.	173
Euadné fille d'Iphicles & femme de Capaneus, son amour enuers son mary.	188
Euadné fille de Strymon & de Neæra, femme d'Argus, ses enfans.	69
Euzæmon pere d'Eurypilus.	209
Euzæmon fils de Lycaon.	195
Euagoras fils de Nelee & de Chloris.	40
Euagoras fils de Priam.	219
Euagore Nereide, fille de Nerec & de Doris.	6
Euander fils de Priam.	219
Eubœa .	170
Eubœas fils de Hercules & d'Antippe.	143
Eubotes fils de Hercules & Eurycapæ.	143
Eucheliens faisans guerre aux Illyriens. 169. ils remportent la victoire sous la conduite de Cadmus & Harmonie.	170
Euchemus mary de Timandra.	208
Eûchenor fils d'Ægyptus & d'Arabie, marié à Iphimedusa fille de Danaus.	75
Eûcrate Neteide, fille de Nerec & de Doris.	6

T A B L E.

Eudeis fille de Chiron femme d'Æacus. 221. ses enfans de luy. <i>cod.</i>	
Eudora Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Euenus fils de Mars & Demonice. 27. sa mort par luy mesme. <i>cod.</i>	
Euenus fleuve ainsi appelé de Euenus fils de Mars. 27. pres d'iceluy Nessus Centaure se cacha fuyant Hercules.	108. 138
Eueres fils de Hercules & de Parthenopé.	144
Eueres fils de Pterelaus. 91. il resta seul de tous ses freres.	92
Eueres pere du prophete Tiresias.	183
Euipe fille de Danaus, mariee à Imbras fils d'Ægyptus.	76
Euippus fils de Thestius & de Eurythenus. 27. sa mort.	31
Eulimene Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Eumedes fils de Hercules & de Panope.	143
Eumedes fils de Melas.	33
Eumelus fils d'Admetus, amoureux d'Helené.	209
Eumelus autheur cité.	196: 212
Eumenides, bois à elles dedié, pres lequel Oedippe auueugle alla demeurer.	178
Eumetes fils de Lyeaon.	195
Eumolpe Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Eumolpus fils de Neptune & de Chione, ietté dans la mer par sa mere. 240. il fut nourry par Benthescyme, espousa vne de ses filles & voulut forcer l'autre. <i>cod.</i> il conspire contre Tegyrus Roy de Thrace. <i>cod.</i> il retourne vers luy & recoit le Royaume. 241. il ayde aux Eleusiniens contre les Atheniens. <i>cod.</i> il fut tué par Erechtheus. <i>cod.</i> il expia Hercules & l'initia és mysteres de Ceres.	126

T A B L E.

Eumon fils de Lycaon.	195
Euneus fils de Iason & Hipsipile.	51
Eunice Nereide, fille de Nerce & de Doris.	6
Eunomia fille de Iupiter & de Themis.	7
Eunomus fils d'Architeles tué d'un coup de poing par Hercules.	138
Eupalamus pere de Metiadusa. 241. pere de Dæda- lus.	246
Euphemus fils de Neptune, Argonaute avec Ia- son.	49
Euphrosine, Grace, fille de Iupiter & d'Eurinome.	7
Eurybius fils d'Eurythee tué en guerre.	145
Euripylus fils de Thestius & de Eurythemis. 27. sa mort.	31
Eurytus enseigna Hercules à tirer de l'arc.	100
Europa Royne femme de Danaus, & ses filles.	75
Europe fille d'Agenor & de Telephassa. 182. elle est estimee par aucuus fille de Phœnix. 152. Iupiter deuient amoureux d'elle. <i>ead.</i> elle fut emportée par luy en Candie & engendra Minos & autres. 152. Asterion Seigneur de Candie l'esposa. 153. elle donna vn carquan à Cadmus.	163
Europe, partie du monde, Hercules y passa allant à la conqueste des bœufs de Geryon.	118
Eurotas fils de Lelex.	203. 204.
Euryale estimee mere d'Orion.	12
Euryalus fils de Mecisteus. 45. il fut Argonaute avec Iason.	49
Euryalus fils de Melas.	33
Euryboea fille de l'Océan & de la Terre.	6
Eurybius fils de Hercules & de Crathe.	143
Eurybius fils de Nelee & de Chloris.	40
Eurycapè fille de Thespius & les enfans qu'elle eut	

T A B L E.

de Hercules.	144
Eurycapillus fils de Hercules & Anthippe.	143
Eurydice fille d'Adraсте femme de Ilus.	216
Eurydice fille de Danaus marice à Dryas fils d'Ægyptus.	76
Eurydice fille de Lacedæmon & de Sparthe.	204. elle fut femme d'Acrisius. 79.204
Eurydice femme de Lycurgus.	182
Eurydice femme d'Orphée, retirée des enfers par luy.	7
Eurygenea fille d'Hyperphas, estimée mere des enfans d'Oedippe.	177
Eurilochus fils d'Ægyptus, marié à Autonoe fille de Danaus.	76
Eurymedon fils de Minos & de la Nympe Paria.	155. sa mort par Hercules. <i>cod.</i>
Eurymede femme de Glaucus.	37
Eurymenes fils de Nelee & de Chloris.	40
Eurynomé autrement Cleophile femme de Lycurgus & ses enfans.	198
Eurynomé fille de l'Océan & de Thetis.	5.7
Eurynomé estimée mere d'Asopus fleuve.	220
Euryope fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Eurypide auteur, cité.	186.193.200
Eurypile fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Eurypilus fils d'Euzmon, amoureux d'Helene.	209
Eurypilus fils de Hercules & Eurycap.	143
Eurypilus fils de Mecisteus, capitaine Epigone contre les Thebains.	189
Eurypilus fils de Neptune & de Astrochea, Roy de l'île de Cos, blessé par Calchodon.	133

TABLE.

Eurypylus fils de Temenus, conspira contre son pere.	151
Eurypilus pere de Calciopé.	144
Euristhée commande à Hercules de luy apporter la peau du lyon Nemeé. 102. il redouta les forces d'Hercule. 103. il luy commanda douze labeurs. 104. 105. 106. & <i>suivant</i> . il poursuit les enfans de Hercules. 144. il est tué par Hyllus fils de Hercules. 145. il auoit espousé Antimache.	198
Eurysthenes fils d'Aristodemus & Argia, besson.	148
Eurysthenes & Procles eurét Lacedæmō par sort.	150
Eurystheus Roy de Mycenes fils de Sthenelus & de Nicippé. 91. Junon fait aduancer sa naissance.	92
Euryte Nymphé mere d'Alirrothius.	230
Euryté fille de Hippodamas.	28
Euryteles fils de Hercules & de Marsé.	144
Eurythemis fille de Cleoboea.	27
Eurytion bouvier de Geryon. 118. il est tué par Hercules.	119
Eurytion Centaure s'enfuit au mont Pholoé. 108. il est tué par Hercule.	111
Eurytion fils d'Actor, assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane. 30. il y fut tué par Pylas. <i>cod.</i>	
Eurytion pere d'Antigone femme de Peleus.	223
Eurytus fils d'Actor & Molione, capitaine de l'armée d'Augée contre Hercules. 133. sa mort.	134
Eurytus fils d'Hippocoon.	207
Eurytus fils de Mercure, Argonaute avec Iason.	49
Eurytus Geant tué par Hercules.	17
Eurytus & ses fils mis à mort par Hercules.	140
Eurytus Seigneur d'Oechales, tournoy qu'il fit publier auquel Hercules se trouua. 128. il ne voulut donner sa fille Iole en mariage à Hercules. 128. il	

T A B L E.

ne voulut prendre recompense de luy pour la mort de son fils Iphitus.	130
Eurytus pere de Thalpius.	209
Euterpe Muse, fille de Iupiter & Mnemosine.	7.8
Euxanthius fils de Minos & de Doxitheia.	155
Exercices & ieux en memoire d'Archenous.	182
Exolus fils de Hercules & Argele.	143
F.	
F Amine extreme en Grece, cessee par les prieres d'un homme deuot.	221.222
Faux de diamant de Saturne. 2. Iupiter s'en seruit contre Typhon.	19
Faux tesmoin puny par Ceres.	15
Femme ayant refuse de guerir son mary, se pend puis apres, de Oenone.	220
Femme impudique sollicitant vn homme, d'Astyadmia. 224. malheur qui en aduient. <i>cod.</i>	
Femme prise pour arbitre d'un differant contre son mary mesme, de Eriphyle.	180
Femme qui voulut mourir pour son mary, de Alcestis.	47
Femmes peuuent librement goffer aux sacrifices.	63
Femmes trop curieuses sont causes de mal, de Metanira mere de Deiphon.	14
Femmes ne sont forcees si elles ne veulent nonobstant la violence, de Minerue & de Vulcain.	233
Ferocite d'Hercules appaissee par adulation, de Telamon.	131
Festes de Bacchus non chommecs par les filles de Prætus, cause qu'elles entrerent en fureur.	79
Feu consommant & bruslant la mortalite d'Achilles.	226
Feu du Ciel rauy par Promethé.	21

T A B L E.

Filles de Danaus tuent toutes leurs maris, & font puis apres expiees du meurdre.	77
Filles de Proetus pour quelle occasion deuenues furieuses. 79. la course qu'elles firent en ceste fureur.	80
Fils, la mort d'iceluy ne peut estre recompensee au pere, de Eurytus & de Hercules.	130
Fontaine portemort, nommée Tilphusia.	189
Force fille de Pallas & de Styx.	5
Foudre premierement donné à Iupiter par les Cyclopes.	4
Fourmis changez en hommes en faueur d'Acacus.	221
Foy faussee par Laomedon à Apollon & Neptune.	116
Fraternelle amitié de Dardanns enuers Iasion.	213
Fratricide de Bellerophon inopinément faict par luy.	81
Fratricide pour la dexterité du frere, de Phocus.	222
Freres cruels enuers leur seur, de Themenus & Axion.	192
Froment, l'usage d'iceluy monstré au peuple par Triptolemus.	14. 15
Fruict troisieme, interpreté pour la troisieme race.	146. 147

G.

G Adira autrement Erythee isle où estoient les bœufs de Geryon.	118
Galatea Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Ganimedes fils de Tros & de Calirrhoe, rauy par Paigle de Iupiter pour sa beauté. 117. 214. il fut eschançon des dieux. <i>cod.</i>	
Gaule veüe par les Argonautes.	61
Geans qui auoient chacun cent mains & cinquante testes. 1. ils gardent les Titans au Tartare. 5. ils sont	sont

T A B L E.

font nés du Ciel & de la Terre: 15. quels ils estoient. <i>cod.</i> leur demeure. 16. leur force. <i>cod.</i> ils sont vaincus par les dieux. 17. 18. ils furent deffaits par Hercules pres de Phlegra.	133
Genetor fils de Lycaon.	195
Genitoires du Ciel couppez par Saturne: 2. les enfans qui en nasquirent.	3
Geræstus Cyclope son tombeau en Athenes.	245
Geremiens nourrisiers de Nestor.	41. 135
Geryon fils de Chrysaor & de Callirrhœ, quel il estoit. 118. il est tué par Hercules.	119
Gettons seruans à la science de deuiner.	203
Glaucé fille de Creon fiancée à Iason.	66
Glauce fille de Cretheus, estimee mere de Telamon.	221
Glauce fille de Danaus, mariee à Alcis fils d'Ægyptus d'Arabie.	75
Glaucippe fille de Danaus mariee à Potamon fils de Danaus.	76
Glaucothoé Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Glaucus fils de Minos & de Pasiphaë. 155. sa mort dās vn tonneau de miel. 159. il fut resuscité par Polyidus, qui luy aprit l'art de deuiner. 160. il luy oste puis apres ce mesme. art. <i>cod.</i> il fut resuscité par Æsculape.	206
Glaucus fils de Priam.	219
Glaucus fils de Sisyphus & Meropé. 37. il fut pere de Bellerophon.	81
Glycisonetes fils de Hercules & de Deianire.	144
Gnosiene Nymphé, meré de Xenodamus fils de Menelaus.	211
Golfe Ionien, ainsi surnommé de la vache.	71
Gorgé fille de Danaus, mariee à Hippotheus fils	

T A B L E.

d'Ægyptus.	75
Gorgé estimé pere de Periboea par Pisander.	33
Gorgones Phœrcydes, filles de Phorcis & Ceto. 6. elles furent cogneuës par Ægyptus & les fils qu'il eut d'elles. 76. elles furent attaquees par Perseus lors qu'elles dormoient. 86. elles pourluyuent Perseus, mais il leur estoit inuisible.	87
Gorgophone fille de Danaus & de la Royne Elephantide, marice à Proteus fils d'Ægyptus & de la Royne Argyphia.	75
Gorgophoné fille de Perseus & d'Andromede. 90. elle fut marice à Perieres. <i>eod.</i>	38.204
Gorgophonus fils d'Electrion & d'Anaxo.	91
Gorgyra mere d'Ascalaphus.	15
Gorgythion fils de Priam.	219
Golleries permises aux femmes en sacrifiant.	63
Graces, filles de Iupiter & de Eurinome.	7
Graces, sacrifices à elles faict par Minos.	244
Græes surnom des Phœrcydes.	85
Gration Geant, tué par Diane.	18
Grece affligée de famine pour le forfait de Pe- lops.	221
Grecs par qui appelez Hellenes.	23
Grenouille aux armoies de Argos ville.	150
Gyas, fils du Ciel & de la Terre.	1

H.

H æmonius pere d'Amalthæe qui auoit la corne d'abondance.	137
Hæmus montaigne de Thrace pourquoy ainsi appelle. 21. il fut du depuis appelé Bospore.	71
Halcyone fille d'Acólus & d'Enareté. 24. femme de Ceyx. <i>eod.</i>	
Halcyoneus Geant, fils du Ciel & de la Terre. 16. con-	

TABLE.

dition de son immortalité. <i>cod.</i> sa mort.	17
Halia Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Halimede Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Halocrates fils de Hercules & de Tiphysé.	143
Hamadryades Nymphes connues par Danaus fils de Belus.	75.76
harmonie fille de Mars & de Venus mariée avec Cadmus. 162. elle fut changée en serpent avec Cadmus son mary. 170. son carquan fut donné à Eriphile. 188. depuis à Arsinoé.	190
Harpaleus fils de Lycaon.	195
Harpalycus fils de Lycaon.	195
Harpes Cyclope.	2
Harpies filles de Taumas & Electra. 6. elles furent enuoyees contre Phineus. 54. elles furent poursuivies & chassées par Zethes & Calais. <i>cod.</i> leur cheutte.	55
Harpys fleuve, auparauant appelé Tigris.	55
Hebe, fille de Iupiter & de Iunon. 6. elle fut femme de Hercules au ciel.	142
Hecale fille de Minos & de Pasiphaë.	155
Hecate fille de Perfes & Asteria.	5
Hector premier fils de Priam & de Hecuba. 217. il espousa Andromache.	219
Hecuba fille de Dymas femme de Priam. 217. ses enfans de luy. <i>cod.</i> son songe estant grosse de Paris. <i>cod.</i>	
Helanor Roy d'Argos quitta son Royaume à Danaus.	74
Helas fils de Perseus & d'Andromede.	90
Helene fille de Iupiter & de Læda. 208. aucuns disent que Nemesis fut sa mere. <i>cod.</i> sa beauté fut cause de grâdes guerres. 209. elle fut rauie par Paris. 219	

T A B L E.

Helenus fils de Priam & de Hecuba.	218
Heliconide fille de Thestius, & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Helix fils de Lycaon.	194
Hellade pays, par lequel s'enfuirent les enfans d'Hercules pourfuyuis par Eurysthee.	145
Helle fille d'Athamas & de Nephelée, 35. elle fut portée par l'air avec Phryxus & tomba en la mer qui fut appelee Hellespont.	36
Hellen fils de Deucalion & de Pyrrha. 23. il fut fils de Iupiter selon quelques-vns. <i>cod.</i>	
Hellespont ainsi appelé de Hellé. 36. Hercule y ramassa vne partie de ses bœufs pris à Geryon.	121
Hemathion fils de Tithon & de l'Aurore.	216
Hephæstes pere d'Erichthonius mary de Cranaë.	233
Hephæstine femme d'Aegyptus, les enfans d'elle.	77
Heraclea, estoit auparauant le pays des Bebreciës.	135
Heraclides pourfuyuis par Eurysthee. 144. ils se sauuent à Athenes, sont secourus, & retournent en la Moree. 145. ils s'en vont demeurer en Marathon. 146. ils voulurent retourner en la Moree. <i>cod.</i> leur camp affligé de griefues maladies. 148. ils gagnent la bataille contre ceux de la Moree.	149
Heræus fils de Lycaon.	195
Herbe de vie à vn mort.	160
Hercules appelé au secours des dieux contre les Geans. 16. il combatit contre Acheloïs pour l'amour de Deianira. 28. il fut Argonaute avec Iason en la conquête de la toison d'or. 49. il fut laissé en Mysie par les Argonautes, 51. il s'en retourne en la ville d'Argos. 52. il fut captif d'Omphale Roine de Lidye. <i>cod.</i>	
Hercules Callinicus, autel à luy dressé par Telamôn.	132

T A B L E.

Hercule faict priere aux dieux pour obtenir lignee
 maile à Telamon. 223

Hercule fils de Iupiter & Alcmena, né avec Iphicles.
 96. il estouffe deux dragõs n'ayant que huit mois.
cod. ses exercices de ieunesse. 97. il tue Linus qui
 luy monstroit à iouer de la Lyre. 97. il est nourry
 parmy les pastres & bouuiers. *cod.* sa stature, force
 & regard. 98. il tue le lyon Cithæronean en l'âge de
 dixhuit ans. *cod.* il depucelle cinquante filles au
 Roy Thestius. 98. il coupa les aureilles aux Amba-
 sadeurs d'Erginus. 99. il est faict capitaine des The-
 bains. 100. Creon luy donne Megara sa fille aînee
 en mariage, & les enfans qu'il eut d'elle. *cod.* il de-
 vient furieux & tue femme & enfans. 101. il con-
 sulte l'oracle de Delphes pour scauoir où il habite-
 roit. *cod.* son premiér nom fut Alcide. *cod.* il alla de-
 meurer à Tirinthe & seruit à Euristhee. 102. il vein-
 quit le lyon Nemece. *cod.* & 103. il sacrifia vne victi-
 me à Iupiter le sauueur. *cod.* il tua l'Hydre de Ler-
 ne. 104. il emporte la bische aux cornes d'or à My-
 cenes. 106. il loge chez Pholus Centaure & vein-
 quit les autres Centautes. 107. il emporta vif le
 sanglier Erymanthien. 109. il nettoye en vñ iour les
 estables d'Augee. 110. il tue le Centaure Eurythion.
 111. il chasse les oyseaux Strymthalides. *cod.* il domte
 le Taureau de Candie. 112. il emmene les Iuments
 de Diomedes. 113. il bastit Abdere ville. *cod.* il tue
 quatre des enfans de Minos. 115. il assiegea les Pa-
 riens. *cod.* il tua Hippolyte Royne des Amazones
 & luy osta son bauldrier. 116. il deliure Hesione fil-
 le de Laomedon. 117. colonnes dressées par luy en
 Tartessus. 119. il voulut attaquer le Soleil. *cod.* il tue
 Géryon & emmeine ses bœufs. 119. il tua Eryx fils

T A L B E.

de Neptune. 120. il rendit le fleuve Strymon non navigable. 121. sa luitte contre Cygnus fils de Mars. 122. il estouffe Antæus. 123. il tuë Busiris & Amphidamas son fils. *cod.* il deliure Promethee. 124. il enuoye Atlas querir les pommes d'or des Hesperides. 124. il en fit present à Minerue. 123. il fut initié és mysteres de Ceres. 126. il descendit aux enfers & en retira Thesee. *cod.* il tua vne vache de Pluton aux enfers. 127. il emmena Cerberus des enfers. *cod.* il retourne à Thebes & Marie Megara avec Iolas. 128. il deuiet furieux & tua Iphitus fils d'Euritus, & pour punition en fut malade. 129. il va en Delphes & en desrobba le trepier de l'oracle. *cod.* il combat contre Apollon. *cod.* il est vendu par Mercure comme serf & acheté par Omphale Royne des Lydiens. 130. plusieurs autres faicts particuliers de luy. *cod.* il assiegea Ilion, & tua Laomedon. 131. autel à luy dressé par Telamon. 132. il est assailly en mer par des tempestes. *cod.* il ruine l'isle de Cos & faict la guerre à Augee Roy. 133. il prend Elide & tue Augée. 134. il institua les ieux Olympiques. *cod.* il ruina la ville de Pylus. 135. il faict guerre aux Hippocoonides & les deffaiet. 136. il luitta contre Achelois changé en Taureau. 137. il espouse Deianira. *cod.* il faict la guerre aux Thesphrotiens. 138. il tua Eunonus & s'en alla en exil. *cod.* il veinquit les Lapithes. 140. il tua Lagoras & ses enfans. *cod.* il tua Amyntor, & Eurytus. *cod.* il est empoisonné par vne robe. 141. il se fit mener en Thrachine. 142. sa mort & apotheose sur le mont Oeta. *cod.* il est receu au ciel, reconcilié avec Iunon, & là espousa Hebé. 142. ses enfans d'elle & ceux qu'il eut des filles de Thespius. *cod.* ses enfans furent poursuyuis par Eurythee. 144.

T A B L E.

ils se retirent à Athenes vers l'autel de pytié.	145
Hermes fils d'Aegyptus marié à Cleopatra fille de Danaus.	76
Hermione fille de Menelaus & d'Helene.	200
Herodote cité.	173
Herse fille de Cecrops & d'Agraulos. 230. elle engendra Cephale de Mercure. <i>ead.</i>	
Herse femme de Danaus & les filles d'elle.	77
Hesiché fille de Thestius, & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Hesiodé de cité.	85. 173. 184. 194. 196. 200. 231
Hesione estimée femme de Nauplius.	78
Hesione fille de Laomedon & de Strymno. 216. elle fut exposée à vne baleine. 117. elle est deliuree par Hercules. <i>ead.</i> elle est donnée à Telamon par Hercules. 132. 227. son amour fraternel enuers Podarces.	132
Hesperides, leurs pommes d'or en quel lieu estoient.	
121. 122	
Heures filles de Iupiter & de Themis.	7
Hierax decele le larcin de Mercure.	71
Hieromneme fille de Simois femme d'Assaracus. 214. ses enfans. <i>ead.</i>	
Hillus fils de Hercules & de Deianire. 144. il tua Eurysthee, & fit present de sa teste à Alcmene. 145. il espouse Iole. 146. il veut retourner en la Morée. <i>ead.</i>	
Hippalmus pere de Peneleus.	49
Hippasus fils de Ceyx enseuely par Hercules.	141
Hippeus fils de Hercules & de Procris.	142
Hippocoon fils d'Oebalus & de Bates Nymphé. 207. ses enfans. <i>ead.</i> il chasse de Lacedæmone Icarion & Tyndareus. <i>ead.</i> Hercules y fait la guerre & le tue.	
136.	

TABLE.

Hippocoontides, Hercules leur fit la guerre.	135
Hippocoristes fils d'Aegyptus & d'herphæstine, marié à hipercipte fille de Danaus.	77
Hippocoristes fils d'Hippocoon.	207
Hippocrates fils de Hercules & de Marsé.	144
Hippodamas fils d'Achelois & Perimede.	24
Hippodamas fils de Priam.	219
Hippodamia fille de Danaus, mariée à Diocoristes fils d'Aegyptus.	75
Hippodamie fille de Onomaus.	84
Hippodice fille de Danaus & de herse, mariée à Idas fils d'Aegyptus.	77
Hippodromus fils de Hercules & Anthippe.	143
Hippolyte Royné des Amazones. 114. elle est tuée par Hercules qui luy osta son bauldrier.	116
Hippolytus Geant occis par Mercure.	17
Hippolitus fils d'Aegyptus & de Arabie, marié à Rhode fille de Danaus.	75
Hippolytus pere de Deiphobus qui expia Hercules du meurdre d'Iphitus. 129. il fut resuscité par Æsculape.	206
Hippomedon fils d'Aristomachus, capitaine en la guerre contre les Thebains. 180. 183. il fut tué par Ismarus fils d'Acastus.	186
Hippomedusa fille de Danaus mariée à Alcmenon fils d'Aegyptus.	75
Hippomenes estimé mary d'Atalante & non Mila- nion. 200. il fut pere de Megareus.	244
Hipponee Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Hipponomé fille de Menæceus & femme d'Alcaus, & leurs enfans.	90
Hipponous fils de Priam & de hesuba.	218
Hipponous pere de Capaneus.	180

T A B L E.

Hippostratus fils d'Amarynceus, corrompit Peribœa selon Hésiode.	32
Hippotes fils de Phylas neveu de Hercules à cause d'Antiochus, tua vn prophete. 148. son bannisse- ment. <i>eod.</i>	
Hippotheus ou Hippothois, fils d'Aegyptus & d'Ar- bie marié à Gorgé fille de Danaus.	75
Hippochoé fille de Mestor & Lyfidice. 91. elle fut ra- uie par Neptune. <i>eod.</i>	
Hippochoe Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Hippochoé fille de Pelias.	41
Hippochous fils d'Hippocoon.	207
Hippochous fils de Priam.	219
Hippotus fils de Hercules & de Anthippe.	143
Hippozygus fils de Hercules & de Marsé.	144
Hixbius fils d'Aegyptus & d'Herpestine, marié à Celæ- no fille de Danaus.	77
Homere cité.	173
homme & femme en la copulation, sçauoir qui d'eux reçoit plus de contentement.	184
hommes armez sortans des dents du Dragon semées par Cadmus, s'entretuerent.	162
hommes formez d'eau & de terre par Promethé.	21
hommes se sentans des-honorez d'aller en quelque braue exploit avec des femmes.	30. 31
Homolippus fils de Hercules & Erythra.	143
homoloide porte de Thebes.	183
Horus fils de Lycaon.	194
Hyacinthe fils de Pierus & de Clio. 8. Apollon le tua. <i>eod.</i>	
Hyacinthus fils d'Amyclas & de Diomedé. 204. il fut fort aimé d'Apollon, toutefois casuellement tué par Iury. <i>eod.</i> ses filles furent immolees par les Athe-	

T A B L E.

niens.	245
nyades estoient auparauant Nymphes de Nisa.	165
nydre de Lerne tuee par hercules.	104.105
nylas fils de Thiodamas, mignon d'hercules, rauy par les Nymphes.	51
nyllæus Centaure tué par Atalante.	199
nyllus fils aîné de hercules & de Deianire, auquel il commanda d'espouser Iole.	142
nymeneus resuscité par Aesculape.	206
nyperborees hercules y vint vers Atlas.	124
nyperenor fils d'Apollon & Alcyone.	201
nyperenor né des dents du Dragon de Mars semées par Cadmus.	162
nyperion Titan, fils du Ciel & de la Terre. 2. ses enfans de luy & de Thea.	5
nyperion fils de Priam.	219
nyperipte fille de Danaus & de Crino mariee à nyperocoristes fils d'Aegyptus.	77
nyperlaus fils de Melas.	33
nypermnestra fille de Thestius & Eurythemis.	27
nypermnestra fille aînée de Danaus, & de la Roynne Elephantide, mariee à Lynceus. 75. elle ne tua son mary comme firent ses seurs. 77. elle fut encores du depuis remariee à Lynceus. eod.	
nyperphas pere d'Eurygenca.	177
nyperychus fils de Priam.	219
nypsiphilé fille de Thoas, Roynne de Lemnos. 50. elle cacha son pere & ne le tua comme les autres. eod. elle fut nourrice d'un enfant de Lycurgus. 181. son pere qu'elle auoit sauué fut tué, & elle fut vendue. eod.	
nypsista porte de Thebes.	183
nyreus fils d'Apollon & Alcyone. 201. ses enfans. eod.	

TABLE.

Hyrrnetho fille de Temenus, mariee à Deiphon. 151.

I.

- I**Almenus fils de Mars, Argonaute avec Iason. 49. il fut amoureux d'Melene. 209
- Iambé brocardant Ceres l'incita à rire. 14
- Iardanus pere d'Omphale Royne des Lydiens. 130
- Iargon & voix des oyseaux parfaitement entendus par le prophete Tiresias. 184
- Iapetus Titan, fils du Ciel & de la Terre. 2. les enfans de luy & d'Asia, fille de l'Ocean. 5
- Iason fils de Iupiter & d'Electra. 213. il deuint amoureux de Ceres & la voulant forcer fut fouldroyé. *cod.*
- Iason fils d'Aeson, assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane. 30. sa mere s'appeloit Polymede. 47. son soulier demeura dans le fleuve Anaurus. *cod.* il reçoit commandement de Pelias d'aller querir la toison d'or. 48. ses compagnons. 49. il parle au Roy Acetes & le prie de luy donner ceste toison. 57. il domte les taureaux & seme les dents du serpent. 58. 59. son mariage avec Medee effectué. 62. il presente la toison d'or à Pelias. 65. dedie la nef Argos à Neptune. *cod.* il demeura à Corinthe avec Medee. 66. il espouse Glaucé, fille de Creon. *cod.*
- Iasus fils d'Argus & Euadné. 69. ses enfans. *cod.*
- Iasus fils d'Argus & d'Ismene. 70. les enfans de luy & de Clymene. 198
- Iaelot faë de Cephalus qui n'estoit iamais lancé à faute. 238. Procris fut tuée avec iceluy. 239
- Icaria Isle auparauant appelee Doliché. 130. Bacchus y estant s'embarqua pour aller en Naxe. 169
- Icarion fils d'Oebalus & de la Nymphe Batea. 207. il

TABLE.

fit chassé de Lacedæmone par son frere Hippocoon. *cod.*

Icarius, il espousa la Nymphe Naiade Periboea & ses enfans d'elle. 207. il promet sa fille Penelope en mariage à Vlisses. 210. il loge Bacchus qui luy fit vn mauuais present du plan de la vigne. 235. sa mort. *cod.*

Icarius fils de Perieres & Gorgophone. 38. 204

Icetaon fils de Laomedon & de Strymno. 216

Ida nymphe, fille des mouches à miel, nourriciere de Iupiter. 3

Ida mont, Paris fut exposé sur iceluy. 217

Idæa fille de Dardanus, seconde femme de Phineus. 239. sa calomnie enuers les enfans du premier liçt. *cod.*

Idæa Nymphe mere de Teucer fils de Scamander. 213

Idæus fils de Lycurgus & de Cleophile. 198

Idas fils d'Aegyptus, marié à Hippodicé fille de Danaus. 77

Idas fils d'Aphareus, ravit Marpessa. 27. il fut de l'assemblée à la chasse du grand sanglier de Diane. 29. il fut Argonaute avec Iason. 49. sa mere fut appelee Arène. 204. aucuns disent que Neptune fut son pere. *cod.* larcin qu'il fit avec Castor & Pollux & comme il les frustra. 211. il tua Castor. 212. il fut foudroyé par Iupiter. *cod.*

Idmon fils d'Aegyptus & des Gorgones marié à Pilarge fille de Danaus. 77

Idmon prophete mort de la blessure d'un sanglier. 57

Idomené fille de Pheres, femme d'Amaythaon. 41

Idomeneus fils de Deucalion. 159

Idomeneus fils de Priam. 219

Jeux & combats instituez en l'honneur de Melicer.

T A B L E.

te.	168
Jeux Isthmiens celebres en la ville de Cleone.	134
Jeux en l'honneur d'Archemorus, & le pris emporté par les Seigneurs combattans.	182
Jeux Olympiques instituez par Hercules.	134
Ilithyia, fille de Jupiter & de Junon. 6. Junon luy persuade de retarder l'enfantement d'Alcmene.	92
Ilissus fleuve pres lequel Orithya fut ravie par Boreas.	239
Illyrie trauffersee par Io vache.	71
Illyriens, Hercules vint en leur pays allant pour prendre les pommes d'or. 122. ils firent guerre contre les Eucheliens.	169
Ilium basti par Ihus. 214. Hercules l'assiegea & tua Laomedon.	131
Ilus fils de Dardanus & de Batea. 213. il mourut sans enfans. <i>cod.</i>	
Ilus fils de Tros & de Callirrhoe. 214. il s'en va en Phrygie & y bastit Ilium. <i>cod.</i> il espousa Eurydice fille d'Adraste.	216
Ilus pere de Themis.	214
Images mesprisez par les filles de Proetus; cause qu'elles entrerent en fureur.	79
Imbrus fils d'Aegyptus, marié à Euipe fille de Danaus.	76
Imeusimus fils d'Icarius & de Periboea.	207
Immortalité de Chiron changee pour l'humanité de Prometheus.	108. 124
Immortalité refusee par Pollux.	212
Inachus fleuve, d'où ainsi appelé.	68
Inachus fils de l'Ocean & de Tethys. 68. il espousa Melissa, & leurs enfans. <i>cod.</i> il est estimé pere de Io. 70. & estimé aussi pere d'Argus Panoptes.	71

T A B L E.

Inachus, Neptune courroucé contre luy fit tarir toutes les fontaines d'Argos.	74
Inachus sa race deduite.	152
Innocence recommandable aux dieux, de Peleus fils d'Acacus.	225
Ino fille de Cadmus & Harmonie 163. elle fut mariee à Athamas. <i>cod.</i> elle devient furieuse par l'enuie de Iunon, & se precipita en mer avec ses enfans.	164
Inon femme en second mariage, d'Athamas. 35. son inimitié contre ses beaux fils. <i>cod.</i> elle se precipita avec sa propre fille.	36
Insulaires peuples, Rhadamante ayant composé ses loix leur donna à garder.	154
Io fille d'Iafus selon aucuns, & selon d'autres fille d'Inachus ou de Piren. 70. son violement par Iupiter <i>cod.</i> elle est trāsformée en vache. <i>cod.</i> forest de Mycenes où Argus Panoptes la gardoit. 71. vn Taon la pique par le commandement de Iunon & luy fit tracer diuers pays. <i>cod.</i> elle recouura sa forme humaine en Aegypte. 72. elle acouche d'Epaphus & fut surnommee Isis. <i>cod.</i>	
Iobates beau-pere de Proetus. 79. pere de Stenebœa. 82. il commande à Bellerophon d'aller tuer la Chimære. <i>cod.</i> puis il luy commande de faire la guerre aux peuples appelez Solymi & aux Amazones. 83. il luy faict dresser des embusches, & en apres luy donna sa fille en mariage. <i>cod.</i> puis le laissa successeur de son Royaume.	83
Iobes fils de Hercules & de Crathe.	143
Iocaste ou Epicaste fille de Menecæus. 174. elle fut mariee à Laius & engendra Oedippe. <i>cod.</i> elle espousa son fils sans le cognoistre, puis se pendit par desespoir.	177

T A B L E.

Iolas marié avec Megara par Hercules.	126
Iolaus sert de cocher à Hercules lors qu'il alla tuer l'Hydre. 104. il luy ayda à la vaincre.	105
Iolcos basti par Cretheus. 41. Peleus fils d'Acacus s'y retira apres le meurdre de son beau-frere. 223. il fut expié par Acastus. <i>cod.</i>	
Iole fille d'Eurytus promise en mariage puis refusee à Hercules.	128
Iole fille de Licymnius emmenée comme captiue par Hercules. 141. Hercules commanda à Hyllus son fils de l'espouser.	142
Ion autrement Io cherche par-tout son fils Epaphus. 72. elle retourne avec luy en Aegypte & fut surnommée Isis. <i>cod.</i>	
Ion fils de Xuthus & de Creusa.	23
Ione Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Iones d'où sont ainsi appelez.	23
Ionien golfe ainsi surnommé de Io vache.	71
Iphianassa fille de Proetus & de Steneboea, tombee en fureur.	79
Iphianassa aimée par Endymion.	26
Iphicles fils d'Amphitrio & Alcmena, besson avec Hercules. 96. il fut conuoqué à l'assemblee de la chasse du grand sanglier de Diane. 30. il fut tué en la bataille contre les Hippocoontides.	336
Iphicles pere d'Euadné.	188
Iphiclus fils de Thestius & Eurythemis. 27. sa mort.	
31	
Iphiclus mary d'Automedusa, espouse en secondes nopces la fille puisnée de Creon.	100
Iphiclus pere de Proteftaus.	209
Iphimédie fille de Triops, femme de Aloeus. 24. elle fut amoureuse de Neptune. <i>cod.</i>	

T A B L E.

Iphimedon fils d'Eurystee tué en guerre.	245
Iphimedusa fille de Danaus, mariée à Euchenor fils d'Aegyptus.	75
Iphinoe fille de Proetus & de Steneboea, tombee en fureur. 79. sa mort.	81
Iphis fils d'Alector conseilla à Polynice de donner le Carquan d'Harmonie à Eriphile.	179
Iphis fils de Hercules & Erythra.	143
Iphitus fils aîné d'Eurytus Roy d'Oecalie. 128. il fut tué par Hercules tombé en furie.	129
Iphitus tué par Copreus herault de Pelops.	104
Iphius estimé chef en la guerre que Adraste fit aux Thebains.	181
Irene fille de Iupiter & de Themis.	7
Iris fille de Taumas & Electra.	6
Iritus fils de Naubolus, Argonaute avec Iason.	49
Iscæ Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Ischis fils d'Elatus, estimé mary de Coronis.	205
Isis surnom d'une statuë dressée à Ceres par Io, qui eut aussi le mesme surnom.	72
Iles fortunées habitées par Lycus.	201
Ismarus fils d'Acastus, tué Hypomedon.	186
Ismarus fils d'Eumolpus, il espouse la fille de Tegirius Roy de Thrace.	240
Ismene fille d'Asopus, femme d'Argus.	70
Ismene fille d'Oedippe & d'Iocaste.	177
Ismenus fils d'Amphion & de Niobe.	172
Isthme Crinthien pres lequel Sinis faisoit mourir les passans.	248
Isthmics jeux, parmi iceux furent institués des combats en l'honneur de Melicerte.	165
Isthmos delugée.	22. 131
Istamus fleuve trauersé par le Taureau de Candie	

T A B L E.

Iafché par Hercules.	112
Isthmus pres de Stenigrus.	147
Italie pourquoy ainfi appelee.	120
Iton mont où Hercules fut deffié au combat par Cygnus.	140
Iria fils de Teree & de Progné. 236. il est tué par sa mere & mangé par son pere. <i>cod.</i>	
Iuger sincerement voire contre son propre pere, de Phileus contre Augéas.	110
Iumeaux debattans ensemble dés le ventre de leur mere.	78
Iuments de Diomedé viuât de chair humaine, sont emmenées par Hercules. 113. elles moururent au môr Olympe.	114
Iuments enuoyées par Iupiter pour recompense du rauissement de Ganimedés.	117
Iunon Acræa, autel à elle dressé dans Corinthe.	66
Iunon espousee par Iupiter & leurs enfans.	6
Iunon pendue au haut du Ciel par Iupiter. 9. 133. elle enuoye deux dragons pour deuorer Hercules. 96. elle le rend furieux: 101. elle prend la forme d'une Amazone pour nuire à Hercules. 115. elle enuoye un taon aux bœufs de Geryon, emmenez par Hercules. 120. elle fit deuenir Bacchus furieux.	167
Iupiter né en Candie de Rhea, & comme il y fut esteué & nourry 3. sa guerre contre les Titans & comme il rut Campé concierge des Cyclopes. 4. le partage du monde faict entre luy & ses freres 5. il espouse Iunon, & leurs enfans. 6. les enfans qu'il eut d'autres que de Iunon. 7. il est estimé pere de Vulcan. 9. il iouyt de Thetis. <i>cod.</i> il ayde à Pluton au rauissement de Proserpine. 13. fut vaincu par le Geant Typhon. 10. il cogneut Niobe, & fut la pre-	

TABLE.

- miere de toutes les mortelles qu'il corrompit. 69.
 il depucelle Danaé se transformant en or. 84. il
 prend la forme d'Amphitrion & iouit d'Alcmena.
 96. il separe Apollon & Hercules debattans en-
 semble. 129. il deuint amoureux d'Europe & pour
 iouir d'elle se changea en Taureau. 152. il maria
 Cadmus avec Harmonie fille de Venus. 162 il de-
 uint amoureux de Semele. 163. il mit Bacchus dans
 sa cuisse. 164. il le changea en cheureau. 165. il eut
 la compagnie d'Antiopé fille de Niétec. 171. il
 changea Niobe en pierre pleureuse. 173. il rendit
 Amphiaras immortel. 187. se iouiant avec Calir-
 rhoé il luy octroya que ses enfans ieunes deuinssent
 incōtinent vieux. 192. il est estimé pere de Pelasgus.
 144. il iouit de Calliste ayant pris la forme de Dia-
 ne. 196. il voulut esprouuer l'orgueil des enfans de
 Lycaon. 195. il les fouldroya avec leur pere. 196. il
 coucha avec les Atlātides & eut des enfans d'elles.
 201. il fouldroya Æsculape à cause de sa sciēce. 206.
 il coucha avec Læda en forme de Cigne. 208. il
 fouldroya Idas. 212. les enfans qu'il eut d'Electra.
 213. il rauit Aegine fille d'Asopus. 220. il la trāspor-
 te en l'Isle d'Oenone. 221
- Iupiter Phyxien**, auquel Deucalion sacrifia apres que
 le deluge fut cessé. 22

L.

- L** Abdacus fils de Polydore & de Niéteis. 170. sa
 mort miserable. *eod.* Pandion luy fit guerre pour
 les limites de leurs terres. 236
- Labirinthe** dans lequel fut enfermé le Minotaure.
 156. la difficulté qu'il y auoit d'en sortir. 246. par
 qui fut basty. *eod.* 247
- Lacedemon** fils de Iupiter & de Taigete. 203. il est

TABLE.

pouſa Sparte fille d'Eurotas , & ſes enfans d'elle 204.	79
Lacedæmon pere d'Eurydice femme d'Acufius.	79
Lacedæmone d'où ainſi appelee. 203. elle fut ietee au fort entre les Heraclides.	149
Lachefis Parque, fille de Iupiter & de Themis.	7
Ladon fleuve où s'enfuit la biſche aux cornes d'or Hercules, la pourſuiuant.	106
Læda femme de Tyndareus cogneuë par Iupiter trans- formé en cigne.	208
Lælaps chien faë de Cephalus.	238
Laertes fils d'Arceſius Argonaute avec Iaſon.	49
Laertes pere d'Vlyſſe.	209
Laogore fille de Cynyras & de Metharmé.	231
Lagoras mauuais Roy tué par Hercules avec ſes en- fans.	140
Laira fille de Leueippus & de Philodice. 204. elle fut rauie avec ſa ſeur, puis eſpouſee par Caſtor & Pol- lux. <i>cod.</i>	
Laius fils Labdacus laiſſé en bas aage par ſon pere. 170. il eſt ietté hors de Tebes par Zethus & Am- phion. 172. ils ſe retira vers Pelops & enſeigna à Chryſippus la ſcience de bien gouuerner vn char. <i>cod.</i> il eſt rauy par Pelops qui deuint amoureux de luy. 172. il fut Roy de Thebes. 174. il eſpouſa Io- caſte & en elle engendra Oedippe. 174. il le fit ex- poſer. <i>cod.</i> il fut tué par ſon fils inopinément.	175
Laius , ieux & combats inſtituez en ſon honneur. 244	
Lampon fils de Laomedon & de Strymno.	216
Lampus fils d'Aegyptus & des Gorgones marié à O- cipete fille de Danaus.	77
Lango iſle anciennement appelee Cos.	133

T A B L E.

Langue coupee à la belle-seur par le beau-frere, de Terec & de Philomela.	236
Langues des bestes prises à la chasse-coupees par Peleus.	224
Lanomené fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Laodamie fille de Bellerophon estimée mere de Serpedon. 153. Laodice Nymphe, femme de Phoro-neus, & leurs enfans.	68
Laodice fille de Priam & Hecuba.	218
Laodocus fils d'Apollon & de Phia.	26
Laodocus fils de Priam.	219
Laomedon fils de Hercules & de Meline.	143
Laomedon fils d'Illus & Eurydice. 218. il espousa Strymno, & ses enfans d'elle. <i>cod.</i>	218
Laomedon marchande avec Apollon & Neptune pour bastir les murs de Troye. 116. il leur denie la recompense. <i>cod.</i> il denie aussi celle qu'il auoit promise à Hercules. 117. il est tué à coups de fleches par Hercules.	132
Laothoe fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Lapithas pere de Diomedé femme d'Amyclas.	204
Lapithes, ils chasserent Chiron du mont Pelion. 107. ils furent debellez par Hercules & leur Roy Coronus tué.	139. 140
Larisseas, Perseus y fut lors que Teutamias estoit leur Roy.	89
Larron dès le berceau, de Mercure.	201
Larrons sont par mesme moyé perfides l'un à l'autre, de Idas.	211
Latone fille de Coeus Titan & de Phoebe. 5. estant	

T A B L E.

- enceinte de Iupiter elle fut pourſuiuie par Iunon.
 10. eſtant violentee par Tityus elle appela ſes en-
 fans à ſon ſecours. 11. eſtant indignee contre Nio-
 be elle faiſt prendre vengeance d'elle par Apollon
 & Diane. 173
- Leades fils d'Acaſte, tue Eteoclus en vne bataille.
 186
- Leanira eſtimee femme d'Arcas, & fille d'Amyclas.
 197.
- Learchus fils d'Athamas & de Inon. 35. tué par ſon
 pere. 36. 164.
- Leitus fils d'Alector, Argonaute avec Iaſon. 49
- Leitus pere de Penelus. 209
- Lelex pere d'Eurotas. 204
- Lemniennes punaiſes. 50. elles tuerent leurs peres &
 maris. *cod.*
- Lempos iſle où Vulcan tomba précité du ciel. 9. les
 Argonautes y arriuerent, 50. elle eſtoit depeuplee
 d'hommes. *cod.*
- Leodamas fils d'Eteocle capitaine des Thebains con-
 tre les Epigones. 189. il tua Aegialeus & fut tué
 par Alcæon. *cod.*
- Leon fils de Lycaon. 195
- Leonteus fils de Coronus amoureux d'Helene. 209
- Leophonté fille de Pleuron & de Xantippe. 26
- Lerne fontaines enſeignees à Amymon par Neptu-
 ne ayant iouy d'elle. 74
- Lerne, l'Hydre d'icelle tuee par Hercules. 104. 105
- Leucippus fils de Hercules & de Marſe. 144
- Leucippus fils de Perieres & Gorgophone. 38. 204 il
 eſpouſa Philodice fille d'Inachus. *cod.* ſes enfans.
cod.
- Leucon fils de Athamas & Themisto. 37

T A B L E.

Leucones fils de Hercules & Aefchreis.	143
Leucopeus fils d'hippodamas & d'Euryté.	28
Leucothea endroict de la mer où Ino se precipita avec deux de ses enfans.	164
Libye vne des parties du monde d'où fut ainsi appelée. 72. elle fut habitee par Linus fils de Belus.	73.
Libie fille d'Epaphus & de Memphis. 72. enfans qu'elle eut de Neptune.	<i>cod.</i> 152
Lichas ietté dans la mer par Hercules.	141
Licymnius fils bastard d'Electrion & d'Anaxo. 91. il demeura seul de tous ses freres. 92. il espouse Perimede seur de Creon.	93
Licymnius fouetté par les hippocoontides en mourut.	135
Licymnius, ses enfans sont pris & emmenez comme captifs par Hercules. 141. il est inopinément tué par Tlepolemus.	146
Ligyron premier nom d'Achilles, changé par Chiron.	227
Lilibee regio habitee par Butes vn des Argonautes.	61
Limites des terres entre seigneurs debatues par guerre, de Pandion & de Labdacus.	236
Limnoëa Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Linus fils de Oeagrus & Calliope. 7. sa mort par Hercules. <i>cod.</i>	
Linus frere d'Orphee enseigna Hercules à iouier de la Lyre. 97. il fut tué par son disciple. <i>cod.</i>	
Linus fils de Lycaon.	195
Lixus fils d'Aegyptus marié à Cleodora fille de Danaus.	76
Locride les Argonautes y passerent.	64
Locrois, ils combattirent pour Hercules contre Eury-	

T A B L E.

tus.	140
Loy de Rhadamante, de se vanger d'un qui commande de main iniuste.	97
la Lune fille d'Hyperion & de Thea. 5. elle fut amoureuse d'Endymion.	26
Libye les riuages d'icelle rayez par les Argonautes.	61
Lycan fils de Pelasgus & de Melibœe, ou de la Nymphè Cyllene. 194. il fut Roy d'Arcadie, eut plusieurs femmes & plusieurs enfans. eod. il fut foudroyé avec tous ses enfans excepté le plus ieune.	196
Lycan fils de Priam.	219
Lycie, Miletus se fait Roy d'une partie d'icelle.	154
Lyciens menez en guerre par Proetus, prennent la ville de Tirynthe. 79. Miletus leur fit la guerre & fut Roy d'une partie de la Lycie.	154
Lycius fils de Hercules & de Praxithea.	144
Lycomedes Roy chez lequel Achilles fut caché en vestement de fille.	228
Lycopus fils d'Agrius, osta le Royaume à Oeneus avec ses freres.	34
Lycormas fleuve.	27
Lycurgus fils d'Aleus & de Neæra. 197. il espousa Cleophile. 198. les enfans qu'il eut d'elle. eod.	
Lycurgus fils de Dryas Roy des Edons, offensa Bacchus & en deuint furieux. 167. il tue son fils Dryas. 167. il se coupe les extremittez des membres. 168. il fut tiré à quatre chevaux par le vouloir de Bacchus. eod.	
Lycurgus fils de Hercules & de Praxithea.	144
Lycurgus Roy de Nemeæ. 181. il fut resuscité par Act-	

TABLE.

enlapé.	206
Lycurgus fils de Pheres. 46. il bastit pres de Nemece & espousa Eurydice ou Amphithea. <i>cod.</i>	
Lycurgus fils de Pronax.	45
Lycus fils d'Aegyptus espousa Agaué fille de Danaus.	
75	
Lycus fils de Dascylus, fait Roy des Bebreiciens par Hercules.	115
Lycus fils d'Hyreus & de Clonia Nymphe.	201
Lycus fils de Lycaon.	195
Lycus fils de Neptune & de Celæno.	201
Lycus fils de Pandion & de Pelia.	242
Lycus frere de Nyctee occupe le Royaume de Thebes. 170. il en est declaré capitaine general. 171. sa mort par assassin. <i>cod.</i> il fit mourir Epopeus ayant pris Sicion ville, & emmena captiue Antiope sa seur 171. il espousa Dircé & fit plusieurs indignitez à Antiope mais il fut en fin tué par les enfans d'Antiope.	172
Lycus, Roy des Mariandins.	55
Lyncæus fils d'Aegyptus & d'Arabie, marié à Calyce fille de Danaus.	75
Lyncæus fils d'Aegyptus & Argyphia, espousa Hypernestra fille de Danaus. 75. elle luy est renduë. 77. il regne en Argos apres Danaus.	78
Lyncæus fils d'Aphareus, assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane. 29. il fut Argonaute avec Iason. 49. sa mere nommee Arene. 204. la subtilité de sa venë. <i>cod.</i> il fit vn larcin de bœufs avec Castor & Pollux. 212. il vit Castor à trauers vn chesne. 212. il fut tué par Pollux. <i>cod.</i>	
Lyncæus fils de Hercules & de Tiphysc.	143
Lyncæus chien d'Actæon.	166

TABLE.

Lyon Citheronean tué par Hercules en l'âge de dix-huict ans.	98.99
Lyon & sanglier depeints sur les boucliers de Polydice & de Tydee.	179
Lyre inuentee par Mercure estant encores au berceau	202
Lyrus fils d'Anchise & de Venus.	214
Lyses fils de Hercules & de Panope.	143
Lysianassa Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Lysianassa fille d'Epaphus mere de Bufiris.	123
Lysidice fils de Hercules & Lanomede.	143
Lysidice fille de Pelops, femme de Mestor.	91
Lysimache fille d'Abas, femme de Talaus.	45
Lysimache fille de Priam.	219
Lysionomus fils d'Electrion & de Anaxo.	91
Lysippe fille de Proetus & de Steneboea, elle tomba en fureur.	79
Lysippus fils de Hercules & de Praxithea.	144
Lysithous fils de Priam.	219
Lyræa fille d'Hyacinthus immolee par les Atheniens.	245

M.

M Acareus fils de Lycaon.	194
Mecednus fils de Lycaon.	194
Machaon fils d'Æsculape amoureux d'Helene.	209
Machoire d'un serpent, monstra l'inuention de la sic.	246
Mænades mirent Orphee en pieces. 8. elles couroiēt les champs comme furieuses & Pentheus leur defendit.	168
Mænaleus fils de Lycaon.	194.195
Mæon Thebain estant en embuscade contre Tydee.	282

P

T A B L E.

Mara chien d'Icarius lequel le recogneut estant mort.	235
Magnes fils d'Æolus & d'Enareté.	8. 24
Magnes marié avec la Nymphe Nais.	38
Maia fille d'Atlas & de Pleioné. 200. Iupiter la cognut & engendra Mercure.	201
Maladie d'Hercules pour punition du meurdre commis en Iphitus.	129
Malea mont iusques auquel Hercules poursuiuit les Centaures.	107. 108
Malediction du pere aux enfans qui ne vangeoient l'iniure qui luy estoit faicte, de Oedippe.	177
Maledictions aux sacrifices d'Hercules, d'où sont venuës.	124
Mantineus pere d'Ocalea femme d'Abas.	78
Mantinus fils de Lycaon.	195
Manto fille de Tiresie enuoyee en Delphes à l'oracle par les Epigones. 190. Alcmaon furieux luy fit deux enfans.	193. 194
Marastre accusant calomnieusement les enfans de son mary, de Idza.	139
Marastres enuieuses sur les enfans de leurs maris.	35
Marathon le taureau de Candie s'y alla ranger. 112. les Heraclides y allerét demeurer quittas la moree. 146	
Mariages incestueux, produisent des enfans mal-heureux, de Pandion & de Zeuxippe. 235. 236. de Terree & Philomela. <i>cod.</i>	
Mariandini peuples ausquels paruindrent les Argonautes.	56
Mariniers en temps de tempeste inuoquent Ino Melicerte, & Palæmon.	164
Marpessa fille d'Eucenus. 27. Apollon luy fit la cour pour l'espouser. <i>cod.</i> il la rait à Idas qui l'auoit ra-	

T A B L E.

- vie. eod.* elle aima mieux vn homme pour mary
qu'vn Dieu. 27
- Mars enchainé par les Aloides freres Geans & iu-
meaux. 25. il est estimé pere de Diomedes, fils de
Cyrene. 113. il engendra Harmonie de Venus. 162.
il fut accusé d'homicide par Neptune en l'Arcopa-
ge. 230
- Marce fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de
Hercules. 144
- Marsias fils d'Olympus tué par Apollon. 11. il l'auoit
deffié au ieu de flustes. *eod.*
- Mary ayant tué sa femme quoy qu'inopinément, con-
damné à perpetuel exil par les Arcopagites. 239
- Mary de tres-grande amitié enuers sa femme de Æ-
facus. 217
- Mary trop legerement croyant l'imposture de sa fem-
me impudique, d'Acastus. 224
- Maris & peres generalement tuez par les Lemniens.
50
- Massuë comment appelee par les Grecs. 247
- massue d'Hercules coupee & charpétée par luy mesme
au bois de Nemeë. 101
- Maudire ceux ausques on ne peut nuire, du bouuier
contre Hercules. 123. 124
- Mecisteus fils de Lycaon. 194
- Mecisteus fils de Talaus & de Lysimache. 45
- Mecisteus estimé chef en la guerre qu'Adraсте fit aux
Thebains. 181. son fils Eurypilus Epigone. 189
- Mecisteus pere d'Eurialus. 49
- Medecine parfaitement entenduë par Oenone fem-
me de Paris. 220
- Medee deuiant amoureuse de Iason. 38. elle luy ensei-
gna le moyen de dompter les taureaux & semer les

T A B L E.

- dents du serpent *cod.* elle mene Iason où estoit
 la toison, endort le dragon & s'en va avec son amy.
 59 elle hache son frere Absytus en pieces. 60. son
 mariage avec Iason effectué. 62. elle fit mourir Ta-
 lus. 63. 64. elle conseilla aux filles de Pelias de cou-
 per la gorge à leur pere. 65. elle demeura à Corin-
 the avec Iason. 66. elle fut delaissée par luy, & se
 vangea sur Glaucé qu'il vouloit espouser. *cod.* elle
 tua les enfans de Iason & d'elle. 66. elle s'enfuit à
 Athenes dans vn char attelé de dragons. *cod.* elle y
 espousa Ægeus. 67. elle en fut du depuis chassée,
 pour auoir fait mourir Thesee. *cod.* elle retourna en
 Colchos, sans estre connue & rendit à son pere le
 Royaume que l'on luy auoit osté. 67
- Medesicaste fille de Priam. 219
- Medus fils d'Ægeus & de Medee, fit appeler la Medie
 de son nom. 67. sa mort. *cod.*
- Meduse Gorgone tuée par Perseus. 87. aucuns disent
 que ce fut Minerue qui la decapita. 89. elle engen-
 dra de Neptune le cheual Bellerophon. 82. son
 ame n'eut peur d'Hercules lors qu'il descendit és
 enfers. 126
- Meduse fille de Priam. 219
- Meduse fille de Sthenelus & de Nicippé. 91
- Megere Erinnye, engendree du sang des genitoires
 du Ciel. 3
- Megamede femme de Thestius, & ses cinquante fil-
 les. 98
- Meganira fille de Crocou estimée femme d'Arcas.
 197.
- Megapenthes fils de Menelaus & de Teridæ. 211
- Megapenthes fils de Proetus, Roy de Tirinthe, fut
 Roy d'Argos par eschange avec Perseus. 81. 90

T A B L E.

Megara fille aînée de Creon mariee à Hercules. 100. leurs enfans. <i>cod.</i> Hercules-la tue , avec ses enfans. 101.	
Megara mariee avec Iolas par Hercules. 128. enfans qu'elle eut de Hercules.	144
Megara region, Pandion fils de Cecrops s'y retira vers Pylas. 242. elle est ruinee par Minos.	244
Megareus fils d'Hippomenes tué par Minos.	244
Meges fils de Phyleus, amoureux d'Helene.	209
Melampodes ruinez par Ægyptus. 73. la region fut appelee Ægypte. <i>cod.</i>	
Melampus fils d'Amythaon & d'Idomené. 41. com- me il apprit l'art de deviner. 42. 80. il fut prison- nier en Philaca. 43. il descouvre comment Iphic- clus pourroit auoir des enfans. 44. il emmena les bœufs d'Iphiclus. 45. il vient demeurer avec son frere Bias. <i>cod.</i> 80. il guarit les Prœtides. <i>cod.</i> 81.	81
Melampus fils de Priam.	219
Melas & Argeus enfans de Licymnius emmenez com- me esclaves par Hercules.	141
Melas fils de Phrixus & de Chalciope. 36. ses enfans furent tués par Tydee.	33
Meleagre fils d'Oence ou de Mars & d'Althea. 28. sa mort 29. il auoit espouse Cleopatra. 30. en la chas- se du grand sanglier de Diane il bleffa la beste dās les flancs & la tua. 31. sa mort encores autrement racontee. <i>cod.</i> il fut Argonaute avec Iason. 49. son ame n'eut peur d'Hercules lors qu'il descendit aux enfers.	126
Meleagrides oyseaux de femmes auparauant.	32
Melia Nimphe mere de Pholus Centaure.	107
Melibœa fille d'Amphion & de Niobe.	173
Melibœe fille de l'Ocean, les enfans qu'elle eut de	

T A B L E.

Pelasgus.	194.
Melicerte fils d'Athamas & de Inon. 35. precipitee par sa mere. 36. 164. ieux instituez en son honneur 165	
Melie Nereide, fille de Neree & de Doris.	6.
Meline fille de Thespius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143.
Melissa fille de l'Ocean femme d'Inachus.	68.
Melius fils de Priam.	219.
Melpomene Muse, fille de Jupiter & Mnemosine. 7. 9	
Memnon fils de Tithon & de l'Aurore.	216.
Memphis ville d'Ægypte, d'où ainsi appelee.	72.
Memphis femme de Danaus & les filles venuës d'elle. le.	76.
Memphis femme d'Epaphus, & leurs enfans.	72.
Menachus fils d'Ægyptus & de Phenissa, marié à Ne- lo fille de Danaus.	76.
Menades des cheesnees & mises en liberté.	167.
Menæceus pere de Hipponomé femme d'Alcæus. 90. 99	
Menæceus pere d'Iocaste ou Epicaste.	174.
Menæceus pere de Creon.	175.
Menæceus fils de Creon, son amour de s'immoler soy-mesme pour sa patrie.	185.
Menetius fils d'Actor, Argonaute avec Iason. 49. sa mort.	62.
Menætius fils de Ceuthonymus bouvier de Pluton. 119. il fut veincu par Hercules à la luite.	127.
Menætius fils d'Iapethus & Asia. 5. il fut fouldroyé par Jupiter en la guerre des Titans. eod.	
Menalces fils d'Ægyptus & des Gorgones, marié à Adyte fille de Danaus.	77.

TABLE.

- Menalippus** fils d'Agrius, osta le Royaume à Oeneus, avec ses freres. 34. il tua Tidee en la guerre de Thebes. *cod.*
- Menalippus** fils d'Astacus blesse Tidee au ventre. 186. la mort. *cod.*
- Menalus** estimé pere d'Atalante. 200
- Menelaus** fils d'Astreus, amoureux d'Helene. 210. il fut choisi par Tyndareus pour estre son gendre. *cod.* les enfans qu'il eut d'Helene. *cod.* autres enfans d'autres femmes. 211. il fut faict Roy de Sparte. 212
- Menelaus** fils de Plistenes & de Aëropé. 158
- Menes** Lacedemonien pere de Pedias femme de Cranaus. 233
- Menippides** fils de Hercules & de Lanomede. 143
- Menoerius** pere de Patroele mary de Stenele. 228
- Mentor** fils d'Eurysthee tué. 145
- Mentor** fils de Hercules & Eurypyle. 143
- Mer** aduenü en partage à Néptune. 5
- Mercure** fils de Iupiter & de Maia. 201. il fut larron dès le berceau. *cod.* il inuenta le ieu de la lyre avec la chonche d'vne tortuë. 202. il inuenta le ieu des flutes. 203. Apollon luy aprit la science de deuiner avec des gettôs. *cod.* il fut faict messager des dieux. *cod.* il desrobba les nefes de Iupiter pour les luy rendre. 20. il deliura Mars des ferz des Aloides. 25. il fut surnommé Argyphontes, pour auoir tué Argus, lors qu'il voulut desrobber Io. 71. il expie les Danaïdes du meurdre de leurs maris. 77. il sert de guide à Perseus pour trouuer les Phorcydes. 85. 86. il donna vne espee à Hercules. 101. il conduit Hercules aux enfers. 126. il le vendit comme serf. 130. estât deuenü amoureux d'Apemofine il iouit d'elle,

TABLE.

& le stratageme dont il vfa pour la faire tomber.	
157. 158. il porta Bacchus aux Nymphes de Nyfa.	
165. il fit present d'une lyre à Amphion.	171
Mere espoufee par son fils parricide.	177
mermerus fils de Iafon & de medee tué par la mere. 66	
Merope fille d'Atlas & de Pleïoné. 200. elle espoufa Sifyphus.	201
Merope fille d'Oenopion.	12
Merope femme de Cresphontes espoufee par force par Polyphontes.	151
Merope femme du fleuve Sangarius.	217
Merops ayeul maternel d'Æfacus luy apprit à deui- ner.	217
Messene ville.	27
Messene eut Parieres pour Roy. 38. elle fut ietee au fort entre les Heraclides. 149. elle demeura à Cresphontes.	150
Mestor fils de Perseus & d'Andromede. 90. il espou- fa Lyfidice fille de Pelops. 91. leurs enfans. <i>cod.</i> 92	
Mestor fils de Priam.	219
Mestor fils de Pterelaus.	92
Meta fille d'Oples, femme d'Ægeus.	242
Metanira femme de Celeus.	14
Metarmé fille de Pigmalion, femme de Cinyras, & ses enfans de luy.	231
Metiadusa fille d'Eupalamus femme de Cecrops, ses enfans de luy.	241
Metion fils d'Erechtheus & de Praxithea. 237. ses en- fans chassent Pandion du Royaume d'Athenes. 241. ils sont puis-apres chassez par les enfans de Pandion. 242. il espoufa Alcippe & fut ayeul de Dædalus.	246
Metis fille de l'Ocean & de Tethis. 5. bruillage qu'elle	

T A B L E.

Donna à Saturne.	4
Midea ville fermee de murs par Perseus.	90
Miel, dans vn tonneau, où fut suffoqué Glaucus fils de Minos.	159
Milanon pere de Parthenopæus.	181
Milanon fils d'Amphidamas. 198. il gagna Atalante à la course & l'espousa. 200. ils furent changez en lyons. <i>cod.</i>	
Miletus aymé par les enfans de Iupiter & d'Europe, cause du debat qu'ils eurent entre eux. 154. ses pere & mere. <i>cod.</i> il aimoit Sarpedon. <i>cod.</i> il se sauua en Carie & y edifie vne ville. 154. il fait guerre aux Lyciens, & luy est octroyé de viure trois aages d'homme. <i>cod.</i> il ayma Atymmius. <i>cod.</i>	
Minerue Lindia, statue dediee par Danaus.	73. 74
Minerue emporta le Geant Halcyoneus hors le cercle de la Lune, afin qu'il peust mourir.	17
Minerue donna aduis à Danaus de bastir la premiere nef. 73. elle expie les Danaïdes du meurdre de leurs maris. 77. elle sert de guide à Perseus pour aller trouuer les Phorcides. 85. elle luy dresse la main contre la Gorgone. 87. elle fit present d'armes à Hercules lors que les Thebains l'esleuerēt pour leur Duc. 100. elle donne vn accoustrement de teste à Hercules. 181. elle planta vn oliuier en la terre Attique. 229. elle donna à Hercules le chef d'airain de la Gorgone. 136. elle edifia vn palais royal à Cadmus.	162
Minerue nec, nourrie aupres du marais Triton. 215. elle tua Pallas, puis en estant marrie luy dresse vne statue. <i>cod.</i> Vulcan fut amoureux d'elle & la voulut forcer, mais il ne luy peut rien faire.	233
Minos fils de Iupiter & d'Europe. 152. il est iuge des	

T A B L E.

- enfers avec Rhadamante. 154. il composa ses loix
 & espousa Pasiphaë *cod.* il administre le Royaume
 de Candie apres la mort d'Asterion 155. il impe-
 roit des dieux ce qu'il vouloit. *cod.* il fut le premier
 qui commanda sur mer. *cod.* il donna à Procris vn
 chien faë qui prenoit tout ce qu'il chassoit. 94. il
 permit à Hercules de prendre le fort taureau s'il le
 pouuoit domter. 112. il deuint amoureux de Pro-
 cris. 238. il sacrifie aux Graces. 244. il fit guerre
 aux Atheniens. *cod.* il les contraignit de luy en-
 uoyer par an sept garçons & sept filles pour le Mi-
 notaure. 246. il receut Dædalus. 247.
- Minotaure** né de Pasiphaë & du taureau de Neptune.
 156. il fut enfermé dedans le Labirinthe. *cod.* il de-
 uoroit par an sept garçons & sept filles d'Athenes.
 246. 247
- Minyens**, leur Roy Clymenus est blessé par vn cocher.
 99. Hercules les rend tributaires aux Thebains.
 100. ils combattirent pour Hercules contre Eury-
 tus, 140.
- Minytus** fils d'Amphion & de Niobe. 172.
- Mnemosiue Titanide**, fille du Ciel & de la Terre.
 2. 7
- Mnesagoras** cité. 206.
- Mnesiteus** fils de Pollux & de Phoebé. 211
- Mnesimache** fille de Dexameus, Eurytion Centaure
 voulut l'espouser par force. 111.
- Mnesteus** fils de Peteüs, amoureux d'Helene. 209.
- Mnestra** fille de Danaus & Ethiopis, mariee à Ægius
 fils d'Aegyptus. 76.
- Molignides** peuples, Hercules malade fit paix avec
 eux. 134.
- Molioné femme d'Actor**, mere d'Eurytus & Cteatus.

TABLE.

Molorchus pauvre gaignedenier reçoit & traite Hercules. 102. il vouloit immoler à Hercules come demy-dieu.	103
Molus fils de Deucalion.	159
Molus fils de Mars & Démonice.	27
Monts mis les vns sur les autres par Aloides.	25
Moree submergee par le deluge. 22. elle aduint a Xuthus.	23
Moree appelee Peloponessus. 68. puis Apia. <i>ead.</i> puis Pelasgi. 69. puis Argos. <i>ead.</i> les filles de Proetus furieuses y vindrent. 80. elle fut infectee de peste apres le retour des Heraclides. 145. le partage qui en fut faict par les Heraclides apres qu'ils les eurent vaincus. 149. Pylas y alla demeurer & bastit la ville Pylus.	242
Mort enfermé avec vn deuin à celle fin qu'il le fit reuiure.	160
Mortels appelés au secours des dieux contre les Geans.	16
Morts resuscitez par Aesculape.	205
Moielle d'Ours dont Achilles fut nourry.	227
Mouton à la toison d'or, emportant Phryxus & Helle par l'air. 35. il fut sacrifié à Iupiter Phryxien.	36
Muses filles de Iupiter & Mnemosine.	7
Mycenes ville fermee de murs par Perseus. 90. Eurystheus fils de Stenelus & de Nicippé en fut Roy. 91. il y a pres d'icelle vne forest où lo vache estoit garde.	71
Mydon frere d'Amycus tué par Heraules.	115
Myrmidon mary de Pisidice.	24
Myrrha fille de Thoas Roy des Assiriens. 231. elle deuint amoureuse de son peré & fut changee en ar-	

T A B L E.

Bre.	232
myrre arbre, aupaueant fille de Thoas.	232
myfie Hercules y passa allant querir le bauldrier de l'Amazone Hippolyte.	115
myfteres de Bacchus inuentez par Orphee.	8

N.

N Aïs Cleocharea Nymphes mere de Lelex.	204.
Nais Nymphes mariee avec magnés. 38. elle fut conuë par Aegyptus fils de Belus.	76
Naupactiques, hiltorie escrite & citee.	206
Naupactos lieu d'Aetolie d'où est ainsi appelé.	147.
148	
Nauplius fils de Neprune & d'Amymone fille de Danaus. 78. il espoufa Clymene, & les enfans qu'il eut d'elle, <i>cod.</i> sa mort. <i>cod.</i> Hercule luy liure Auge fille d'Aleus pour la vendre. 137. il espoufa Clymene fille de Creteus. 138. les enfans qu'il eut d'elle. <i>cod.</i> Augé fille d'Aleus luy fut liuree par son pere pour estre vendüe.	198
Nausimedon fils de Nauplius & de Clymene	78
Nausithoe Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Nautonniers conduifans Bacchus changez en dauphins.	169
Naxe, Bacchus y voulant aller s'enbarqua en Icaria.	
169	
Naxa femme d'Aleus; ses enfans de luy. 197. elle estoit fille de Pereus. <i>cod.</i>	
Naxa femme de Strymon.	69
Nebrophonus fils de Iason & d'Hipsipile.	51
Nef premierement bastie par Danaus fils de Belus.	73
Negrepoint, les Argonautes y passerent.	64.
Nelas fils d'Hippodamas & d'Euryté.	28.
Meles fils de Neptune & de Tyro. 40. fut exposé par	

TABLE.

<i>ſi mere. eod.</i> il eſt contraint ſe retirer à Meſſene.	
<i>eod.</i> il eſpouſa Chloris fille d'Amphion.	40
Nelee pere de Periclymenus. 134. ſa mort par Hercules.	135
Nelee Roy des Pyliens ne voulut expier Hercules du meurtre de Iphytus.	129
Neleus mary de Chloris fille ainſee de Niobe.	173
Nelo fille de Danaus & d'Æthiopis, mariée à Menachus fils d'Ægyptus.	76
Nemee, bois dans lequel Hercules charpenta ſa maſſue.	101
Nemee lieu dont Lycurgus eſtoit Roy.	181
Nemee lyon veincu par Hercules. 102. 103. Typhon l'engendra & ne pouuoit eſtre bleſſé. <i>eod.</i>	
Nemeliſ eſtimee mere d'Helene fille de Iupiter. 208. elle fut changee en oye. <i>eod.</i>	
Neomeris Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Neoptolemus autrement Pyrrhus fils d'Achilles & de Deidamia.	228
Nephalion fils de Minos & de la Nymphe Paria. 155. il fut tué par Hercules.	115
Nepheké femme d'Athamas & leurs enfans.	35
Nephus fils de Hercules & de Nicippe.	144
Neptune fils de Saturne & de Rhea. 3. il reçoit vn trident des Cyclopes. 4. il prit à femme Amphitrite. 13. ayant pris la forme du ſeuue Enipeus, il iouit de Tyro, qui en eſtoit amoureuse. 39. il engendra en Meduſe le cheual Pegàſus. 82. il donna le don d'immortalité à Pterelaus. 91. il rauit Hippothoe fille de Meſtor & Lyſidice. 91. il cache les Centaures fuyās Hercules. 108. il enuoya vn taureau à Minos, du fond de la mer. 112. luy & Apollon marchandèrent à Laomedon pour baſtir les murs de Troye. 116. il	

TABLE.

- est estimé pere d'Eurytus & Cteatus Elides 133. Be-
 lus & Agenor furent enfans de luy & de Libye. 152.
 il enuoye vn taureau à Minos pour luy estre sacri-
 fié. 155. il eut la compagnie de deux Atlantides. 201.
 il est estimé pere d'Idas. 212. il donna deux cheuaux
 immortels à Pelee. 226. il se voulut faire adorer en
 la terre Attique, & de la mer Erechteide qu'il y fit
 venir. 229. il engrossa Chione. 340
- Neree pere de Psamathe Nymphes. 221. les Nymphes
 enseignerent à Hercules comment & où il le trou-
 ueroit. 122. il est surpris par luy. *cod.*
- Nereides filles de Neree & de Doris. 6. elles aydent à
 la nef Argo. 61. elles furent irritees contre Cassio-
 pea femme de Cepheus & mere d'Andromede. 87.
- Nereus fils de Neptune & de Canache. 24.
- Nereus fils de l'Ocean & de la Terre. 6. les enfans de
 luy & de Doris. *cod.*
- Nerfs coupez de Iupiter, sont desrobbez & à luy ren-
 dus. 20
- Nerope mere d'Arisba. 216
- Nessus Centaure se cache vers le fleuve Euenus fuyant
 Hercules. 108. il seruit de passeur au fleuve Euenus.
 138. il voulut forcer Deianire femme d'Hercules
 qui le tua à ceste occasion. 139
- Nestor fils de Nelee & de Chloris. 40. il ne fut tué par
 Hercules comme ses freres. 41. sa nourriture par les
 Gereniens 41. 135. son mariage avec Anaxibia. 41.
 leurs enfans. *cod.* il fut pere d'Antilochus. 109
- Nicippé fille de Pelops mariée à Sthenelus. 91
- Nicippe fille de Thestius, & les enfans qu'elle eut de
 Hercules. 143
- Nicodromus fils unique de Hercules & Olympu-
 se. 143.

T A B L E.

- Nicostratus** fils de Menelaus & de Dulé Pieride. 212
- Nicothoé** Harpye, tombee dans le fleuve Tigris. 55
- Nil**, la vache reprit pres de luy sa forme humaine. 72
- Niobe** fille de Phoroneus & de Laodice Nymphé 68.
elle fut la premiere femme mortelle dont Iupiter eut cognoissance. 69
- Niobe** fille de Fantale femme d'Amphion. 172. ses enfans. *cod.* son arrogance cause de grand malheur pour elle & ses enfans. 173. elle se retire vers son pere en Sipyle & est changee en pierre. *cod.*
- Nisus** fils de Pandion & de Pelia Roy de Megara 242. 244. sa mort par la trahison de sa fille. *cod.*
- Nisyros** isle. 17
- Noces** de Cadmus honorees de la presence des dieux qui lors abandonnerent le ciel. 162
- Notus** fils de Deucalion. 159
- Nuict** prolongee par Iupiter voulant iouir d'Alcmena. 96
- Nyctee** fils de Chtonius, pere de Nicteis femme de Polydore. 170
- Nycteis** fille de Nyctee. 170
- Nycteus** fils d'Hyreus & de Ctonia Nymphé. 201. il fut marié à Polyxo & engendra Antiope. *cod.*
- Nyctimus** l'esnel fils de Lycaon. 194
- Nyctimus** le ieune fils de Lycaon. 195. il ne fut foudroyé avec son pere & ses freres. 196. il succeda au Royaume de Lycaon, & pendant son regne le deluge aduint. *cod.*
- Nymphes** filles de Iupiter & de Themis. 122. elles estoient gardiennes des talonnières aillees, du sacher & de l'armet de Pluton. 85. 89
- Nysa** ville dans laquelle demouroiét les nymphes qui depuis furent Hyades. 165

TABLE

O

O calea fille de Mantineus femme d'Abas fils de Lynceus.	78
O calea ville de Bœotie en laquelle Rhadamante avec Alcmene furent refugiez.	100
O cean fils du Ciel & de la Terre. 2. ses enfans.	5.6
O ceanides en nombre de trois mille, nez de l'Ocean & de Tethis.	5
O chetus region.	244
O cipete fille de Danaus, & de Pieria, mariée à Lam-pus fils d'Aegyptus.	77
O cypeté Harpyie, fille de Taumas & Electra. 6. elle est nommée Ocypus.	55
O cypus Harpyie, autrement Ocypeté.	55
O eax fils de Nauplius & de Clymene.	78
O eagrus, mary de Calliope, & pere de Linus.	7
O ebalus pere d'Arene, femme d'Aphareus. 204. il est estimé pere de Perieres. 207. ses enfans de la Nym- phe Naïade Batea. <i>cod.</i>	
O echalie dont Eurytus estoit Seigneur. 128. Hercules y fit assembler son armee contre Eurytus.	140
O edippe fils de Laius & d'Iocaste exposé par son pe- re. 174. il s'enqueste de l'oracle qui estoient ses pe- re & mere. 175. il tuë son pere sans y penser, & Po- lyphontes son herault. <i>cod.</i> il donne la solution de l'ænigme du Sphynx, eut le Royaume de Thebes & espousa sa mere. 177. ses enfans. <i>cod.</i> il l'aveugla & fut chassé de Thebes. <i>cod.</i> il mourut chez The- feus.	178
O eil & dent des Phorceydes qui seruoit tour à tour à trois.	85
O eme fille de Danaus & de Crino, mariée à Arbelus fils d'Aegyptus.	77

T A B L E.

Oeneville du nom de Oeneus.	34
Oeneus fils d'Aegyptus & des Gorgones, marié à Poudarce fille de Danaus.	77
Oeneus pere de Deianira femme d'Hercules. 137. il receut & traitta Alcmaon Epigone.	191
Oeneus Roy de Calydon receut le premier le plant de la vigne par Bacchus. 28. il espoufa Althæa. <i>cod.</i> sacrifice des primices qu'il fit aux Dieux. 29. il fit vne assemblee contre vn sanglier. <i>cod.</i> Althæa estant morte il espoufa Peribœa. 32. il fut chassé de son Royaume par les fils d'Agrius. 34. son fils Tydee fugitif pres d'Adraste.	178
Oeneus fils d'Hippodamas & d'Euryté.	28
Oenomaus mary de Sterope fille d'Atlas.	201
Oenone fille du fleuve Cebren femme d'Alexandre Paris. 219. elle sçauoit la science de deuiner. <i>cod.</i> elle predict le malheur de Paris & ne l'ayant voulu guerir elle se pendit.	220
Oenone isle à present appelee Aegine.	221
Oenoé ville pres laquelle repairoit la bische aux cornes d'or.	105
Oenopion creua les yeux à Orion.	12
Oestrebeles fils de Hercules & Hefiché.	143
Oeta mont sur lequel Hercules se brusla.	142
Oeufs produisans des enfans.	208
Ogygia fille d'Amphion & de Niobe.	173
Ogygia porte de Thebes.	183
Oicleus gardien des nauires d'Hercules tué par Laomedon.	131
Oicleus pere d'Amphiaraus.	49. 179
Oileus pere d'Aiax.	209
Olenus ville d'Achaie. 32. Hercules sy retira apres auoir nettoyé les estables d'Augee.	110

TALBE.

Oliuier d'Athenes au lieu appellé Pandrosion.	229. 230
Oliuier de la forest de Mycenes auquel Io vache estoit attachee.	72
Olympe & Ossa monts mis l'un sur l'autre.	25. les iuments de Diomedes y furent enuoyees & deuorees.
	114
Olympuse fille de Thestius, & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Olympuses fils de Hercules & de Tiphysse.	143
Omphale fille de Iardanus Royne des Lydiens acheta Hercules comme serf.	130. les enfans qu'elle eut de Hercules.
	144
Onchaïde porte de Thebes.	183
Oncle tué par le nepueu, de Bias par Pylas.	242
Onesippus fils de Hercules & Aglaïe.	143
Onomaus pere de Hippodamie.	84
Opeltes fils de Lycurgus.	46. il fut surnommé Archemorus. <i>ead.</i> sa mere nommee Eurydice. 181. sa mort, son nom changé, & ieux instituez en son honneur. <i>ead.</i>
	242
Oples pere de Meta femme d'Aegeus.	242
Opléus fils de Lycaon.	194
Opleus fils de Neptune & de Canache.	24
Opunte ville.	113
Opunte, Patrocle y estant tua inopinément Clysonimus.	229
Oracle de Delphes, reproche à luy faict par Temenus.	147
Oracle basti par Hercules à soy mesme.	129
Orax fils de Nauplius & de Clymene.	158
Orchomenus fils de Lycaon.	195
Orchomenus, ville où mourut Clymenus Roy des Minyens.	99. 140

T A B L E.

Oreas fils unique de Hercules & de Chryseis:	143
Oreste pere de Tisamenus Roy de la Moree.	146
Orestes fils d'Achelois & Perimede.	24
Orgueil insupportable des enfans de Lycaon.	195
Orion enfant de la Terre, tué par Diane. 12. il fut estimé fils de Neptune & Euryale. <i>cod.</i> il eut pour femme Side. 12. il voulut auoir depuis Merope fille d'Oenopion. <i>cod.</i> il eut les yeux creuez & recouura la veue. <i>cod.</i> sa mort.	13
Orithye fille d'Erechtheus & de Praxithea. 237. elle fut rauie par Boreas. <i>cod.</i> 239. les enfans qu'elle eut de luy. <i>cod.</i>	
Orpheus fils de Oeagrus & Calliope, fut tres-excellent ioüeur de lyre. 7. il retira Eurydice sa femme des enfers. <i>cod.</i> il inuenta les mysteres de Bacchus. 8. sa mort par les Mænades. <i>cod.</i> sa sepulture. <i>cod.</i> il fut compagnon de Iason en la conqueste de la toison d'or. 49. il le preserue du chant des Sirenes. 61	
Orphiques alleguees & citées pour histoire.	206
Orque ou môstre auquel Andromede fut exposee.	88
Orsedicé fille de Cyniras & de Metharmé:	231
Orthrus chien à deux testes, gardien des bœufs de Geryon. 118. il est tué par Hercules.	119
Ossa mont imposé sur celuy d'Olympe.	25
Otus fils de Neptune & d'Iphimedic. 25. il voulut auoir Diane à femme. <i>cod.</i>	
Ouchestus , bois sacré à Neptune.	99
Ouchestus fils d'Agrius, osta le Royaume à Oeneus, avec ses freres. 34. il fuit en la Moree. <i>cod.</i>	
Ourse alactant Paris fils de Priam, estant exposé.	218
Ourse estoille, estoit auparauant Callisto.	197
Oxilus fils d'Andraemon, borgne choisi pour capitaine des Heraclides.	149

T A B L E.

Oxilus fils de Mars & de Protogenea.	27
Oxyporus fils de Cinyras & de Metharmé.	231
Oyseaux Strymthalides chassez par Hercules.	111

P.

P æas berger alluma le feu dans lequel Hercules voulut estre bruslé.	142
Palladium descendu du ciel, sa posture. 215. son origi- ne. <i>cod.</i> comme il fut respecté par Electra.	216
Palæmon fils de Hercules & de Autonoe.	144
Palæmon precipité en la mer par sa mere Ino.	164
Palæmon fils de Vulcan, ou de Ætolus Argonaute avec Iason.	49
Palamedes fils de Nauplius & de Clymene.	78. 158
Pallas fils de Crius & d'Euryboea. 5. les enfans de luy & de Styx fille de l'Ocean.	5. 7
Pallas fils de Lycaon.	195
Pallas fils de Pandion & de Pelias.	24
Pallas Geant escorché par Minerue.	17
Pallas saillit toute armée du chef de Jupiter aupres du fleuve Triton .	10
Pallas dressa la main à Perseus coupant le chef de la Gorgone. 87. elle donna des cymbales à Hercules. 111. elle aveugla le prophete Tiresias pour l'anoir veu neuë. 183. elle voulut donner le don d'immor- talité à Tydec mais elle en fut empeschée par sa cruauté.	186
Pallas & Minerue combattans l'vne contre l'autre. 215	
Pammon fils de Priam & de Hecuba:	218
Pamphilus fils de Ægimius, sa mort.	149
Pan fils de Jupiter & de Contumelie, aprit l'art de de- uiner à Apollon.	10
Panathenæes feste. instituee par Erichthonius, apres qu'il se fut fait Roy d'Athenes. 234. elle fut ecle-	

T A B L E.

bree du depuis par <i>Ægee</i>	243
Pandion fils d' <i>Ægyptus</i> & d' <i>Hephæstine</i> , marié à Callidice fille de Danaus.	77
Pandion fils de Cecrops & de Metiadusa, il regne avec son pere. 241. il est chassé par les enfans de Metion. <i>ead.</i> il espousa Pelia fille de Pylas. 242 il fut Roy apres Pylas. <i>ead.</i> ses enfans. <i>ead.</i>	
Pandion fils d' <i>Erichthonius</i> & de Pasithee. 235. il es- pousa Zeuxippe sa tante maternelle en secondes nopces. <i>ead.</i> leurs enfans. <i>ead.</i> guerre qu'il fit contre Labdacus.	236
Pandion fils de Phineus & de Cleopatra. 239. il fut aveuglé par son pere, pour la calomnie de sa ma- rastre. <i>ead.</i>	
Pandion pere de Nifus.	244
Pandionites enfans de Pandion font la guerre contre Athenes. 242. ils diuèserent la seigneurie. <i>ead.</i>	
Pandore fille de Pirrha, premiere femme faicte & for- mee par les dieux.	22
Pandorus fils d' <i>Erechtheus</i> & de Praxithea.	237
Pandrosion lieu d'Athenes où fut planté le premier oliuier par Minerue.	229
Pandrosos fille de Cecrops & d' <i>Agraulos</i> . 230. elle garde <i>Erichthonius</i> .	234
Pangæus mont sur lequel <i>Lycurgus</i> fut tiré à quatre cheuaux.	168
Pangasis autheur.	15
Panope fille de <i>Thespius</i> , ses enfans de <i>Hercules</i> .	143
Panope Nereide, fille de <i>Neree</i> & de <i>Doris</i> .	6
Panopeus ayde à <i>Amphitriou</i> contre les peuples nommez <i>Teleboæ</i> .	95
Panoptes surnom d' <i>Argus</i> , à cause de ses yeux.	69
Panyasis autheur cité.	231
Panyasis resuscité par <i>Æsculape</i> .	260

T A B L E.

Paphos bastie par Cinyras.	271
Pareus tué par Apollon.	173
Paria Nymphe, les enfans qu'elle eut de Minos.	155
Pariens assiegez par Hercules.	115
Paris fils de Priam & de Hecuba exposé aux bestes sur le mont Ida. 217. il est nourry par vne ourse. 218. il se fit appeler Alexandre. <i>cod.</i> il espousa Oc- none prophetisse. 219. il rait Helene. <i>cod.</i> il fut blessé par Philoctetes & mourut.	220
Parnasse mont sur lequel s'arresta l'arche de Deuca- lion.	22
Paros isle habitee par les enfans de Minos. 114. 115. Minos y sacrifia aux Graces.	244
Parques filles de Iupiter & de Themis.	7
Parricide d'Athamas en la personne de son fils Lear- chus.	164
Parricide commandé par l'oracle mesmes à Alc- mæon.	190
Parricide des enfans de Temenus.	151
Parricide inopiné d'Althemenes. 158. 159. punition vo- lontaire & desiree par le parricide. <i>cod.</i>	
Parricide salarié de digne recompense, de Comæ- tho.	95
Partage du monde entre Iupiter Neptune & Pluton.	
Parthaon fils d'Agenor & d'Epicaste. 27. ses enfans. 28	
Parthenius montaigne sur laquelle Telephus fut ex- posé.	137. 198
Parthenopæus fils d'Acastus, tue Amphydicus.	186
Parthenopæus fils de Milanion & Atalante, capitaine en la guerre contre les Thebains. 181. 183. 200. son fils Promachus Epigone.	189
Parthenope fille de Stymphalus les enfans qu'elle eut	

T A B L E.

de Hercules.	144
Parthenopeus fils de Talaus & de Lyfimache.	45
Pasidice fille de Nestor & de Anaxibia.	41
Pasiphaë femme de Minos, seur d'Acætes.	36
Pasiphaë fille du Soleil & de Perseis, ou de Crete, femme de Minos. 154. ses enfãs. 155. elle deuint amoureuse d'un taureau. 156. elle empoisonna son mari pour nuire aux fêmes avec lesquelles il adultereroit. 238. elle deuint amoureuse du Taureau de Neptune. 247	
pasithee Nymphé Nais, femme d'Erichthonius.	235
Patrocle fils de Menœtius & de Sthenele, compagnon d'Achilles à la guerre de Troyc. 228. il tua inopinément au ieu Clysonimus. 229. il fut fort aimé d'Achilles. <i>cod.</i>	
Patroclus fils de Hercules & de Nicippe.	143
Patroclus fils de Menœcias, amoureux d'Helene.	210
Patrus fils de Hercules & de Crathé.	143
Peau du grand sanglier de Diane donnée par Meleager à Atalante.	31
Peaux de bestes freschement escorchees mises par le chemin pour faire cheoir Apemôsine dont Mercure vouloit iouir.	157
Pedias file de Menes femme de Craus & ses enfãs de luy.	233
Pegasus cheual de Bellerophon, engendré de Neptune & de Meduse.	82. 87
Pelagon, Cadmus luy prit vne de ses vaches en la terre Phocide.	161
Pelaps, Hercules luy dressa vn autel.	134
Pelasgi peuples de la Moree. 69. ils estoient voisins des Dolions & leurs ennemis ordinaires.	51
Pelasgus fils de Iupiter & de Niobe. 194. ses enfãs. <i>cod.</i>	
Pelec pere de Polymelus.	228. 229.

T A B L E.

- Peleus** fils d'Æacus & d'Ægine, il fut Argonaute avec Iason. 49. 221. il ayda Telamon au fraticide de Phocus. 222. il fuit en Phtia vers Eurytion & fut expié. 223. il espouse Antigone. *cod.* il alla à la chasse du sanglier Calydonien. 30. il tua son beau-frere inopinément. 22, il se retire en Iolchos. *cod.* il luicte contre Atalante. 224. il est accusé par Astyadamia. *cod.* il est pris par les Centaures. 225. il espouse Thetis fille de Neree. *cod.* moyen par lequel il l'arresta. 226. il eut Alexandre d'elle que Chiron luy nourrit. 227. il ruina Iolcos & tua Astyadamia. *cod.*
- Pelia** fille de Pylas femme de Pandion. 242. ses enfans de luy. *cod.*
- Pelias** fils de Neptune & de Tyro. 40. fut exposé par sa mere. *cod.* il occit sa marastre sur l'autel de Junon. 40
- Pelias** espousa Anaxibia fille de Bias. 41. ou Philomache fille d'Amphion. *cod.*
- Pelias** Roy d'Iolchos apres Cretheus. 47. la response que luy fit l'oracle qu'il se gardast du pied nud. *cod.* il commande à Iason de luy aller querir la toison d'or. 48. elle luy est apportee. 65. ses propres filles luy couperent la gorge. *cod.* ieux faicts en son honneur esquels Peleus luitta contre Atalante. 224
- Pelion** mont mis sur celuy d'Ossa. 25. Chiron en fut chassé par les Lapithes. 107
- Peleus** y fut laissé dormant par Acastus. 224
- Pelopea** fille de Pelias. 41
- Pelopea** mere de Cygnus fils de Mars. 140
- Pelopia** fille d'Amphion & de Niobe. 173
- Peloponessus** ainsi appelé depuis le regne de Phoroneus. 68. c'est la Moree. *cod.* il fut encores appelé *Apia. cod.* puis Pelasgiles peuples d'icelle. 69
- Pelops

TABLE.

Pelops pere de Lyfidice femme de Mestor.	91
Pelops son herault Copreus seruoit à Euristhee de porter les commandemens à Hercules.	103
Pelops prince de la Moree retira Layus refugié vers luy. 172. il en deuint puis apres amotireux. <i>cod.</i>	
Pelops , trahison soubs signe d'amitié par luy commise en la personne de Stymphalus.	221
Pelor né des dents du Dragon de Mars semées par Cadmus.	162
Penphredo Phorceyde fille de Ceto & de Phorcys.	85
Pendus par eux-mesmes par desplaisir, de Iocaste. 177. de Oenoné Nymphé. 220. de Antigone femme de Peleus. 224. d'Erigone fille d'Icarius.	235
Peneleus fils de Hippalmus.	49
Penelope fille d'Icarius & de Peribœa, femme d'Ulysses. 208. elle luy fut promise par le moyen de Tyndareus.	210
Penelus fils de Leitus amoureux d'Helene.	259
Peneus fleuve d'Elide.	110
Pentheus fils d'Echion & Agaué defendit aux Mœnades de courir les champs. 168. il fut tué par sa mere. <i>cod.</i>	170
Peplum , acoustrement de teste donné à Hercules par Minerue.	101
Perdix seur de Dædalus, mere de Talæus.	246
Pere commandant à ses enfans de tuer leur mere, de Amphiaras.	180
Pere creuant les yeux à son fils par la calomnie d'une concubine.	228
Peres ne doyuent plus aymer leurs filles que leurs fils.	152
Peres & maris generalement tuez par les Lemniennes.	50

T A B L E.

Pereus fils d'Elatus & de Laodice.	197
Pereus pere d'Autonoë.	144
Periapis fils de Pheres, estimé pere de Patrocle.	228
Peribœa fille d'Alcathous, femme de Telamon.	223.
ses enfans de luy. <i>cod.</i>	
Peribœa fille d'Hipponous, femme en second mariage de Oeneus. 32. elle fut depucelee par Hippostratus. <i>cod.</i> Pisander estime qu'elle fut fille de Gorgé.	33
Peribœa Nymphe Nâïade, les enfans qu'elle eut d'Icarius.	207
Peribœa esleue Oedippe cōme son propre enfant.	174
Periclymenus fils de Nelee & de Chloris. 40. il pouvoit se changer en diuerses formes. <i>cod.</i> il fut mis à mort par Hercules. 41. il fut Argonaute avec la son.	134
49. il est tué par Hercules.	
Periclymenus fils de Neptune tue Amphydicus. 186. il blessa au dos Amphiaras qui s'enfuyoit.	187
Perieres fils de Æolus & d'Enareté. 24. autre opinion de son pere qui est nommé Cynortas.	38
Perieres mary de Gorgophone 38. leurs enfans. <i>cod.</i>	
Perieres cacher de Menæceus, blessé Clymenus Roy des Myniens.	99
Perieres fils de Cynorthes, il espouse Gorgophone, & ses enfans d'elle.	204
Perilaus fils d'Icarius & de Peribœa.	207
perimede fille d'Æolus & d'Enareté. 24. femme d'Achelois. <i>cod.</i>	
perimede seur de Creon donnée en mariage à Licimnius.	93
perimedes fils d'Eurysthée tué.	145
periphas fils d'Ægyptus & des Gorgones, marié à Actæa fille de Danaus.	77

T A B L E.

Periphètes fils de Vulcan & Anticlia tué par Theseus. 247. il fut surnommé Corynetes. <i>cod.</i>	
Peristhenes fils d'Ægyptus marié à Electra fille de Danaus.	76
Pero fille de Nelee & de Chloris. 40. elle fut femme de Bias, & leurs enfans.	45
Pero estimée mere d'Asopus.	220
Perse, Roys d'icelle venus de Perse fils de Perseus. 90	
Perseis mere de Pasiphaë fille du Soleil.	154
Perseus fils de Crius & d'Euribœa. 5. les enfans de luy & de Asteria. <i>cod.</i>	
Perseus fils de Perseus & d'Andromede. 90. il fut laissé à Cepheus. <i>cod.</i>	
Perseus tué par Medee, pour auoir vsurpé le Royaume d'Acetes.	67
Perseus fils de Iupiter ou de Proteus & de Danae. 84. il est exposé en mer avec sa mere. <i>cod.</i> il s'en va vers les Phorcydes. 85. il s'arme pour combattre les Gorgonnes & en tué l'une. 86. 87. il deliura Andromede. 88. il conuertit en pierre Phineus & Polydectes. <i>cod.</i> il desira aller en Argos. 89. il tua inopinément Acrisius son grand pere maternel. 90. il change le Royaume d'Argos pour celuy de Tirynthe. <i>cod.</i> il ferma de murs Midea & Mycenes.	90
Perseus fils de Nestor & d'Anaxibia.	42
Peste grande à Troye pour le salaire des mercenaires desnié.	116
Peste grande en la Moree apres le retour des Heracles.	145
Pestilence appaisée par le moyen du Palladium.	216
Poteüs pere de Mnesteus.	209
Peucetus fils de Lycaon.	194
Peuples pourquoy appelez <i>Laos</i> .	23

TABLE.

phæaques habitans de l'isle Corcyra. 61. les Colchiens y habitèrent aussi.	62
phædimus fils d'Amphion & de Niobe.	173
phædra fille de Minos & de pasiphaë.	155
phaeton fils de Tithon & de l'Aurore. 231. ses enfans.	
<i>cod.</i>	
phænissa femme d'Ægyptus & les enfans d'elle.	76
phalias fils vnique de Hercules & de Heliconide.	143
phantès fils d'Ægyptus marié à Theano fille de Danaus.	76
phanus fils de Bacchus, Argonaute avec Iason.	49
phrasimus mary de Diogenea & pere de praxithea.	
237	
phasis fleuve abbreuant la terre de Colchos.	57
phassus fils de Lycaon.	195
phegeus Roy de phocide expie Alcmæon du parricide de sa mere. 190. il commande à ses enfans de tuer Alcmæon. 192. il est tué par les enfans d'Alcmæon.	193
pheræ ville de Thessalie. 30. 46. par icelle passa Hercules retournant des enfers. 128, Apollon y alla pour seruir à Admetus.	206
pherecide autheur cité. 33. 70. 71. 97. 137. 153. 162. 163. 183	
196. 221	
pheres fils de Cretheus & de Tyro. 41. il bastit pheræ ville de Thessalie. 46. ses enfans. <i>cod.</i>	
pheres fils de Iason & de Medee tué par sa mere.	66
pheres pere d'Admetus.	29. 49. 206
pherusa Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
phicee montaigne pres de Thebes où se retira la Sphinge.	176
philæmon fils de priam.	219
philaca ville en laquelle estoient gardez les bœufs	

T A B L E.

d'Iphiclus.	43
Phileus fils d'Augee fait Roy d'Elide par Hercules.	134
Philira engendre Chiron de Saturne.	5
Philira estimee femme de Nauplius.	78
Philocrates cité.	228
Philocteres fils de Pæan , amoureux d'Helene. 209. il bleffa Paris des sagettes de Hercule dont il mourut.	220
Philolaus fils de Minos & de la Nymphé Paria. 155. fut tué par Hercules.	115
Philomaché fille d'Amphion femme de Pelias.	42
Philomela fille de Pandion & de Zeuxippe. 236. elle fut forcee par son beau-frere Terée. <i>cod.</i> elle est changee en oyseau.	237
Philonoe fille de Iobates, mariee avec Bellerophō.	83
Philonoé fille de Tyndareus & de Læda , rendue immortelle par Diane.	208
Philonomus fils d'Electrion & d'Anaxo.	91
Phineus fils de Belus & Anchinoe.	73
Phineus frere de Cepheus auoit fiancé Andromede lors qu'elle fut exposee au monstre. 88. il conspire contre Perseus & fut conuertty en pierre. <i>cod.</i>	
Phineus fils de Lycaon.	195
Phineus fils de Melas.	33
Phineus mary de Cleopatra fille de Boreas & d'Orithye, & ses enfans d'elle. 239. il se maria encores à Idæa fille de Dardanus. <i>cod.</i> il aueugla ses enfans par la calomnie de leur marastre. <i>cod.</i> il est puny par les Argonautes.	240
Phineus prophete fils d'Agenor ou de Neptune. 53. les causes de son aueuglement. <i>cod.</i> il enseigne aux Argonautes comme ils deuoient se comporter en leur	

T A B L E.

Navigation.	35
Champs Phlegreans, demeure des Geans.	16
Phlegre lieu où les Geants furent deffaits par Hercules.	139
Phlegyas fils de Mars & de Chryse Boeotide.	170
Phlegyas pere de Coronis.	205
Phocide, pays de Panopeus. 95. Cadmus y prit vne vache qui appartenoit à Pelagon. 161. Oedippe tra- uersant ceste region tua son pere Laius.	175
Phocus fils d'Æacus & de Psamathe Nymphé.	221.
sa dexterité cause de l'enuie que luy porterent ses freres. 222. sa mort. <i>ead.</i>	
Phoebé femme de Danaus.	76
Phoebé fille de Leucippus & de Philodice. 204. elle fut rauie avec sa seur, puis espousee par Castor & Pollux. <i>ead.</i>	211
Phoebe Titanide, fille du Ciel & de la Terre. 2. les enfans d'elle & de Coeus Titan.	5
Phoenicie, Agenor fils de Neptune & de Libye en fut Roy. 72. elle est ainsi appelee de Phoenix.	155
Phoenix fils d'Agenor & de Telephassa. 152. il alla demeurer en Phoenicie.	153
Phoenix fils d'Amyntor auéglé par son pere par la calomnie de Clytia concubine. 228. il recouure la vue, est fait Roy des Dolopes & acompagne Achilles à la guerre de Troye.	228
Phoenix mary d'Alphesibœa estimé pere d'Adonis. 231	
Pholoé montagne par laquelle Hercules passa allant pour veindre le sanglier Erymanthien. 106. 108. Eurytion Centaure y fuit. <i>ead.</i>	
Pholus Centaure fils de Silenus chez lequel Hercules logea allant chercher le sanglier Erymanthien. 107. 108. sa mort.	109

T A B L E.

Phorbas estimé pere d'Augeas Roy d'Elide.	109
Phorbus pere de Pronoé.	26
Phorcydes Gorgones, filles de Phorcis & de Ceto. 6.	
85	
Phorcis, fils de l'Ocean & de la Terre. 6. enfans de luy & de Ceto. <i>cod.</i>	
Phoroneus fils d'Inachus & de Meliffa. 68. il espoufa Laodice, & ses enfans d'elle. <i>cod.</i>	
Phoroneus pere d'Apis.	26
Phtia lieu auquel Deucalion commandoit. 21. Peleus sy retira apres le meurdre de son frere.	223
Phtia fille d'Amphion & de Niobe.	173
Phtia aymee par Apollon & les enfans qu'elle eut de luy.	26
Phtinus fils de Lycaon.	193
Phrontis fils de Phryxus & de Chalciopé.	36
Phrixus fils d'Athamas & de Nephelée 35. il fut porté par l'air sur le mouton à la toison d'or, & paruint en Colchos. 36. il espoufa Chalciopé. <i>cod.</i> leurs enfans. <i>cod.</i>	
Phylacus fils de Deïon & de Diomedé.	38
Phylacus consulte Melampus comment Iphiclus son fils pourroit auoir des enfans.	44
Philas Roy d'Ephyrá. 138. il fut pere d'Antioche. 144. il estoit fils d'Antiochus.	148
Phyleus fils d'Augeas Roy d'Elidee. 110. il iugea contre son pere pour la verité. <i>cod.</i> il demeura à Dulichium. <i>cod.</i>	
Phyleus pere de Meges.	209
Phyfius fils de Lycaon.	195
Pieria femme de Danaus & les filles d'elle.	77
Pierie, Mercure étant encores au berceau y alla pour desrobber les bœufs d'Apollon. 201. c'est le lieu de	

T A B L E.

la sepulture d'Orphee.	8
Pierus fils de Magnes.	8
Pierre pleureuse, autrefois Niobe.	173
Pierres iettees par Deucalion & Pirrha conuerties en hommes & en femmes.	23
Pieux auxquels le brigand Sinis faisoit mourir les passans.	248
Pigeon lasché par les Argonautes voulans passer les Symplegades.	56
Pilarge fille de Danaus & de pieria, mariee à Idmon fils d'Ægyptus.	77
Pindare cité.	85
Pione Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Piranthus fils d'Argus & Euadné.	69
Piren autrement appellé Deliades ou Alcimenes, fils de Glaucus, tué par son frere Bellerophon. 81. il est estimé pere de Io.	70
Pirene fille de Danaus & Aethiopis, mariee à Agapto- lemus fils d'Aegyptus.	76
Pirithois, Hercule le voulut retirer des enfers.	126
Pirithous fils d'Ixion, assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane.	30
Pirithous pere de Polypoetes.	209
Pisander autheur escrit diuersement de la defloration de Peribœa.	33
Pisidice fille d'Aeolus & d'Enareté. 24. femme de Myrmidon. eod.	
Pisidice fille de Pelias.	41
Pisistratus fils de Nestor & d'Anaxibia.	41
Pisus fils d'Aphareus & d'Arené.	204
Pitheus fils de Pelops, il prostitua sa fille Aethra à Ae- gee, & aussi à Neptune.	243
Pithon serpent tué par Apollon.	10

T A B L E.

Pityocampes surnom du brigand Sinis.	218
Placias fille d'Atree, estimee femme de Laomedon.	216
Platæans, leur Roy Damastriatus enfeutelit Laius tué par Oedippe.	175
Platon fils de Lycaon.	195
Playes enchantees pour appaiser la douleur.	220
Pleiades autrement Atlantides filles d'Atlas.	200
Plesæure Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Pleuron fils d'Æolus & de Pronoé, 26. mary de Xantippe. <i>cod.</i>	
Plexippus fils de Phineus & de Cleopatra 239. il fut aveuglé par son pere pour la calomnie de sa marastre. <i>cod.</i>	
Plexippus fils de Thestius & de Eurythemis. 27. sa mort.	31
Plongeon, Aefacus fut changé en iceluy pour le grand amour qu'il portoit a sa femme.	217
Pluton fils de Saturne & de Rhea. 3. il reçoit vn atmet des Cyclopes. 4. il rait secrettement Proserpine. 13. il fut blessé par Hercules en la guerre contre les Pyliens. 135. Hercules tua vne de ses vaches aux enfers pour en donner le sang à boire aux ames.	127
Plutus pere d'Euryboæa, femme de Crius Titan.	5
Podalyrius fils d'Aesculape, amoureux d'Helene.	209
Podaree fille de Danaus & de Pieria, mariee à Oeneus fils d'Aegyptus.	77
Podarces fils de Iphiclus.	44
Podarces fils de Laomedon & de Strymno. 216. il fut depuis appelé Priam. 132. il deuint Roy d'Ilium apres que la ville fut prise par Hercules. 216. il fut surnommé Priam. 216. sa premiere femme fut Arisba. <i>cod.</i> il la donna à Hyrthacus & espousa Hecuba.	217

T A B L E.

Pœan fit mourir Talus gardien de Candie.	64.
Pœan pere de Philoctetes.	209.
Pœas fils de Taumachus, Argonaute avec Iason.	49.
Poison contre les adulteres donné à Minos par Pasiphaë.	238.
Policastre fille de Nestor & d'Anaxibia.	41.
Polites fils de Priam & de Hecuba.	218.
Pollux fils de Iupiter & de Læda, assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane. 29. il fut vn des Argonautes avec Iason. 49. il tua Amicus à la luitte. 53. 208. avec son frere Castor il prit Athenes pour r'auoir leur seur Helene. 209. son principal exercice fut à combattre des cestes. 211. son surnom Dioscurus. eod. il espousa Phœbé fille de Leucippus & ses enfans d'elle. eod. son larcin avec Idas & Lynceus. eod. il fut blessé par Idas. 212. il refusa estre immortel pour ce que son frere estoit mort. 212. il fut mis au nombre des dieux. eod.	
Poltis reçoit Hercules retournant de Troye apres qu'il eut deliuré Hestone.	117.
Polybius Roy des Corinthiens. 174. il espousa Peribœa. eod.	
Polybotes Geant poursuyui par Neptune.	17.
Polychus fils de Lycaon.	195.
Polyctor fils d'Aegyptus, marié à Stygue fille de Danaus.	76.
Polydectes fils de Magnes & de Nais. 38. il estoit Roy des Seriphien & deuiant amoureux de Danaë. 84. il feint de celebter des nopces avec Hippodamie. 84. il est enquertry en pierre par Perseus.	88.
Polydora fille de Peleus & Antigone. 223. elle espousa Borus. eod. 225. leurs enfans. eod.	
Polydorus fils de Priam & de Hecuba.	218.

T A B L E.

Polydorus fils de Cadmus & de Harmonie. 163. il re- gna à Thebes apres son pere. 170. il espouſa Nycteis fille de Nycteus, & leurs enfans. <i>cod.</i>	
Polygonus fils de Proteus tué par Hercules.	118
Polyidus fils de Coeramus, deuin. 159. il reſuſcite vn mort.	160
Polylaus fils de Hercules & de Crathe.	143
Polymede fille d'Autolicus. mere de Iaſon. 47. elle le tua elle meſme.	64
Polymedon fils de Priam.	219
Polymelus fils de Pelée, eſtimé pere de Patrocle.	228
Polymnie Muſe, fille de Iupiter & Mnemoſyne.	7
Polynice fils d'Oedippe & d'Iocaste. 177. il accorda de regner tour à tour avec ſon frere Eteocle. 178. il eſt chaffé de Thebes. <i>cod.</i> il ſe retire vers Adraſte & combat contre Tydæe. 178. il espouſa Argia fille d'Adraſte. 179. il ſe transporta vers Iphis pour ap- prendre le moyen de faire aller Amphiaras à la guerre de Thebes. <i>cod.</i> il donne le carquan d'Har- monie à Eriphyle. <i>cod.</i> il fut capitaine en la guerre contre les Thebains. 181. 183. il combat ſeul à ſeul contre ſon frere & ſ'entretuerent. 185. ſon fils Ther- ſander Epigone.	189
Polynoé Nereide, fille de Nèree & de Doris.	6
Polypemon fils de Sinis.	248
Polyphemus fils d'Elates, Argonaute avec Iaſon. 50. il eſt laiſſé en Myſie par eux. 51. il baſtit la ville de Cius en Myſie.	52
Polyphontes herault de Laius tué par Oedippe.	175
Polyphontes Roy de Meſſene apres la mort de ſon frere. 151. il espouſa Méropé femme de ſon frere mal-gré elle. <i>cod.</i> ſa mort. <i>cod.</i>	
Polypætes fils d'Appollon & de Phtia.	266

T A B L E.

Polypoetes fils de Pirithous amoureux d'Helene.	209
Polixena fille de Priam & de Hecuba.	218
Polixenus Roy d'Elide, les Taphiens luy laissent en garde les bœufs d'Electrion par eux desrobbez.	92
Polyxenus fils d'Agathenes, amoureux d'Helene.	209
Polyxo Naïs, les enfans d'elle & d'Aegyptus.	76
Pommes d'or des Hesperides en quel lieu estoient.	121
Pommes d'or avec lesquelles Milanion vainquit Atalante.	200
Porphyrius Geant, fils du Ciel & de la terre. 16. sa mort.	17
Portes de Thebes en nombre de sept & leurs noms.	183
Portheus fils de Lycaon.	195
Potamon fils d'Aegyptus marié à Glaucippe fille de Danaus.	76
Praxithea fille de Phrasimus femme d'Erechtheus. 237. les enfans de luy. <i>cod.</i>	
Praxithea, fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	144
Presens de mariage donnez aux nopces de Peleus.	226
Prestrise partagee comme droict successif, de Butes	237
Priam Roy d'Ilion, auparavant appelé Podarces.	132
Procles beffon avec Eurysthenes fils d'Aristodemus & Argia. 148. il partagea la Moree au sort & luy aduint Lacedæmon avec Eurysthenes son frere.	150
Procris fille d'Erechtheus & de Praxithea. 38. 237. elle se poussa Chephalus. <i>cod.</i> elle adultera avec Pteleo,	

T A L B E.

- s'enfuit vers Minos qui deuint amoureux d'elle.
237. elle adultera avec luy par le moyen d'une herbe. 238. elle est tuee par Cephalus. 239. elle fut ravie par l'Aurore. 38
- Procris fille aisnee de Thespius, les enfans de Hercules & d'elle. 142
- Procris avoit un chien faé qui prenoit tout ce qu'il chassoit. 94
- Proetide porte de Thebes. 183
- Proetus il espousa Steneboea fille d'Aphidas. 197
- Proetus fils d'Abas & Ocalea. 78. il est chassé d'Argos par Acrisius son frere. 79. sa fuite en Lycie, & mariage. *cod.* il se fit Roy de Tirynthe. *cod.* les enfans qu'il eut de Steneboea. *cod.* ses filles deuiendret furieuses. 79. 80. il expie Bellerophon, puis il conspire de le faire tuer. 81. 82
- Progné fille de Pandion & de Zeuxippe. 236. elle espousa Teree, les enfans de luy. *cod.* elle tua son fils & le fit manger au pere. *cod.* elle fut changee en oiseau. 237
- Promachus fils de Parthenopeus, capitaine Epigone contre les Thebains. 45. 189
- Promethee fils d'Iapetus & Asia, il forma des hommes avec eau & terre & les anime. 21. sa punition pour ce. *cod.* il est deliuré par Hercule. *cod.* son humanité fut changee pour l'immortalité de Chiron. 108. 124. il conseilla à Iupiter de ne point coucher avec Thetis. 225. estant attaché au Caucase il en fut deliuré par Hercules. 124
- Pronax fils de Talauus & de Lysimache. 45
- Pronoe fille de Phorbus. 26
- Pronoüs fils de Phœgec & Agenor son frere, tuez par les enfans d'Alcmaon. 193

TABLE.

Prophetes tués, leur mort est grieuement punie.	
148	
Propontide lieu par lequel les Harpyies fuyoient.	55
Proserpine fille de Iupiter & de Styx. 7. elle fut rauie par Pluton. 13. Iupiter commanda à Pluton de la renuoyer. 15. elle fut contrainte de demeurer la tierce partie de l'annee avec Pluton: <i>cod.</i> Thesee & Piritois la demanderent à femme.	126
Proté chien d'Actæon.	166
Protesilaus fils d'Iphiclus, amoureux d'Helene.	209
Proteus fils d'Ægyptus & Argyphia, espousa Gorgophone fille de Danaus.	75
Proteus Roy des Aegyptiens receut Bacchus & le traitta chez luy.	167
Proteus oncle de Danaé la depucela.	84
Prothous fils d'Agrius, osta le Royaume à Oeneus, avec ses freres.	34
Prothous fils de Lycaon.	195
Proto Nereide, fille de Neree & de Doris.	6.
Protogenea fille de Calydon & Acolia. 26. elle engendra Oxilus du fait de Mars. <i>cod.</i>	
Protogenea fille de Deucalion & de Pirrha, mere de Aethlius.	23
Protomedusa Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Plamaque Nereide, fille de Neree & de Doris. 6. elle est estimee mere de Phocus fils d'Acacus.	221
Pfophide region, qui estoit gastee par le sanglier Erymauthien.	106
Proleon adulterant avec Procris, fut trouué par le mary d'elle.	237
Prorelaus fils de Thizphrus, faict immortel par Neptune. 91. ses fils viennent à Electrion redemander la seigneurie de Mestor leur ayeul maternel. 92. Caniz-	

T A B L E.

tho sa fille luy osta le cheveu d'or qui le rendoit immortel.	95
trois fils d'Athamas & de Themisto.	37
Pudicité ne peut estre si estroitement gardee qu'il n'y ait lieu de la violer, de Danae.	83
Puissance fille de Pallas & de Serix.	5
Purgations par bruvages premierement inuentees par Melampus.	80
Pygmalion Roy de Chypre.	231
Pylaon fils de Nelee & de Chloris.	40
Pylas Roy de Megara, tua son oncle Bias, & quitta son Royaume a son gendre.	242
Pylerdus fils de Hercules & Astybie.	143
Pyliens, leur Roy Nelee ne voulut recevoir Hercules pour l'expier du meurdre d'Iphitus. 129. Hercules leur fit la guerre.	135
Pylos ville prise par Hercules. 134. 135. voyez <i>Pilus</i> ville.	
Pilus fils de Mars & Demonice. 27. il fut assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane. 30. il fut blessé par la beste. <i>cod.</i>	
Pylius ville bastie par Nelee. 40. prise par Hercules.	
41	
Pylius ville edificee par pylas. 242. Mercure y cacha les vaches d'Apollon qu'il auoit desrobees. 201. 202.	
201 203.	
Pyramus fleuve proche la phœnicie.	153
Pyrene mere de Cygnus fils de Mars.	122
Pyrippus fils de Hercules, & de Nicippe.	144
Pyrrha femme de Deucalion & fille d'Epimathé & Pandore.	21
Pyrrhus surnommé Neoptolemus engendré par Achil- les en Deidamia.	228
Pythia prestresse de Delphes qui changea le nom d'Alci-	

TABLE.

de & l'appela Hercule. 101. il luy demanda conseil de la guerison. 129. conseil qu'elle donna à Aegeus 242. 243

Q.

Q Verelle entre Minerue & Neptune appointee par douze dieux sur la deposition d'un seul. 230.

R.

- R** Enard aux armoiries de Messene. 150.
- R** enard horrible gastant la region Cadmia. 94. il fut changé en pierre. *cod.*
- R**egne tour à tour frauduleux entre Eteocles & Polinice. 178
- R**efuscitez par Aesculape. 206.
- R**hadamaute fils de Iupiter & d'Europe. 152. 153. il compose ses loix & les donne aux peuples insulaires. 154. il espouse Alcmene. 100. apres son trespas il fut fait Juge des Enfers. 154. vne de ses loix alleguee par Hercule. 97
- R**hea Titanide, fille du Ciel & de la Terre. 2. estant seur de Saturne il la prit à femme. 3. elle va faire ses couches de Iupiter en Candie. *cod.* elle donna vne pierre à deuorer à Saturne au lieu de Iupiter. 4. elle expie Bacchus, luy apprend ses ceremonies & luy donna vne robe de femme. 167
- R**hegium, lieu où l'un des taureaux d'Hercules, qu'il auoit pris à Geryon, tomba dans la mer. 120
- R**hesus fils de Strymon & de Euterpe. 9. sa mort par Diomedé. *cod.*
- R**hexenor pere de Calciopé femme d'Aegeus. 242.
- R**hode fille de Danaus mariee à Hippolitus fils d'Egyptus. 75. elle fut mariee à Chalcodon fils d'Egyptus. 75

T A B L E.

Rhode fille de Neptune & Amphitrité, femme du Soleil.	13
Rhodes, Danaus y arriua avec ses cinquante filles.	73
Tlepolemus fils de Hercules y alla faire sa demeure.	146
Rhoecus Centaure tué par Atalante.	199
Roy mauuais tué par Hercules.	140
S.	
S acrifice des primices fait aux Dieux par Oeneus.	29
Salair du mercenaire desnié à Apollon & Neptune par Laomedon.	116
Salamis fille d'Asopus.	222
Salmonee fils d'Aeolus, sa premiere demeure fut aupres de Thessalie, & bastit vne ville en Elide.	38
son orgueil & impieté. 39. sa mort. <i>cod.</i>	
Salmoneus fils d'Aeolus & d'Enareté.	24
Salmydessus ville de Thrace, où arriuerent les Argonautes.	53
Sandocus fils d'Astynous, sa femme & enfans.	231
Sang de la Gorgone donné par Minerue à Aesculape, dont il se seruoit pour resusciter les morts.	206
Sangarius fleuve.	217
Sanglier meurdrier d'Adonis.	231
Sanglier destruisant le pais de Oeneus par l'ire de Diane.	29
Sanglier Erymanthien veincu par Hercules.	109
Sanglier & Lyon depeints sur les boucliers de Tidee & de Polynice.	179
Sanglier Calydonien, Hercules se trouua à la chasse d'iceluy, lors qu'il estoit au seruice d'Omphale.	
131. Atalante se trouua à la chasse d'iceluy.	199
Sae Nereide, fille de Neree & de Doris.	6

T A B L E.

Sardaigne mer, passée par les Argonautes.	65
Sarpedon fils de Iupiter & d'Europe. 152. autres disent que Laodamie estoit sa mere. 153. il aide à Cilice en la guerre contre les Lyciens.	154
Sarpedon fils de Neptune & frere de poltis, tué par Hercules.	117
Saturne Titan, fils du Ciel & de la Terre 2. il coupe les genitoires au Ciel son pere. <i>ead.</i> il fut fait seigneur de tout le monde par les Titans ses freres. 3. il deuoroit ses enfans propres. <i>ead.</i> il les vomit par vn bruuage. 4. les enfans de luy & de philira.	5
Satyre tué par Argus.	69
Satyre qui veut iouyr d'Amymone fille de Danaus.	74
Satyres suiuirent Bachus à grandes troupes.	167
Scæa fille de Danaus & de la Royne Eüropa, mariée à Dayphron fils d'Aegyptus.	75
Scæus fils d'Hippocoon.	207
Scamander pere de Strymno:	216
Scamander fleuve pere de Teucer.	213
Sceptre Cyanean donné par pallas au prophete Tiresias, & la propriété d'iceluy.	184
Schedius fils d'Epistrophus, amoureux d'Helene.	209
Schoeneus fils d'Athamas & de Themisto. 37. il fut pere d'Atalante.	30. 200
Scylla passé par les Argonautes.	61
Scylla fille de Nisus trahit son pere pour ses folles passions d'amour. 245. elle fut noyee par Minos. <i>ead.</i>	
Scyrius estimé pere d'Ægeus.	242
Scythie, la vache Io y vint.	71
Seau d'eau seruant à ietter le sort.	149
Secrets des dieux ne doiuent estre declarez aux hommes.	183

T A B L E.

Seicheresse grande au pais d'Argos.	74
Seis ou Nais Nympe aymee par Endymion.	26
Semele fille de Cadmus & Harmonie. 163. demande qu'elle fit à Iupiter de venir coucher avec elle en la forme qu'il couchoit avec Iunon. <i>ead.</i> elle auorta de frayeur. 164. elle fut retiree des enfers par son fils Bacchus & appelee Thioné.	169
Sepulture des morts recommandable, de Hercules enuers Icarus. 130. 141. d'Antigone enuers Polinice. 187. d'Adraste enuers les Argiues. <i>ead.</i> les Atheniens entreprennent la guerre contre les Thebains pour la sepulture des morts.	187. 188
Sepulture des morts defendue par Creon.	187
Serapis auparauant nommé Apis.	69
Seriphus habitee par Polydectes & Dictys.	38
Seriphus isle en laquelle Danaë exposee par son pere, aborda avec Perseus son fils.	84. 88. 89
Serment d'Amour estimé peu.	70
Serpent dans vn coffin avec vn enfant lequel il nourrissoit.	234
Serpent gardant la toison d'or endormi par les charmes de Medee.	59
Serpent immortel gardant les pommes des Hesperides.	121
Serpens entortillez trouuez par Admetus en sa chambre.	46
Serpens nettoysans les oreilles de Melampus.	42
Seruiteur amateur du profit de son maistre, d'Appolon.	207
Seurs se tuant pour la mort d'une de leurs seurs, des filles d'Erechtus.	241
Sicile isle, mise au deuant d'Enceladus Geant.	17
Sicile, yn des taureaux de Geryon emmenez par Her-	

TABLE.

cules s'y sauua.	120
Sicyō ville, iusques en laquelle les Proetides furieuses furent poursuiuies par Melampus. 81. elle fut prise par Lycus fils de Nyctee.	171
Sicyonie pays où se retira Antiopé vers Epopeus.	
171	
Side femme d'Orion. 12. Iunon la fit trébucher aux enfers. eod.	
Siecle & race d'airain abolis par Iupiter.	22
Sige mer, du depuis appelee Hellespont.	36
Silea fille de Corinthus mere de Sinis.	248
Silenus pere de Phobus Centaure.	107
Sileus tué par Hercules.	130
Sinis brigand fils de Polypemon, tué par Theseus.	
247	
Sipyle ville en laquelle Niobe se retira apres ses malheurs.	173
Sipylus fils d'Amphion & de Niobe.	172
Sirenes filles d'Achelois & de Melpomene. 9. ou de Sterope.	28
Sirenes passees par les Argonautes.	61
Sisyphus fils de Æolus & d'Enareté. 24. il fut marié à Meropé apres auoir basti Ephire, qui maintenāt est appelee Corinthe. 37. 201. sa punitiō aux Enfers. 37. il institua certains ieux & combats en l'honneur de Melicerte. 165. il declara à Asopus que Iupiter auoit rauy Ægine sa fille. 220. il fut pere de Glaucus. 81	
Socleus fils de Lycaon.	195
Soleil fils d'Hyperion & de Thea. 5. il eut pour femme Rhode fille de Neptune & Amphitrite. 13. il fut attaqué par Hercules, & le present qu'il luy fit	
119	
Solymi peuples deffaiçts par Bellerophon.	83

T A B L E.

Songe de Hecuba estant grosse de Paris.	117
Sorgé fille d'Oeneus & Althea. 118. elle espousa Andremon. <i>cod.</i>	
Sort comment pratiqué avec de l'eau par les Heraclides partageans la Moree.	149
Sort des filles de Danaus mariees avec les fils d'Ægyptus.	75
Souhair d'Endymion de tousiours demeurer ieune & tousiours dormir.	26
Sparthe, le Taureau de Candie lasché par Hercules y passa.	112
Sparti d'où ainsi appelez.	162
Spartus chien d'Actæon.	166
Sperchius fleuve, surnommé Borus.	225
Sphinx monstre pres de Thebes, proposant des Ænigmes. 176. elle deuora Aemon fils de Creon. <i>cod.</i> elle se precipita de despit que Oedippe auoit donné la solution de son ænigme.	177
Spio Nereide, fille de Neree & de Doris.	6
Statue dressée à Hercules par Dædalus. 130. autre dressée à Pallas par Minerue.	215
Statues & images au naturel premierement inuentees par Dædalus.	246
Staphylus fils de Bacchus Argonaute avec Jason.	49
Steneboea fille d'Aphidas, mariee à Proetus.	79. 197
Steneboea fille de Iobates, femme de Proetus deuenüe amoureuse de Bellerophon.	81
Sterope fille d'Acastus.	224
Stenigrus au large ventre.	147
Stentedices fils de Hercules & de Lanomedæ.	143
Sternops fils de Melas.	33
Sterope fille d'Atlas & de Pleioné. 100. elle fut fem-	

T A B L E.

me d'Oenomaus.	201
Sterope fille de Cebriones, femme d'Aefacus.	217
Sterope fille de Cepheus, Hercules luy fit present du chef de la Gorgone.	136
Sterope fille d'Hippodamas & d'Eurité.	28
Sterope fille de Pleuron & de Xantippe.	26
Steropes Cyclope.	2
Stefichore cité.	204. 206
Sthenele fille de de Danaus & de Memphis, marice à Stenelus fils d'Aegyptus.	76
Sthenele femme de Menætius mere de Patrocle.	228
Sthenelus fils d'Aegyptus & de Tyria, marié à Stenele fille de Danaus.	76
Sthenelus fils d'Androgeos pris par Hercules, pour accorder la paix avec les Periens. 115. il le fit Roy de Thrace.	117
Sthenelus fils de Capaneus, amoureux d'Helene.	209
Sthenelus fils de Melas.	33
Sthenelus fils de Perseus & d'Andromede. 90. il es- poufa Niccippé fille de Pelops. 91. leurs enfans. eod. il chasse Amphitrion de toute la Terre d'Argos 73. il se rend luy seul Roy de Mycene & de Tyrin- the.	93
Stratichus fils de Nestor & d'Anazibia.	41
Stratobates fils d'Electrion & de Anaxo.	91
Stratonice fille de Pleuron & de Xantippe.	26
Stratonicus fils de Hercules & Erythra.	143
Strophades Isles, nommees Echinades.	55
Strymno fille de Scamander, femme de Laomedon, & leurs enfans.	216
Strymon fleuve. 8. Hercules se despita contre luy &	

TABLE.

le rendit non navigable. 121. il abreuvoit les Edons.	167
Strymon pere d'Euadné.	69
Stymphalides,oiseaux chassez par Hercules.	111
Stymphalis lac pres de la ville Stymphalus.	111
Stymphalus fils d'Elatus & de Laodice.	197
Stymphalus fils de Lycaon.	195
Stymphalus Roy d'Arcadie, perfidie de Pelops enuers luy.	221
Stymphalus pere de Parthénope.	144
Stymphalus ville d'Arcadie.	111
Stygue fille de Danaus mariee à Polyctor fils d'Ægyptus.	76
Styx fille de l'Ocean & de Tethis. 5. les enfans d'elle & de Pallas. <i>cod.</i> le serment des Dieux se faict par elle.	6
Symplegades rochers errans en mer, arrestez.	55
Syrie. 170. l'Aurore y transporta Cephalus l'ayant rayuy. 231. Bacchus estant furieux la courut toute.	167

T.

T Aenare promontoire de Laconie, Hercules y alla.	126
Talaus neveu de Dædalus fils de sa seur Perdix tué par luy pour son industrie.	246
Talaus pere d'Adraste Roy d'Argos. 178. il a esté estimé pere de Hippomedon.	180
Talaus fils de Bias & de pero, marié avec Lyfimache, & leurs enfans.	45
Talus de la race d'airain, sa description. 63. aucuns le nomment Taurus. <i>cod.</i> Medee le fit mourir. 64. autres disent que ce fut Pæan. <i>cod.</i>	
Talonnieres gardees par les Nymphes empruntees	

T A B L E.

par Perſeus. 85. elles leur ſont renduës.	89
Tantale pere de Niobe femme d'Amphion. 172. ſa fille ſe retire vers luy.	173
Tantalus fils d'Amphion & de Niobe.	173
Taon enuoyé à Io vache.	71
Taon enuoyé par Iunon aux bœufs de Geryon emmenez par Hercules.	120
Taphiens emmement les bœufs d'Electrion Roy de Mycenes. 92. Amphitrion faiët degaſt de toutes leurs terres.	95
Taphius fils de Neptune & de Hippothoë. 91. ſes enfans. <i>cod.</i> il regna à Mycenes avec Electrion.	92
Taphus region en laquelle demeura Taphius fils de Neptune & d'Hippothoë.	91
Tartare le plus tenebreux lieux des enfers.	2
Tartessus lieu des colonnes d'Hercules.	119
Taumachus pere de Pocas.	49
Taureau de Candie vaincu par Hercules.	112
Taureau enuoyé à Minos par Neptune. 112. 155. il deuint farrouche & ſauuage. 156. il fut aimé par Paſiſphæe femme de Minos.	156. 247
Taureau gaſtant l'Arcadie tué par Argus.	69
Taureau Marathonien, il tua Androgeos fils de Minos.	244
Taureaux aux pieds d'airain domtez par Iaſon. 57.	59
Taurus fils de Nelee & de Chloris. 40. il fut appellé Talus.	63
Taygete fille d'Atlas & de Pleione. 200. elle fut cogneuë par Iupiter & enfanta Lacedæmon.	203
Tegee ville de Lacedemone dont Cepheus eſtoit Roy. 136. les enfans de Phegee y menerent leur ſeur qu'ils vendirent. 192. les enfans d'Alcmæon ſont	ſont

T A B L E.

font poursuiuis iusques-là & aidez par les habitans ayant vangé la mort de leur pere. ~	193
Tegyrius Roy de Thrace.	240
Telamon fils d' <i>Æacus</i> & d' <i>Ægine</i> , assemblé à la chaf- se du grand sanglier de <i>Diane</i> . 30. il fut Argonaute avec <i>Iason</i> . 49. il entra le premier par la bresche lors que <i>Hercules</i> prit <i>Ilion</i> . 131. comme il euita la fureur de <i>Hercules</i> . <i>cod.</i> <i>Hesione</i> luy est donnée en mariage. 132. leurs enfans. <i>cod.</i> 221. il est estimé amy de <i>Pelee</i> & non son frere. <i>cod.</i> il tua son frere. <i>Phocus</i> par enuie. 222. il fuit en <i>Salamis</i> , tué vn grand serpent, & fut Roy apres <i>Cychreus</i> . 223. il es- pousa <i>Periboea</i> fille d' <i>Alcathous</i> . <i>cod.</i> ses enfans. <i>cod.</i> il suinit <i>Hercule</i> en la guerre de <i>Troye</i> . 223. <i>Hesione</i> luy aduint pour sa part du butin. <i>cod.</i>	
Telamon pere d' <i>Ajax</i> & de <i>Teucer</i> .	210
Teleboas fils de <i>Lycaon</i> .	195
Teleboas peuples, par qui ainsi nommez. 91. <i>Electrion</i> leur fait mener guerre par <i>Amphitriou</i> . 93. <i>Alc-</i> <i>mena</i> y incite <i>Amphitriou</i> .	94
Telechin conspire contre <i>Apis</i> avec <i>Thelxion</i> . 69. sa mort.	70
Telegonus fils de <i>Proteus</i> tué par <i>Hercules</i> .	118
Telegonus Roy des <i>Ægyptiens</i> espouse <i>Io</i> .	72
Telethagoras fils de <i>Hercules</i> & <i>Anthippe</i> .	143
Telephassa femme d' <i>Agenor</i> . 152. elle cherche <i>Europe</i> . 153. elle est inhumée par <i>Cadmus</i> .	161
Telephus fils de <i>Hercules</i> & de <i>Auge</i> fille d' <i>Aleus</i> . 136. 144. pourquoy ainsi appelé. 137. il fut exposé sur le mont <i>Parthenius</i> & alaiété par vne bische. 198. il consulta l'oracle pour sçauoir quels estoient ses pere & mere, & fut adopté par <i>Theutras</i> puis institué son heritier. <i>cod.</i>	

T A B L E.

Teles fils de Hercules & Lanomene.	143
Telesilla cité.	173
Telestas fils de Priam.	219
Temenus, il reproche à l'oracle de Delphes que pour l'auoir creu il luy en auoit mal pris. 147. il faict bastir des nauires. <i>cod.</i> il consulte l'oracle pour scauoir la cause de ce que son armee auoit esté dissipée par maladie. 148. il eut Argos au sort de la Morée. 150. il delaiissa l'amour de ses enfans massés pour sa fille. 151. sa mort. <i>cod.</i>	
Tenos isle pres laquelle Zethes & Calais freres aillez furent tuez par Hercules.	239
Tephisus pere de Phrasinius.	237
Terec fils de Mars, Pandion l'appela à son secours contre Labdacus. 236. il espousa Progné. <i>cod.</i> il força sa belle seur Philomela. <i>cod.</i> il mangea son propre fils. <i>cod.</i> il fut changé en oyseau.	237
Teridaë mere de Megapentes; fils de Menelaus.	211
Terpsichore Muse, fille de Iupiter & Mnemosine.	7
Terpsierates fils de Hercules & Hefiché.	143
la Terre femme du Ciel, & les enfans qu'elle eut de luy. 1. 2. la Prophetie qu'elle fit du conseil qu'elle donna à Iupiter en la guerre qu'il eut contre les Titans. 4. enfans d'elle & de l'Océan. 6. elle engendra Typhon du Tartare.	18
Teste d'un ennemy deschirée avec les dents & son cerueau mangé, par Tidee à Menalippus.	186
Tethis Titanide, fille du Ciel & de la Terre. 2. ses enfans.	5
Teucer fils du fleuve Scamander & de la Nymphe Idæa.	213
Teucer fils de Telamon & de Hesione. 132. 223. il fut amoureux d'Helene.	210

TABLE.

reucrî ainsi appelez du nom de reucer.	213
reutamias roy des Larissæas, combat gymnique qu'il dressa en memoire de son pere.	89
reuthrania ville dont reuthras estoit Seigneur.	137
reuthras seigneur de reuthrania, espouse Auge fille d'Aleus.	137
rhalia Grace, fille de Iupiter & de Eurinome.	7
rhalie Muse, fille de Iupiter & Mnemosine.	7. 9
rhalpius fils d'Eurytus, amoureux d'Helene.	209
rhamiris fils de Philamnon de Argyope Nymphé.	8.
il deffia les Muses à chanter & iouer de la lyre. <i>cod.</i>	
rhanacé femme d'Astynodus mere de Cinyras.	231
rhasius deuin, immolé par Busiris à Iupiter.	123
rhasus fils de Neptune va chercher Europe fille d'Agenor. 155. ne la trouuât il demeure en Thrace. <i>cod.</i>	
rhasus lieu où Hercules veinquit les Thraces.	117
rhaumas, fils de l'Ocean & de la terre. 6. enfans de luy & d'Electra. <i>cod.</i>	
rheano fille de Danaus, mariee à Phantes fils d'Ægyptus.	76
rhebaines furieuses par le vouloir de Bacchus.	168
rhebains rendus tributaires à Erginus. 99. ils sont contraints de recognoistre Bachus pour vn des Dieux. 168. les Epigones leur firent la guerre. 188. ils sont combattus, & abandonnent leur ville 189. ils furent long temps vagabonds & en fin se bastirent vne autre ville.	190
rhebes bastie par Cadmus, conduit par vne vache. 161. les murs d'icelle furent bastis par Amphion avec sa lyre. 172. comment fut ainsi appelee. <i>cod.</i> Oedippe y alla apres auoir tué son pere. 175. Adraste leur fit la guerre. 179. 180. mespart du camp aux sept	

T A B L E.

- portes de la ville. 182. 183. elle fut prise par les Athéniens combattans pour la sepulture des morts. 188.
- rhebé femme de Zethus, du nom de laquelle rhebes fut ainsi appelée. 178
- rhelxion conspire contre Apis avec telechin. 69. sa mort. 70
- rhemenus fils de Phegee dresse avec son frere des embusches à Alcmæon & le tue. 192
- rhemis titanide, fille du Ciel & de la terre. 2. 7
- rhemis fille d'Ilus femme de Capis & les enfans de luy. 214
- rhemiscyra port auquel Hippolyte Amasone alla trouver Hercules. 115
- rhemisto fille de Hypseus. 37
- rhera autrement Ethodæa fille d'Amphion & de Niobe. 173
- rherimacus fils d'Hercules & de Megara. 100. 144. il est tué par son pere. 101
- rhermodon fleuve pres lequel demeuroient les Amazones. 114
- rhermydræ port des Rhodiens. 123
- rherlander fils de Polinice, capitaine Epigone contre les thebains. 189. il donna à Eriphile le beau carquan d'Harmonie. 188
- rherlippus fils d'Agrius, osta le Royaume à Oeneus, avec ses freres. 34. il s'enfuit en la Moëcc. *cap.*
- rhesæus fils d'Ægeus & d'Æthra. 247
- rhesæe fils d'Ægee, assemblé à la chasse du grand sanglier de Diane. 29. il fut Argonaute avec Iason. 49
- rhesæe expié par Hercules venu de troezen en Isthmos. 131. il fut retiré des enfers par Hercules. 126. il fut hoste d'Oedippe aveugle & d'Antigone sa fille. 178. il prit la ville de rhebes combattant pour

T A B L E.

- la sepulture des morts. 188. il fut le premier qui ravit Helene. 208. il descendit aux enfers. 209. il tua les volleurs des chemins. 247. il portoit ordinairement une massue qu'il avoit ostee au brigand Sinis.
- 247
- Theimophoria festes auxquelles il est permis aux femmes d'aller de brocards & sobriquets. 14
- Thespiens peuples. 98
- Thespius & ses sept fils desquels Hercules voulut disposer. 138. ses filles furent concubines de Hercules. 142. 143
- Thesprie, les habitans du lieu en chasserent Alcæon. 191
- Theprotus fils de Lycaon. 194
- Thessalie, les monts d'icelle furent exempts du deluge. 22
- Thessalus fils de Hercules & de Calciopé. 144
- Thestalus fils de Hercules & Epicaste. 144
- Thestius fils de Mars & Demonice. 27. ses enfans. *cod.* ses enfans furent tuez par Meleager en la chasse du grand sanglier de Diane. 31
- Thestius Roy des Thespiens, mary de Megamede, expose cinquante filles qu'il avoit, à Hercules pour avoir de sa lignee. 98
- Thestius expie Hercules pour le meurdre de Megara la femme & de ses enfans. 102
- Thetis & les Nereides aydent à la nef Argo. 61
- Thetis Nereide, fille de Neree & de Doris. 6. elle sauva Vulcan precipité du ciel par Iupiter. 9. Iupiter l'engrossit, puis l'engloutit. *cod.* elle reçoit Bacchus. 167. elle fut recerchée en mariage par Iupiter & Neptune. 215. elle fut espousee par Peleus fils d'Æacus. *cod.* elle se changeoit en tant de sortes qu'elle

T A L B E.

vouloit. 226. elle voulut rendre son premier fils immortel. 226. elle s'en retourne avec les Nerei- des.	227
Theutras seigneur de Mysie, il iouit de Angé fille d'A- leus.	198
Thieste fils de Pelops, & frere de Atree, auquel Sthe- nelus rendit Medee ville.	93
Thiodamas pere de Hylas. 51. Hercules tua vn des bœufs de son chariot.	139
Thoas fils d'Icarius & de Peribœa. 207. il fut Roy des Assyriens & estimé pere d'Adonis.	231
Thoon Geant mis à mort par les Parques.	18
Thoricus pays de Cephalus fils de Deïoneus.	94
Thoscane où les Argonautes furēt expiés par Circé. 61 Hercules y perdit vn des bœufs de Geryon qu'il emmenoit.	119. 120.
Thraces deffaiçts & veineus par Hercules. 117. ils re- ceurent. & traisterent humainement Cadmus.	161
Trachine, Hercules delibera se retirer vers Ceix. 138. 139. 140.	
Thrasimedes fils de Nestor & d'Anaxibia.	41
Thrisippas fils de Hercules & de Panope.	143
Thyoné auparauant appelee Semelé, mere de Bac- chus.	169
Thyreus fils d'Oeneus & Althæa.	28
Tigasis fils de Hercules & Astybie.	143
Tigris appellé Harpis, à cause d'vne des Harpyies qui s'y noya.	55
Tilphusia fontaine dangereuse & mortelle.	189
Timanda fille de Tyndareus & de Læda, femme d'Eu- chemus.	208
Tiphys compagnon de Iason en la conqueste de la Toison d'or. 48. il eut le gouvernement du nauire.	

T A B L E.

49. sa mort.	57
Tiphysse fille de Thestius & les enfans qu'elle eut de Hercules.	143
Tiresias descouvre à Amphitriõ que Iupiter auoit iouy de sa femme Alcmenè. 96. il estoit fils d'Eueres & de la Nymphè Chariclo. 181. il estoit grand prophete, & auègle toutefois. <i>cod.</i> il deuint femme, & puis retourna en sa premiere forme en frappant des serpens couplez ensemble. 184. il fut arbitre entre Iupiter & Iunon. <i>cod.</i> sa prophetie aux Thebains. 185. Stratagème qu'il fit en la guerre des Epigones contre les Thebains. 189. sa mort par de l'eau d'une fontaine.	189.
Tyrynthe fermée de murailles par les Cyclopes alliez de Proetus. 79. Perseus en fut Roy par eschange avec le Royaume d'Argos. 90. ce fut la demeure d'Hercules par le conseil de l'oracle. 101. Hercules precipita Iphitis des murs d'icelle.	129
Tisamenus fils d'Oreste Roy de la Moree. 146. sa mort.	149.
Tisiphone Erinnye, engendree du sang des genitoires du Ciel.	3
Tisiphonè fille d'Alcmæon & de Manto. 194. elle est vendue par la femme de Creon, à cause de sa beauté. <i>cod.</i> son pere sans y penser l'achette. <i>cod.</i>	
Tison fatal de la vie de Meleager. 29. il fut bruslé par sa mere mesme.	31
Titanes fils de Lycaon.	195
Titanides filles du Ciel & de la Terre.	2
Titans enfans du Ciel & de la Terre. 2. leur guerre contre leur pere. <i>cod.</i> guerre de Iupiter contre eux. 4. ils sont emprisonnez au Tartare. <i>cod.</i> leur race. 5. ils tuerent Temenus par la conspiratiõ de ses fils. 152.	

TABLE.

Tithon fils de Cephalus & de l'Aurore. 231. il est estimé pere de Phaëton. <i>cod.</i>	
Tithon fils de Laomedon & de Strymno. 216. il fut rayuy par l'Aurore. <i>cod.</i>	
Tithon pere d'Emathion.	124
Tityus fils de Iupiter & de Elara tué par Apollon. 106 la cause de sa mort.	11
Tlepolemus fils de Hercules & d'Astioche. 138. 144. il tué inopinément Licymnius. 146: il arriue à Rhodes & y fit sa demeure.	146
Tmolus mary d'Omphale Royne des Lydiens.	130
Toison d'or donnee à Acetes par Phryxus, & attachee à vn chesne en Colchos.	36. 48
Tomos lieu où furent enterrez les lopins des membres d'Absyrtus.	60
Torone, Hercules y vint ayant deffaißt les Thraces.	117. 118
Tortuë dont Mercure fit vne Lyre.	202
Toxeus fils d'Oeneus & Althæa. 28. il fut tué par son pere. <i>cod.</i>	
Toxicrates fils de Hercules & de Praxithea.	144
Traistres punis par ceux mesmes qui les employent, de Scylla fille de Nisus.	245
Trapezus lieu où Iupiter renuersa la table de son holte Lycaon.	195
trepié du temple de Delphes emporté par Hercules.	129
trident donné à Neptune par les Cyclopes.	4
trinacre isle passée par les Argonautes.	61
trriops fils de Neptune & de Canape.	24
triptolemus fils aîné de Celeus & de Metanira. 14. autres peres qu'il eut selon diuers auteurs.	15
triton fils de Neptune & Amphitrite.	10. 13

T A B L E.

- Triton marais duquel Pallas estoit fille. 215
 Troezen ville par laquelle Hercules emmena Cerberus chien des enfers. 127. 131. Ægeus y passa retournant de vers Pythia. 243
 Troilus fils de Priam & de Hecuba. 218. Apollon fut estimé son pere. *cod.*
 Tros fils d'Erichthonius qui donna le nom de Troye à la contree Ilion. 213. il espousa Calirrhoe. *cod.*
 Troye ainsi appelee de tros fils d'Erichthonius. 213. Hercules y vint, au temps qu'elle estoit affligee par Apollon & Neptune. 116
 Tuez par eux mesmes, des filles d'Erechtheus. 241
 Tydee fils d'Oeneus & de Periboea. 33. sa fuitte hors son pais. *cod.* il espousa Deiphylé fille d'Adraste. 33. combattant contre Polynice il est separé par Adraste. 178. il espousa Deiphylé fille d'Adraste. 179. il fut capitaine en la guerre contre les Thebains. 181. il y alla en charge d'Ambassadeur & sa force admirable. 182. son mespartement deuant la ville. 183. il est blessé au ventre par Menalippus. 186. sa cruauté cause qu'il n'eut le don d'immortalité. *cod.*
 Tydee pere de Diomedes. 209. son fils Diomedes Epigone. 189
 Tyndareus fils d'Oebalus & de Batea. 207. il fut chassé de Lacedaemone par son frere Hippocoon. *cod.* il espousa Læda fille de Thestius. *cod.* il fut puis apres Roy. *cod.*
 Tyndareus fils de Perieres & Gorgophone. 38. 204. il espousa Læda, & ses enfans d'elle. 208. il fut fort estonné de plusieurs seigneurs qui luy demanderent Helene en mariage. 210. il choisit Menelaus. *cod.* il le manda pour luy ceder son Royaume de Sparte. 212. il fut fait Roy des Hippocoontides par Her-

T A B L E.

- eules. 136. il fut resuscité par *Æsculape*. 206.
Typhon & Echidna engendrerent *Orthrus* chien de
Geryon. 118. ils engendrèrent le serpent immortel
 qui gardoit les pommes des *Hesperides*. 122. ils
 engendrèrent la *Chimære*. 82.
Typhon fils de la terre & du *Tartare*, de deux natures
 18. il fut le plus grand de tous les *Geans*. *cod.* sa de-
 scription. *cod.* il vainquit *Jupiter*. 19. il fut vaincu en
 fin. 21. il engendra le lyon *Nemee*. 202. il fut pere
 de l'aigle qui rongeoit le foye de *Promethee*. 124.
 la *Sphinge* fut engendree de luy & d'*Echidna*. 176.
Tyrannus fils de *Pterelaus*. 91.
Tyria femme d'*Ægyptus* & leurs enfans. 76.
Tyro fille de *Salmonée* & *Alcidice*. 39. elle exposa ses
 enfans. *cod.* elle fut mariee à *Cretheus* son oncle. 41.

V.

- V.** *Ache* appartenante à *Pelagon*, conductrice de
Cadmus lors qu'il bastit *Thebes*. 161. il vou-
 lut l'immoler à *Pallas*. *cod.*
Vache de diuerse couleurs guide d'*Ilus* lors qu'il ba-
 stit *Ilium*. 214.
Vache *Io* donnee en garde à *Argus* par *Iunon*. 70. el-
 le retourna en figure humaine. 72.
Vache de bois bastie par *Dædalus* pour seruir à *Pasi-*
phaë amoureuse d'un *Taureau*. 156. 247.
Vaches chauffees par *Mercur*e pour estre desrobbees
 à *Apollon*. 201.
Vaches faisant deux veaux par an. 207.
Valers indiscrets causent de grands mal-heurs à leurs
 maistres, de *Alcmæon*. 192.
Vase dor donné à *Hercules* par le *Soleil*. 119, il passa
 dans iceluy à l'opposite de la *Lybie*. 124.
Vaultours rongens le foye de *Tityus* aux enfers. 11.

T A B L E .

Vdæus né des dents du Dragon de Mars semées par Cadmus.	162.
Vdæus race ancienne dont estoit extraict le Prophete Tiresias. 187. il estoit vn. des Spartes. <i>cod.</i>	
Vents enfans d'Astræus Titan & de l'Aurore.	5.
Venus fille de Iupiter & de Dione Nereide. 7. s'õ courroux contre Clio. 8. elle tormenta l'Aurore de chaleur amoureuse, pour ce qu'elle auoit couché avec Mars. 13. elle tire Butes Argonaute, d'avec les Sirenes & l'enuoye en Lilybee. 61. elle engendra Harmonie de Mars. 162. elle donna les pommes d'or à Milanion dont il vainquit Atalante.	200.
Vers rongeurs vne poultre entendus par Melampus, qui parla à eux.	43.
Vesta fille aînée de Saturne & de Rhea.	3.
Vesta Hesperide gardienne des pommes d'or.	122.
Victoire fille de Pallas & de Stiz.	5.
Victoire des dieux contre les Geans.	17.
Vieilles nees telles, des Phorcydes.	85.
Vignes cõmandees d'estre desracinees par Sileus. 130.	
Villes choisies par les Dieux, esquelles chacun d'eux voudroit estre adoré.	229.
Vin des Centaures beu par Hercules, cause qu'il fut attaqué par eux.	107.
Violent puny par fouldre, de Iasion.	213.
Vlysse fils de Laertes, amoureux d'Helene. 209. il trouua vn expedient à Tyndareus qui ne sçauoit à qui promettre Helene. 210. il est amoureux de Penelope. <i>cod.</i> il cherche Achilles & comment il le decouure.	228.
Vœu des Epigones rendu à Apollon ainsi qu'ils l'auoient promis.	190.
Voilles & auirons de nauires changez en serpens. 169.	

T A B L E.

Volleurs sur les chemins tuez par Theseus.	247
Vranie Muse, fille de Iupiter & Mnemosine.	7
Vsurpateurs de Royaulmes en sont ordinairement chassez par d'autres, d'Amphiction. 233. des enfans de Metion.	241. 242.
Vulcan né de Iurion toute seule. 9. il fut ietté du ciel en bas par Iupiter. 60. il donna Talus à Minos. 63. il donna vn plastron à Hercules. 101. il garda les taureaux de Geryon pris par Hercules. 120. il for- gea pour Cadmus vn carquan dont il fit present à Harmonie. 163. il donna vne espee à Peleus le iour de ses nopces. 226. il voulut forcer Minerue mais il ne peut.	233

X.

X Antippe fille de Dorus, femme de Pleuron.	26
Xantippus fils de Melas.	33
Xanthidus fils de Hercules & Erythra.	143
Xanthus cheual immortel donné à Peleus par Nep- tune.	226
Xenodamus fils de Menelaus & de Gnosiene Nym- phe.	211
Xenodice fille de Syleus tuez par Hercules.	130
Xuthus fils de Hellen & d'Orleis Nymphé.	23
Xuthus mary de Creüsa fille d'Erechtheus.	237
Xuthus pere de Diomedé la donna en mariage à De- ion.	38

Y.

Y eux creuez par vn pere à son fils pour la calom- nie d'vne concubine, de Clytia.	226
Yeux de Lynceus, perçans les murailles & la terre mesme.	204
Yurongnes mescoñoissans celuy qui leur auoit don- né le vin le tuent, estimans que ce fust vn mauuais	

T A B L E.

bruuage.

335

Z.

Z Ethes fils de Boreas, compagnon de Iason en la conqueste de la toison d'or. 49. il poursuit les Harpies.	54
Zerbes & Calais freres aillez. fils de Boreas & d'Orithie Argonautes.	239
Zethus fils de Iupiter & d'Antiopé.	291
Zethus avec Amphion tuent Lycus Roy de Thebes. 171. ils estoient enfans de Iupiter & d'Antiope. <i>cod.</i> son soing des bestes. <i>cod.</i> ils se firent seigneurs de Thebes. 172. il espousa Thebé. <i>cod.</i> sa mort à coups de traict.	173
Zeuxippe tante maternelle de Pandion, espousee par luy.	235

Fin de la Table du present liure.



Fautes à corriger en cette édition.

Page	Ligne	Pour	Lisez.
5	14	<i>Polutus</i>	<i>Plutus.</i>
15	11	<i>Ascalaps</i>	<i>Ascalaph.</i>
23	20	<i>Deilus</i>	<i>Acolus.</i>
27	26	<i>Athaa</i>	<i>Althaa.</i>
64	12	<i>Aegius</i>	<i>Aegine.</i>
71	10	<i>Hurax</i>	<i>Hierax.</i>
cod.	20	<i>Hanus</i>	<i>Hemus.</i>
76	3	<i>Pircus</i>	<i>Pirene.</i>
80	8	<i>gardes</i>	<i>garces.</i>
98	15	<i>Trespiens</i>	<i>Thespiens.</i>
101	13	<i>D'Iphictus</i>	<i>D'Iphiclus.</i>
104	5	<i>Eurysthenus</i>	<i>Euristheus.</i>
115	2	<i>Philotaus</i>	<i>Philolaus.</i>
130	6	<i>Amphate</i>	<i>Omphale.</i>
133	23	<i>Creatus</i>	<i>Creatus.</i>
164	14	<i>Iunon</i>	<i>Inon.</i>
194	18	<i>Niode</i>	<i>Niobe.</i>
197	12	<i>Elacus</i>	<i>Elatus.</i>
200	25	<i>N. repe</i>	<i>Merope.</i>
237	11	<i>Erichtheus</i>	<i>Erechtheus.</i>